EL LIBRO DE ORO



1914





...





AÑO I

EL

LIBRO DE ORO

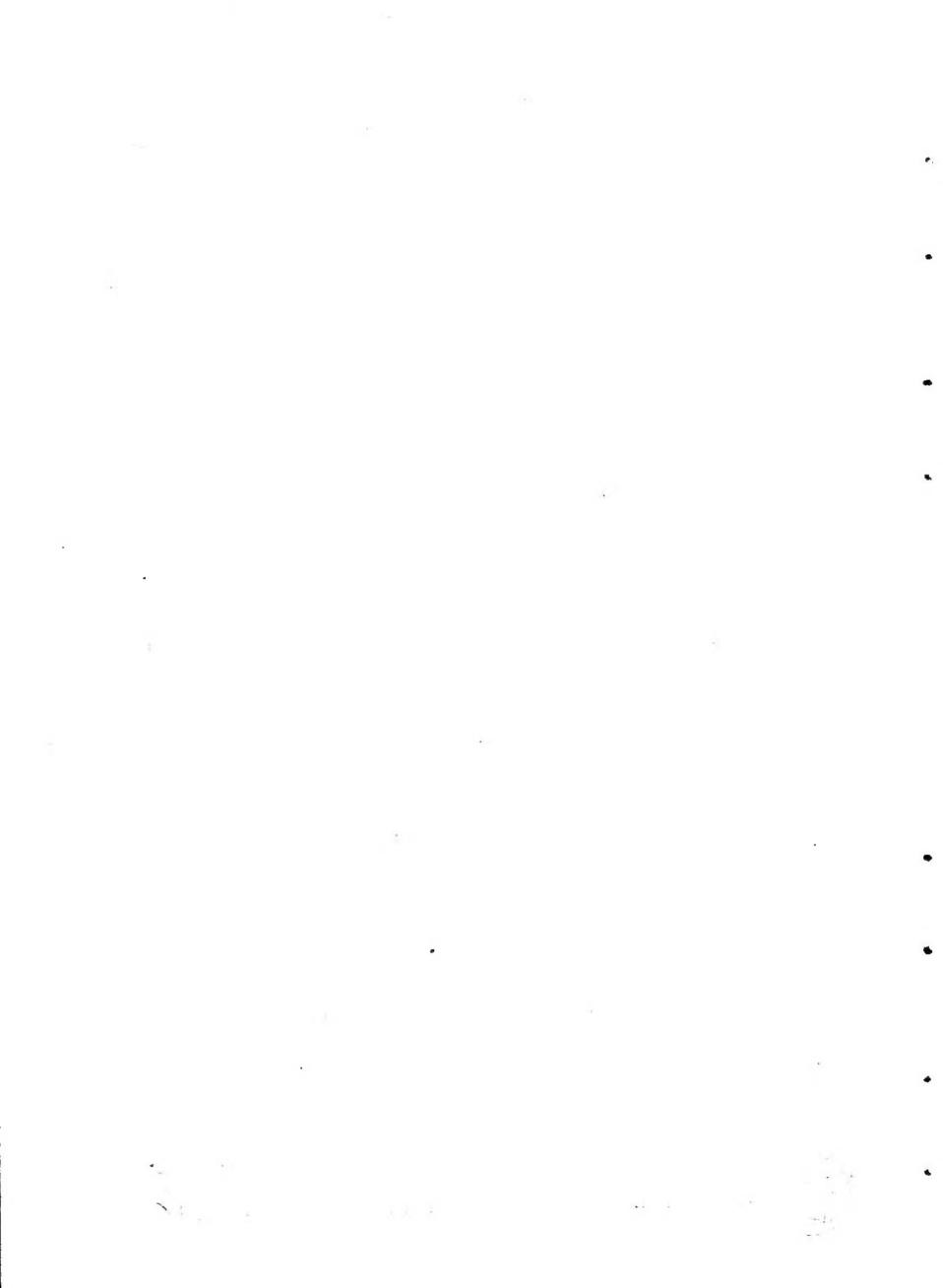
1914

VALE & CÍA

MISIONES, 1326 - MONTEVIDEO







INDICE

	Pág.
Calendario	4
Introducción	
Guía social	9
Tarifas de trenes de excursión	
Guía social diplomática	
Cuerpo diplomático extranjero	
Cuerpo consular uruguayo	
Cuerpo diplomático uruguayo	
Cuerpo consular extranjero por países	
Cuerpo diplomático por residencia	297
Fiestas oficiales	316
Fiestas nacionales americanas	318
Fiestas nacionales europeas	320
Fiestas legales en Europa	
Clubs	
Instituciones bancarias	
Juzgados de Paz	
Policía de la Capital	
Hospitales y sanatorios	
Iglesias	
Tarifas de coches y automóviles de alquiler	
Tarifa para el traslado de equipajes	
Distancias desde Montevideo	329
Tarifa postal	
Equivalencia entre las monedas de oro de los diferentes países	331
Tabla de reducción de moneda uruguaya á moneda argentina	
Tabla de reducción de moneda argentina á moneda uruguaya	333
Comparación de los termómetros	
Juegos y sports.—El golf	
Lawn-tennis	349
Predicciones astrológicas	376
Memento	377

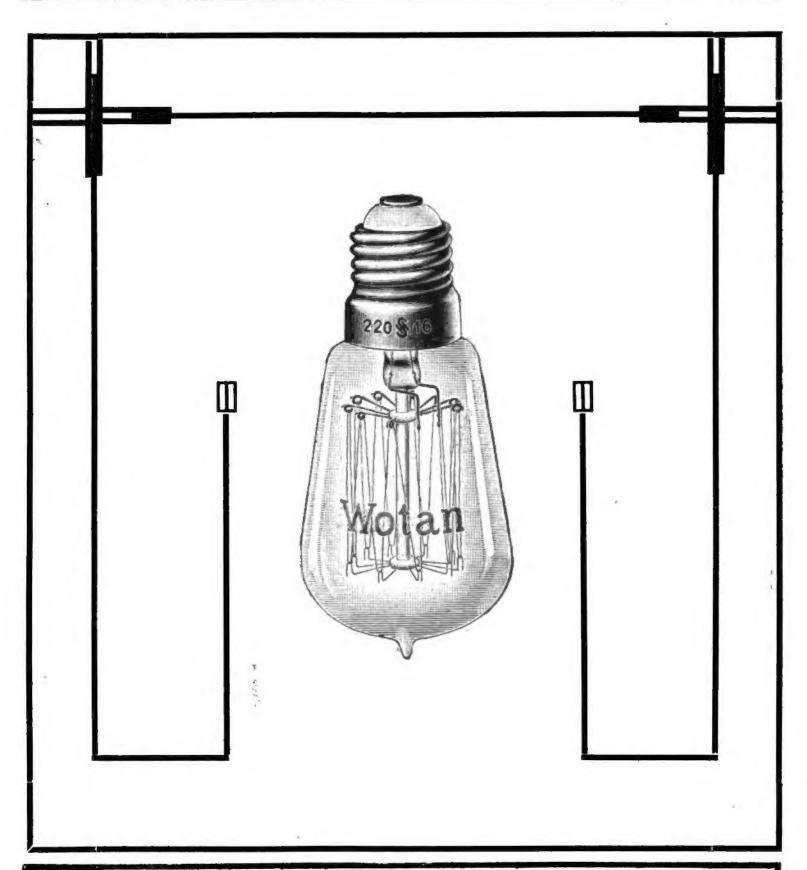
CALENDARIO PARA 1914

1914	Domingo	Lunes	Martes	Miercoles	Jueves	Viernes	Sábado	1914	Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
ENERO	4 11 18 25	5 12 19, 26	6 13 20 27	7 14 21 28	1 8 15 22 29	2 9 16 23 30	3 10 17 24 31	JULIO	5 12 19 26	6 13 20 27	7 14 21 28	1 8 15 22 29	2 9 16 23 30	3 10 17 24 31	4 11 18 25
FEB	1 8 15 22	2 9 16 23	3 10 17 24	4 11 18 25	5 12 19 26	6 13 20 27	7 14 21 28	AGOS	2 9 16 23 30	3 10 17 24 31	4 11 18 25	5 12 19 26	6 13 20 27	7 14 21 28	1 8 15 22 29
MARZ	1 8 15 22 29	2 9 16 23 30	3 10 17 24 31	11 18 25	5 12 19 26	6 13 20 27	7 14 21 28	SEP.	6 13 20 27	7 14 21 28	1 8 15 22 29	2 9 16 23 30	3 10 17 24	4 11 18 25	5 12 19 26
ABRIL	5 12 19 26	6 13 20 27	7 14 21 28	1 8 15 22 29	2 9 16 23 30	3 10 17 24	4 11 18 25	ост.	4 11 18 25	5 12 19 26	6 13 20 27	7 14 21 28	1 8 15 22 29	2 9 16 23 30	3 10 17 24 31
MAYO	3 10 17 24 31	4 11 18 25	5 12 19 26	6 13 20 27	7 14 21 28	1 8 15 22 29	2 9 16 23 30	NOV.	1 8 15 22 29	2 9 16 23 30	3 10 17 24	4 11 18 25	5 12 19 26	6 13 20 27	7 14 21 28
JUNIO	7 14 21 28	1 8 15 22 29	2 9 16 23 30	3 10 17 24	4 11 18 25	5 12 19 26	6 13 20 27	DIC	6 13 20 27	7 14 21 28	1 8 15 22 29	9 16 23 30	3 10 17 24 31	4 11 18 25	5 12 19 26



to casa que vende articulos más == ricos o precios más datos ==

25 DE MAYO, 514





CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

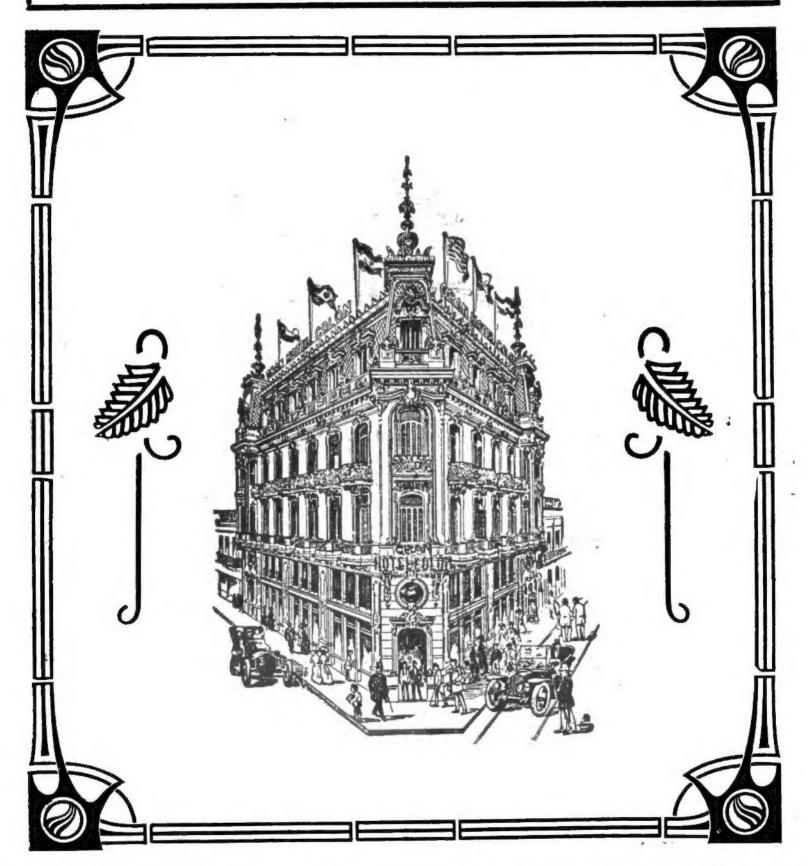
ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417

Montevideo

MAN SPRICHT DBUTSCH



CARLOS OTT PIANOS 509-25 DE MAYO-509 DE LAS MEJORES MARCAS

EL "LIBRO DE ORO"

La importancia que cada día asumen los libros—guías—tan necesarios en todas las esferas de las relaciones humanas, la complegidad de informes que ellos requieren, la abundancia de direcciones que es necesario amasijar "pêle-mêle" sin establecer distinciones de abolengo, ni de profesión, ni de gremios, tornándolos difíciles para su aplicación en la práctica y engorrosos para su manejo, la falta cada vez más sentida en este país de un "Libro de Oro" destinado exclusivamente al uso de nuestra sociedad más distinguida, nos ha incitado á publicar la presente guía social, diplomática y de conocimientos útiles en la cuál hemos tratado de condensar en lo posible la parte informativa, seleccionando el nombre de las personas que en ella figuran entre lo realmente "highlife" con que cuenta esta Capital.

Claro está que en este trabajo de selección debemos de haber incurrido, sin quererlo, en algunos yerros, ya en las informaciones ya en los nombres de algunas familias, ora incluyendo personas que realmente no frecuenten las altas reuniones sociales por más que sean dignas de todas las consideraciones y respetos.

Estos errores y otros que hayamos cometido serán sal-

vados fácilmente una vez que cualquiera de los subscriptores nos haga llegar una enmienda que sea cual fuere, será tomada en cuenta guardando la más absoluta reserva. Nuestro "Libro de Oro" quiere ser el índice social más completo y selecto que exista en esta república.

El núcleo de familias con que cuenta la sociedad distinguida de esta Capital, forma una gran familia, por así decirlo, en la cual no se incluye á muchos elementos que la razón social no ha querido admitir en su seno. Por lo mismo el "Libro de Oro" que presentamos debe ser puro como el metal que le dá nombre.

Si esta edición no satisface á muchos, trataremos de que en los años sucesivos guste á todos los que nos hagan el honor de subscribirse á un ejemplar.

El "Libro de Oro" está llamado á ser el almanaque de "Gotha" de la sociedad uruguaya.

Esc 'es nuestro anhelo.





MODAS = CONFECCIÓN la casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos = 25 DE MAYO, 514

GUÍA SOCIAL

A

- ABADIE, Dominga A. de María Luisa y Elisa María 1er. y 3er. martes Canelones 871.
- ABAL, Doctor María Luisa Bidegaray de 2.º y 4.º martes General Caraballo 1180. Tel. Uruguaya 316, Aguada.
- ABELLA, Antonio López Francisca E. de 1er. y 3er. miércoles Río Negro 1382 Tel. Uruguaya 2136, C.
- ABELLA, Juan A. Encarnación V. de María Encarnación Blanca y Rosa Blanca 1er. y 2.º miércoles Av. Brasil 35.
- ABELLA, Juan E. Elisa Gutiérrez Reyes de 2.º y 4.º miércoles — Magallanes 1291.
- ABENTE HAEDO, Luis María Concepción Pringles de 4.º jueves Convención 1279 Uruguaya 1726, Central.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CLA LDA 882 SAN JOSE - Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

E. SANTINI

Avenida 18 de Julio 918

Importadores de artículos y útiles para la moda

La fábrica de sombreros más antigua de la República

CASA DE COMPRA ÉN PARIS

FAUBOURG St. MARTIN

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accommodation together with any other information will be forwarded on application.

740. FLORIDA

BUENOS AIRES



la casa que vende articulos más = ricos a precios mas bajos =

25 DE MAYO, 514

- ABBONDANZA, María Caviglia de Juana, María, Margarita y Angela — Mercedes 1882.
- ACEVEDO, Buenaventura R. de Guiomar C. de Elena, Idilia é Irene ler. y 4.º lunes Colón 1413 Tel. 2342, Central.
- ACEVEDO, Dr. Eduardo Manuela A. de Suárez 83 1er. y 3er. lunes.
- ACOSTA, Aurelaniano Mateo Serafina de Agripina 1.º y 15 Andes 1529.
- ACOSTA, Dionisia C. de Isabel Blandengues 40.
- ACOSTA y LARA, Manuel Elisabet T. de 1.º y 20 Alzaibar 1318 — Cooperativa.
- ACQUARONE, Santiago Adela Vigliercio jueves Yaguarón 1561.
- ACRETA, Mateo Aureliano Serafina D. de Agripina 1.º y 15 Andes 1529.
- ACQUARONE, Francisco (hijo) Rosa Caballero de jueves Canelones 933 Uruguaya 2624, Central.
- ADAMI, Juan B. Fortunata B. de Burgues 41 Tel. Cooperativa.
- AGOSTINELLI, Armando Matilde O. de 1er. y 2.º lunes. Constituyente 1869.
- AGUERRE, Agustín José María Teresa Escardó de 1er. y 3er. sábado Río Negro 1324 Tel. 182, Central.
- AGUERRE, Catalina A. de 18 de Julio 1735 Tel. Uruguaya 1323 1er. y 3er. lunes.
- AGUERRE, María Luisa y Celia 18 de Julio 1723.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

CASA ESPECIAL EN

Artículos para floristas, útiles para bordados y labores para señoras, accesorios para militares, artículos para iglesias y culto católico, artículos para juegos, porcelanas Limoges y cristalería Baccarat para mesa, así como el mayor, el más completo y variado (surtido de objetos de alta novedad y arte para obsequios, etc. etc.

Ocho secciones perfectamente atendidas por personal competente

Seccion para floristas Hojas verdes, pétalos, semillas, centros, cálices, arañas, pistilos, espigas, musgo, tubos, género y caoutchouc, alambres, etc. etc. así como toda clase de herramientas útiles é ingredientes para floristas

Sección labores y bordados Gusanillos fino y entre fino, seda lavable y alger, hilos y algodones blancos, y de colores, agujas, dedales, alfileres, canavás, cañamaso, felpilla, granité, hilo de oro lentejuelas, mostacillas, piedras de colores, perlas, paletillas, laminilla, cordón dorado, etc.

Sección obsequios, novedades y objetos para regalos

Jarrones, jardineras, y floreros, porcelana, Limoges y Sevres, carteras, necesarios para viaje, para hombre y señora, carpetas para escribir, albums para retratos, para pocsías, para firmas y para entierros, vitrinas, mueblecitos, chiffonniers, mesas de juego, estatuas bronce, mármol, biscuit, porcelana, terracota y metal etc.

Sección para iglesias Casullas, capas, dalmáticas, albas, roquetes, sacras, vinajeras, porta-misales, imágenes, medallas, rosarios, cruces, escapularios, palmas, flores artificiales, pila para agua bendita, cálices, copones, custodias etc.

Sección para militares

Botones dorados para las tres armas, numeros para kepis, bombas, granadas, cañones, insignias, escudos, lanzas cruzadas, escarapelas, barbijos, borlas, dragonas, galones para kepi, mangas y pantalones, viseras, forros y tafiletes para kepi, mansers cruzados, cinturones, charreteras, penachos, cadenillas, etc. etc.

Sección cristalería Baccarat Grande y variado surtido compuesto de 60 juegos mesa cristal Baccarat, de 80 plezas desde \$ 60 hasta \$ 120 cada juego; vasos, botellas, compoteras, saleros, etc. etc., todo de verdadero cristal de la renombrada fábrica de Baccarat.

Sección porcelanas de Limoges Grande y variado surtido compuesto de 82 juegos porcelana de Limoges para comedor de 110 piezas desdo 8 30. — hasta 8 250. — cada uno. Gran colección de modernos monogramas para los juegos de mesa que se encarguen á Europa.

Sección juegos Surtido completo de juegos y accesorios á sabor: naipes frances., Fichas de nacar y lueso, dados nacar y lueso, juegos de lotería, dominó, ajedrez ruletas, marcadores, madera, marfil, carey así como muchisimos otros juegos.

CASA DRUILLET

503 Calle 25 de MAYO No. 507

Esquina Treinta y tres



MODAS =

à precius mas dajos ==

25 DE MAYO, 514



ARIS COIFFURE

PEINADOS & POSTIZ

Julio

434, 25 DE MAYO,

TELEFONO LA URUGUAYA 1680 (CENTRAL)

MONTEVIDEO



CHAMPAGNE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

W. F. ADAMS Montevideò Calle Ituzaingo, 1417



AVENIDA PALACE HOTEL

BUENOS AIRES PLAZA DE MÁYO

Situated in the very Centre of Town

НОМЕГІКЕ - СЛЕНИ - СОМЕОКТАВГЕ

Rooms from \$-5, \$ 6 and \$ 7

upwards, also inclusive Special terms by the month

- DINNER \$ 4.00 LUNCHEON \$ 3.50

U. Telef. 5760, 5765, Avenida - Coop. Tel. 3698 Central Telegraphic Address "AVENIPAL"



DENTISTA NORTE-AMERICANO

CALLE SARANDÍ, 669

MONTEVIDEO

CARLOS OTT 8

MÚSICA

509-25 DE MAYO-509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**



La casa que vende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, **514**

AGUIRRE, Dr. Leonel — Matilde B. Larreta de — Uruguay 764 — 40, C.

AGUERRE, Teresa B. de — María Josefina y María Antonieta — 2.º y 4.º miércoles — Agraciada 326.

AGUIRRE, Rosa Antuña de - Uruguay 764 - 40, C.

AGUIRRE, Wifredo — Luisa Maza de — Reconquista 177 — Uruguaya 525, C.

AGUSTINI, Dr. Domingo B. — Ecilda P. de — Piedras 309 — Uruguaya 345, C. — 3er. y 4.º miércoles.

AICARDI, Dr. Pedro J. — Elvira Fuentes de — San José 774 — 1er. y 3er. lunes.

AICARDI, Serafín — Rosa C. de — Emilia Luisa, Margarita y Elida — jueves — Mercedes 1025.

AIRALDI, Ignacio — Dominga Fassio de — María Magdalena, Olivia, Aida y Emilee — 1er. y 3er. miércoles — Orillas del Plata 1224.

ALBANELL y MORA, Joaquín — Felicia C. de — J. C. Gómez 1282: — 1er. y 3er. lunes.

ALBERTI, Jerónimo — Irene C. de — Salto 1057.

ALBERTI, José — Francisca Calafat de — miércoles — Alzaibar 1325...

ALDAYA, José — Graciana E. de — Angélica — Brandzen 2008.

ALGORTA, Carlos María — Ofelia Picardo de — 2.º miércoles — Mercedes 1146.

ALGORTA, Encarnación de Azúa de — Rondea 1462 — martes.

ALGORTA, Guerra Carlos M. — Ofelia P. de — Mercedes 1146 — Uruguaya 2075, Cr. — miércoles.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

Compañía Argentina de Navegación

NICOLÁS MIHANOVICH Lda.

TRAVESIA A MONTEVIDEO

Salidas todos los días

e de Buenos Aires y Montevideo

VAPORES LONDRES Y VIENA

A LAS 10.30 P. M.

ROMAY MADRID REBAJA DE PASAJES

SALIDA 7 P.M. DE BUENOS AIRES — DE MONTEVIDEO 7.30 P.M.

MENOS LOS DOMINGOS

INCLUSIVE COMIDA DE COSTUMBRE

En construcción, Vapores a turbina CIUDAD DE BUENOS AIRES

DAD DE BUENOS AIRES

Y CIUDAD DE MONTEVIDEO

Capacidad: 800 Pasajeros - Yelocidad: 20 millas por hora

CON TODO EL CONFORT MODERNO



MODAS ==== CONFECCIÓN

la casa que vende articulos más — ricos a precius más bajos — 25 DE MAYO, 514

ALGORTA, Guerra Ricardo — Delia V. de — Pereira 6 — Uruguaya 1662, Cr. — lunes.

ALGORTA, Ricardo — Srtas. de Algorta Guerra—Pereira (Pocitos)— 2.º v 4.º viernes.

ALGORTA, Ofelia Mauriño de - Río Negro 1482.

ALGORTA, Rosa Camuso de — 9 de Abril 63 — Ur. 1757, C. — 1er. miércoles.

ALIMENA, Francisco — Victoria L. de — María — Ciudadela 123. ALIMUNDI, Guillermina La Madrid de — miércoles — Juan Jackson 1409.

ALISERIS, Antonio — María Basso de — Julieta, Florencia y Rosa — viernes — Brandzen 1922.

ALMADA, Susano — Sara C. de — 1er. y 3er. viernes — Río Negro 1222 — Tel. 2047, Central.

ALMIROTI, Francisca Rodríguez de — Patria 57 — jueves.

ALMON, Matilde W. de — Violeta y Gładys — 2.º miércoles — Juan Jackson 1308 — Tel. Uruguaya 532, Cordón.

ALONSO, Ramón Carlos — María de — Elvira é Irma — 2.º y 4.º jueves — Colonia 1032.

ALONSO, Valentín — María M. de — Srtas. de — lunes — Yaguarón 1391.

ALVAREZ, Américo — Bernabela Herrera de — Ana, María Delia — Soriano 1525.

ALVARADO, Florentino — Amelia L. de — Ofelia y Amelia — Lavalleja 1783 — Tel. 727, Cordón.

ALVAREZ Cortés, — Ingeniero J. Andrés — Rosa A. de — Mercedes 1154 — Ur. 1151, C.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- ALVAREZ, Javier Celia Moulia de Helena y Esther 1er. jueves 25 de Mayo 269 Tel. 1176, Central.
- ALVAREZ CORTES, Dr. Julián Sara Arozmendi de 8 de Octubre 1er. y 3er. viernes.
- ALVAREZ, Ramón M. Ana Lista de Sra. M. Alvarez de Casas Soriano 1926 Tel. Uruguaya 255, C.
- ALVAREZ, Valentina E. de 1er., 3er. y 4.º lunes Treinta y Tres 1479 Tel. 575, C.
- ALVAREZ CORTES, Doctor Sara A. de 8 de Octubre 218 Tel. 104, Unión.
- ALVAREZ CORTES, Sofiá Blandengues 18.
- ALVES PEREIRA, Floro Alcira V. de lunes Soriano 1536 Tel. Cordón 1333.
- AMESPIL, Mercedes Sierra de Elina, María Mercedes Bequeló 2137.
- AMARO, María Ancel de Dayman 1378 Ur. 1400, C.—ler. y 3er. jueves.
- AMESPIL, Guillermo Elena R. de Colonia 1215 jueves.
- AMEZAGA, Dr. Juan J. Celia A. de 25 de Mayo 271 1er. y 3er. viernes.
- AMY, Walter Isabel S. de Margarita y María Eulalia 1er. y 3er. lunes — Rivera 2314 — Tel. 812, Cordón.
- ANAVITARTE, Carlos María J. Fariña Reyes de María C. 1er. viernes — Boulevard Artigas 1625 — Tel. 1752, Cordón.
- ANAVITARTE, César Amelia A. de Plaza Zabala 324.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling in this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomposation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

- ANAVITARTE, Cristina Carassale de B. Aires 230 Ur. 506, C. viernes.
- ANAYA, Eduardo B. María Arlas de 2.º y 4.º miércoles Soriano 1122.
- ANAYA, Magdalena Donado de Canelones 1583 Tel. 904, C.
- ANDRÉE, Camila Carballo de Ema, Ida María Esther y Antonia jueves Mercedes 1487.
- ANDUJAR, José V. Emma Bidart de 2.º y 3er. viernes 18 de Julio 1877.
- ANGELORE, Vicente Carmen N. de Herminia. Adelina, Elvira, Amelia, Virginia y Eloisa Magallanes 1011.
- ANAYA, Francisco E. María Luisa P. de Cerrito 315 1er. y 3er. sábado.
- ANSELMI, Ricardo Irene C. de 1.º y 15 Nicaragua 1286.
- ANTOLA, Eduardo Teresa, Antonia, Elena é Ismalia 1er. y 3er. jueves Egido 1562.
- ANTICA, Angel Tomasa Lataillade de María y María Esther 1er. y 2.º viernes Médanos 1291.
- ANTON, Pedro Felicia C. de Felicia, María Elena 1er. y 3er. miércoles Agraciada 406.
- AÑON, Antonio Manuela B. de Manuela, María Elena y Elida Ejido 1056.
- ANTUÑA, Dr. Hugo María C. Zumarán de Rincón 412.
- ANTUÑA, Polonia Risso de Rincón 1412.
- APARICIO, Margarita Jamenson de Alicia viernes Caiguá 923.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

'ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417

facilidades para conocer las costas y el interior del país

LOS EXPRESOS DEL F. C. C. DEL URUGUAY

Es de interés general para los extranjeros que nos visitan, ya sea en calidad de turistas ó por fines comerciales, y más aun para los habitantes del país, conocer los medios de locomoción con que se cuenta para recorrerlo.

Tenemos en el Uruguay un bien dispuesto servicio de ferrocarriles y con ellos, puede decirse que las mayores dis-

tancias quedan anuladas por sus trenes rápidos.

El Ferrocarril Central del Uruguay, que se ha destacado con un servicio inmejorable incorporando á su material rodante para pasajeros, salones y dormitorios que reunen todo confort, y coches-comedores de lujo atendidos por un buen servicio de restaurant, ha organizado en estos últimos años un servicio especial, haciendo correr aparte de los numerosos trenes ordinarios, los llamados "Trenes de Excursión", que en número de treinta ó cuarenta mensuales y dispuestos de manera conveniente, recorren en todos sentidos las diferentes zonas del país en que están tendidas las líneas.

Para estos TRENES de EXCURSION, no obstante las notables comodidades que ellos ofrecen y la rapidez de sus viajes, rigen tarifas sumamente reducidas; de modo que no es extraño que se vean siempre repletos de pasajeros que se trasladan de la Capital al Interior ó vice-versa, y de la misma manera son utilizados por las poblaciones del interior

entre sí.

Para dar una idea de lo económicos que son estos tre-

CARLOS OTT

PIANOS

000 509-25 DE MAYO-509 O DE LAS MEJORES MARCAS **MONTEVIDEO**



ta casa que sende articulos más == 11005 a precius dias Dajos ==

25 DE MAYO, 514

nes, bastará hacer conocer los precios de los pasajes de ida y vuelta desde Montevideo á las principales localidades del

país, que más adelante detallamos.

La Empresa del Ferrocarril Central, descosa de cooperar al fomento del turismo, no escatima esfuerzos en ese sentido, haciendo también considerables rebajas en los pasajes cuando se trata de grupos algo importantes de turistas, para lo cual deben dirigirse las solicitudes á la Administración,

con algunos días de anterioridad al viaje.

Los TRENES de EXCURSION permiten una estadía de 8, 10 ó 12 horas en el punto terminal del viaje, y, en consecuencia, mayor tiempo en las estaciones intermedias, regresando por lo general el mismo día al punto de partida; de modo que los pasajeros no tienen necesidad de hacer noche fuera del lugar de su residencia; pero para conciliar los intereses de quien necesite más tiempo para sus ocupaciones, se ponen en venta boletos de serie B, que permiten regresar por trenes ordinarios dentro de un plazo de cuatro ó cinco días.

Sólo cuando se trata de distancias considerables, estos trenes demoran su regreso para que el pasajero pueda aprovechar un día ó más en el punto de destino; pero también se facilitan boletos de serie B, para dar mayor estadía á quien lo desee.

Nadie debiera desaprovechar las ventajas que ofrecen los TRENES de EXCURSION, para poder gozar de las agradables sorpresas que al viajero le reservan las indiscutibles bellezas panorámicas del país, tanto sobre las costas y playas del Río de la Plata y del Océano como de los ríos, bosques y serranías del interior.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : PARIS : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Tarifas de los pasajes en los Trenes de excursión

Desde MONTEVIDEO

SERIE A PARA RE-GRESAR EN EL MISMO TREN. SERIE B PARA RE-GRESAR DENTRO DE MAYOR PLAZO Y POR TRENES ORDINARIOS.

Kilómetros		1a.	clase	2a.	clase	1a. c	. solam.
43 – a	Canelones	\$	1,00	\$	0,70		
56 - ,,	Santa Lucía	,,	1,00	1	0,70		
109 - ,,	Florida	,,	1,50	, ,	1,00	. \$	$2,\!50$
205 - ,,	Durazno	,,	3,00	,,	2,00	, ,	4,50
273 — "	Río Negro	,,	4,00	,	3,00	1 29	6,00
449,	Tacuarembó	,,	8,00	,,	6,00) j	10,00
567 - ,	Rivera	,,	10,00	, .	8,00	• •	15,00
479 - ,,	Paysandú	,,	8,00				12,00
590 ,,	Salto	,,	10,00		_	,,	15,00
548 - ,,	Fray Bentos	,,	9,00	1		1 29	13,00
125 - ,,			1,50	,,	1,00		2,50
421 - ,,	Melo		8,00	, ,,	6,00	,,	12,00
96 - ,			1,50	,,	1,00	,,	2,50
166 — ,,	Colonia Suiza	17.	$2,\!50$	7,2	2,00	,,	4,00
180 - ,	Rosario	,,	$2,\!80$,,	2,30	,,	4,50
201 - ,	Puerto Sauce	,,	3,00	,,	$2,\!50$,,	5,00
246 - ,,	Colonia	,,	$3,\!50$,,	2,50	1 ,,	5,00
300 - ,	Mercedes	"	4,50	2.1	3,50	11 77	6,00
334 - ,,	Treinta y Tres.	"	8,00	, ,,	6,50	,,	12,00

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES

FLUIDO - POLVOS - LOMBRICIDA - GARRAPATICIDA

"LITTLE"

Remedios infalibles para la cura de las enfermedades del ganado vacuno y ovino

WHISKY OLD SMUGGLER

==--- EL MÁS PURO DE LOS PUROS ==

TÉ LIPTON II TÉ GARTMORE

Ginebra Old Tom Lipton, Jamones Lipton - Sardinas Lyng, Cognac Croizet

— Yerba "IDILIA", y "LORO"

Leche Malteada de Horlick

La preparación alimenticia mas perfecta para los niños

CHAMPAGNE MOËT & CHANDON Carte Bleue, Cremant Blanc White Star, Brut Imperial, Brut Imperial (Vintage 1906), Brut Imperial (Vintage 1904), Brut Imperial (Vintage 1900)

Comisiones y representaciones en general:

JUAN J. HORE & C'A

MISIONES, 1375

MONTEVIDEO

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

ARADAS, Carmen Alvarez de — Mercedes 1184.

ARAUCHO, Enriqueta Yones de - J. C. Gómez 1448 - martes.

ARAUCHO, María Arrien de - Solís 1441 - domingos.

ARAMBURU, Romualdo -- Cristina M. de -- Irene -- jueves -- Arenal Grande 1618.

ARAMENDIA, P. — Rosa T. de — 2.º y 4.º martes — Rondeau 1494 Tel. 1479, Cordón.

ARAUJO, Agustín — María Luisa S. de — 1er. lunes — Arapey 1372.

ARAUJO, Rogelio F. -- Sara Gómez de -- 1er, y 3er, domingo - Av. Gonzalo Ramírez 1895.

ARECO, Ricardo J. — Paulina Q. de — Paulinita Nidia — 1er. y 3er. lunes — Maldonado 1391 — Tel. Uruguaya 943, Cordón.

ARCE, Josefa C. de — Zelmira — miercoles — Magallanes 1616.

ARECHAGA, Juan J. de — Luisa M. de — Rincón 393.

ARENAS, Desiderio — Margarita Añón de — Natividad — 1er. y 3er. viernes — Dayman 1521.

ARETA, Augela Lasala de — Carapé 2123 — martes.

ARGERIO, Carlos — Angela Sena de — María A., Odilia, Sara Aida y Elida — 2,º y 4,º jueves — Mercedes 1432.

ARGERIO, José — Catalina Argerio y Amelia Estévez — martes — Bequeló 2041.

ARGUDIN, Benito, Elvira B. de — Chana, Irma y Esther — 2.º y 4.º jueves — Uruguay 1734 — Tel. Uruguaya 1762, Cordón.

ARGUL, José M. — Graciana A. de — María Josefina — Carmen 1968.

CARLOS OTT

509 - 25 DE MAYO - 509

MONTEVIDEO

ANGELUS

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

000



= ficus a precius mas bajos =

25 DE MAYO, 514

- ARLAS, Octavio Panelia Muñoz de María Amalia y Emilia jueves Caiguá 1534.
- ARLO, Victoria M. de Elena, Emma y Elisa 1er. y 3er. martes Uruguay 1179 — Tel. Uruguaya 1446, Cordón.
- ARMANINO, Eduardo Isolina R. de Sara 3er. y 4.º lunes Av. de la Paz 1280.
- ARNELLI, Juan Erminda P. de María E. Passano jueves Minas 935.
- ARNOULD, María L. de Margarita y María Luisa Salsipuedes 1414.
- AROCENA, Dr. Alfredo Elina Capurro de 1er. y 3er. miércoles Agraciada 880 Tel. 561, Paso.
- AROCENA, Alberto María Isabel Pittaluga de 2.º sábado Castro 230 Tel. 837, Paso.
- AROCENA, Dr. Alejo Mercedes F. de Sarandí 329 Ur. 995, C. 1er. viernes.
- AROCENA, Blanco Ramón Nelly C. de Agraciada 890 viernes.
- AROCENA, Carlos María H. de Piedras 202 Ur. 2222, C. ler. y 3er. martes.
- AROCENA, Enrique Elena C. de Mosquitos s[n.
- AROCENA, Matilde Artagaveytia de Piedras 406 Ur. 772, C. miércoles.
- ARTAGAVEYTIA, Adolfo Laura Marcenal de Elisa 2.º y 4.º miércoles — Buenos Aires 377 — Tel. Uruguaya 1836, Central.
- ARTAGAVEYTIA, Enrique Laura M. de Río Negro 1269 Uruguaya 857, C. El mes de Julio.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

NEW-HOME



LA MEJOR MAQUINA DE COSER

PARA COSER
BORDAR
VAINILLAR
ALFORZAR
SOBRECOSER
ACOLCHAR
RIZAR
ETC.

SILENCIOSA - SUAVE - LICERA

Hay modelos desde \$ 17 hasta \$ 47

SOLICITESE EL CATÁLOGO

Agencia general para el Uruguay:

CALLE RINCÓN, 408

MONTEVIDEO



La casa que vende articulos más — ricos à precius más bajos —

25 DE MAYO, 514

ARTAGAVEYTIA, Julia Uriarte de - 25 de Mayo 390 - lunes.

- ARTAGAVEYTIA, Manuel María Arocena de Zelmira y Elena — 2.º, 3er. y 4.º jueves — Uruguay 871 — Tel. Uruguaya 1136, Central.
- ARTEAGA, Oscar R. Sara Sienra de Zabala 1382 1er. y 3er. sábado.
- ARTEAGA, Ingeniero Rodolfo de Pilar de H. de Buenos Aires 1 275 Ur. 930, C. martes.
- ARTEAGA, Telesforo Mariana E. de Andes 1478 Ur. 2262, C. 1er., 2.º y 3er. miércoles.
- ARTECHE, Romona, Juana, Haydée y Niagara lunes Carmen 1845.
- ARREDONDO, José N. (hijo) María Celia D. de 8 y 21 Av. Garibaldi 405 — Tel. Uruguaya 1799.
- ARREDONDO, Platón Elisa H. de Dora martes Ibicuí 1122.
- ARRIGARAN, Leandro María C. de lunes Justicia 137.
- ARRIZABALAGA, Concepción V. de Concepción y María Colonia 1594.
- ARROSA, Federico María Josefina Balparda de 1er. y 3er. lunes Av. España 21 Tel. Uruguaya 1753, Cordón.
- 'ARROSA, Juan Victoria A. de 1er. y 3er. martes Agraciada 851.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : PARIS . : : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES



U. T. 1805 BUEN ORDEN

'LA HIGIENICÁ"

SOCIEDAD ANONIMA

LAVADO Y PLANCHADO MECANICO

1060-SAN JOSÉ-1064

BUENOS AIRES

Para el Lavado y Planchado de su ropa personal

RAPIDEZ - ESMERO - ECONOMIA

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

- ARROSA, Juan (hijo) Julia Bocking de Clara, María Julia y Laura — 1er. miércoles — Agraciada 796 — Tel. Uruguaya 62, Paso.
- ASIAIN, Justo Graciela Márquez de Caiguá 1534 Tel. 1039, Cordón,
- ASTIGARRAGA, José Lodoila P. de Elcira Presa Astigarraga Isla de Flores 1466 Tel. Uruguaya 1902, Cordón.
- AVALO, José Francisca B. de Cerrito 673.
- AVILA VEIRA, Adela C. de Concepción, María Elisa, Adela, Sara y Luisa 1er. y 3er. jueves Pérez Castellanos 1437 Tel. Uruguaya 2214, Central.
- AVIOTTI, Adolfo. María Adela C. de Andes 1158 Tel. Uruguaya 268, Central.
- AXEL, Sundberg Luisa R. de Anita, Margarita y Elcira lunes Mercedes 1366 Tel. Uruguaya 1719, Cordón.
- AYALA, Bernardino Filomena M. de Piedras 330,—Ur. 2210, C. martes.
- AYALA, Teniente Coronel Aníbal Fermina Poli de Olga miércoles Castro 170 Tel. Cooperativa.
- AYALA, Julio Margarita Butter de 2.º y 3er. sábado Uruguay 856.
- AYALA, Remigio Coronel Miguelete 1725.
- AYCAGUER, Eloy C. Filomena Etorena de jueves Justicia 127 B.
- AYERBE, Fernando Julia Ducós de María Julia, María Esther, María Luisa y María Rosa Agraciada 418.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

MAN SPRICHT DEUTSCH

AYRE, Henry C. — V. de — 2.º miércoles — Canelones 1814 — Tel. 937, Cordón.

AZAMBUYA, Silveria Cándida de — 1er. lunes — Rivera 2032. Tel. Coop.

AZAROLA, Elisa Gil de - 1er. y 3er. miércoles - Colonia 1838.

AZAROLA, Francisco — María P. de — Maldonado 886.

AZAROLA, Manuela Bovers de — Convención 1371 — Ur. 1291, C. — 2.º, 3er. y 4.º lunes.

AZEVEDO, Buenaventura R. de — Guiomar T. de — Colón 1413 — Ur. 2342, C. — 1er. y 4.º lunes.

AZNAREZ, Policarpo — Margarita B. de — Coca, María del Carmen, Isabel y Margarita — 1er. y 3er. miércoles — Av. de la Paz 1280.

AZORIN Gómez, Luis — Ema Sánchez de — 1er. y 3er. jueves — Av. Canelones 2153.

AZORIN, Teresa Gómez de — 1er. y 2.º jueves — Av. Canelones 2153.

В

BACIGALUPI, Luisa M. de — Srtas. de — 2.º y 4.º jueves — Avenida Canelones 2292.

BADI, José — Paula F. de — lunes — Ejido 1480 — Tel. 474, Cordón.

BADO, Dr. Juan - Albana H. de - Rincón 730 - 1er. y 2.º jueves.

BAENA, Meneck, Delia de - viernes - Av. Canelones 2210.

CARLOS OTT

509 - 25 DE MAYO - 509 MONTEVIDEO MÚSICA

GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO

000



La casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos = 25 DE MAYO, 514

BAILLO, Exequiel — Manuela G. de — Sara Goyeneche — jueves — Av. Canelones 2240.

BALCELLS, José — Cirstina A. de — Josefa, Almera y Margarita — 2.º y 4.º martes — Arapey 1140.

BALPARDA, Carlos L. — María C. A. de — Tapes 15 — 1er. lunes.

BALPARDA, Desideria L. de — Elena — viernes — Piedras 627.

BALPARDA, Elena A. de — 2.º y 3er. viernes — Convención 1332 — Tel. Uruguaya 645, Central.

BALPARDA, Saturno — María Q. de — Mercedes 973.

BALLARINO, José — Ana S. de — Juan Jackson 885 — Tel. Uruguaya 752, Cordón.

BANCHERO, Luis — María de — Prisina Santos — lunes — Arenal Grande 116.

BANDEIRA, Antonio—Carmen A. de — 2.º y 4.º jueves—Caiguá 1144.

BAÑALES, Pablo — Micaela L. de — Srtas. de — Río Negro 1216 — Tel. Cooperativa.

BAÑALES, Tomás — Elena Alvarez de — 2.º y 4.º lunes — Av. La Paz 1176.

BAPTISTA, Victorina Meneses de — María Honorina — miércoles y sábado — Lavalleja 1721.

BARBAGELATA, Enrique — María M. de — Bequeló 2126.

BARBAGELATA, Dr. Lorenzo — Matilde B. de — Buenos Aires 585 — 20 y 30.

BARBAGELATA, Luis — Catalina S. de — María Celica y María Leticia — 2.º miércoles — Agraciada 690.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reves de Inglaterra.

- BARBIERI, Carlos Anuncia F. de Agueda, María Ana y Celeste 1.º y 4.º lunes Ejido 1517.
- BARILARI, Franisco Magdalena S. de Julia, María Cecilia y Magdalena — miércoles — Ejido 1134.
- BARBOT, José R. Mercedes Tebot de Andes 1364 Ur. 2432, C. 3er. y 4,º miércoles.
- BARNETO, Ignacio Srtas, de Lavalleja 1839.
- BAROFFIO, Orestes Aida Riestra de viernes Canelones 1595.
- BARTHE, Fernando Adela V. de Delfina y Adela 15 y 20 8 de Octubre 52.
- BARREIRO, María P. de Julia viernes Canelones 1018.
- BARREIRO y ORTEGA, Antonio Margarita Brunel de 1er. y 3er. viernes Bartolomé Mitre 1496.
- BARREIRO y Ramos, Autonio Isabel O. de J. C. Gómez 1443 lunes.
- BARRÉRE, Santiago Rosa D. de 1er. y 3er. miércoles Cololó 4 — Tel. Uruguaya 739, Cordón.
- BARRIOLA, Juan Pedro Rosa O. de —1er. y 3er. juéves Av. España 19 — Tel. Uruguaya 473, Cordón.
- BARRIOS, Sebastián Elvira D. de Isabel juéves Blandengues 18.
- BARROS, Hipólito C. de Julia Batista de Julia, Esther y Elida ler, y 3er, viernes Mercedes 1516.
- BASANO, José María Cármen Navega de Maruja Arapey 1211, BASILICO, Rosa y María — Florida 1408.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



la casa que vende artículos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

GRAN ORIENTAL HOTEL





CALLE SOLIS 22 ESQ. PIEDRAS

MONTEVIDEO

FIANDESIO & CLA

Lujosos apartamentos con baños y demas dependencias anexas. Unico en Montevideo Old established High-class Family Hotel Elegant suites of room Electric-Lift-Chauffage and batls



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de luglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417 Montevideo

- BASSO, Alberto Blanca Stajano de 2.º y 4.º viernes Arapey 1494 — Tel. Uruguaya 87, Central y Cooperativa.
- BASSO, Juan Josefa P. de Isidora juéves Ibicuí 1297.
- BARTOLOZZI, Ernesto María M. D. de Margarita y Anita Miguelete 1776 — Tel. Cooperativa.
- BASTOS, Dr. Julio Isabel Díaz de 10 Agraciada 854 Tel. Uruguaya 364, Paso.
- BASTOS, Zacarias Máxima M. de General Flores 143.
- BATAGLIA, Angel Dora y Romilda miércoles Caiguá 1239.
- BATLLE y Ordóñez, José Matilde P. de P. Independencia 810— Ur. 748, C. — miércoles.
- BAUZA, Julio A. María Isabel Araujo de 1er. y 3er. lunes Río Negro 1368 — Tel. 1354, Uruguaya.
- BAUZA, Santiago María Joaquina S. de 2.º y 4.º miércoles Canelones 1136.
- BAVERA, José María Clara G. de Dora, María Angélica, Clara v Elena — Agraciada 738 b.
- BAYNE, Charles Walter Kate Blythman 1.0 y 3er. martes Calle Fomento 31, Atahualpa — Tel. Uruguaya 371, Paso.
- BAYETTO, Juan Alfredo Sara Fernández de 1.º y 3er. juéves Buenos Aires, 290.
- BAYSSE, Guillermo Ernestina R. de María Julia lunes Burgues 105.
- BAZZANO, Segundo Ana Monti de Alidema, Delia y María Corina -- 2.º y 4.º lunes -- Av. General Garibaldi 403 -- Tel. Cooperativa 2005.

CARLOS OT

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 O DE LAS MEJORES MARCAS **MONTEVIDEO**



MODAS ==== CONFECCIÓN

= ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- BEGINO, Pedro Catalina B. de Burgues 52.
- BEHRENS, Ernesto Ernestina Hoffmann de Olga y Laura 1.º y 3er. juéves Alzaibar 1326.
- BEHERENS, María Legrand de A. Buschental (P.) Ur. 146 (P. M.) martes.
- BEISSO, Alejandro Desideria Parma de 3er. y 4.º lunes Colonia 1127 Tel. Uruguaya 437, Cordón.
- BEISSO, Antonio Luisa L. de María Celika y María Angélica 2.º y 4.º sábado Colonia 1175.
- BEISSO, Dr. Elena M. corchs de 3er. miércoles Rondeau 1543. — Tel. Uruguaya 564, Cordón.
- BEISSO, Juan Natividad P. de Sara 1er. y 3er. miércoles Soriano 1024.
- BEISSO, Teresa Josefa Vilardebó 38.
- BELINZON, Vicente Angélica M. de 1er. y 3er. miércoles Av. Canelones 2157.
- BELLINI HERNANDEZ C. María de jueves Ejido 1529— Tel. 1529 — Tel. 1408, Cordón.
- BELLONI, Ricardo Corina y Elvira 1er. 2.º y 3er miércoles Victoria 1444.
- BENAVENTE, Manuel Luisa Reynone de Cármen y Luisa jueves Reducto 81.
- BENECCHI, Santiago Laura y Elvira 2.º miércoles Minas 1659.
- BENEDI, Domingo Eloisa Pagola de Eloisa Celeste y Celia 1er. y 3er. sábado — Gonzalo Ramirez 2041.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

- BENENSI, Juan Isabel M. de Eva, Laura y Isabel jueves Cerrito 427.
- BENK, Ricardo Clelia Bataglia de miércoles Caiguá 1239.
- BENVENUTO, Pablo Ana P. de Teresa, Josefa y Sotía jueves Arenal Grande 1410.
- BENZANO, Ramón V. Leonor M. de Millán 582 Uruguaya 1365, C. 2.0 y 3er, sábado.
- BENZI, Agustin Elena Lena, Rosalina Gazo y Esther Novelo Abaibar 1259.
- BERAMENDI, Francisco Florinda Achaud de 1er, y 3er, miércoles — Agraciada 388.
- BERASAIN, María L. de General Flores 265.
- BERGAMINO, Arturo Edelmira Giuria de 2.º y 4.º miércoles Orillas del Plata 1316.
- BERGARA, Isabel Suburi de María Isabel Bergara, Alcira Orfilia y Modesta Peaza Suburi — miércoles — Juan Jackson 1296.
- BERINDAGUE, Dr. Martín Elena 1er y 3er. miércoles Medanos 1313 Tel. Uruguaya 1328.
- BERMUDEZ, Josefa E. de Francisca Ofelia 2.º miércoles Dayman 1273.
- BERNADOU, Domingo Camen C. de María Luisa Magallanes 1618.
- BERNASSA y JEREZ, Juan Flora Nuñez de María Teresa Colonia 1337 — Tel. Uruguaya 936, Cordón.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination. Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets. Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



ta casa que vende articulos más = ricos a precios mas bajos =

25 DE MAYO, 514

BERTHIER, Deolindo — Juana, Eufrasia y Ignacia — 1er. y 4.º sábado — Arenal Grande 1884.

BELTRAN, Eloisa de la Llosa de — María D. de — 1er. y 3er. lunes coles — Agraciada 443. — Tel. Uruguaya 205, Paso.

BERRAMENDI, José Francisco — María Halty de — María Elena, María Fermina, María Delia y María Esther — Ier. y 3er. lunes —Rondeau 1569 — Tel. 411, Central.

BERRETA, Clementina — Minas 1377.

BERRETA, Luis — Luisa Garabelli de — Teresa y Cora — 2.º jueves —Uruguay 1096.

BERRETA, Naone — Yi 1233.

BERRO ADOLFO, Herminia García de — 2.º, 3er. y 4.º miércoles — Florida 1525 — Tel. Uruguaya 2470.

BERRO, Alberto — Cerrito 624 — Tel. Uruguaya 1541.

BERRO, Dr. Carlos A. — Juana G. de — Rincón 722 — Ur. 1563, C. — 1er., 2.º y 3er. martes.

BERRO, Emilio A. — Camila E. de — Soriano 1184 — miércoles.

BERRO, Juana Mac Eachen de - Srtas. de - Millán 348.

BERRO, Luis C. — Elina Villegas de — Garibaldi 15 — Ur. 1936, C.

BERTRAN, Julio — Rosa Badi de — lunes — Ejido 1480 — Tel. 474, Cordón.

BERRUTTI, Alberto — Angela B. de — jueves — Millan 305 bis.

BERRUTI, Angel — Elisa Schinca de — Anita — jueves — Millan 398.

BERRUTTI, Eugenio — Ana N. de — sábado — Lavalleja 1914.

BERRUTI Luis — Luisa D. de — Beatriz — Blandengues 10.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra

"Almacén de Londres"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 – - W. F. ADAMS Montevideo

BERRUTI, Pedro — Filomena M. de — jueves — Mercedes 1828.

- BESADA, Juan A. María I. de María Esther bis viernes J. C. Gómez 1256 — Quinta, "El Camino Larrañaga".
- BEYA, Pedro Rosa B. de Aida, María, Esther, Amanda, Blanca Nieves — lunes — Caiguá 1216.
- BlANCO, Carlos Teresa B. de Adelaida é Isabel sábado Ejido 1523.
- BIARNÉS, Adolfo Margarita S. de Amanda y María Elisa Ada. General Flores 246.
- BIDEGARAY, Beltran Luisa de Amalia miércoles Yaguaron 116 bis.
- BIDART, Isabel L. de 18 de Julio 1877.
- BIDART, Pedro María L. de Juanita, Graciana y María Celia —lunes — Agraciada 104 bis.
- BIDART, Juan Esteban Etelvina B. de Aida jueves Juan Jackson 1424 y Arenal Grande 1385 — Tel. Uruguaya 728, Cordón.
- BIGLIERI, Antonio Dominga A. de Dominga y María V. 1er. y 3er. miércoles — Yaro 1713—Tel. Uruguaya 1569, Cordón.
- BIGNALE, Juan Isabel B. de Coda le Celia y Rosa Colonia 1181.
- BIRABEN, Bautista A. Servanda C. de Catalina, Elisa y María Elena — 1er. y 3er. miércoles — Dayman 1130.
- BLANCO, Luisa Acevedo de Uruguay 18 Ur. 1777, C. viernes.
- BLANCO, Manuel P. Claudina Legar de miércoles Juan Jackson 1375.
- BLANCO, WILSON, Ricardo Blanca H. de 2.ª Rivera.

CARLOS OTT

1000 509 - 25 DE MAYO - 509 9

MONTEVIDEO

ANGELUS

SEL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO



La casa que vende articulos más = ricos á precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- BLENGIO ROCCA, Juan Angela P. de María Angélica y María Mercedes — 1er. y 3er. martes Sra. — 1er. jueves Srtas. — Santa Lucía 1228 — Coop. y Uruguaya 1216, Cordón.
- BLIXEN, María Carolina Ramírez de Rincón 485 Ur. 1008, C.—lunes.
- BLOIS, Juan Felicia Averaldo de Cármen sábado Uruguay 1164 — Tel. Uruguaya 1565, C.
- BOCAGE, Alfredo Adeila Queiros de Adela y María E. 1er. y 3er. sábado — Juan Jackson 1241 — Tel. Uruguaya 908, Cordón.
- BOCAGE, José Elvira Pacheco de martes Agraciada 890 a. Tel. Uruguaya 37, Paso y Cooperativa.
- BOCAGE, Mario Elvira Pérez de Corita lunes Constituyente 1940.
- BOIX, Juan Ana C. de 2.º y 3er. mártes Mercedes 1285.
- BÓRMIDA BOMIDA, Lorenzo Ana Vaccaro de General Flores 150.
- BONASSO, Carlos Enriqueta G. de lunes 1er. y 3er. Florida 1524.
- BONANZA, María Caviglia de Juana, María, Margarita y Angela Mercedes 1882.
- BONELLA, Albertina de Paulina y María Elena viernes Colonia 1386.
- BONIFACINO, Andrés Josefa D. de Bequeló 2231.
- BONIFACIO, Angela Bene de Manuela y Teresa lunes Agraciada 220.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIÑ

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : :: BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- BONILLA, Angel Amalia Muñoz de María Emilia 2.º lunes —Lucas Obes 128 Tel. Uruguaya 49, Paso.
- BONINO, Federico Luisa, Rosa, Aurelia, Cata, Jacinta, María, Magdalena y Flor de María — Salsipuedes 1494.
- BONNECARRERE, Emilia C. Pepita, María Luisa y Elisa vierues — Agraciada 556 — Tel. 11, Aguada,
- BONOMI, Julia Costa de María Clara, Ema, María Julia, María Pía, Olga, Flora y Elisa 2.º y 4.º lunes Agraciada 606 a. Tel. Uruguaya 951, Aguada.
- BONOMI, Sexto María Ana II. de María Teresa, Clotilde Eloisa 15 y 30 Agraciada 537.
- BONSIGNORI, Antonio Maria M. de jueves Arenal Grande 1726 — Tel, Cooperativa.
- BONSIGNORE, Santiago Teresa Susena de Celia y Clara Antonia 15 y 30 Av. Gral. Flores 302 Tel. Uruguaya 58, Aguada.
- BONSIGNORE, Luis Josefina, María Luisa, Virginia, Clorinda y Emilia — sábado — Cerro Largo 1282.
- BORDA y PAGOLA, Cayetano Mercedes Cortina de 1er. y 3er. sábado Carapé 2165 Tel. Uruguaya 1279.
- BORDERIS, Juanita E. de Bartolomé Mitre 1381 Tel. Uruguaya 1787, Central.
- BORDONE, A. Julia C. de Angela viernes, sábados Lavalleja 1786.
- BORDONI, Juana Posse de María 1er. y 2.º jueves Cristóbal Colón 14, Pocitos — Tel. Uruguaya 1046, Cordón.
- BORGHES, Gaspar Lorenza B. de Camino Castro 114.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling. In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomposation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La Casa Que vende articulos más = ricos a precius más balos =

25 DE MAYO, 514

- BORGES CURBELO, Juan Teresa G. de Corina, Elida y Marta 1er. y 3er. sábado — General Flores 252 d.
- BORGES, Martín J. Delpiano de Blandengues 72.
- BORGES DE CASTRO, Eduardo Todos los días Consalado de Portugal, Calle Cerrito 465 — Tel. 2130, Central.
- BORGIA, Ernesto Isabel M. de Salto 1054.
- BORSALLI, Natalio María Luisa J. de General Flores 87.
- BORSAMI, José Palmira de Valeria, Romilda y Elisa Nueva Palmira 1504.
- BOSCII, DEL MARCO, Héctor Celestina L. de viernes Milan 364.
- BOSCH, Dr. I. Teresa Santos de 18 de Julio 917 Ur. 841, C. 1er. jueves.
- BOSSIO, Manuel Isabel Margarita jueves Agraciada 546 Tel. Uruguaya 154, Aguada.
- BOTTA, Antonio J. Adela R. de Blanca y Lila miércoles 18 de Julio 9.
- BOTTARO, Dr. Luis P. Juana S. de Uruguay 1316 Ur. 13, C.
- BOTTINI, Angela F. de Sara, Cora, Frida, Elena, Onaida, Valeska y Angelita 2.º y 4.º lunes Caiguá 1375.
- BOUVET, Julia Duplessis de Cerrito 292 Ur. 1679, C. miércoles.
- BOUVET, Pablo Ana María A. de 18 de Julio 402 Uruguaya 929, C. — 1er. y 3er. lunes.
- BOZZO, Vicente Teresa A. de Tomasa, Magdalena y María Clara sábados Arapey 1465.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Re, es de Inglatorra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417

Montevideo



TALLER ELECTRO TÉCNICO MECANICO

RABONI, ARGENTOY CIA

UNICOS ESPECIALISTAS EN EL URUGUAY

---O

En la fabricación y reparación de crisoles eléctricos para fundir platino

ESCRITORIO Y TALLER:

512, 25 DE MAYO, 512

MONTEVIDEO

TELÉFONO: LA URUGUAYA, 2245, CENTRAL



CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO

MONTEVIDEO

MÚSICA



La casa que vende articulos más — ricos à precios más bajos —

25 DE MAYO 514



TALLER ELECTRO TÉCNICO

DE

Raboni, Argento y Cía.

</≥

TELÉFONO: LA URUGUAYA, 2245 CENTRAL

Reparaciones en dinamos, motores eléctricos y á explosión, ventiladores, lámparas de arco, etc. etc.

Instalaciones de luz, fuerza motriz y calefacción eléctrica, teléfonos, sonerías, pararrayos y letreros luminosos. Se preparan baños de galvanoplastía con elementos especiales y modernos. Se hacen y se cargan acumuladores.

NOTA — Los abonados del "Libro de Oro" gozarán de un descuento especial de 25 ojo.

> 521 - 25 DE MAYO - 512 MONTEVIDEO





CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

BOZZOLA, Juan, Rosa B. de — 1er. sábado — Arenal Grande 1371.

BRAEN, Pío H. — Felicia Silva de — Sarah — Lavalleja 1817.

BRAGA, Antonio — Josefa Salvañac de — Río Negro 1206 — Uruguaya' 1494, C. — 1er. y 2.º martes.

BRAMBANI, Anita F. de — María Elisa — 1er. y 3er. jueves — Yaguaron 1536.

BRANDINI, Bernardo — Laisa G. de — J. M. Blanes 1013.

BRECIA, Juan — Carolina G. de — Ofelia — Juan Jackson 1228.

BRIGNONE, Lucrecia P. de — Dora — 1er. y 3er. lunes — Ejido 1584 — Tel. Uruguaya 214, Cordón y Coop.

BRIOZZO, José A. — Hylda M. de — Mimi — 1er, y 3er, viernes — Paysandú 1019,

BRITO, Alfredo — Julia I. de — María Luisa y Julia — viernes — Canelones 1693.

BRITO del Pino, Dr. Eduardo — Juana Suárez de — P. Independencia 25 — Ur. 1141, C. — viernes.

BRITO del PINO, Dr. Francisco — Julia B. de — Mas. 109 (Poc.) — Ur. 1918, C. — 1er., 2.0 y 3er. viernes.

BRITO del Pino, Federico — Srtas, de — Cerrito 649 — 1er. y 3er. lunes.

BRITO del PINO, Dr. J. C. — Aurora Camp de — Mercedes 1162 — Ur. 2041, C. — 1er. y 3er. miércoles.

BRITO, Emiliano — Lucia Mac-Eachen de — Helena, Lucy y María Augelica — 1er. sábado — Andes 1224 — Tel. Cooperativa.

BRITO RIVERA, Alberto — María Reboledo de — viernes — Arenal Grande 1512.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accommodation together with any other information will be forwarded on application.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende articulos más — ricos à precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

- BRITO FORESTI, Dr. José Herminia M. de Arapey 1432 cia 737 Ur. 1141, C. viernes.
- BRIVIO, Martina P. de Elena jueves Av. Gral. Flores.
- BROOKS, Isabel L. de Lillie 2.0 y 4.0 miércoles Vilardebó 6.
- BROWN, A. Horace Renée Labaure de 2.º martes y 4.º viernes —Zabala 1479.
- BROTOS, Antolin Amelia A. de Alisia, Elida y Zulma 5.0, 15 y 25 Ejido 1612.
- BRUM, Dr. Baltasar Sara Narbondo de 2.º y 4.º lunes San José 1062 — Tel. 373 Central y Cooperativa.
- BRUNE, José L. Clementina S. de sábado Salto 1269 Tel. Cooperativa.
- BRUNEL, Ernesto Margarita Carbajal de Bartolomé Mitre 1492 1er. y 3er. viernes.
- BRUNEL SOLSONA, Dr. Rodolfo Berna Dupuy de Olga 2.º y 4.º jueves — Cerrito 273.
- BRUNET, Mateo Matilde Bellmunt de 2,º y 4,º viernes Lavalleja 1741 Tel. 531, Cordón.
- BRUSA, Pedro Elisa Lacalle de jueves Blandengues 52.
- BOADA, Guillermo, Ofilia B. de 1er. sábado General Flores 243.
- BOADA, Pedro Catalina C. de Mercedes 1er. y 3er. viernes —Av. Geral. Flores 234.
- BOADO, Juana O. de Esther y Blanca 1er. y 3er. lunes Agraciada 531.
- BUELA, Juan Alejandrina T. de Colonia 936 1er. y 2.º jueves.
- BUELA, Osvaldo Blanca S. de jueves Arenal Grande 1324.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de linglatorra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Montevideo Calle Ituzaingo, 1417 - W. F. ADAMS

- BUFFARD, Ramon S. María D. de Luisa 2.º y 4.º jueves -Zabala 1566.
- BUICK, S. M. Ituzaingo 1393 Tel. Uruguaya 1003, Central.
- BUISAN, Dolores Giro de María Ines B. Mitre 1564 Tel. Uruguaya 2558, Central.
- BÜKLER, Juan Erminia T. de lunes Canelones 820.
- BUONCRISTIANO, Antonio Luisa Brancato de Elsa Julia Bequeló 34.
- BURGOIN, Juan María Dominga Rusqui de miércoles Dayman 1115.
- BURGUEÑO, Julián Julia G. de María y Sara Juan Jackson 1117 — Tel. Uruguaya 647, Cordón.
- BURIANO, Agustín Luisa de Aida Sabina sábado Yaro 1324.
- BURIANO, Batista Joaquina L. de Erminia, Ema, Consuelo y Celia — Constituyente 1833.
- BURNETT, John S. Clara Preti de 20 y 30 Libertad 40, Pocitos.
- BUSCH, M. J. Buero de Patria 1534 Tel. 1815, Cordón.
- BUSCH, Federico María Julia Buero de María del Pilar Patria 1534 — Tel. Uruguaya 1815.
- BUSTAMANTE, Orfilia G. de Ituzaingó 1287.
- BUSTAMANTE, Pedro Norberta Conde de viernes Yaguaron 1381.
- BUSTO, María Vaeza de J. C. Gómez 1384 viernes.

RLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO-509 DE LAS MEJORES MARCAS

000



MODAS === CONFECCIÓN

La casa que vende acticulos más = ricos à precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

BUTLER, Ruperto E. — Elena Marti de — 1er. y 3er. viernes — Av. La Paz 1615 — Tel. Uruguaya 1084, C.

BUTLER, Valentina Basáñez de — Colonia 919—Ur. 831, C.—martes.

BUTRICO, Jacinto — Paulina Berta de — General Flores 156.

BUTTI, José, Matilde Senges de — Celia — jueves — Soriano 1159.

BUXAREO, Ludovina R. de — Carmela y Emma — jueves — Canelones 1524.

BUXAREO y ORIBE, Félix — María A. de — 25 de Mayo 722 — Ur. 957, C.

CABRAL, María Gurméndez de — Avenida La Paz 203.

CAFARENA, María N. de — Ema — Lavalleja 1914.

CAFFERATA, Carlos — María B. de — sábado — Lavalleja 2058.

CAGGEROI, Agustín — Rosa B. de — Matilde — Magallanes 1927.

CAIMI, María P. de — Rómula y María — 15 y 30 — Mercedes 1833.

CALABRIA, Rafael — Regina N. de — Romilda y María Luisa — Convención 1131.

CALACE, Roque — María Labadie de — Rosa y Carolina — Nicaragua 1994.

CALAMET, Alberto N. — Isabel Alvarez de — Rincón 667 — Uruguaya 58, C. — miércoles.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra .

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

BANCO ANGLO-SUD AMERICANO LDO

Al cual está incorporado

London Bank of Mexico & South America Ltd.

Capital autorizado	£	5 000.000
Capital suscripto		4,500,000.
Capital emitido	>	2,250,000,-
Fondo de reserva		

Casa Matriz: Old Broad Street, Londres, E. C.

SUCURSALES: PARIS, 19 Boulevard des Capucines y 23 Rue de la Paix — HAMBURGO, No 3 Adolphsplatz. NUEVA YORK, 60 Wall Street—MONTEVIDEO calle Zabala No 1502—CHILE, Autofagasta, Chillau, Concepcion. Copiapó, Coquinbo, Iquique, La Serena, Punta Arenas. Santiago y Valparaiso —ARGENTINA, Bahía Blanca. Buenos Aires, Mendoza, Rio Gallegos, Rosario de Santa Fé, San Rafael—BOLIVIA. Oruro. — Banqueros en Londres: Bank of England: Barclay & Co. Ltd. Capital and Counties. Bank Ltd. London County and Westminster Bank Ltd. El Banco emite transferencias telegráficas, letras de cambio y cartas de cródito.

El Banco emite transferencias telegráficas, letras de cambio y cartas de crédito sobre el extranjero. Se encarga de la compra y venta de títulos, cobros de dividendos, negociación y cobranza de letras de cambio, cupones y títulos sorteados, y operaciones bancárias en general. Abre cuentas corrientes y recibe depósitos por plazos convencionales en condiciones que pueden solicitarse en el mismo banco.



ESCRIBANIA PUBLICA

DE PEDRO F. ALBURQUERQUE

ABOGADO

25 DE MAYO, 587 — MONTEVIDEO



LEONEL AGUIRRE

ABOGADO

URUGUAY 764 ESQ. CIUDADELA
MONTEVIDEO

TELEFONO URUGUAYA
40 (CENTRAL)



MODAS === CONFECCIÓN

la casa que vende articulos más == ricos à precios más bajos ==

25 DE MAYO, 514

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA

Agencia: Calle Rio Negro, esq. Miguelete, FRENTE A LA ESTACION DEL EERROCARRIL Casa Matriz: EN LONDRES, 7 Princes Etreet, E. C.

SUCURSALES: FRANCIA: Paris, BELGICA: Amberes — REPÚBLICA O. DEL URUGUAY: Paysandú, Salto — REPÚBLICA ARGENTINA: Buenos Aires, Barracas al Norte. Once de Septiembre, Boca, Calle Santa Fé 2122, B. Irigoyen 1138, Rosario Santa Fé, Mendoza, Bahía Blanca, Concordia, Córdoba, Tucumán, Paraná. — BRASIL: Rio Janeiro, Santos, San Paulo, Pernambuco, Bahía, Pará, Curityba, Victoria, Manaos (Agencia) — CHILE: Valparais) — Agencia en NUEVA YORK.

Capital Autorizado		
• suscripto		3.000.000 ó sean \$ 14.100.000
integrado	>	
Fondo de Reserva	>	2.000.000 ó sean \$ 9.400.000

El Banco da y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales ciu-dades del mundo. También expide Giros Postales sobre todos los pueblos de Italia que tengan Oficina Postal y en general se ocupa de toda clases de operaciones bancarias.

Montevideo, Enero 10, de 1911.

Eduardo Richards, Gerente.

BANCO COMERCIAL

394 - CALLE CERRITO - 394

MONTEVIDEO

ESTABLECIDO EN EL AÑO 1857

Capital Autorizado	9-4-070-000
> Integrado	 2.CCO CCO
Fondo de Reserva	► 680,000

OPERACIONES

Descuenta vales y conformes Girá letras de cambio, órdenes telegráticas y cartas de crédito. — Compra venta de títulos y valores. — Recibe letras al cobro. Recibe títulos en custodia y garantía, cobrando los dividendos y cupones mediante una comisión módica y remite el producto á cualquier parte del mundo, sin gasto de ninguna clase

Recibe dinero en CUENTA CORRIENTE pagadero á la vista.

A PLAZO FIJO, de 3, 6 y 12 meses.

Y en CAJA DE AHORROS en conficiones las mas ventajosas.

Arturo Davie, Gerente.

.......................



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA PARIS SAIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- CALDAS, Casimiro Josefa G. de Azucena Burgues 34 Tel. Uruguaya 618, Paso.
- CALO, Emilio I. Aurora Berro de Ofelia y Dora Buenos Aires 390 Tel. 866, Central.
- CALO, Enrique Amalia Vázquez de Elisa 2.º y 4.º martes Av. Brazil 188 Tel. 860, Cordón.
- CALO GARCIA, Manuel Margarita M. de 2.º. 3er. y 4.º lunes Soriano 1528.
- CALVI, Francisco Emilia y Adela jueves Brandzen 2080.
- CALVIÑO, Antonio C. Luisa Basso de Beatriz 1er. viernes Yaro 1329.
- CALVO y FELIPPONE, Arnaldo Cipriana Estévez de Clemencia Estévez — miércoles — Lavalleja 2254.
- CALVO, Ceferina P. de Delfina jueves Millán 307.
- CALVIO, Elías M. Octavia Piría de 16 y·17 Constituyente 1815.
- CALLORDA, Bernardo Ana Piumma de María Mercedes Sicardi — 1er. y 3er. martes — Dayman 1179.
- CALLORDA, Bernardo Ana Piumma de María Mercedes 1er. y 3er. martes de cada mes Dayman 1179.
- CALLORDA, Pedro Erasmo Isabel Laguarda de viernes Arapey 1285 — Tel. Uruguaya 1099, Cenral.
- CAMARANO, Carmelo Luisa G, de Ema y Celica miércoles J. M. Blanes 1045.
- CAMILO, José Delfina R. de Florida 1112.
- CAMINO, Lucas Etelvina B. de Batoví 2192.,

THOS. COOK & SON

Cook's Circular Notes, \$5, \$10, \$20, each The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling Payable every where. Letters of Credit also issued

Drafts sold on all the principal cities of the world
740, FLORIDA BUENOS AIRES

- CAMP, S. A. Isabel S. de Aurora, Margarita y Mercedes 1er. y 2.º miércoles Colonia 1086.
- CAMPANELLA, José L. Paula M. de Camino Castro 118.
- CAMPO, Carolina V. de María Carolina sábado Canelones 1629.
- CAMPOMAR, José Juanita C. de Juanita Agraciada 693 Tel. Uruguaya 519, Paso.
- CAMPOs. Margarita R. de los Teresa, Adela, Blanca, Elina y Juana General Flores 292.
- CAMPISTEGUY, Juan Aurelia Macció de Aurelia 1er. y 4.º viernes Av. La Paz 1473 Tel. Uruguaya 647, C.
- CANABAL, José Benito Magallanes 1923.
- CANALE, Felipe María Sivori de jueves Canelones 1020 Uruguaya 1956, Central.
- CANALE, Juan Julia Oneto de María Angélica 1er. y 4.º viernes Convención 1220 Tel. Uruguaya 2444, Central.
- CANAVERIS, Paz C. de 2.º y 4.º viernes Agraciada 745 Tel. Uruguaya 705, Paso.
- CANEPA, Alfredo Carmen R. de lunes Camino Millán 187.
- CANFIELD, Ricardo María E. de Ercilia, Sofía y María Elena 15 y 20 Agraciada 539.
- CANSTATT, Isabel Stevenson de Vilardebó 61 viernes.
- CANTERO, María Médanos 1179.
- CANTONI, Juan B. Enedina G. de Ada R. Justicia 150.
- CAPELLA, y PONS, Diego Ana M. Pons de Ana é Isabel 1er., 2.º y 3er. miércoles Camino Suárez 46.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados do SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Caile Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- CAPELLA y PONS, Dr. F. Raquel Echevarría de Agraciada 812 2.º y 4.º miércoles.
- CAPOCASALE, María E. de María, Carmen, Rosa y Lucía Beque-16 2321.
- CAPRARIO, Clara Echevarria de Misiones 1466 Ur. 1157, C. .1er. y 3er. sábado.
- CAPRILE, Dolores Piccardi de Sarandí 418 2.º y 4.º jueves.
- CAPURRO, Angel Francisca B. de Eva y Amelia General Flores 201.
- CAPURRO, Ema Ruano de Avenida Buschental 28 lunes.
- CAPURRO, Ingeniero Federico Julia Calamet de Rincón 669 2.º sábado.
- CAPURRO, Haroldo Elida Etchegaray de 1er. y 2.º lunes Paysandú 1089.
- CAPURRO, Juan Elina Castell de Avenida Buschental 9 ler., 2.º y 3er. martes.
- CARAVIA, Leopoldo Ema Guerra de Ema, Amelia, Blanca y Elvira — 1er. y 3er. viernes — Canelones 1238 — Tel. Uruguaya 1716, Cordón.
- CARAFI, Ramón Sara Arredondo de Zabala 1578 jueves.
- CARAVIA, Mercedes A. de 25 de Mayo 2412 1er. lunes.
- CARBALLO, María Mercedes 2.º lunes Dayman 1379 Tel. Uruguaya 2720.
- CARBONELL y VIVES, Dr. Federico Petra G. de María Luisa y María de las Mercedes — 1er. lunes — Soriano 1217 — Tel. Uruguaya 1649, Cordón.

CARLOS OTT

ANGELUS

509 - 25 DE MAYO - 509 MONTEVIDEO

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

000



ta casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

Banco de Seguros del Estado

Creado por Ley de 27 de Diciembre de 1911

CAPITAL: \$ 3.000.000 MIN ORO

OFICINAS: CALLE MISIONES, 1371 y 1379 MONTEVIDEO



Asegura contra los siguientes riesgos: Incendios, Vida Humana, Vida de Animales, Marítimos, Fluviales, Granizo, Accidentes del Trabajo, Cristales, Vidrios y Espejos, Trilladoras, Responsabilidad Civil de Automóviles

Héctor Olivera Risso, GERENTE



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CLA LDA LONDRES . . . 882 SAN JOSE - Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- CARDONA, José A. Ana Isabel Agraciada 785.
- CARDONNET, Felisa O. de Ditemia, Emelinda y Acelia 1er. y 3er. lunes --- Av. La Paz 1228 — Tel. Uruguaya 533, C.
- CARDOSO, Dr. Agustín Sofía Sosa Díaz de Sarandí 343 Ur. 1031, C. — 3er. y 4.º lunes
- CARDOSO, Alberto María M. Guani de 18 de Julio 739 lunes.
- CARDOSO, Carlos -- Ana Saavedra de -- Avenida La Paz 1378 --Ur. 2269, C. — 1er. y 3er. viernes.
- CARDOZO, Antunes Osorio Juanita Gutiérrez de miércoles Lavalleja 2120.
- CARDOZO, Luis B. Srta. María Luisa 1er. y 3er. martes Soriano 1172.
- CAREAC, Pedro Edelmira D. de 2.0 y 4.0 martes Gonzalo Ramírez 2009.
- CARIGNANI, Luis Elena Barbagelata de miércoles Nicaragua 1207.
- CARLEVARO, Srtas. Matilde y Mercedes viernes Arapey 1455.
- CARLEVARO, Rómulo Elena Díaz de 2.º y 4.º viernes Avenida Canelones 2245.
- CARLOMAGNO, Antonio B. Antonia Illa de Clotilde, Isabel y Olga — sábado — Isla de Flores 1775.
- CARMICHAEL, Lola Carrasco de Alicia y María Ercila viernes Rivera 2029.
- CARRARA, Graciana B. miércoles Buenos Aires 691 Uruguaya 1888, Central.

COOK

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende articulos más — ricos à precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

CARRARA, Silvio M. — María P. de — jueves — Rondeau 1017.

CARRAU, Francisco — Margarita E. de — Margarita y María Luisa — General Flores 26.

CARRAU, Pablo — María M. Ponce de León de — Soriano 1436.

CARRAU, Pedro — María y Delicia — 1er. y 3er. jueves — Uruguay 1174 — Tel. 926, Cordón.

CARRASCO, Mario — Ana N. de — Esther Bentancour — Blandengues 3.

CARRASCO, Isaac — Bernardina S. de — Arenal Grande 2035 — Tel. 651, Aguada.

CARRAU, Guillermo — María I. de Tezanos de — 25 de Mayo 395 — Ur. 2039, C. — 3er. y 4.º lunes.

CARE, Lybio — Olga, Esther, Delia y Emilia — 2.º y 3er. miércoles — Colonia 1484, bis.

CARRERA, Aniceto — Isabel G. de — Amparo, Jacoba y Graciana — 1er. y 3er. martes — General Flores 105.

CARRERA, Enrique — Sofía Ponce de León de — martes — Arapey 1486 — Uruguaya 1405.

CARRIQUIRY, Juana Finteri de — lunes — Avenida Canelones 2166.

CARRIL, Andrés — Martha Costa de — 2.º y 4.º miércoles — 25 de Mayo 579 — Tel. Uruguaya 1869, C.

CARULLA, José Angel — Pilar Soler de — lunes — Canelones 1228.

CARVIO. Rosalía D. de — Tacuarembó 1080.

CARVE, Natividad - Minas 1379.

CARVE, Pedro E. — Rosa Montero de — Amalia — 4.º viernes — Canelones 892.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT
LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

MAN SPRICHT DEUTSCH

- CARVE, Carlos M. L. de Cerro Largo 1183 Tel. 1532, Cordón.
- CARVE URIOSTE, Carlos María M. Viana de Treinta y Tres 209.
- CARVE AMARO, Srtas. Lola y Sara Colón 1368 Ur. 2124, C. 1er. y 2.º lunes.
- CARVALHO LERENA, Amalia Castellanos de Sarandi 344.
- CARVALHO LERENA, Antonio Pascuala A. de Buenos Aires 268 — Ur. 1720, C. — 2.º y 4.º miércoles.
- CARVALLIDO, Dr. Antonio R. Margarita V. de 15 y 30 Maldonado 1223.
- CASANOVAS, Isabel Esteve de María y Lusa General Flores 43.
- CASALONGUE, Miguel Ana M. de Celia C. Maldonado 1338.
- CASARAVILLA, Sara Juanicó de María Sara 1er. y 3er. martes — Buenos Aires 479 — Tel. Uruguaya 1325. Central.
- CASAS, Carmen T. de María Carmen 1er. y 3er. miércoles Colonia 1028 Tel. Uruguaya 2262.
- CASAHO, Francisco María C. de lunes Rondeau 1606 Tel. 4, Central.
- CASAL, Eusebio Virginia P. de 1er. jueves Camino Castro 176 — Tel. Cooperativa.
- CASAL, Alfredo -- Julieta M. de -- 1er. y 3er. lunes -- Canelones 1832.
- CASAS, Leopoido Carmen E. Fazzio de Carmen H. 1er. y 2.º jueves — Rondeau 809 — Tel. 379, Aguada.
- TASALES, Ricardo Asunción C. de Ituzaingó 1264.

CARLOS OTT & MUSICA
509-25 DE MAYO-509 & GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO
MONTEVIDEO



25 DE MAYO, 514

- CASARAVILLA, Dr. Jacinto -- María E. Estrada de-F. Cast 1429-17- 2308, C. -- 2.0 y 4.0 viernes.
- CASELLI, Luis Juana Cappetti de Iris 1er. y 3er. jueves Arenal Grande 1732.
- CASH, Carlos -- Josefina S. de -- Angelina, Matilde y Clara -- 11 y 21 -- Maldonado 1232 -- Tel. 1430, Cordón.
- CASTAGNINO, Manuel Antonia Gardone de Arapey 1237.
- CASTEL CASTELLANOS, Alberto María Elena C. de 2.º y 4.º viernes Cerrito 668.
- CASTELL, Adelaida de Colonia 1612.
- CASTELLANOS, Carmen González de Ituzaingó 1332 miércoles..
- CASTELLANOS, Lauro Pastora Trillo de Judith 2.º y 4.º domingo Camino Castro 206.
- CASSINI, Bárbara Calcagno de Ederlinda C. y Blanca L. Calcagnojueves J. M. Blanes 1186.
- CASTELLANOS, Dr. Daniel María M. Cibils de Cerrito 327 Ur. 1452 ler. y 2.º miércoles.
- CASTELLANOS, Eloisa Mañé de Uruguay 808 Ur. 1223, C. lunes.
- CASTELLANOS, Francisco María C. de Florida 92 2.º y4.º jueves.
- CASTELLANOS, José M. Lucia Arteaga de Cerrito 327 Ur. 1452, C. viernes.
- CASTELLANOS, Remigio Elena Liendo de Hotel Pirámides 2.º y 4.º jueves.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveodores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- CASTELLANOS, Remigio Rita Baena de Juncal 173 Uruguaya 1187, C. 1er. y 3er. miércoles.
- -CASTELLANOS, Ricardo Julia Cranwell de Treinta y Tres 1278 miércoles.
- •CASTELLI, Emilio Rosa O. de Luisa y Carlota viernes Ejido 1014.
- ·CASTELLI, Juan María R. de Aida lunes Caiguá 1023.
- CASTERAN, Srtas. Luisa y Agustina 1er. jueves Capurro 64.
- CASTELLS, Alberto Adela Villegas de 19 de Abril 3 Uruguaya 764 (P. M.) 4.0 domingo.
- CASTELLS CARAFI, Jaime Adela Eastman de Piedras 138—2.º y 4.º sábado.
- *CASTELLS, Elisa Olascoaga de Pereira 74 (P.) jueves.
- CASTELLS, Jaime Laura Carafí de Cerrito 372—Ur. 2171, C.— 3er. y 4.º miércoles.
- ·CASTIGLIA, Ursula G. Leonilda Carlota y Juana Nicaragua 1641.
- ·CASTILLA, Eduardo Clotilde E. de lunes Camino Suárez 44.
- CASTILLO, Dr. Serapio del María E. P. B. de Avenida La Paz 267 — Ur. 519, C. — 1er. y 3er. martes.
- CASTRO, Fanny Jeureguiberry de Nubel 13 Ur. 635 (P. M.) 1er. y 3er. martes.
- CASTRO, Isabel Caravia de Camino Castro 265 martes.
- CASTRO, Jorge N. Ventura Nin de 2.º y 4.º lunes Buenos Aires 518 Tel. 1295, C.
- CASTRO, Malvina Vázquez de Mercedes 787 martes.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES

25 DE MAYO, 514

- CASTRO María Amalia Blixen de María Amalia y María Marta sábado —8 de Octubre 93 Tel. Uruguaya 6, Cordón.
- CAT, Juan Angela Alvarez de Pereyra 83 (Pocitos) Tel. 279, Cordón.
- CATALURDA, Alfredo Angélica A. de Celia Andreotti de 15 y 20 Mercedes 1473.
- CAUMONT, Dolores Lenzi de Elena, Aurelia y Julia jueves Soriano 1445.
- CANTONNET, Agustín Juana B. de María sábado Uruguay 913.
- CAVAGNARO, Santiago Emilia B. de Nicaragua 1909.
- CAZZOLA, Marcelino Petrona R. de Celia, Delina y Cecilia Elina jueves Arenal Grande 141.
- CEBRO, Domingo Dolores Souto de Luisa y Lola 1er. y 3er. miércoles Canelones 1941.
- CEDREZ, Lauro (hijo) Casimira Ch. de 2.º y 4.º miércoles Caiguá 1113.
- CERIZOLA, Luis Ignacio Adela C. miércoles Maldonado 1071.
- CERVETI, Juan María L. de Irene y Orfilia 1er. y 3er. lunes Magallanes 1280.
- CERVENTI, Juan Concepción S. de Juana y Magdalena Arenal Grande 101.
- CERVIÑO, Ramón Ramona Sande de Ofelia y Romilda 2.º y 4.º viernes Yaguarón 1160.
- CESTAU, Manuela A. de Amanda, Etelvina y María Esther viernes 8 de Octubre 94.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ESpecialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 --- W. F. ADAMS --- Montevideo

Ċ

- CHALA, Enrique Erminia O. de María Zulema, Erminia Amelia y Elisa Lavalleja 290.
- CHARTIER, Alejandrina M. de Juanita, Enriqueta y Luisa 1er., 2.º y 3er. miércoles Canelones 1516.
- CHEDA, Manuel Juana Caprile de María de las Mercedes y Victoria Avenida Brazil (Pocitos).
- CHERO, Ramón Rosa Peluffo de Livia lunes Av. General Flores 221.
- CHERRO, Juana P. de Iza Srta. Isabel Falchi luncs Avenida General Flores 219.
- CHLANCONE, Pedro Teresa de Francisca Brandzen 1935.
- CHIAPPORI, Juan Serafina y María 1er. y 2.º sábado Tel. Uruguaya 959, Cordón Ejido 1482.
- CHIOCONI, Domingo Catalina Cariglia de Emma lunes Juan Jackson 1372.
- CHIPITO, Andrés R. Josefa Artia de ler. y 3er. sábado Yi 1372.
- CHUCARRO, Eduardo M. Elida y Luz domingo Agraciada 860.
- CHUTTA, Bernardo Joseuna A. de Inés y Sara 1er. y 3er. miércoles General Flores 239, a.
- CIARDULLO, José María Luisa G. de viernes Salsiquedes 1451.
- CIBILS, Alberto E. Hill de 18 Julio 1646 Ur. 1849, C.
- CIBILS, Federico Elisa Castellanos de Cerrito 141.
- CIBILS LARRAVIDE, Srtas. María y M. Carmen 25 de Agosto 420 1er. miércoles.

CARLOS OTT & MUSICA 509-25 DE MAYO-509 & GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO MONTEVIDEO



MODAS ==== CONFECCION

la Casa que sende acticulus más == 1100s a precius más bajos ==

25 DE MAYO, 514

Antonio López

CONSTRUCTOR DE OBRAS

Atiende á todas horas, cualquier trabajo,

contando en todo momento con personal

competente. 0 0 0 0 0 0 0 0

=(0)=

EJIDO 1426

MONTEVIDEO

Teléfono: La Uruguaya



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- CICALO, Jerónimo Colomba P. de Elena, Ana y Luisa Bequeló 2290.
- CIPOLLINA, Clotilde B. de jueves Burgues 39.
- CIVEIRA, Eleuterio P. Dolores Senra de Leonor Civeira 2.º y 4.º miércoles Dayman 1175 Tel. Uruguaya 919.
- CLAVIJO, Luis Amalia Causillas de lunes Juan Jackson 812.
- CLARAMUNT, Aquilio Juana B. de 4.º jueves Yi 1565 Tel. 1155, Cordón.
- CLARAMUNT, José Xeti M. de Teresa jueves Yi 1485 Tel. Uruguaya 1480, Cordón.
- CLEMAN, Ramón Petrona de Teresa Bequeló 2086.
- CLULOW, Jorge R. → Elena de 2.º y 4.º jueves Isla de Flores 1594.
- COATES, Herbert P. Juana Banks de 1er. y 4.º jueves 8 de Octubre 22 Tel. 2367, Cooperativa.
- COBELLI, R. Nicaragua 1184 Tel. 403, Aguada.
- *COBELLI, Rogelio P. Coca M. de 1er. y 4.º viernes Maldona! : do 1356.
- COGHILL Valentina V. de Srtas. de Vila Tacuarembó 1235.
- COHAS, Héctor Clara I. de miércoles Arapey 1393.
- COLA, María P. de Catalina y Angela, y Lola Viera Caiguá 1391.
- COLOMBO, María Servetti de María Clara Juan Jackson 1411.
- COLOMBO, Isabel C. de Amanda jueves y miércoles Salsipuedes 1810.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES

— 62 **—**



25 DE MAYO, 514

- COLOMBO, Rafael Angela E. de María Esther martes San Salvador 1882 Tel. Uruguaya 738, Cordón.
- COLOMBO, Emilio Romeo Rosa S. de viernes Juan Jackson 1266.
- COLL, Peladio Amalia M. de María y Concepción Ejido 1315.
- CHRISTOPHERSEN, Fanny J. de En el Prado.
- COMPETIELLO, Miguel Rosina R. de Sara y Maruja Mercedes 1564.
- CONDE, Antenor M. Clotilde M. de J. M. Blanes 1174.
- CONDE, Benjamin F. Juana Urrutia de Buenos Aires 278 2.º y 4.º miércoles.
- CONDOM, Oscar M. Fermina J. de 1er. lunes 18 de Julio 2090 Cooperativa.
- CONFORTE, Arnaldo A. Mercelina Bengoa de 3er. jueves 25 de Mayo 193 Tel. Cooperativa.
- CONRADI, Gualberto Carmen Nieto de Consuelo y Josefina Nieto 15 y 30 Millán 332 Tel. Uruguaya 165, Paso.
- CONTI, Dionisio Rufina Montero de Luvina Mercedes 1291.
- CONTI, Antonio Concepción C. de Anita Mercedes 1425 Tel. Uruguaya 1462.
- CONSTATT, Isabel S. de ler. y 3er. viernes 13 de Marzo 61.
- CONZA, Orestes Mercedes Mariño de lunes Río Negro 1254.
- COOPER, L. H. --- Mrs. Leonard Miss Gladys -- "Marschal" -- Calle Gadea (Pocitos).



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417 Montevideo

MAN SPRICHT DEUTSCH

- CORNU, Dominga Lavigne de Julieta y María Esther ler. y 3er. viernes — 18 de Julio 2195.
- CORNU, Carlos Margarita R. de Srtas. de Soriano 1080.
- CORDERO, Francisco E. Adela S. de Adela, Chela, María Angélica y Blanca Esther -- ler., 3er. y 5.º viernes -- Ibicuí 1281.
- CORONEL, Dionisio Cecilia S. de Margarita 1er. v 3er. viernes — Avenida Brazil 174.
- CORTES, Joaquín Ubaldina P. de sábado Joaquín Requina 96.
- *CORREA, Diamantina de 2.º y 4.º lunes 8 de Octubre 16 Tel. 402, Cordón.
- *CORREA, Macedonia F. de Otilia, Josefina y Blady 8 18 de Julio 3016 — Tel, Uruguaya 1410, Central.
- *CORREA, Miguel A. Teresa Triaz de Nueva Palmira 1631 Tel. Uruguaya 632, Aguada.
- -CORREA, María A. de todos los días Constituyente 1442.
- CORREA, Petrona C. de ler, y 4.º miércoles Avenida Canelones 2176.
- COSIO, Pedro María Luisa P. de 1er. y 3er. jueves General Flores 257, a. — Tel. Cooperativa.
- COSIO, Angel E. Juanita Pitaluga de Herminda miércoles Camino Castro 270.
- ·COSTA, Juan José María Aua Puig de María Blanca y María Angélica — lunes — Camino Castro 240.
- ·COSTA, Clara Bonavia de miércoles Canelones 923 Tel. Uruguaya 853, C.

CARLOS OTT

PIANOS

000 509-25 DE MAYO - 509 9 **MONTEVIDEO**

O DE LAS MEJORES MARCAS

MODAS = CONFECCIÓN

La casa que vende artículos más = ricos à precios más bajos = 25 DE MAYO, 514

COSTA, Angel G. — Ana Benzano de — 25 de Mayo 679 — 2.º y 4.º miércoles.

COSTA, Antonio - María F. de - Griselda Ferrari - Agraciada 909.

COSTA, Juan - Rosa y Sara - Juan Jackson 1280,

COSTA, Sabina — Piedras 1284.

COSTA, Victor A. — Sabina Z. de — 1er. y 3er. jueves — Ejido 1617.

COSTEMALLE, Alejandro — Celestina B. de — María Esther — 1er. viernes — Miguelete 1685.

COTTENS, Bernardo — Margarita C. de — Noemie, Odette é Ivonne — 25 de Mayo 144.

COUZA, Orestes -- Mercedes María de -- lunes -- Río Negro 1254.

COURTOISIE, Augusto — Delia Cerviño de — ler. y 4.º sábado — Yaguarón 1162.

CRESPI, Máximo - A. Faccio de - jueves - Vilardebó 11.

CREMONESI, Dr. José — Antonia Z. de — Camila y Luisa — lunes — Dayman 1173.

CRISPO ACOSTA, Dr. O. — Isabel Vidal de — Piedras 621.

CRISPO ACOSTA, Dr. César — Sara Ayala de — Florida 1475 — Ur. 295, C. — 8 y 25.

CRISPO, Alfonso B. — Amalia Caumont Lenzi de — 20 y 21 — Ibicuí 1165 (verano en Piriápolis) — Tel. Cooperativa.

CRISPO BRANDIS, Juan — Sara M. — 13 y 14 — Zabala 1394 — Tel. 2670, Central.

CROCE, Nicolás — Ana B. de — 1er. y 4.º miércoles — Magallanes 1884.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. Ida Roj sa de Inglatorra.

MAPLE y CIA LDA PARIS BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- CROCKER, E. O. Mrs. E. O. 1er. y 3er. martes 18 de Julio 2203 Tel. Uruguaya 1519.
- CROCKER, Fred C. Mrs. F. C. 1er. y 3er. miércoles 18 de Julio 2203 Tel. Uruguaya 1519.
- CROCE, Juan Adelina, Celia, Ema y María Esther jueves Burgues 54.
- CROSA, Damaso A. Laura M. de 2.º y 4.º miércoles Defensa 1192.
- CROSSLEY, Leonardo Rosa T. de 2.º y 4.º martes Canelones 1291.
- OROSTA, Angela Noceti de 18 de Julio 1055—Ur. 1674, C.—lunes.
- CROTTOGINO, Enrique Angelita, Eugenia, Ernesta, Magdalena y María Elina jueves Chaná 2048.
- CUADRA, Domingo María Díaz de María Estela 1er. y 3er. jueves — Agraciada 917 — Tel. Uruguaya 213, Paso.
- CUADRI, Severo Magdalena Preve de miércoles Canelones 1346.
- CUE, Julia Bruné de 2.º y 4.º jueves Av. La Paz 1384.
- CUELLO, Juan F. Isolina Lavalleja 1686.
- CUENCA LAMAS, Diego María A. Rubio de Ejido 1438—Uruguaya — 2.º y 4.º jueves.
- CUESTAS, Alberto J. -- Sara Urtubey de -- 8 de Octubre 356 -- Ur. 139, Unión.
- CUNEO, Antonio Josefina Guillot de Elvira y Aida miércoles — Andes 1227.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling in this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomposation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



ta casa que vende artículos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

CUÑARRO, Miguel G. — Sofía L. de — Ema — 2.º y 4.º jueves — Constituyente 1582.

CURUTCHET, María V. de — Ejido 1588 — Tel. Uruguaya 1206, Cordón.

D

DALY, Leo L. - Maldonado 1315.

DANNESE, Félix — Rosa Puppo de — Nicaragua 1584.

DA SILVA, Joaquín — Josefina Salvagno de — Teresa Salvagno de Conde — Elvira da Silva de Hansen — sábado — Ituzaingó 1437, 2.º piso.

DAQUÓ, Clemente — Magdalena C. de — Srtas. de — jueves — Soriano 1370.

DA SILVA, José — Julia Montero de — Canelones 1785 — Tel. 1841, Cordón.

DA SILVEIRA, Amaro Pedro — María Naguil — 3er. y 4.º miércoles Juan Jackson 1312.

DASQUE, Augusto — Carmen A. de — Josefina y Amalia — 2.º y 4.º lunes — Uruguay 1808.

DAVERI, Carlos — Juana B. de — María Luisa, Clotilde y María Elena — jueves — Batoví 2142.

DAVIE, Arturo — María A. Ingouville de — 1er. y 3er. jueves — Zabala 1489 — Tel. 2679.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

'Almacén de Londres''

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417

OFICINA TERRITORIAL Y COMERCIAL

de Manuel B. Comesaña

PRACTICA LAS SIGUIENTES OPERACIONES

Compra venta de bienes raíces

Compra-venta de campos, casas, terrenos, casas de comercio y bienes muebles en general.

Administración de propiedades

Acepta la administración de campos, casas y bienes raíces en general.

Hipotecas

Facilita dinero sobre hipoteca de campos, casas, terrenos y sobre bienes muebles, como asimismo presta dinero sobre dos firmas comerciales.

También acepta cualquier cantidad de dinero para ser colocada sobre hipoteca.

CARLOS OTT 000 509-25 DE MAYO-509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**

MÚSICA



Remates

Se aceptan propiedades en general para ser vendidas en remate, Muebles, casas de comercio y estancias.

Asuntos comerciales

Practica balances, inventarios estimativos de casas de comercio en general. Peritajes, tasaciones de averías y de incendio.

Sección cobranzas

Se aceptan pagarés, conformes y cuentas comerciales en general para efectuar su cobro, siendo todos los gastos judiciales de esta oficina.

Sección Construcciones

Se construyen casas para obreros para ser abonadas ó pagadas por pequeñas cuotas.

CALLE TREINTA Y TRES, 1418

TELÉFONO: LA URUGUAYA, 759 Central

MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : :: 882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- DAVIS, Newell E. Margarita B. de Hilda C. C. ler. y 3er. lunes J. M. Blanes 1079.
- DEAMBROSIS, Agustín (hijo) Julia Parma de Dina sábado — Cerro Largo 1093.
- DEANDREIS, Juan B. de Catalina de Magallanes 1862 Tel. Uruguaya 297, Aguada.
- DE ARMAS BARRIOS, Anastasio Carmen Miquelini de 3er., jueves Burgues 17 Tel. Cooperativa.
- DECIA, Américo J. E. Jacinta Cantón de María Delia Décia Castro — General Flores 77 — Tel. Uruguaya 25.
- DE FAZIO, Fortunato Segunda Perratone de 1er. lunes Nueva Palmira 1819 Tel. Uruguaya 959, Aguada.
- DEFFEMINIS, Juan B. Laura de Lila Laura sábado Yaguarón 1112.
- DE LA FUENTE, Eusebia R. de jueves Dayman 1240.
- DE LA HOZ ALVAREZ, Santiago de Ana viernes Constituyente 1742.
- DE LA MARIA, Félix María Petrona F. de Elvira Soriano 1206 — Tel. Cooperativa.
- DE LA PEÑA, Ignacio José Sara L. de 1er. y 2.º miércoles Colonia 1210 Tel. 866, Cordón.
- DE LEON, Armando M. V. Raquel A. de 1er. y 3er. sábado Colonia 1577.
- DE LEON, Luisa Risso de -- Guiomar, María Luisa y Liropeya -- 2.º y 4.º jueves -- Mercedes 1634 -- Tel. Uruguaya 935, Cordón.
- DELBONO, Santiago Carmen Primo de René lunes Chaná 2021 — Tel. Uruguaya 365, Cordón.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accommodation together with any other information will be forwarded on application.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS ===== CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más == ricos a precios mas bajos ==

25 DE MAYO, 514

REGINO OLIVERA

CIRUJANO DENTISTA

Avenida General Rondeau 1455

Teléfono 1812, CORDÓN

MONTEVIDEO

CHAMPAGNE "MUMM" HABANOS "BOCK"
HABANOS "LA CORONA" CERVEZA "CHICHARRA"
SIDRA "SAGARDUA" ANIS DEL "MONO"

VALENTIN MARTINEZ & Cía.

ÚNICOS IMPORTADORES:

ZABALA 1519

MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICOUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- DEL CASTILLO, Dr. Scrapio Mar'a Elena P. B. de 1er. y 3er. martes Avenida de La Paz 1267 Tel. Uruguaya 519. Central.
- DEL CASTILLO, Srtas. martes Avenida La Paz 1269 Tel. 1441, Uruguaya.
- DELFINO, Andrés María Borreguero de María Elena, María Sofía y María Irene — viernes — Mercedes 1716.
- DELGADO, Federico María P. de 1er. y 3er. miércoles Mercedes 1784 Uruguay 1858, Cordón.
- DELGADO, Isabel S. de 15 y 30 Avenida La Paz 1592.
- DELGADO, Miguel (hijo) A. Reyes de 5 y 15 Rondeau 1006.
- DELLEPIANE, Eduarda D. de Ercilia, Maruja, Ema y Carmen viernes Mercedes 1329.
- DE LOS CAMPOS, Pascual Palmira, Nieves, Consuelo y Pepita Brandzen 1988 — Estancia "Santa Clara" departamento de Flores.
- DE LOS SANTOS, Martina B. de Beatriz Flora y Olivia 1er. y 4.º jueves J. M. Blanes 1019.
- DELUCHI, Alberto G. María Turenne de 1er. y 3er. viernes Rondeau 2309 — Tel. 442, Aguada.
- DE LUCIA, Eduardo María Teresa B. de 1er. y 3er. miércoles Yi 1174.
- DE MARCILIO, Marcilio, Paulita R. de Luisa Revagliati 2.º y 4.º jueves Agraciada 420.
- DE MARCO, Alejandro Rosa B. de Carmen y Florencia sábado Arenal Grande 1568.
- DE MARIA, Mario Juana Bauzá de María Mágdalena jueves Juan Jackson 1035.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO-509 O MONTEVIDEO

O DE LAS MEJORES MARCAS

0



la casa que vende articulos más = ricos à precios más bajos = 25 DE MAYO, 514

DE MEDINA, Alberto — Sara García — 1er. y 3er. miércoles — 8 de Octubre 221 — Tel. 110, Unión.

DEMICHERI, Florencio - Cecilia Jover de - Carmen 1874.

DENIS, Antonio Ricardo — Elisa Carrier de — Nueva Palmira 1786.

DENIS, Lelia F. de — 1er. y 2.º sábado — Buenos Aires 580 — Tel. Uruguaya 1098, Central.

DENTONE, Manuel — Ana B. de — lunes — Burgues 24 — Tel. Cooperativa.

DE PECCHI, Juan M. — Escolástica O. de — Laura — 2.º y último viernes — Minas 1684.

DEQUE, Miguel — Ana R. de — María Esther — 1er. y 3er. viernes — Arapey 1268 — Uruguaya 2115, Central.

DERMIT, Salvador -- Clara E. de -- María Clara -- miércoles --Caiguá 1120 -- Tel. Uruguaya 251, Cordón.

DESSENT, Renée G. — María Ida C. de — 2.º y 4.º lunes — Dayman 1580;

DEVINCENZI, Dr. Garibaldi — Lilia Suárez de — 1er. y 3er. lunes — Canelones 1241 — Tel. 1539, Cordón.

DEVINCENZI, Modesto — Matilde A. de — martes — Alzaibar 1331.

DEVOTO, Andrés — Luisa R. de --- Amanda — viernes — Ejido 1175.

DEYA, Dolores - J. de María Elida - Batoví 2103.

DEYÁ, Juan — Catalina T. de — Mercedes 1429 — Tel. Uruguaya 1075, Cordón.

DIANA, Carlos — Ricardina C. de — Aida — Mercedes 1242.

DIAZ, Abdón — Concepción Urioste de — María Esther — Constituyente 1930.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS, MM, los Reyes de inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : : PARIS . : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- DIAZ, Amalia D. de Adela y María Tacuarembó 1623.
- DIAZ, Carlos Estrella Pages de 1er. y 3er. sábado 25 de Mayo 216.
- DIAZ, Francisco Leonor P. de Matilde y Corina martes Caiguá 1109.
- DIAZ GOMEZ, Eduardo Ignacia Porto de Teresa é Isabel lunes Batoví 2216 Tel. Uruguaya 536, Aguada.
- DIAZ, Dominga y Javiera 1er. y 3er. lunes Soriano 1160.
- DIAZ, Federico Manuelita, María Cristina y María Carolina Díaz Abella 1er. y 2.º lunes Maldonado 1244.
- DIAZ, Gregoria Alvarez de Margarita 5 y 25 18 de Julio 2103.
- DIAZ. José María A. de Anuncia 2 y 4 Paysandú 884.
- DIAZ, Leopoldo M. Yolanda S. de 2.º sábado Isla de Flores 1677.
- DÍAZ GUTIERREZ, Sra. Encarnación y Berta 2.º y 4.º jueves Minas 1672.
- DIAZ. Leopoldo Concepción G. de María Ofelia y María Inés 2.º sábado Isla de Flores 1677.
- DIAZ PORTO, Eduardo Irene L. de lunes Orillas del Plata 72.
- DIEZ OCAMPO, Felipe Elcira Oddo de 3er. y 4.º sábado Colón 1470.
- DI CANDIA, Ernesto Delia S. de Mercedes y Elvira 1er. martes — Juan Jackson 1292.
- DIEMER, Berta von K. de Ella 1 y 15 J. M. Blanes 1180.
- DIEZ ROMAÑA, Nicolás Corina C. de María Nima y Cora Silva miércoles Tacuarembó 1231.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination. Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets. Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



la casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514



CIGARRILLOS





MONTEVIDEO

PARERA & TOURIZ

YAGUARON, 72





CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- DIEL, Francisco E. Antonia Piñeyrúa de 3er. y 4.º jueves Treinta Tres 1510 Tel. Uruguaya 641, C. y Cooperativa.
- DIGHLERO, Carlos Rosa S. de Margarita Rosaura y María Elena — jueves — Convención 1426 — Tel. Uruguaya 555, Central.
- DIGHIERO, Juan C. Josefina Urioste de Mercedes 922 Uruguaya 2052, C.
- DIVENUTO, José Olimpia 1er. y 3er. lunes Salsipuedes 1664.
- DOBREE, Major D. S. Mrs. Dobreé Coronel Viera 27.
- DODERAS, José 1nés F. de 1er. y 2.º sábado Avenida Brazil 75.
- DOGLIOTTI, Francisco Isolina Musto de 1er. y 4.º jueves Av. General Flores 240 Tel. Uruguaya 163, Aguada.
- DOLCE, Carlos -- Julia F. de -- General Flores 190 -- Tel. 180, C.
- DOMINGUEZ, Rodolfo Juana Oribe de Enriqueta sábado Caiguá 1367.
- DOMINGUEZ, Albino J. Herminia G. Hackenbruch de María Elena 1er. y 3er. sábado Salto 1222.
- DONNELLY, Federico Leonor Ramos Zas de 1.º y último miércoles — Agraciada 753.
- DRAMBEL, Bautista Mariana C. de Srtas. de Orillas del Plata 87 a.
- DUBOURDIEU, José María Elena A. de Ivonne Ier. miércoles — Agraciada 743 a. — Tel. Uruguaya 625, Paso.
- DUBRA, José M. Jacinta Beltrán de María Celia 1er. y 3er. martes — Durazno 1395 — Tel. Cooperativa.

000

CARLOS OTT

ANGELUS

509 · 25 DE MAYO · 509 O MONTEVIDEO

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO



La casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- · DUCLOS, Juan Elena Ch. de María Elena Duclos y Ofelia Chonsa 1er. y 3er. viernes General Flores 223.
- DUFORT y ALVAREZ, Elena G. de San José 1143.
- DUFORT y QUEIROLO, Pucirolo Juan Rosalía Graña de Blanca, Marina, Fátima, Isabel y Guaeziola 1er. martes Mercedes 1271 Tel. Uruguaya 645, Cordón.
- DUGROS, Pablo L. Juana L. de Delfina 1er. y 2.º martes Mercedes 1178.
- DURAN, Jacinto D. Carmen Rubio de 8 de Octubre 333 Ur 85 2.0 y 4.º viernes.
- DURAN, Valentín Rosalía S. de Nueva Palmira 1776.
- DURAN y VIDAL, José Beatriz Guani de Beatriz y Maruja 3er. y 4.º miércoles Andes 1186 Tel. 1537.
- DURANTE, Isabel de María Delia y María Isabel viernes San Salvador 2045.
- DE GROSSI, José (hijo) Elena martes Justicia 163.
- DE MEDINA, Lorenzo Elvira L. de Elvira 1er. y 3er. sábado — Río Negro 1542.

E

- EASTMAN, Adolfo Constancia Lowri de Mercedes 1819 Uru-guaya 36, Cr. martes.
- EASTMAN, Edmundo María Adela Montero de—Yí 1460—miércoles.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de Inglateira.

MAPLE y CLA LDA -882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES · Y FRANCESES

A MADRILEÑA" =

CALLE FLORIDA Nº. 1251 - MONTEVIDEO IMPORTACIÓN DIRECTA

Ultimas creaciones de la Moda — Altas novedades en artículos para te-atros y bailes — Sombreros para Señoras y Niños — Géneros, Adornos, Confecciones -

Pedro Larghero

JUGUETERIA, TAPICES, CORTINAS, ALFOMBRAS, CHAMPAGNE, LICORES, BOMBONES FINOS, ETC. ETC.

Calle Florida 1251 esq. Soriano

MONTEVIDEO

Teléfono de Montevideo 272 (Central) — "Gutemberg" esq. Rondeau 1468

"IMPERIAL" ZAPATERIA

JOSÉ CAIMI

Especialidad en calzados sobre medida para hombres. señoras y niñas. — Materiales de primer orden — recibidos de Europa directamente. —

Especialidad en Calzados Ingleses y Americanos

25 de MAYO 510 — MONTEVIDEO

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling. In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomodation. Sightseeing & Excursions with private quides, etc. BUENOS AIRES 740, FLORIDA



La casa que vende articulos más = ricos à precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

JOYERÍA Y RELOJERÍA

SE HACE TODO TRABAJO CONCERNIENTE AL RAMO

PRECIOS MÓDICOS

Victor Priario

TALLER EN LA CASA
ESPEGIALIDAD EN ALHAJAS NUEVAS Y COMPOSTURAS DE TODAS GLASES
25 de MAYO Nº. 363 -- MONTEVIDEO

GRAN HOTEL DE VENTAS

DE OBRAS DE ARTE, MOBILIARIOS, AUTOS, CARRUAJES, MERCADERIAS, CAMPOS, TERRENOS, FINCAS, ETC.

Todos los Viernes a las 8 y 30 Remaies Injosos de Mobiliarios

Sábados a la 1 y 30, Muebles en general y Mercaderias

HIPOTECAS Y COMISIONES EN GENERAL

de Alberto Salvagno Calle SARANDÍ 432 al 450 — MONTEVIDEO

Teléfonos: las dos Compañías



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- EASTMAN, Juan Elisa A. de Elisa 1er. lunes Convención 1471.
- EASTON, Alfredo Filomena M. de María Esther 1er. sábado de mes Charrúa 1934.
- ECHART, Martín Joaquina A. de jueves San salvador 2183.
- ECHEGARAY, Miguel Angel Asunción M. de 4.º viernes Bequeló 2159.
- ECHENIQUE, Elisa Artagaveytia de 25 de Mayo 333 martes.
- ECHEVARREN, Pedro Josefa L. de Elvira, Herminia y Adela 1er. y 3er. viernes Caiguá 1223.
- ECHEVARRIA, Carlos Rosa de 1er, y 3er, lunes 18 de Julio 1814.
- ECHEVARRIA, Dr. Liborio Margarita C. de J. C. Gómez 1428 Ur. 478, C. lunes.
- ESCURRA, Agustín Casimira de Anita Florida 1515.
- EGURROLA, Andrés Margarita B. de 2.º y 4.º martes Médanos 1418.
- ELDUAYEN, Francisco Juana I. de Francisca y Sabina 2.º y 4.º lunes Arapey 1244.
- ELGUE, Juan Sabina P. de 1er. y 2.º miércoles Canelones 1044.
- ELZAURDIA, Catalina Alzaga de María y Amelia Agraciada 864 — Tel. 725, Paso.
- ELLAURI, Enrique Lola Chucarro de María Elena, Alicia, María Augélica y Urbana — 2.º y 4.º viernes — Alzaibar 1315 — Tel. 2511.

CARLOS OTT & MÚSICA 509-25 DE MAYO-509 & GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO MONTEVIDEO



ta casa que vende articulos mas = ricos à precios mas bajos =

25 DE MAYO, 514

EIRIN, Dolores Lista de — Lola y Elena — 1er. lunes — Médanos 1389.

ELIA, José Vicente — Alejandrina Cruz de — viernes 2 y 30 — Soriano 1970.

ENEAS, Srtas. de — sábados — Lavalleja 1860 — Tel. Cooperativa.

ENCISO, Coralio Julio — María Luisa M. de — María Luisa del Carmen — 17, 18 y 19 — Av. Garibaldi 399 — Tel. 2303, Coop.

ENCISO, Ventura — Natalia M. de — Haydée — Yaguarón 1224 — Tel. Uruguaya 1066, Cordón.

EMON, Juan — María T. de — Juana y Rosa — lunes — Bequeló 2194.

ERVI, Enrique — Celestina U. de — Nicaragua 1965.

ESCALA, Juan José — Serafina P. de — Margarita y Tula — viernes — Canelones 1632.

ESCALADA, Dr. Federico — Clara Pons de — Rincón 428 Ur. 1116, C. — 1er. y 3er. miércoles.

ESCALANTE, Alberto — Lucila y Adela — sábados — Río Negro 1376.

ESCALANTE, Primitiva Balparda de - Garibaldi s[n. - Ur. 103.

ESCOUTO, Ceferina E. de — Onorina, Malvina y Gonzalina — martes — Canelones 1916 — Tel. Uruguaya 1258, Cardón.

ESCUDERO, Rafael — Amelia Ibargoyen de — Elisa y Amelia — 15 y 16 — Canelones 1417.

ESPADA, Justo D. de — Delia E. de — Bequeló 2259.

ESPINA LAVALLEJA, Juan A. — María D. Conradi de — 1.º y 16 — Canelones 1358.

ESTEVEZ, Ramón — Emilia, Teresa, María Joaquina, Celinda, Rosita y Carmen — J. C. Gómez 1538.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

- ESTOMBA. Deolinda S. de Adelina, Deolinda y Elisa Juan Jackson 1286.
- ESTRADA, Carlos A. Alicia Fuentes de Industria 44 Ur. 468, C. — 2.º y 4.º jueves.
- ESTRAZULAS, Camila Folle de Zabala 1366 Ur. 468, C. 2.º y 4.º martes.
- ESTRAZULAS, Francisco Magdalena Marexiano de Juan Carlos Gómez 1326 — Tel. Uruguaya 2662, Central.
- ETCHEBARNE, Martín Marcelina R. de Margarita y Magdalena 1er. y 3er. miércoles — Colón 1518 — Tel. 2657, Central.
- ETCHEGARAY, Juan P. Dolores B. G. de 2.ª Rivera 95 Uruguaya 255 (P. M.)
- ETCHEGORRY, Fernando Ana B. de → María Elena 1er. y 3er. sábado Soriano 1056 Tel. 703, Central.
- ETCHEVERRY, Ana M. de ler. y 3er. lunes Rondeau 1531.
- ETCHECARAY, José P. -- María Micoud de -- Constituyente 1471.
- ETCHEPARE, Dr. Bernardo Celia Herrera de Milán 296 Uruguaya 208 (P. M.)

F

FABINI, David — María A. de — 1er. y 2.º martes — Vázquez 1279.

FACAL, Domingo A. — María Luisa L. de — jueves — Tacuarembó 1390.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America. Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



= ticos a precius mas bajos =

25 DE MAYO, 514

- FAGET, Adelina B. de Convención 1209 Ur. 2119, C. jueves.
- FALCO, Vicente F. María P. de María Isabel y Ema Juan Jackson 1083.
- FALCON, Domingo Emma Senac de Srtas. de Senac 2.º y 4.º lunes — Cerrito 264 — Tel. 1531, Central.
- FALCON, Rogelio Lola López de Caiguá 1388.
- FALCONE, César Josefina y Julieta 1er. lunes Convención 1271.
- FALLERI, Oséas Rosa Rossi de Blanca Rosa 2.º y 4.º miércoles Cerrito 674 Tel. 1085, Central.
- FARELL, Jaime Colonia de Aida, Zulema y Ofelia 2.º y 4.º jueves Avenida de La Paz 1117.
- FARIÑA, Beatriz P. de Adelina, Julia y Blanca lunes Ibicui 1253.
- FASANELLO, Sebastián María D. G. de María Teresa 1er. y 3er. jueves — Canelones 1119.
- FAVARO, Miguel A. Juana E. de Srtas. de Susviela Favaro 2.º y 4.º sábado Ituzaingó 1261 Tel. Cooperativa.
- FAVARO, Srtas. de 1er. y 3er. lunes Andes 1535.
- FAVARO, Rodolfo Micaela Pérez de J. C. Gómez 1463 2.º y 3er. miércoles.
- FAZZIO, Eduardo S. Amelia Trunino de María Mercedes miércoles Canelones 1332.
- FAZZIO, Serafín Margarita, Sara y Otamida 1er. y 3er. miércoles — Arapey 1381.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS Montevideo

- FERNANDEZ, Antonio Antonia Fernández de Castillo Carmen 2172.
- FERNANDEZ, Blas Catalina I. de Nicaragua 1969,
- FERNANDEZ CAMPON, Dolores M. de María del Pilar 2.º y 4.º jueves — Nueva Palmira 1740.
- FERNANDEZ, Camila Mas de Rosa N., Aquilina y Obdulia Fernández — Constituyente 2000.
- FERNANDEZ, Dolores Algorta de Mercedes 1033 Ur. 1948, C. - miércoles.
- FERNANDEZ, Félix G. Gonzalo Ramírez 1855.
- FERNANDEZ, Eduardo V. María F. de M. de Elvira Fernández, María Teresa y Raquel Reina Mendoza — Av. Brazil, esquina San Martín.
- FERNANDEZ, Jorgelina Latorre de 1er. y 3er. viernes 18 de Julio 28 — Unión.
- FERNANDEZ, José Ramón Celestina A. de Celestina lunes - General Flores 335.
- FERNANDEZ, Luis G. Clotilde Barbieri de Clelia 2.º y 4.º viernes — Av. Brazil 182 — Tel. 1801, Cordón.
- FERNANDEZ, Manuel Eusebia E. de Srtas. de Fernández 1er. y 3er. martes — Caiguá 1315.
- FERNANDEZ, María E. de Nueva Palmira 1724.
- FERNANDEZ, Nicolás Matilde y Amalia General Flores 269.
- FERNANDEZ, Román Sabina Poncico de miércoles Constituyente 1691.
- FERNANDEZ, Segundo Nieves B. de Mercedes 1799.

CARLOS OTT 8 509-25 DE MAYO-509-8

PIANOS

O DE LAS MEJORES MARCAS

MONTEVIDEO



ta casa que vende articulos más = ricos à precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- FERNANDEZ, Teresa M. de Elvira y María Dolores lunes Mercedes 1873.
- FERNANDEZ y MEDINA, B. Rosa Carril de Treinta y Tres 1282 — Ur. 783, C. — 2.º y 4.º juéves.
- FERNANDEZ, Mercedes A. de Srtas, de Fernández Acha 14 y 24 Victoria 1574.
- FERNANDEZ MAS, Mauro Margarita Cuore de miércoles Juan Jackson 1176.
- FERRARI, José Jerónima M. de Jeromita Rivera 2886 Tel. Uruguaya 73, Cordón.
- FERRARI, Juan Antonia Lede de Delfina Lede Bequeló 2142.
- FERRANDO, José Celmira Golfarini de María Rita 4 y 18 Médanos 1434.
- FERRANDO, Pablo María Angélica, Juana y Anita 1er. y 4.º jueves Lavalleja 2074 Tel. Uruguaya 1506, Cordón.
- FERREIRA NETO, Cándido Pompilia B. de Ema y Francisca Avenida General Flores 239.
- FERRAZ, Sra. Rosa Amorín de María Julieta y Rosa Blanca 1er. y 3er. lunes Soriano 1218.
- FERREIRA, Apolinario Sara T. de Brandzen 1989.
- FERREIRA, Eduardo Adela F. de 1er. miércoles Maldonado 587.
- FERREIRA, Inés de 1er. y 3er. lunes Dayman 1521.
- FERREIRO, Andrés M. Dominga Serrato de Dinorah y María Ofelia — 1er. y 3er. miércoles — Maldonado 1088 — Tel. Cooperativa.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CA LDA PARIS SUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- FERREIRA, Bernardo Carmen C. Lenzi de 10 y 11 8 de Octubre 229.
- FERRER, Dr. Arturo Adela Pérez de Cerro Largo 1237-martes.
- FERRERA, Rafael Leontina Latrilla de 14 y 28 Caiguá 1234.
- FERRES, Pedro María A. de María T. y María Josefina jueves 18 de Julio 1732 Tel. Cooperativa Chalet, Avenida España 23 (Pocitos).
- FERRIOLO, Aquiles Luisa S. de 1er. y 2.º miércoles Paysandú 896 — Tel. Cooperativa.
- FERRIOLO, Ulises María Mercedes Deambrosi de 1.º y 14 Paysandú 898 Tel. Cooperativa.
- FIGARI, Dr. Enrique Srtas. de Andes 1273 Ur. 665, C.
- FIGARI, Dr. Pedro María Castro de Misiones 1581 Ur. 381, C. 2.º viernes.
- FIORITO, Luis B. Celina A. de 1.º y 15 Rondeau 1004.
- FITZPATRICK, Carlos W. Antonia M. de María Elena 1er. jueves Mercedes 1639.
- FLANDIÑO, Juan B. María González de 1er. y 3er. miércoles — Orillas del Plata 1226 — Tel. Cooperativa.
- FLEURQUIN, Dr. Federico Srtas. de Fleurquin 2.º jueves Buenos Aires 383 Tel. Uruguaya 353.
- FLEURQUIN, Manuela Baños de Río Negro 1368 Ur. 2570, C. sábados.
- FLORES, Ricardo Laura Viana de lunes Juan Jackson 1174.
- FOGLIA, José María Angélica Méndez Srtas. de Camino Castro 180 Tel. 553, Paso.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La Casa que vende articulos más — ricos a precius mas bajos —

25 DE MAYO, 514

FOJO, Antonio — Carmen P. de — martes — Nueva Palmira 1732.

FOLLE, Adela Belgrano de — Buenos Aires 437 — miércoles.

FOLLE, Carlos A. — Celia Joanicó de — Sarandí 424 — Ur. 993, C. — 2.º y 4.º jueves.

FOLLE, Mercedes Illa de - Sarandí 327 - viernes.

FOLLE, Sofía y Amalia — Zabala 1366 — Ur. 468, C. — 2.0 y 4.0 martes.

FOLLI, Nicolás — Ernestina M. de — Caiguá 1446.

FOLEÑA, Juan Venancio — Adela, María y Lili — jueves Calguá 1269.

FONSECA, Dr. Rodolfo — Amelia Montaldo de — P. Libertad 12 — Ur. 1080, C. — 1re., 2.º y 3er. miércoles.

FONT, Juan — Josefa A. de — Elvirita y María Elena — 1er. y 3er. viernes — Burgues 119 — Tel. Cooperativa.

FONTANA, Emilio — Aida Ema de — Victoriana Ferrando — 2.º y 4.º miércoles — J. M. Blanes 1069 — Tel. Uruguaya 620, Central.

FONTANA, José F. — Matilde B. de — Smirna, Coloma, Tuly Estela — 1er. y 3er. miércoles — Colonia 1828.

FORTEZA, Carlos — Sara Falcone de — 1er. y 3er. viernes — Treinta y Tres 1283 — Tel. Uruguaya 1943, Central.

FORTEZA, Manuela R. L. de-Colón 1319-Ur. 2201, C.-1er. lunes.

FOSSATI, Américo — Alicia B. de — 2.º y 4.º lunes — Maldonado 1090 — Tel. 1736, Central.

FRAGA, Manuel — Lorenza L. de — Sofía — sábado — San Salvador 2126.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"Almacén de Londres"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS Montevideo

MAN SPRICHT D'AITSCH

- FRANCO, Teresa B. de Alicia, Josefina y Clementina lunes Burgues 25.
- FLANDINO, Manuel P. María B. Alvarez de Flandino Rosalía y María Esther — 2.º martes de Mayo á Noviembre — Canelones 824 — Tel. Cooperativa.
- FREIRE BAILLO, Adolfo Laura Castro de Laura, María Esther y María Aida — 4.º jueves — Brandzen 2014.
- FARIÑA, Horacio Delia F. 1er. y 2.º miércoles Lavalleja 2834.
- FRASCA, Sebastián Martina M. de Amalia Caiguá 1625.
- FRASER, James Camino Larrañaga 377 Tel. 79, Unión.
- FREIRE, Enrique Julia Ramírez de jueves Millán 231 Tel. Uruguaya 369, Paso.
- FREIRE, Pedro Adolfo Rosa Perrone de 2.º y 4.º jueves Arenal Grande 1338.
- FREITAS, Carmen G. de Lola Andes 1157 Tel. Uruguaya 2559, C.
- FREITAS, Carlos María Paz Canaveri de Srtas. de 2.º y 4.º viernes — Agraciada 745 — Tel. Uruguaya 705, Paso.
- FREITAS, Ernesto A. de María A. de Herminia y Carolina jueves — Constituyente 1927.
- FREITAS, José A. de Dolores Pereyra Pintos de 1er. y 3er. jueves — Chucarro 57 (Pocitos) — Tel. Uruguaya 1110, Cordón.
- FREITAS, Julio María Pereira Pinto de Paysandú 1035.
- FRIGERIO, Enrique Catalina Duhaggon de Olga, Adela, Esther, Silvia y Marta — sábados — Camino Castro 156.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 DE LAS MEJORES MARCAS



la Casa que vende articulos más = ricos a precius nas bajos = 25 DE MAYO, 514

LENCERIA FINA

AJUARES

LA MAISON CARRAU

1411 - ITUZAINGÓ - 1411

) .

Habiendo cambiado de firma LA MAISON CARRAU, participa á su numerosa
clientela que constantemente tendra un
completo surtido en modelos à saber:
Tapados, Tailleurs, Vestidos, Sombreros,
Corsets y todo artículo concerniente al
ramo, adquiridos en las principales casas
de París, atendiendo personalmente dichas
compras su nueva propietaria.

LUTOS EN 24 HORAS

GUANTES

BLUSAS



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CLA LLA LONDRES . . 882 SAN JOSE - Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- FRIGERIO, Jacinto Eudosia Herrán de Victoria Frigerio y Magdalena Masari — miércoles — Brandzen 1965.
- FUENTES, Manuel Andrea Respeiro de Modesta, Catalina, María Magdalena y Zulema — jueves — Suárez 84.
- FUENTES, Manuel María Elena Pareja de 1re. y 2.º miércoles — Lavalleja 2186.
- FURRIOL, Alfredo Josefa L. de jueves Ejido 1176.
- FYNN, Isidro Valentina Butler de Mercedes 833 Ur. 373, C. — 2.º y 4.º miércoles.

- GADEA, Juan A. Ercilia Naranjo de María del Carmen 1er. y 3er. martes — Sierra 1429.
- GAETANO, Francisco Ubaldina Terra de Ema, Telmo Yí 1212 — Tel. Uruguaya 243, Cordón.
- GAIBISSO, Antonio S. Luisa P. de Juana María Camino Castro 144.
- GAIBISSO, Benita V. de Angela, Antonia, Amelia, Elvira y Celia Fanny — jueves — Paysandú 1037,
- GALERNA BELNES, Francisco Emilia Vázquez de María Angélica - martes - Arenal Grande 1359.
- GALFETTI, Antonio Elena Urioste de 2.º y 4.º jueves Convención 1265.

COOK

Cook's Circular Notes, £5, £10, £20, each The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling Payable every where. Letters of Credit also issued Drafts sold on all the principal cities of the world

740, FLORIDA BUENOS AIRES



ta casa que vende articulos más = ricos a precius mas bajos =

25 DE MAYO, 514

GALLEGO, Alberto — Srtas. de — 2.º y 4.º lunes — Sierra 2106.

GALLEGO, José María — Josefina N. de — Elena — 15 y 30 — Co-Jonia 1133.

GALLINAL, Dr. Alejandro — Elena Hebert de — 18 de Julio 995. — Ur. 169, C. — 10 y 11.

GALLINAL, Hipólito — María Carbajal de — Rincón 469 — 1er. y 2.º martes.

GALLINAL, Dr. Rafael — Polonia Risso de — 25 de Mayo 675. 1er. y 3er. lunes.

GALLINAL, Srtas. Ana y María Esther — Soriano 1017.

GALLINAL, Srtas. de — 2.º y 4.º lunes — San José 993 — Tel. 1309, Central.

GALLO, Catalina B. de — Ana Bonomi de — Batoví 2107.

GAMARRA, Anastasio — Cristina A. de — María y Adela — jueves — Santa Lucía 1231 — Tel. Uruguaya 1703, Cordón.

GAMA, Adelaida Bica de — Celia B. Gama — Salto 1271.

GALLAUGHER, P. E. — Evelyn — 1er. y 2.º martes — Victoria 1690 Tel. Uruguaya 521, Cordón.

GARABELLI, Dr. Antonio — Ema Marexiano de — Soriano 1005 — 1er. y 3er. lunes.

GARÇAO, Eduardo — Ana G. de — María Carlota y Beatriz Garay — 1re. y 3er. miércoles — Mercedes 1520.

GARCIA ACEVEDO, Dr. Daniel — María C. de — Zabala 1337 martes.

GARCIA, Atanasio S. de — Marfisa — 1er. y 3er. miércoles — Joaquín Requena 1431.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 W. F. ADAMS Montevideo

- GARCIA, Perfecto Adelina Beiro de Venus y María Elena Alzaibar 1263.
- GARCIA, Gilberto Francisca A. de jueves Avenida Canelones 2208.
- GARCIA, Guillermo L. María Carlota Basañez de 19 y 29 Convención 1515.
- GARCIA, Juana L. de María Esther y Sara 2.0 y 4.0 sábado Batoví 2169.
- GARCIA, Luis María Dolores B. de Rosita ler. y 4.º jueves — Uruguay 1003 — Tel. Uruguaya 1366, C.
- GARCIA, María W. de María Elena y María Luisa 1cr. y 3er. lunes — Bartolomé Mitre 1492 — Tel. 2256, Central.
- GARCIA, Antonio Marcelina Ares de Antonia Ares y Marcelina García -- jueves -- Avenida Canelones 2206.
- GARCIA, Josefa C. de Juanicó 130 Unión.
- GARCIA, Miguel María O. de viernes Yi 1142.
- GARCIA, Calo, Manuel Margarita M. de 2.0, 3er. y 4.0 lunes Soriano 1528.
- GARCIA LAGOS, Doroteo Amelia R. de Ellauri 25 1er. y 2.º jueves.
- GARCIA LAGOS, Dr. Horacio Ema C. de Canelones 882 Uruguaya 2045, C. — jueves.
- GARCIA LAGOS, Horacio Srta. Adela Florida 1434 U. 10, C. — sábados.
- GARCIA LAGOS, Dr. Ildefonso Julia A. de Sarandi 315 Ur. 1885, C. — -er. sábado.

RLUS OTT 509-25 DE MAYO-509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

MONTEVIDEO

ANGELUS



MODAS = CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

ESCENAS DEL CUARTEL Y DEL CAMPAMENTO

CUENTOS MILITARES

ANÉCDOTAS - POESIAS - CUENTOS

PRÓLOGO DEL

Dr. José Luciano Martinez

DEL ALFEREZ DE INFANTERIA

Otelo F. Fernández

\$ 0.50



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyen de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- GARCIA MORALES, Alfredo Josefina Díaz de Suárez 47 Tel. Uruguaya 361, Paso.
- GARCIA OTERO Amalia E. de Luisa 3er. jueves Sierra 144 a.
- GARCIA RUBIO, Andrés Emilia T. de Ramona y Aida lunes Salto 1131.
- GARCIA y SANTOS, Francisco Julia F. de Soriano 213 Ur. 370, C. 2.º y 4.º jueves.
- GARCIA SAN MARTIN, Dr. Víctor María Espiell 15 Soriano 1239 Tel. 1814, Cordón.
- GARCIA VARELA, Víctor Mercedes San Martín de María Mercedes y Marita 2.º y 4.º jueves Durazno 1384 Tel. Uruguaya.
- GARD y SAN JUAN, Dr. Alberto Laura Artagaveytia de 2.º y 4.º martes Agraciada 86.
- GARDELA, Antonio B. Carmen T. de Carmen, Celia. María Blanca 1er. y 3er. martes Lavalleja 1840.
- GARDEZ, Juan Carlos Sofía F. Ximénez de 2.º y 4.º miércoles Boulevard Artigas 1621.
- GARELLO, Francisco María J. Acevedo de Fatima Santos y María Teresa Santos 1er. y 2.º miércoles General Flores 247 e.
- GARMA, Josefa Helguera de 1er. y 3er. sábado Tacuarembó 1424.
- GARRIDO, Víctor Teresa G. de miércoles Convención 1123.
- GARIMALDI, Agustina G. de 1er. y 2.º jueves Asunción 5.
- GARIBALDI, Luis Rosaura Pintos de Sara Pintos Cerro Largo 2276 — Tel. 1048, Cordón.
- GARMENDIA, Cándida M. de Colonia 939.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and of the marks of the world. Plans of accommodation together with any other tion will be forwarded on application.

740, FLORIDA

BUENOS



la casa que vende articutos más = ricos á precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- GARRA, Adolfo Graciana A. de María G. y María Lelia viernes 1 y 30 Lavalleja 1808.
- GARZON, Gustavo R. Antonia Santos de María Elena 4.º miércoles Convención 1320.
- GARZON, Juan Carlos Josefa Piñero de Antonia 2.º y 4.º viernes Mercedes 891.
- GATTI, Carmen B. de Teresa, María, Carmen, Elena, Concepción, Inés, Angela y Amelia Chaná 2123.
- GAYOSO, José Josefa C. de María Clotilde, Elena y Aurelia viernes Canelones 1621.
- GAZZAN, Cándida Alvarado de Ituzaingó 1264.
- GENES RICHARD, Ricardo Petrona de Lola y Celia 1er. y 3er. miércoles Constituyente 2022.
- GEBELIN, Casimiro Dominga F. de martes Canelones 775— Tel. Uruguaya 1213, Central.
- GERONA, Rosa S. de Marta Eloisa Celina 1er. y 3er. martes Municipio 1257.
- GHIRINGHETTI, Enrique Clara M. de Rondeau 1621.
- GIAMBRUNO, Ernesto Ana Castaing de María Luisa y María Blanca — 3er. lunes — Paysandú 888.
- GIANELLI, Dr. Alberto Mercedes S. de Florida 1431 1er. sábado.
- GIANOLI, Cirilo Luisa P. de 3er. lunes Uruguay 1068 Tel., Uruguaya 2154, Central.
- GIAVI, Roberto Guillermina S. de viernes Soriano 1224.
- GIBELLI, Héctor Ecilda Sagarra de 15 y 30 Yi 1273.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 W. F. ADAMS Montevideo

MAN SPRICHT DEUTSCH

- GIESCHEN, Teodoro Emilia 2.º y 4.º martes Vilardebó 151.
- GILLESPIE, Helena Ross de Mercedes Humphreys Cerrito 227.
- "GILOS, Pedro María S. de María Inés y Aida lunes Chucarro 29 (Pocitos).
- GIMENEZ, Casimiro Cornelia R. de Excelsa María, Myra y Elida — miércoles — J. M. Blanes 1036.
- GIMENEZ, Hipólita Cardozo de Filomena y Elvira jueves Joaquín Requena 1331.
- GIMENEZ, Zelmira Pérez Gomar de Buenos Aires 322 3er. y 4.º martes.
- GINESTA, Antonio Juana Casanova de miércoles Nueva Palmira 1627.
- GIL, Luis María Dolores M. de Celia 2.º y 3er, viernes Avenida Canelones 2280,
- GIORELLO, Santos Orlinda G. de V. de Francisca Batoví 2315.
- GIRÓ, Mercedes Aldecoa de J. C. Gómez 1473 jueves.
- GIUDICE, Pedro Sara G. de 2 y 17 General Flores 21.
- ·GIUFERA, Emilio N. Zulema Simoes de Rincón 593 Uruguaya 522, C. — viernes.
- GIURIA, Juan Rosalía M. de Mercedes 1837.
- -GOLDARACENA, Francisco → Valentina B. de Valentina, Blanca y María — Alzaibar 1319.
- GOLDARACENA, J. G. de miércoles Maldonado 1098 Tel. Uruguaya 1544, Cordón.

CARLOS OTT 000

MÚSICA

509-25 DE MAYO-509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**



MAPLE y CIA LDA PARIS SUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- GOLDIE, Roberto J. Delia Arenas de 1er. y 3er. lunes Soriano 1017.
- GOLCHER, Juan Josefina L. de lunes Camino Castro 152.
- GOLPE, Ramona sábado Arenal Grande 2224.
- GOMENSORO, José B. Celia Ruano de 8 de Octubre 184 Ur. 199, U. 1er., 2.º y 3er. jueves.
- GOMENSORO RUANO, Enrique Noela C. de 1er. y 3er. martes 8 de Octubre 69 Tel. Uruguaya 1847, Cordón.
- GOMEZ, Héctor R. Elisa Guillot de 1er. y 3er. miércoles Canelones 929 Tel. Uruguaya 1980, Cooperativa.
- GOMENSORO, Srta. María Antonia -- Piedras 344 -- martes.
- GOMES DOS SANTOS, Fermina de 3er. y 4.º jueves Yi 1173.
- GOMEZ CIBILS, Francisco Rosaura L. C. de Avenida de La Paz 1535 — 2.º y 4.º jueves.
- GOMEZ, Juan A. María Monserrat de María Ema y Sofía 2.º y 4.º viernes Convención 1470 Tel. Uruguaya 263, Central.
- GOMEZ, Luciano Isabel R. de Avenida Brazil 1.
- GOMEZ FERRER, F. Adela Bayeto de 12 y 29 Lavalleja 1749.
- GOMEZ FOLLE, Alfredo Elena L. de Colón 1317 miércoles.
- GOMEZ FOLLE, Celia Piñeyrúa de Rivera 369.
- GOMEZ, Dolores Folle de Laura 1er. y 2.º lunes Zabala 1374 Tel. 490, Central.
- GOMEZ, Baldemaro Manuela C. de viernes Canelones 890.

THOS. COOK & SON

Cook's Circular Notes, £ 5, £ 10, £ 20, each. The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling. Payable every where. Letters of Credit also issued

Drafts sold on all the principal cities of the world.

740, FLORIDA BUENOS AIRES



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que vende artículos más = ricos á precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- GOMEZ, Nicolás Victoria G. de Scaglia de 2.º y 4.º viernes Paysandú 1073.
- GONZALEZ, Andrés Rosa lunes Canelones 1322.
- GONZALEZ CAPURRO, Carlos Aura M. M. de Pereyra 85 1er. y 3er. sábado.
- CONZALEZ CAPURRO, Horacio Isabel Morales de 2.º y 3er. sábade Teinta y Tres 1483.
- GONZALEZ, Celia Quevedo de jueves Juan Jackson 1007.
- GONZALEZ, Cipriano Esperanza R. de Esperanza martes J. M. Blanes 1145.
- GONZALEZ, Emilio Catalina Fernando de Emilia y María del Pilar — 1er. y 3er. viernes — Chaná 1948.
- GONZALEZ, Enrique Consuelo Vázquez de Isabel jueves Andes 1317 Tel. Uruguaya 2734, C.
- GONZALEZ, Estrella M. de María del Carmen Ferreira y Julia y Estrella Rosa González 2.º y 4.º lunes Andes 1206.
- GONZALEZ, Francisco María V. de Amanda, Adela y Pepita General Flores 143 Tel. 455 (Aguada) y Cooperativa.
- GONZALEZ, Juan G. Petrona Hermida de María Dolores 4.º lunes Blandengues 60 a.
- GONZALEZ, Benigno Julia Ibarlucea de 1er. y 3er. miércoles Caiguá 1170.
- GONZALEZ CARREÑO, Francisco Geroma D. de Geroma Magallanes 1038.
- GONZALEZ, José S., Juana B. de y Srtas. de Andes 1107 1er. y 3er viernes.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- GONZALEZ LERENA, Leopoldo Celia y Helena martes Yaguarón 1386.
- GONZALEZ, Manuel Catalina Gotelli de Elvira y María Elena — lunes — Yi 1140.
- GONZALEZ, Manuel Josefa López de Carmen López Labandera — viernes — Juan Jackson 1058.
- GUERRA, Margarita Stewart de M. Barreiro 74 1er. y 2.º jueves y 4.º viernes.
- GONZALEZ, Medardo Ana B. de Blandengues 36 a.
- GONZALEZ, Dr. Melitón Manuela C. de Cerrito 529 Ur. 1423, C. jueves.
- GONZALEZ, Solana Reyes de 2.º y 4.º miércoles 18 de Julio 2137.
- GOÑI, Manuel -- Casilda R. de -- María Julia -- 2.º y 4.º miércoles Avenida La Paz 1522.
- GORET, Eugenia N. de Cecilia, Elena, Josefina y Clotilde Cerro Largo 1736 Tel. Uruguaya 404, Central.
- GRANADA, Lauro Silva Juanita M. de 1er. y 3er. miércoles Florida 1214.
- GRASSO, Alberto G. Rosa V. de lunes Bequeló 11.
- GRECO, Juan Sofía M. de lunes Agenal Grande 1685.
- GREZZI, Nicolás G. Rosa T. de Emilia C. 2.º y 4.º lunes Soriano 1240 Tel. 1019, Cordón.
- GRIMM, Carmen Gurmen de Angélica J. 1er. y 4.º lunes Dayman 1424,
- GROSCURTH, Guillermo 1. S. Cerro Largo 1112.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 O MONTEVIDEO

DE LAS MEJORES MARCAS

0



ta casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO 514

- GUANI, Viuda de miércoles Soriano 941.
- GUERRA, Angel Aurora Sánchez de Aurora, María Angélica y Margarita — 2.º y 4.º jueves — Río Negro 1432.
- GUERRA, José María Josefina Williams de Margarita miércoles — Ibicuí 1279 — Tel. Uruguaya 1404, Cordón.
- GUERRA ROMERO, Cornelio Ernestina B. de J. B. Blanco 74 Ur. 2338 10 y 20.
- GUERRERO, Edelmiro Ida C. de Ida Eulalia 1er. y 3er. jueves Juan Jackson 1225 Tel. Uruguaya 1102, Cordón.
- GUIDOBONO, Modesto Adela Perrúa de Blanca Ida martes — Canelones 843.
- GUILLEMETTE, Ana M. de María Laura, María Blanca y María Sofía 1er. y 2.º martes Agraciada 474.
- GUILLOT, Sara Muñoz de Vilardebó 96 Ur. 167, P. M.
- GUIRIN, Bartolomé Isabel A. de miércoles Colón 1538.
- GURMENDEZ, Carlos Eleonora Victorica de 25 de Mayo 396.
- GURMENDEZ, Petrona jueves Avenida La Paz 1432.
- GURMENDEZ, Rufino Luisa Muñoz de Agraciada 690 miércoles.
- GUTIERREZ, Dionisio Ana Reyes de Ana, Sara Polonia y Lizarda Matilde 1er. y 3er. jueves Lavalleja 1746.
- GUTIERREZ, Gregorio G. Clorinda y María Berta 2.º y 4.º lunes Dayman 1215.
- GUTIERREZ OLIVEIRA, Carlos Julia Guichón de Julita ler. y 3er. lunes Yaro 1525.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de-Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES - : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- GUTIERREZ PAZ, José Carolina D. de Luisa, Micaela, Lola y Tomasa — jueves — Agraciada 414 a.
- GUTIERREZ ZORRILLA, Francisco Juana J. de María Ema, Rodolfo y Juan Luis — Florida 1418.
- GUTTERREZ, Encarnación Díaz de Encarnación y Berta 2.º y 4.º jueves Minas 1672.
- GRAUPERO, Melchor Pilar Lahiz de Rondeau 1535 Tel. 1430, Central.
- GRAÑA, Cata Migliarini de Tota 2.º lunes Dayman 1379 Uruguaya 2720, Central.
- GRANOTICH, Antonio Emelia Blanca G. de 5 y 20 Caiguá 1364.

H

- HADISCH, Adolfo Sra. de 1er. lunes Nicaragua 1923.
- HAMILTON, Federico Laupa J. de Isolina y Ema 1er. y 3er. viernes Buenos Aires 367 Central, 443.
- HAMILTON, Ramiro Ludovina Callorda de Ludovina y Julia ler. y 3er. lunes Mercedes 1068.
- HANSEN, Jorge R. Aida C. de María Matilde martes Brandzen 2158 — Tel. Cooperativa.
- HAREAU, Adolfina -- Lavalleja 1791.
- HARLEY, John Adelina S. de 1er. lunes y 3er. martes 8 de Octubre 117.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS ==== CONFECCIÓN

ta casa que vende articulos más = ricos a precios mas bajos =

25 DE MAYO, 514

HARLEY, Henry — Colón 1573 — Tel. 50.

HEGUITO, Héctor — Angelita Bruno de — Avenida Brazil 99.

HEGUY, Elena Legrand de — 25 de Mayo 450 — Ur. 88, C. — miércoles.

HELGUERA, Francisco B. — Dolores H. de — 18 de Julio 871 — Cooperativa 251 y 2047 — 1er. y 3er jueves.

HELGUERA, Gregorio B. — Matilde N. de — Ema y Orfelina — 1er. y 3er. jueves — Santa Lucía 1248.

HENERE, Carlos M. — Manuela Nebel de — 1er. jueves — Suárez 26 — Tel. 760, Paso.

HERNANDEZ, Carlos Bellini — María — jueves — Ejido 1529 — Tel. Uruguaya 1408, Cordón.

HERNANDEZ, Fermín — Sofía Saubatyou de — Canelones 1989 — Tel. Uruguaya 822, Cordón.

HERNANDEZ, Juan — Luisa F. de — Srtas. de — Cerrito 669.

HERRAN, Telesforo — Eloisa Bica de — Andes 1431 — lunes.

HERRERA y REISSIG, Carlos — Elvira Sanguinetti de — María Elvira, María Margarita, María Esther y María Elena — 1er. y 2.º sábado — Suárez 77.

HERRERA y REISSIG, Teodoro — Herminia — 2.º y 4.º jueves — Suárez 75 a.

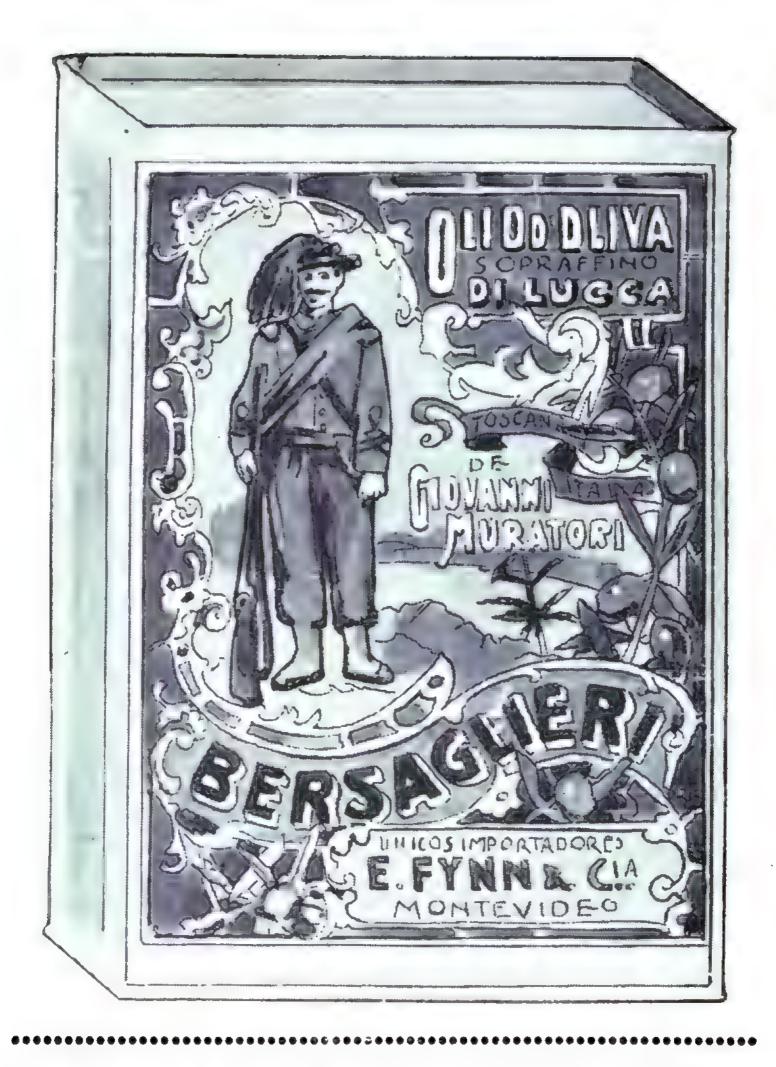
HERRERA, Jaime — María Lerena de — María Julia y María Adela — 1er. lunes — Agraciada 892.

HERRERA, Dr. Luis A. — Margarita U. de — Larrañaga 150 — 1er. y 4.º miércoles.

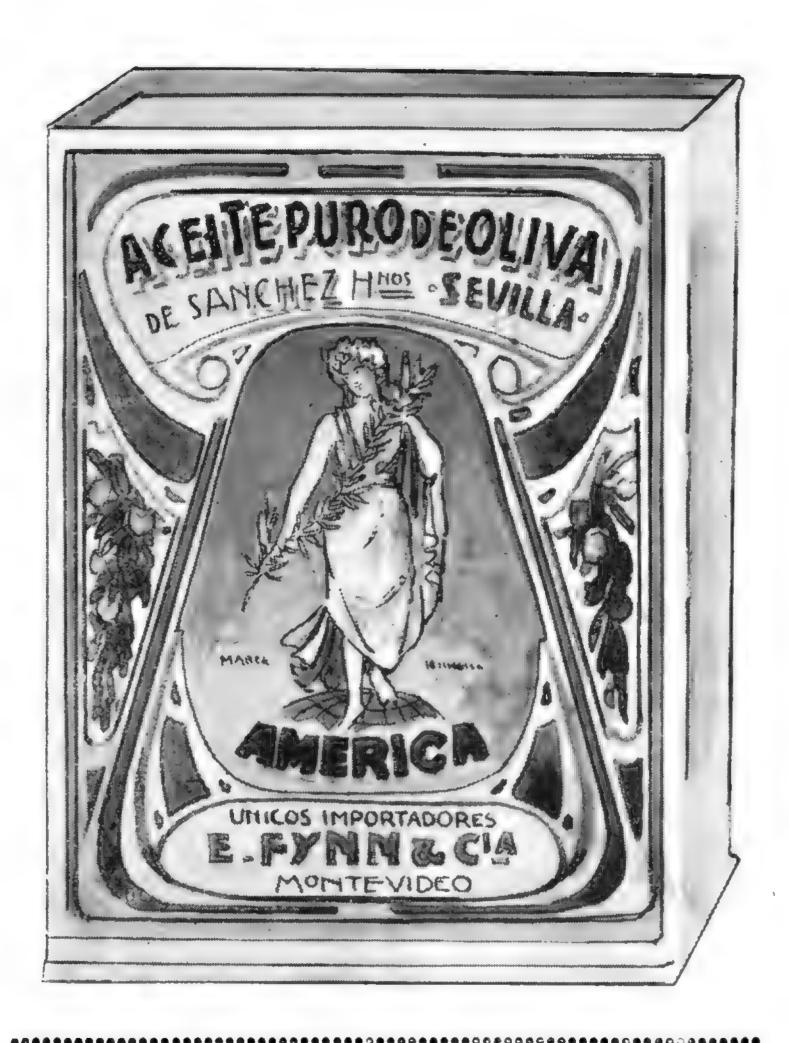


CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.



CARLOS OTT & ANGELUS 509-25 DE MAYO-509 & EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO





CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

HERRERA y REISSIG, Julieta de la Puente de — lunes — Dayman 1240.

HERRERA, Manuela Quevedo de - lunes - Colón 1308.

HERRERO y ESPINOSA, Srtas. de -- Piedras 442 -- miércoles.

HERRO, Pedro — María J. de — Carapé 45.

HILL, Alfredo B. — Juan Carlos Gómez 1307 — Tel. 1820, C.

HOFFMANN, Augusto — Rosa T. de — Buenos Aires 442 — Ur. 1066, C. — 1er. y 3er. miércoles.

HOME, Lorenza Fynn de - Nina y Marta - 2.º y 3er. sábado - Soriano 1091.

HORDEÑANA, Oscar — Elvira Abella de — Sarandí 382 — 2.º y 3er. y 4.º miércoles.

HOREAN, María Apatia de -- María Luisa -- lunes -- Suárez 104 -- Tel. Cooperativa.

HORTA, Martín — Hortensia II. de — Soriano 1073.

HOWARD ARRIEN, Tomás — Eufemia T. de — P. Cagancha 12 — 1er. y 2.º martes.

HOWARD ARRIEN, Tomás — Eufemia T. de — P. Cagancha 1143 — C. — 2.º y 4.º viernes.

HOWARD, Luisa Goss de — miércoles — Juan Jackson 916.

HUERTAS BERRO, Dr. Fermín — Práxedes B. de — Elena — 1er. y 3er. viernes — Tacuarembó 1396.

HERLOSO, Felipe — Braulia F. de — Benigna Isabel — 1er. y 2.º martes — Juan D. Jackson 1167.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accommodation together with any other information will be forwarded on application.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS === CONFECCIÓN

La casa que vende artículos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

- HUERTAS, José Lino Mauricia Flores Bonilla de Marcelina. y Barbosa — 2.º jueves — Canelones 1818 — Tel. Uruguaya 244, Cordón — Estancia, "Estación Reboledo".
- HUGHES. Blanca Gómez de Agraciada 876 Ur. 663, P. M. lunes.
- HUGHES, Conrado Sara García Lagos de J. B. Blanco 40 (Pocitos) Tel. Uruguaya 261, Cordón.
- HUGHES, Frank A. Clotilde Lussich de Río Negro 1495 Tel. Uruguaya 462, C.
- HUGHES, Leopoldo Camila Mañé Folle de Rincón 421 Tel. 1285, Central.
- HUGHES, Richard María C. García Lagos de Pereryra 24 (Pocitos) Tel. Uruguaya 1548, Cordón.
- HUGHES, Tomás Margarita Zás de Gil 20 Ur. 602, P. M.

IBARBURU, Jaoquín — Luisa B. de — Luisa y María — Juan Jackson 1141.

- IBARGOYEN, Rogelio María Santos de viernes Agraciada 701.
- IBARRA, Manuel Margarita I. de Margarita jueves Capurro 63.
- IBARRA, Carlos Anita B. de Adelina viernes Avenida Brasil 134.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

JUAN F. BURGHETTO & Cía.

PLATERIA, JOYERIA, RELOJERIA, BAZAR, BRONCERIA Y ARTÍCULOS PARA REGALOS

"LA NACIONAL"

Los artículos que fabricamos de oro 18 k. Plata 800'000 van contrastados con nuestra

marca "ESLABÓN"

ESPECIALIDAD EN COLLARES Y CADENAS DE ORO
Atenderemos con cuidado las quejas de nuestros clientes
RECOMENDAMOS A VD. LA SECCIÓN BRILLANTES

FÁBRICA Y CASA MATRIZ:

0000000

000

SUCURSAL EN MONTEVIDEO:

Avda. 18 de Julio 169

18 de Julio 1075-1077

DURAZNO

ENTRE ADA. LA PAZ Y RIO NEGRO

Telef. LA URUGUAYA 706 (Central)

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA "BURG"

CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 MONTEVIDEO MÚSICA
GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más = ricos á precios más bajos = r

25 DE MAYO, 514

IDIARTE BORDA, Aniceto- 1er., 2.º y 3er. martes -- Yí 1228.

IDIARTE BORDA, Sofía Platero de — Colón 1418 — sábado.

IGLESIAS, José — D'A de — 1.º, 10 y 20 — Cuareim 1287 — Tel. 780, Cordón.

IGLESIAS, José B. — Elvira Castellanos de — Colón 1381 — Ur. 118, C. — 2.º y 3er. jueves.

ILICH, Juana B. de — Cecilia, Irene, María Esther y Aida — sábado Chaná 2088.

ILLA, Bernardina Sánchez de — Rincón 569 — Ur. 2531, C. — 1er. y 3er. jueves.

ILLA, Faustina Castro de — Rincón 695 — sábados.

ILLA, Dr. Félix — María Moratorio de — Wáshington 274 — 2.º martes.

ILLA, Julio — Catalina R. de — martes — Salsipuedes 1207.

ILLA MORENO, Juan J. - María S. de - Convención 1489.

INCHUSINDAGUE, Guillermo — María I. de — María Luisa — martes — Larapé 2035.

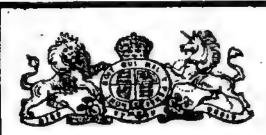
INDART DENIS, PEDRO — Ana J. B. de — 25 de Mayo 616 — 1er. y 3er. jueves.

INDURAIN, Cecilia I. de — 2 y 16 — Sierra 2334.

INSUA, Agustín — Adela P. de — Adela Marta — miércoles — Avenida General Flores 236.

INTROZZI, Aldo — Herminia F. de — 1er. y 2.º viernes — Rondeau 1663.

IPARRAGUIRRE, Juana B. de — 1er. y 3er. sábado — San José 1245.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN,

Provoedores patentados do SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

- 1RAIZOZ, Ramón Ana .B de María Elena y Ana María lunes — Rondeau 958.
- IRASTORZA, Micaela I, de María del Carmen 2.º y 4.º viernes Yi 1183.
- IRASTORZA, Vicente Amelia B. R. de miércoles San Salvador 1832.
- 1RIARTE, Manuel Angela B. de 1er. y 4.º miércoles Blandengues 14.
- 1RIGARRI, Juan B. Clemencia Lavalleja 1730.
- IRURETA GOYENA, Dr. José Isabel B. G. de 18 de Julio 1084 — Cooperativa 749 — 2.0 y 4.0 viernes.
- 18ERN, Eduardo -- Lola Pons de -- 1er. y 3er. viernes -- Canelones 2046.
- ISERN y PONS, María María, Luisa y Elvira 1er. y 3er. viernes Canelones 2036.
- ISLAS, Celedonio T. Benjamina A. de Avenida Brasil 198.
- ISOLA, Dr. Albérigo María Piria de FLORIDA 1424 2.º y 4.º jueves.
- ISOLA, L. Eduardo Teresa D. de Yi 1230.
- ITURREGUI, Fermín Rafaela L. de Arvizo de Jorgelina Arvizo, María Iturregui Canelones 1129.
- ITUARDI, Juan Cristina de Tacuarembó 1066.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination. Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets. Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



ta casa que vende articulos más = ricos a precios más batos =

25 DE MAYO, 514

CAMBIO DE MESSINA

DE

C. Gorga y P. Ricciardi

Se pagan boletos de las Carreras de Montevideo y Buenos Aires - Salón de lustrar calzado - Venta de Cigarros Habanos y Cigarrillos - Revistas Sportivas - Agencia de Lotería - Se compra papel Argentino pagando mejor precio que otra casa - Se paga la grande en oro y cualquier otro premio de la Lotería.

1358 - PLAZA INDEPENDENCIA - 1358

TELEFONO: LA URUGUAYA, 1466 (Central)



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

J

JACOB, José — Carmen Pigni de — Soriano 1409.

JAERIO, María P. de — María Luisa — miércoles — Cuareim 1173.

JAUME BERNART, Juan J. — Magdalena B. de — Carmen Bernart jueves — General Flores 139 — Tel. 456, Aguada.

JAUGE, Alberto — María D. de — Matilde Enriqueta, Ivonne y Lucía — 3er. y 4.º martes — Tel. Uruguaya 1964, Cordón — Caigua 1139.

JAUREGUI, Francisco — Juana M. de — Dolores — Treinta y Tres 1324.

JEFFERIES, Thomás W. — Flora Shaw de — Hotel Oriental — 2.º y 4.º martes.

JEWKES, María B. de — 1er. y 4.º sábado — Salsipuedes 1115 — Tel. 1861, Cordón.

JIMENEZ de ARECHAGA, Dr. E. — A. Aréchaga de — Colonia 995 — 1er. y 3er. miércoles.

JIMENEZ de ARECHAGA. H. — Ana M. A. de — Pereyra (P.)—2.º y 4.º viernes.

JIMENEZ de ARECHAGA, María V. de — Larrañaga 7 — 1er. y 4.º viernes.

JONES, Helen Murrie — Colón 1510.

JUANICO, Jorge W. — Blanca Rosa Costa de — martes — Ituzaingó 1265 — Tel. Uruguaya 2179.

JUANICO, Carlos María — Delia Campo de — 2.º y 4.º sábado — Canelones 1629.

JUANOTENA, Pedro — Joaquina I. de — Srtas. de — sábado — Uruguay 1729 — Tel. Uruguaya 920, Cordón.

CARLOS OTT 8

PIANOS

509-25 DE MAYO-509 ONTEVIDEO

DE LAS MEJORES MARCAS



25 DE MAYO, 514

K

- KETELS, H. Laure Hanssens de miércoles Burgues 121 Tel. Uruguaya 430, Paso.
- KLINGER, Antonio Elvira Laudo de Elvira y Anita 1er., 2.º y 3er. lunes Caiguá 1538.
- KLINGER, Guillermo Coronel Ruperta P. de Amanda Puyol viernes Arenal Grande 1856 Tel. Cooperativa.

L

- LABANDERA, Juan Alberto Adelaida P. de Angélica, Blanca y Marta — 1er. y 3er. viernes — Andes 1167 — Tel. Uruguaya 819, C.
- LABANDERA, Juan F. Sofía Correa de 2.º y 4.º jueves Rondeau 1587 Tel. 1739, Central.
- LABANDERA, Horacio Zaballa de Ernestina Labandera y señorita de Zaballa Labandera 1er. y 3er. sábado Avenida La Paz 1141 Tel. Uruguaya 1352, Cordón.
- LABANDERA, Ernesto María Capella de 1er. y 2.º jueves Juan Jackson 1209.
- LACIAS, Diego Atilia Cuñarro de 2.º y 4.º jueves Constituyente 1582.
- LABEQUE, Cirila Simonet de Elvira 1er. y 4.º miércoles Burgues 13.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

LLOYD REAL HOLANDES

Servicio de vapores postales de gran lujo entre: Holanda, Inglaterra, Francia, España, Portugal, Brasil, y el Río de la Plata. SALIDAS QUINCENALES.

. A

Nuevos

Magnificos

Vapores

"GELRIA"

y

"TUBANTIA"

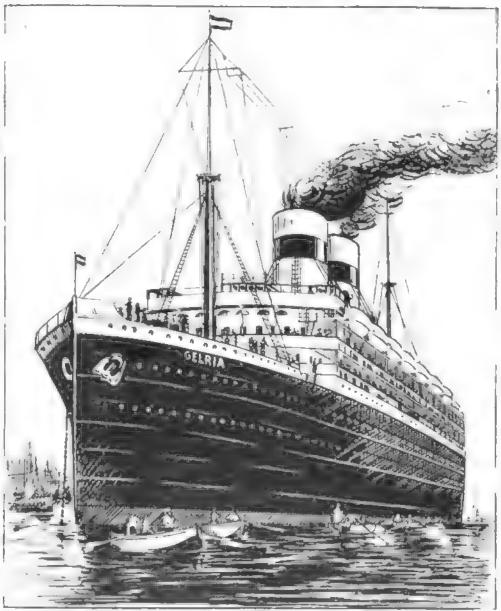
d e

20.700

toneladas

desplazamiento

MM



WW

Vapores à

doble hélice

" HOLLANDIA "

"FRISIR"

y

''ZEELANDIA''

camarotes

amplios

v bien

ventilados

40

PARA PASAJES É INFORMES DIRIGIRSE AL:

AGENTE: ANTONIO PIAGGIO — PIEDRAS 425 - 427 — MONTEVIDEO EN BUENOS AIRES; Agente General — W. ALLINSON BELL — RECONQUISTA 240

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling. In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomodation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más = ricos à precios más bajos = 25 DE MAYO, 514

LABRUZZI, Fanni de — Trinidad Lobato y María Julia Cornes — Batoyi 2163.

LABORDE, Francisco - General Flores 87.

LABORDE, María B. — María Soledad — Durazno 1046.

LABOURDETTE, Victoria C. de — martes — Yí 1235.

LACARRIEU, Pedro — Catalina L. de — Tacuarembó 1412.

LA DIEU, María Sloan de — 2.º y 4.º jueves — Ibicuí 1185.

LAFONE, Isabel Ferber de — Buenos Aires 495 — Ur. 1091, C. — miércoles.

LAFONE, Hope — Elena y Marta — miércoles — 25 de Mayo 278.

LAGARMILLA, José Pedro — Ema Baroffio de — Yaguarón 1089 — Tel. Uruguaya 1903 y Cooperativa.

LAGO, Juan María — Teresa S. de — 1er. y 3er. martes — Canelones 1367.

LAGOS, Carmen O. de — María, Mercedes, Celia, María Carmen y María Esther — Florida 1157.

LAGOMARSINO, E. — Sra. de — Srtas. de — sábado — Arenal Grande 1422.

LAGUARDA, Manuel P. — Esmeralda Nevicati de — 1er. y 2.º sábado — Cerrito 221 — Tel. Uruguaya 2071.

LALANNE, Juan — Jacinta B. de Angélica — General Flores 135 a.

LALANNE, Ernesto — Deldina Salane de Vera — Luisa — 1er. y 3er. viernes — Constituyente 1924.

LALANNE, Ernesto — Delfina Vera de — María Luisa — 1er. y 3er. viernes — Constituyente 1924.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzalngo, 1417 W. F. ADAMS Montevideo

- LAMARQUE, Eduardo Laura B. de Constancia y Alina, Rosa L. de Salvo — Isla de Flores 1588.
- LAMBIASO, Pedro -- María P. de -- Amanda -- ler. jueves -- Arenal Grande 147.
- LAMOND, Harry Leonor M. de Leonor y Margarita 1er. y 3er. jueves — 18 de Julio 2143 — Tel. Cooperativa.
- LANDIVAR LAVALLEJA, Srtas. de Colón 1389 miércoles.
- LANFRANCO, Antioco Rosa C. de Blanca Teresa 2 y 25 -Soriano 1523.
- LANGDON, Urtubey Enrique Paula Suárez de 2.º y 4.º jueves — 25 de Mayo 338 — Tel. Cooperativa.
- LANGLE, Felipe Antonia X. de 1.0 y 15 Minas 1234.
- LAGO, Angel Pastora L. de jueves Ejido 1169 Tel. 196, Central.
- LANZA, Dr. Atilio María T. R. de María Antonieta ler. y 3er. viernes — J. M. Blanes 1021.
- LANZA, Juan Domingo Teresa P. de Teresa Ofelia y Angélica — 2.º y 4.º lunes — Dayman 1239 — Tel. Uruguaya 1029, Central.
- LARREA, José B. Manuela S. de María A. viernes Gonzalo Ramírez 2095.
- LARRIERA, Francisco Victoria Crosa de San José 1140.
- LARRIERA, María Callorda de Elisa y Ludovina viernes Carmen 1914.
- LARCHI, Francisco Catalina B. de jueves Av. La Paz 1365.
- LARGHERO, Ernesto Zulema R. de Arenal Grande 1659.

000 ANGELUS 509-25 DE MAYO-509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

MONTEVIDEO



MODAS === CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más = ricos à precios más baios =

25 DE MAYO, 514

- LARRIERA, María Gallorda de Elisa y Ludovina viernes Carmen 1914.
- LARROQUE, Pedro Isidra Alvarez de Beatriz Odila 2.º y 4.º miércoles — 18 de Julio 1885.
- LARRUARI, Héctor E. Rita Scaglia de 3er. martes Mercedes 1459 — Tel. Uruguaqa 1953, Cordón.
- LASALA, Martín M. Consuelo de ler. y 3er. martes Mercedes 940 — Tel. Uruguaya 800, C.
- LATASTE, Srtas. 1er. y 3er lunes Soriano 1220.
- LATANNE, Providencia I. de 1er. y 3er. miércoles Yí 1174.
- LATORRACA, José N. Inés León de María Angélica, Filomena y María Inés — 1er. y 3er. miércoles — Juan Jackson 1159.
- LAVALLE, Carolina A. sábado Zabala 1315.
- LAVIÑA y SAGARRA, Alejandro Carmen F. de martes 8 de Octubre 10.
- LAY, Camilo Ina Portugal de Rosario jueves Constituyente 1785.
- LAPORTA XIMENEZ, Rafael Lucrecia A. X. de 1er. y 3er. lunes — Carmen 2210.
- LASALA, Francisco Esther Boffill de Mercedes 961.
- LASNIER, María Ana A. de 1er. y 3er. martes Andes 1230 Tel. 1735, Central.
- LASSERRE BRISON, Celina Legrand de -- Rincón 707 Ur. 2142, C. — 1er. y 2.º jueves.
- LAUGON, Mauricio Adriana D. de María Enriqueta 2.º y 3er. jueves — Avenida Brazil 15.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS, MM, los Reyes de Inglatorra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : PARIS . : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- LAVIÑA, Alejandro Herminia Prando de martes Millán 390.
- LAYANES, Josefa O. de Emilia y Rosalía Salsipuedes 1783.
- LEGARRA, Gregorio Rafaela y Maria P. Millán 433 Tel. Cooperativa.
- LEGRAND, Enrique Enriqueta Lasserre de Larrañaga 140 Ur. 627, P. M.
- LEGUIZAMON, Joaquín Atanasia miércoles y viernes Avenida Canelones 2226 Tel. Uruguaya 333, Cordón.
- LEIRA, Mercedes Romero de Aida miércoles Caiguá 1209.
- LEMOS, Enrique -- María Hordeñana de -- J. C. Gómez 1280-martes.
- LEMOS, Julio A. Francisca B. de ler. y 3er. jueves Minas 1566 — Tel. Cooperativa.
- LERENA JUANICO, Enrique Adela L. de 1er., 2.º y 3er. viernes Palacio Golorons, Plaza Libertad Tel. 2627, Central.
- LERENA, Dr. Andrés Paulina Acevedo de 25 de Mayo 436 1.º y 15.
- LERENA, Dr. Andrés Paulina Acevedo de 25 de Mayo 689 guaya 471, Cr. 2.0 y 3er. jueves.
- LERENA JOANICO, Srtas. de P. Cagancha 12 jueves.
- LERNOUD, Armando María Angé de María Esther y Margarita 1er. y 4.º lunes Agraciada 398 Tel. Cooperativa.
- LOMBARDO, Horacio Ramona C. de Laura Marta y América Capurro 52.
- LOUSTAU, Juan Ana C. de 2.º y 4.º miércoles Isla de Flores 1658.
- LENA, Benita D. de Ejido 1566.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling in this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour. Meals on route. Reserved Hotel accomodation. Sightseeing & Excursions with private quides, etc 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS CONFECCIÓN

la casa que vende articulos mas — ricos a precius mas dajos —

25 DE MAYO, 514

RAFAEL NAVAS

Constructor de obras

Calle Treinta y Tres No. 1418

Teléfono 759, Central

Atiende toda clase de reparaciones en el día, contando para ello con personal competente, en cualquier momento.

AVISEN POR TELÉFONO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- LESSA, Juana B. Mitre 1468 Ur. 1619, C. martes.
- LESSA, Manuel Enriqueta Salterain de—B. Mitre 1478—Ur. 585, C. — lunes.
- LIPRANDI, Carlos Luisa P. de lunes Lavalleja 1938.
- LICHTEMBERGER, A. C. Hilda M. de 1er. y 3er. sábado Avenida La Paz 1214 Tel. 1132, Cordón.
- LOPEZ ABELLA, Antonio Francisca E. de 1er. y 3er. miércoles — Río Negro 1382 — Tel. 2136, Cordón.
- LOPEZ ALBA, Armando Lía C. de sábados Caiguá 1039.
- LOPEZ ALFONSO, Antonio María A. de Juanita y Sofía Canelones 1028 Tel. Uruguaya 1855, Central.
- LOPEZ ARIAS, Domingo Asunción General Flores 202 a.
- LOPEZ, Baldomero R. Juana C. de Matilde, Adela, René y Ofelia — miércoles — Cuareim 1528.
- LOPEZ, CAMPAÑA, Perfecto América P. de Emilia 1er. y 3er. jueves Minas 921.
- LOPEZ, Cándida F. de Cándida y Antonia miércoles Dayman 1169.
- LOPEZ, Cipriano Jacinta, Juana y Clotilde viernes Agraciada 611.
- LOPEZ, Ema y Emilia 1.º y 15 Constituyente 1918.
- LOPEZ FERREYRA, Teodoro Ana Segade de 1er. y 4.º jueves Blandengues 54.
- LOPEZ, Joaquín Antonia Varela de Todos los días Juan Jackson 1233.

CARLOS OTT 8 509 25 DE MAYO - 509 8 MONTEVIDEO

MÚSICA GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO



ta casa que vende articutos más — ricos a precius más bajos —

25 DE MAYO, 514

- LOPEZ, José (hijo) Carolina Acosta y Lara de Esmeralda, Carolina é Isabel López y Amalia Acosta y Lara 3er. y 4.º viernes Constituyente 1428 Tel. 902, Cordón.
- LOPEZ, José R. Clodomira C. de María Dalmira, Hilda sábado Salsipuedes 1687.
- LOPEZ, Julio D. María Antonia Estévez de María Julia 1er. y 3er. miércoles — Minas 1268.
- LOPEZ, Lorenzo Eleuteria U. de Eusebia Acasuso jueves Caiguá 1244.
- LOPEZ, Manuel Teresa L. de Eugenia martes Salto 1216.
- LOPEZ, Pedro Virginia I. de miércoles Ibicuí 1219.
- LOPEZ, Ramona V. de Josefina 1er. y 3er. miércoles Milán 397.
- LOPEZ, Victoriano Ana Aste de Juan Jackson 1106.
- LOPEZ, WEDEKIND, Carlos Elisa Garolini 2.º y 4.º lunes Vilardebó 4.
- LOIGORRY, Rosa Hita de miércoles Andes 1531.
- LOPPACHER, Eduardo María Luisa C. de María Julia y María Ofelia martes Mercedes 1017 Tel. 640, Central.
- LOPPACHER, Emilio Ana B. de María Celia 1er. lunes Avenida La Paz 1106.
- LORENTE, Carlos Carmen y Ana 1er. y 3er. miércoles Tacuarembó 1371.
- LORENTE, Dr. Juan F. María L. de María Eulalia y Natividad 2.º y 4.º sábado — Médanos 1429 — Tel. Uruguaya 254, Cordón.
- LORIENTE, Julio N. Josefa R. de martes Arenal Grande 1658.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA PARIS BUENOS AIRES 882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- LOURIDO, José Josefa F. de María Elena y María Emilia jueves Tacuarembó 1239.
- LUCES, Delmiro Adela Piccardo de Carolina Soriano 1390.
- LUDEKE, Arnoldo Berta B. de lunes Médanos 1562.
- LUJAN, Ventura Carolina J. de Carolina, Elina y Berta jueves Ejido 1234.
- LUSSICH, Antonio D. Angela Portillo de Agraciada 842 Cooperativa 1605 1er. y 3er. jueves.
- LUSSICH, Antonio María C. de María Antonia, Juanita y Delia 1er. y 3er. viernes Canelones 1227 Tel. Cooperativa En verano, Villa Colón.
- LUSSICH, Enrique Laura Márquez de Agraciada 811 Ur. 257, P. M. 1er. y 2.º miércoles.
- LUSSICH, Manuel Celia Nin de Piedras 575 Cooperativa 916 2.º y 4.º sábado.
- LUSSICH NIN, Manuel María Judith B. de Bartolomé Mitre 1537.

LL

- LLAMAS, Dr. Julio Juana Vázquez V. de Sarandí 332 Uruguaya 1747, C.
- LLAMBIAS, José de Olivar Carmen D. de 2.º y 3er. viernes Soriano 1060.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES

la casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos = 25 DE MAYO. 514

LLAGUNO, Juan María G. de — Inés — miércoles — Santa Lucía 1242.

LLOVET, Juan — Paulina D. de — sábado — Agraciada 814 — Tel. 503, Paso.

Μ

MACE, Julio — Elisa F. de — Elisa Irma — Todos los días — Buenos Aires 517 — Tel. 2060.

MACIEL, Santiago — Virginia Freire de — Sarandí 378 — 2.º y 4.º viernes.

MACCIO, Julio E. — Martins de — María C. Viera Martins — 1er. y 4.º viernes — Santa Lucía 1182 — Tel. Uruguaya 652, Central.

MACCHI, Pedro — María E. de — Aurelia, Julieta, Isabel y Aida — jueves — Carmen 2126.

MACCHI, Plácido — Carolina B. de — jueves — Mercedes 1687.

MAC COLL, Adeia Zavalla de — 8 de Octubre 73.

MAC COLL, Carles K. — Agustina Piriz de — 1er., 2.º y 3er jueves Treinta y Tres 1333.

MACEIROS, Tomasa U. de — Colón 1634 — Tel. 1658.

MACIA, Mercedes P., Anunciación, Josefa y Celestina — Mercedes 1886.

MACHADO, Cecilia F. de — Cecilia M. de Obeso — María Mercedes Machado — Tacuarembó 1084.



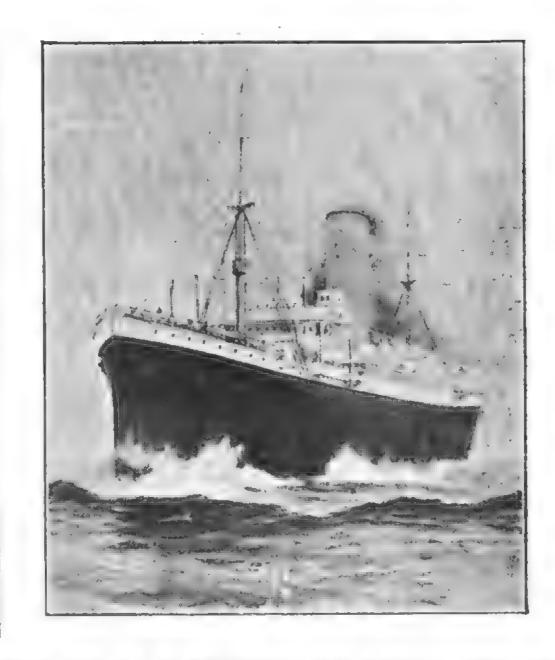
CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

LA MALA REAL INGLESA

COMPAÑÍA DEL PACIFICO

LOS VIAJES MAS RÁPIDOS



- LOS VIAJES MAS RÁPIDOS

Seis salidas cada mes de MONTEVIDEO, para el Brasil, Lisboa, (París), Vigo,
La Coruña, La Rochelle y Gherburgo (París) Southampton (Londres) y Liverpool (Londres)
SALIDAS QUINCENALES PARA CHILE Y PERÚ

Agencia en Montevideo: - Maglean & Siapledon - Piedras, 332



La casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

MAC TACHEN, Roberto — Carmen de Wiedmann de — Beatriz Wiedmann — Millán 280.

MACIEL, Rómulo — Ema M. de — viernes — Capurro 40 — Tel. Uruguaya 39, Paso.

MACKINON, Srta. Adela — Mercedes 1033 — Ur. 1948, C. miércoles.

MACKINON, Dr. Ricardo — María J. A. de Agraciada 910 — Ur. 251, (P. M.) — todos los días.

MAC LEAN, Héctor — Estefanía J. de — Tacuarembó 1415.

MC. LEAN, John N — Isabel Gayoso — miércoles — Brandzen 2154.

MADALENA, Eugenio — María L. de — Rincón 593 — viernes.

MADUEÑO, Juan A. — Matilde R. A. de — 15 y 30 — 19 de Abril 25.

MAESO, Justo — Teresa de la Torre de — Amalia Cristina — Flora Ernestina — 1er. jueves — Arapey 1288 — Tel. Uruguaya 2680, Central.

MAGDALENA, Manuel — Isabel V. de — Amelia y Celia — Bequeló 2310.

MAGARIÑOS SOLSONA, Mateo — Luisa M. de — C. Carreras Nacionales — Ur. 203.

MAGGI, Rodolfo — María B. de — Ursula y Aida — San Salvador 2058.

MAGGIO, Rafael — Serafina C. de — María Olga, María Ofelia y María Ana — 2.º jueves — Caiguá 1176 — Tel. Uruguaya 907, Cordón.

MAGNANO, José — Aida Butrico de — miércoles — Nicaragua 1864.

MAINES RONDEAU, Srtas. de — Sarandí 528 — miércoles.

MAINERO, Carmen W. de - Uruguay 1110.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"Almacén de Londres"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS Montevideo

MAN SPRICHT DWITSCH

- MAISONNAVE, Daniel María C. de María lunes San José 1470.
- MALMSTEN, Miguel Ramona V. de Ruth y Jidit 5 y 25 Constituyente 1858.
- MANARO, Julio Segunda L. de 5 y 25 Constituyente 1497 — Tel. 967, Cordón.
- MANARO, Juan J. Margarita R. de martes Burgues 127.
- MANCEBO, Marcos Isabel A. de María Angélica ler. y 3er. martes — Salsipuedes 1575.
- MANEVICH, Gregorio Catalina de Sara y Fanny martes y viernes — Andes 1221 — Tel. Uruguaya 496, Central.
- MANFREDI, Serafina Dotta de lunes San José 1079.
- MANGINO, Julio M. María Lacaze de 1er. y 3er. miércoles Camino Castro 158 — Tel. Uruguaya 43.
- MANINI RIOS, Pedro Teresa Rodríguez Silva de Colonia 1060 Uruguaya 285, Central.
- MANNISE, Luis Angélica Goulart de América, Angélica, Ofelia, Délia y Elida — Bequeló 2279.
- MANOSA, Dionisio Enriqueta M. Benítez de Elena Benítez Juan Jackson 1177.
- MANTARAS, Eufrasio Gabina Domínguez de Aurora y Olga — martes — Bequeló 2170.
- MANTRANA, Eusebio T. Juana G. de 2.º y 3er. sábado Andes 1254 — Tel. 1233, Central.
- MAÑE, María A. Folle de Rincón 421 martes.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO-509 DE LAS MEJORES MARCAS



La casa que vende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

- MAÑE, Carlos María María T. Nin Frías de Sarandí 693 Ur. 2221, C. 1er. y 3er. martes.
- MAÑE, Pablo Ana Algorta de Willán 641 Ur. 2503, C. 2.º y 4.º miércoles.
- MAÑOSAS, Florencio Biviana Arelenda de María Celia y Corina lunes Chana 2042.
- MARCHISIO, Juan Virginia E. de Anita Magallanes 1123.
- MARENCO, Angela C. de Inés A. y Irene E. General Flores 93.
- MAREXIANO, Teresa U. de lunes Juan Carlos Gómez 1326 Tel. Uruguaya 2662, Central.
- MARFETAN, Fernando H. Adela Díaz de lunes Millán 330.
- MARFETAN, Héctor Clemencia Uriarte de 1er. y 3er. lunes Médanos 1290 Tel. Cooperativa.
- MARIN, Juan P. Isabel 1er. y 3er. lunes Brandzen 2140.
- MARINI, Teresa B. de Carolina, María Luisa y Teresa General Flores 68.
- MARIN TONECILLA, Venancio Petrona Sánchez de 2.º y 4.º martes Andes 1174 Tel. 2344, Central.
- MARQUEZ, Alberto Elena Maza de —B. Mitre 1423 2.º y 3er. viernes.
- MARQUEZ, Gustavo Antonia y Margarita lunes Minas 1688.
- MARQUEZ, Mercedes Lerena de 25 de Mayo 390.
- MARSHALL, Enrique María y Blanca Marshall Zúñiga Brandzen 2130 Tel. Uruguaya 153, Cordón.
- MARROIG AMENGUAL, Juan Rosa M. de Catalina ler. y 3er. jueves — Canelones 1015.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- MARTIN, Rosa G. de Elena Andes 1145.
- MARTINELLI, César I. María J. P. de ler. lunes Maldonado 1092 — Tel. 871, Central.
- MARTINELLI, José Sofía G. de 1er. y 3er jueves Avenida La Paz 1535 — Tel. Uruguaya 704, C.
- MARTINELLI, Teresa Gianelli de Sarandí 669 4.º martes.
- MARTINI, Asunción M. de 1er. y 4.º jueves Juan Jackson 1185.
- MARTINS, Manuel María Teresa M. de María Teresa y Ana Sara — Treinta y Tres 1357.
- MARTINEZ, Alberto J. María L. Visca de Sarandí 466 Uruguaya 654, C. 1er. y 3er. miércoles.
- MARTINEZ, Juana P. de Aida, Amanda y Ana María Juan Jackson 1270.
- MARTINEZ, Agustín S. Filomena Velazco de Luisa Valeria y Angélica Lucila — 2.º y 4.º sábado — Cuñapirú 91 a.
- MARTINEZ, Aquilino María López de Rosa y Palmira 1er. y 4.º jueves. Carmen 2778.
- MARTINEZ, Máxima Lamas de María y Corina 2.º y 4.º sábado —Buenos Aires 227.
- MARTINEZ, Adela Blanco de 1er. y 3er. miércoles Cuareim 1134.
- MARTINEZ, Alejandro Serafina Blanco de Adela 1er. y 3er. miércoles Cuareim 1134.
- MARTINEZ, Ana Arboleya de Srtas. de 1er. y 3er. lunes Soriano 910.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



la Cosa que sende articulos más == 11cos a precios quas dojos == 25 DE MAYO, 514

MARTINEZ, Angel F. de — Teresa M. de — Dora, Amanda, Sofía, Cristina y Emita — ler. y 2.º lunes — Municipio 1646.

- MARTINEZ, Clemente Julia Law de Avenida Garibaldi 401 Tel. Uruguaya 137.
- MARTINEZ, Cipriano Antonia Irigoyen de 1er. y 3er. sábado — Rondeau 1078 — Tel. 876, Aguada.
- MARTINEZ, Manuel Josefa M. de Mercedes 1512.
- MARTINEZ, Marcial Carmen Prieto de Cerrito 562 Uruguaya 2268, C. 1er. viernes.
- MARTINEZ, María Correa de María Azemma y María Elena 2.º lunes Yí 1362 Tel. Uruguaya 1915, Cordón.
- MARTINEZ, María S. de Enriqueta jueves Constituyente 1917.
- MARTINEZ, Dr. Martín C. Josefina S. de Ciudadela 1416 Uruguaya 294, C. 2.º y 4.º viernes.
- MARTINEZ, Severino Beatriz Pirez de Amalia I. 1er. y 3er. martes Justicia 169.
- MARTINEZ TEDHI, Eugenio Paula Pasqual de 1er. y 3er. viernes Caiguá 1534 Tel. 1359, Cardón.
- MARTINEZ VIGIL, Dr. Carlos María y Petrona Zabala 1426.
- MARTINEZ, Nicolás María J. de María E. 2.º y 4.º viernes 18 de Julio 257 (Unión) Tel. Uruguaya 213.
- MARTORANO, Nicolás Victoria M. de Josefina, María y Cata 1er. y 3er. miércoles Cerro Largo 1634.
- MARTORELL, Antonio Adela F. de Srtas. de 1er. y 3er. sábado — Buenos Aires 362 — Tel. Uruguaya 34.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

THOS. COOK & SON

Cook's Circular Notes, \$25, \$210, \$220, each The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling Payable every where. Letters of Credit also issued Drafts sold on all the principal cities of the world 740. FLORIDA BUENOS AIRES

- MÁRQUEZ, Abelardo Lina R. de 1er. y 3er. miércoles Lavalleja 1773.
- MARQUEZ, Juan M. F. C. sábado Avenida Brasil 156.
- MAS, Arturo Carolina R. de Mercedes 1638.
- MASANES, Antonio Laura Z. de 3er. y 4.º lunes Canelones 1062 Tel. Uruguaya 2554, Central.
- MASANES, José Emma Montaldo de 1er. y 3er. miércoles Convención 1191 Tel. Uruguaya 964, Central.
- MASCARó, Antonio Teresa Bozzano de Esperanza y Teresa Nueva Palmira 1641.
- MASCHWITZ, Adela Fynn de B. Aires 588 2.º y 3er. martes.
- MASSERA, Francisca Isabel Brandzen 1975.
- MASSONE, Aníbal María O. C. de ler. y 3er. martes Agraciada 882.
- MASSONS, María N. de Juanita y Ramonita 2.º y 4.º martes Agraciada 212.
- MATOS, Emilio Edelmira R. de Ofelia 1er. y 3er. jueves Andes 1233.
- MATO, Manuel María Luisa lunes Lavalleja 1890.
- MAURO, Bruno Elida de Camino Millán 217 Tel. 436, Paso.
- MAYA, Samuel Máxima Fernández de General Flores 40.
- MAYER, Carlos B. Carolina Bossi de Silvia y Julia 1er. y 3er. jueves — Rincón 660 — Tel. 2410, Central.
- MAYO, Gaetano María L. de Anita y Rosa Ejido 1118.

CARLOS OTT &

ANGELUS

509 - 25 DE MAYO - 509 S MONTEVIDEO

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO



MODAS = CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más — ricos à precios más bajos —

25 DE MAYO, 514



MARCA REGISTRADA
"ONDULINE"

"Au Chic Parisien"

Pelnados y postizos de Cabello ondulado natural

Ondulación Marcel Onduline, única que da su brillo y conserva la ondulación natural y no engrasa

TINTURAS VEGETALES "LA PARISIEN" EXTRACTO DE HENNÉ-POLVOS HENNÉ La casa recibe las últimas creaciones de París

Especialidad en masages y baños faciales a base de flores

Artículos de belleza del Institut de Beauté y Bytié y de Mme. Mora TRANSFORMACIÓN CASTELLS

Unica que ha sido aprobada por el Consejo de Coiffeurs de París
POR SER LA MÁS HIGIÉNICA Y LIVIANA DEL MUNDO
SE ATIENDEN PEDIDOS DE CAMPAÑA

EMILIO A. CASTELLS

Av. 18 de Julio, 946 Telef. La Uruguaya 68, Central MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- MAYOL, Jaime Lorenza Mascaró de Carmen y Laura Constituyente 1468.
- MAYOBRE, Gregorio Margarita B. de Haydée, Aneris y Esther 15 y 30 Canelones 1843.
- MAZA, Juan Palmira Soumastre de 1er. y 4.º miércoles Uruguay 1146, Central.
- MAZZETTI, Ricardo G. Celestina Barthe de 10 y 30 Gonzalo Ramírez 2091.
- MEDINA, Alberto de Sara García de 1er. y 2.º miércoles 8 de Octubre 221 Tel. Montevideo 110, Unión.
- MEDINA, Gualberto María Méndez de María Isabel y Olga Mercedes 1633.
- MEDINA, Marqués de Marquesa de 2.º y 4.º jueves Florida 1233 Tel. 537.
- MEDINA, Pedro P. Manuela V. de Rosa Manuela y Julia martes Joaquín Requena 956.
- MEDEIROS, Adelina N. de Adelina y Aldina ler., 2.º y 3er. lunes Millán 334.
- MEGGET, Juan José Clara G. de 1er. y 3er. martes Juan D. Jackson 867.
- MEINERS, Juana H. de Lucía 1er. y 3er. lunes Capurro 83.
- MELESI, Sebastián Adelina M. de Clara Piedad 1332.
- MELGAR, Manuel E. Fidelina D. de 15 Constituyente 1707.
- MENDEZ ALCAIN, Juan Amelia Díaz Valdez de 2.º y 4.º miércoles. Ibicuí 1332 Tel. Uruguaya 48, Cordón.
- MENDEZ, Angel Ana Previtale de San José 1187 3er. jueves.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other narts of the world. Plans of accomposition together with any other tion will be forwarded on application.

740, FLORIDA

BUENOS .. .



ta casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- MENDEZ, Anselmi Lauro Elvira A. de 15 y 30 Colonia 1433 Tel. Uruguaya 824, Cordón.
- MENESES MILHAS, Alejandro Julieta Colombi de 1er. y 2.º lunes Cuareim 331.
- MENECK BAENA, Fernando Estela Rossi de 1er. y 3er. miércoles — Juan M. Blanes 1162.
- MENINI, Enrique María P. de Celia, Sara y Delia miércoles — Juan Jackson 1042 — Tel. Cooperativa.
- MENDEZ, Filomena Alcain de Ibicuy 1232 Ur. 48, C. 2.º y 4.º miércoles.
- MENDEZ REISSIG, Carlos Antonia de Soledad Gonzalo Ramírez 1889.
- MENDIGUIBEL, Anita M. Viuda Esther Lila 1er. y 3er. lunes Isla de Flores 1720.
- MENDIL, Domingo Lola H. de General Flores 521.
- MENDOZA, Dr. José R. Justa F. P. de Colonia 1227 Uruguaya 961, C. martes.
- MENENDEZ, José Dominga Irigoyen de Clotilde 1er. y 3er. sábado Canelones 1282.
- MEROLA, Alfonso Filomena Rusomanno de Herminia jueves Médanos 1424.
- MEROLA, Alfonso María de lunes → Mercedes 11906 Tel. 452, Cordón.
- MESA, Juan Gregoria A. de Elvira y Ema Isla de Flores 1590.
- MESTRE, Julio Eugenia Abella de 2.º y 4.º martes Cuareim 1212.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de inglatorra

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

MEZZERA, Alejandro — Josefina G. de — María Inés — Colonia 1943.

MIBELLI, Enriqueta — Isolina — 2.º y 4.º jueves — Minas 941.

MICOUD, Cristino — Concepción E. de — Constituyente 10 — miércoles.

MIER, Juan — Ana M. Odizzio de — lunes — Lavalleja 1966.

MIERO, Nicolás — Mariana F. de — Rosa — 1er. y 4.º jueves — Minas 1225.

MIGLIARINI, Ana — 2.º lunes — Dayman 1379 — Tel. Uruguaya 2720.

MIGONE, Agustina Picheto de — lunes — Chaná 1889.

MIGUES, Manuel — Catalina T. de — Sara y María — Constituyente 1879.

MILANS, Salvador T. — Eugenia Olloniego de — 2.º y 4.º lunes — Canelones 1038 — Tel. Uruguaya 722, Central.

MILHIMEUS, Emilio R. — María Adelaida Quirola de — lunes — Rondeau 960.

MILHOMES, Arturo Rodríguez — María D. de — miércoles — Arenal Grande 1663.

MILLER, Herbert F. — Isabel Miles de — 2.º y 4.º martes — Molinos de Raffo, Quinta Miller.

MINELLI, Sofía González de — Rincón 545 — 1er. y 3er. miércoles.

MINOLI, Enrique — Delfina C. de — Elvira y Delia — Burgues 43.

MIQUELO, Martín — Luisa Narancio de — Luisa — Yí 1124.

MIRANDA, Francisco P. — Ubelina Acuña — 1er. y 3er. martes — Minas 1083 — Tel. Cooperativa.

CARLOS OTT

509 - 25 DE MAYO - 509

MONTEVIDEO

MÚSICA

GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que vende artículos más — ricos á precios más bajos

25 DE MAYO, 514

MIRANDA, Manuela M. de — ler. y 3er. jueves — Caiguá 1235.

MIRANDA ZABALETA, Juan — Romilda Vittone de 1er. y 3er. martes — Avenida Canelones 2331 — Tel. Cooperativa.

MISSAGLIA, José Luis - Vicente y Juana - Piedad 1326.

MITCHELL INNES, A. — Legación Británica, Plaza Zabala — Tel. Uruguaya 2141; Cooperativa 858.

MOCCIA, Tobías — María A. P. de — Leticia y Elvicia Catalina — Magallanes 1258.

MOGNONI, Isidoro — Felicia Desteves de — Felicia, Rosita y María Angélica — lunes — Andes 1137.

MOLFINO, Antonia Pollero de — Filomena — Nueva Palmira 1632.

MOLA, Dr. A. — Leonie Jude de — 2.º y 4.º miércoles — Cerro Largo 1229 — Tel. 1447, Cordón.

MOLL, Juan — María P. de — 1re. y 2.º lunes — Avenida La Paz 1609.

MONICHON, Nicolás — Lola Carrasco de — Erlinda y María Esther — miércoles — Brandzen 1987.

MONTAGNO, Prudencio — Leompeya y Gualconda — 1er. y 2.º lunes — Canelones 1118.

MONTALDO, Benito — Julia P. de — Julia y Romilda — martes — Avenida Brasil 186.

MONTALDO, Benito J. — María Luisa F. de — ler. y 4.º viernes — Soriano 1005 — Tel. Uruguaya.

MONTANER, José B. — María del Carmen D. de — Avenida Brasil 196.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM. los Reyes de inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : :: BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- MONTEGHIRFO, Manuel Juana M. de Marta J. lunes Avenida General Flores 154.
- MOLLER de BERG, Federico María O. Ibarra de Elida Esther y Marta C. jueves Camino Suárez 182 Tel. Cooperativa.
- MONTAÑO, Antonio Justa H. de María martes Cerro Largo 1223.
- MONTEGUI, Manuel (hijo) Juana M. de Juana General Flores 154.
- MONTERO, Amelia Rolón de Colonia 1291 miércoles.
- MONTERO BUSTAMANTE, Raúl María Z. de Bustamante María A. Montero 2.º y 4.º miércoles Rincón 493.
- MONTERO, Gilberto Elena Portillo de J. C. Gómez 80 Uruguaya 2402, C.
- MONTES de OCA, Alfredo Sara Cuñarro de 2.º y 4.º jueves Constituyente 1582.
- MONTEVERDE, Eduardo Anita M. de Delia é Irene 1er. y 2.º viernes — Avenida Garibaldi 111.
- MONTEVERDE, Felipe L. Virginia Pigullem de María Isabel 2.º y 4.º miércoles Bartolomé Mitre 1566.
- MONTORO, Francisco Blanca Lavalleja 2255 Tel. 1417, Cor. dón.
- MORALES, Antonio Dolores S. de Antonia Anita Casta Piedras 635.
- MORA MAGARIÑOS, Dr. Ramón Adela Magariños de 2.º y 4.º martes Avenida Brasil 89 Tel. Uruguaya 1516, C.

THOS. COOK & SON

Rallway Tickets from Landing Port to any destination. Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets. Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

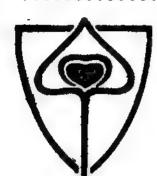
740. FLORIDA

BUENOS AIRES



ericos a precios más bajos ==

25 DE MAYO, 514



Dardo Regules

ABOGADO

Calle SOLIS, 1533

Alejo Arocena

ABOGADO

Treinta y Tres, 1327

Sarandi, 327

Abelardo Vescovi

ABOGADO

DOMICILIO

Canelones, 1858

ESTUDIO Rincón, 688



ESCRIBANO

Tramitación de sucesiones



Escritorio:

Plaza Independencia, 827

Teléfono:

Uruguaya 1952⁻ (Central)



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzalngó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- MORA MAGARIÑOS, José Antonio Emma Otero de Emma, María Fernanda y María de los Angeles 1er. viernes Avenida Brasil 107.
- MORALES, Augusto Mercedes Berro de 25 de Mayo 562 Ur. 1530, C. miércoles.
- MORALES CRISTIAN, Luisa R. de Cuareim 1280.
- MORAN, Felicia Carmen Rufina miércoles Minas 1411.
- MORASCA, Alfredo Amelia O. de 2.º, 3er. y 4.º lunes Maldonado 914 Tel. Cooperatiav.
- MORATORIO, Angel Sara jueves Agraciada 850.
- MORATORIO, Carolina Regules de Enriqueta 2.º y 4.º miércoles Canelones 828 Tel. Uruguaya 2654, Central.
- MORATORIO, Fernando Josefa L. de Washington 274 Uruguaya 1964, C. 2.0 y 4.0 martes.
- MORÉ, Francisco R. Estrella Oliveira Cézar de Estela, Berta, Lili y Blanca — 1er. y último jueves — Chaná 1923.
- MORE, Joaquín E. María G. de María de los Augeles y Petrona F. Caiguá 1442.
- MORENO, José R. Corina Z. de Chela Mercedes 1735.
- MOREIRA, Petronila V. de Juana Van Velthoven martes Constituyente 1870.
- MORELLI, Dr. Juan B. Rosa M. de Canelones 978 Ur., 1551, C. 3er. y 4.º jueves.
- MORENO, Enrique B. Carolina T. de Legación Argentina Ur. 3, P. M. todos los días.

CARLOS OTT 8

PIANOS

509-25 DE MAYO-509 8

MONTEVIDEO

DE LAS MEJORES MARCAS



La Casa que vende articulos más — ricos à precius más bajos —

25 DE MAYO 514

MORENO, Luisa P. de — Luisa Moreno y Celeste Villalva — 1er. y 3er. martes — Salto 1801.

MORETTI, Julio — Adela S. de — Adela y Julia — Yaguarón 1394.

MORGAVI, Juan — Francisca F. de — 1er. y 3er. miércoles — Arenal Grande 90.

MORILLO, Luis — Amelia R. de — 1er. y 3er. jueves — Canelones 1336 — Tel. 2232, Central.

MORIXE, Vicente — María Antonieta de — 2.º miércoles — Colonia 1623.

MOREA, Juan R. - Jacoba Beldarrain de - jueves - Arapey 1761.

MOSQUERA, Enrique B. — Emma López de — viernes — Mercedes 1653.

MOSQUES, Pedro -- Julia G. de - Enriqueta Lucía - Rondeau 954.

MOSTO, José — Cleopatra P. de — Ada — jueves — Arenal Grande 100.

MOURE, Domingo - Dolores M. de - Laura - lunes - Burgues 8.

MOURELLE, José S. — Cristina Ruano de — ler. y 3er. miércoles — Cuareim 1229.

MONTAÑO, César Alonso — María Peraro de — 2.º y 4.º miércoles — Paysandú 1213 — Tel. 424, Cordón.

MONTERRUBIO, José María — María Teresa — Mercedes 1794.

MORQUIO, Ana B. de — Dominga, Romilda — 2.º y 4.º martes — Carmen 2180.

MORERA, José C. — Edelina Demartini de — Anita — 1er. y 3er. jueves — 18 de Julio 268 — Tel. Unión.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA PARIS BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- MOYANO, Virginia de María Cristina y Vera 1er. y 3er. lunes Salsipuedes 1793.
- MUGNONI, Serafín Carmen Piñeyro de Laurita jueves Avenida General Flores 302.
- MUIÑOS, José R. Avelina D. de Avelina y Sara jueves Caiguá 1229 — Tel. Uruguaya 861, Cordón.
- MULÑOS, Faustino Isabel F. de Alzaibar 1269.
- MUJICA, José C. Srtas. Mujica Terre miércoles Salsipuedes 1288 — Estancia "Santa Eudosia" — Santa Lucía Chica.
- MULA, Luisa María María Luisa C. de jueves Alzaibar 1371.
- MULIBARRI, Pedro Manuela G. de Marta Ana Nueva Palmira 1540.
- MULLIN, José L. Sara Noceti de 3er. jueves Vilardebó 47.
- MUNYO, Juan Juana M. E. de Srtas. de 2.º y 4.º viernes Piedras 524.
- MUÑOZ SILVA, Pilar Zordida Casteras de el 6 de cada mes Agraciada 728 Tel. 722, Paso.
- MUÑOZ, Basilio Amelia M. de Alcira y Esther 22 y 24 8 de Octubre 227.
- MUÑOZ, Carlos Elvira Callorda de Agraciada 423 Uruguaya 998, C. lunes.
- MUÑOZ, Carlos F. Juana Veracierto de 1er. y 3er. miércoles Camino Castro 264 Tel. Uruguaya 368, Paso.
- MUÑOZ, Enrique Guma del Campo de Agraciada 597 Uruguaya 353, P. M. 15 de cada mes.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accommodation together with any other information will be forwarded on application.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más — ricos a precius más bajos —-

25 DE MAYO, 514

MUÑOZ, José M. — Elena Arocena de — Chucarro 68 — Ur. 1734, C. — lunes.

MUÑOZ, María Luisa Correa — jueves de 5 á 7 — Agraciada 732.

MUÑOZ y MAINES, Manuel — María O. de — Solís 1441 — 9 y 29.

MUÑOZ, Alberto — María Sofía Peralta de — Sofía Pringles — ler. y 3er. martes — Camino Castro 177 — Tel. Uruguaya 56, Paso.

MUÑOZ, Saturno — Srtas. Nin de — 1er. y 3er. martes — Rondeau 998.

MUÑOZ, Julio — María U. Medeiros de — María L. — miércoles y el primer miércoles por la noche — Piedras 325.

MURAGLIA, Josefa Carziolo de — Carmen — 3er. lunes — Gonzalo Ramírez 2085 — Tel. Uruguaya 149, Cordón.

MURAGLIA, Nicolás — Matilde Cipolino de — Srtas. de — martes — Canelones 782.

MURO, Julio — Julia G. de — 18 de Julio 1717 — miércoles.

MUSTO, Jacinto — Ana B. de — General Flores 250.

MUTTI, Pedro — Juana Durán de — Camino Castro 142.

MUZIO, Agustín — Anita P. de — miércoles — Arenal Grande 1639.

N

NANO, Juan América Nano de Aliberti — 1er. y 4.º sábado — Médanos 1441.

NARDO, Pedro — Carmen G. de — Elina Zulma y Aldalgisa — lunes — Durazno 1074.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417

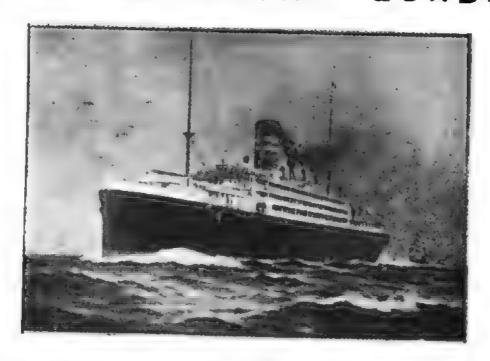
- W. F. ADAMS

Montevideo

LINEAS NELSON

SERVICIO SEMANAL PAQUETES POSTALES

RÍO DE LA PLATA — LONDRES



HIGHLAND WARRIOR GHLAND ROVER HIGHLAND

FLOTA

SCOT LADDIE

NELSON y

Cangallo 309

Buenos Aires **CHRISTOPHERSEN**

Calles Solis y Piedras

Montevideo

CARLOS OTT

000 509-25 DE MAYO-509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

ANGELUS

MONTEVIDEO



ta casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos = :

25 DE MAYO, 514

NAVARRO, Dr. Alfredo — Lola Lussich de — Washington 304 — Ur. 386, C. — 2.º y 4.º miércoles.

NAVAS, Olegario — Rosa Chele de — Camino Millán 211 — Tel. Cooperativa.

NAVIO, Velidina B. de — Cuareim 1223 — Tel. 1536, Central.

NEBEL, Fernando — María Elena G. de — 1er. y 4.º jueves — Agraciada 689 — Tel. 724, Paso.

NEBEL, Srtas. de - Florida 1431.

NEGRI, Francisco — Adelina F. de — Isabel — Treinta y Tres 1268.

NEGRO, Angela C. de — Lita y Beba — 1er. y 3er. viernes — Lavalleja 2115.

NEGROTTO, Carlos — Josefina N. de — 2.º y 4.º martes — 8 de Octubre 5 a. — Tel. Uruguaya 1807, Cordón.

NERY, Angela Salvañach de — Sarandí 428 — 1er. y 3er. jueves.

NERY OLIVEIRA, Dr. Carlos — Carmen Cuestas de — último viernes — Agraciada 606 — Aguada 930.

NESTIER, Eliseo — Catalina P. de — Carmen 1888.

NICOLA, Juan P. — Rosa B. de — 15 y 15 — Vázquez 1256.

NICOLICH, Adolfo - Primitiva N. de - Colón 1375.

NICOLICH, José A. — María del Carmen y Adelia — 1er. y 4.º martes — J. C. Gómez 1522 — Tel. Uruguaya 354, C.

NIETO CLAVERA, Manuel — Ana Olaondo de — 1er. y 3er. jueves. — Burgues 15.

NIN, Dr. Alberto — Matilde Frías de — Convención 1176 2.º y 4.º jueves.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de inglaterra.

MAPLE y CIA LDA -LONDRES . . . PARIS BUENOS AIRES 882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- NOCETTO, María Bocio de María Aida y Margarita 1er. y 4.º miércoles — Constituyente 1725.
- NOCETTO, María Bocio de María, Aida y Margarita 1er. y 4.º miércoles — Constituyente 1725.
- NOGUEIRA, Eduardo Celeste Zubieta de 4.º lunes Chaná 2046.
- NOGUEIRA, Luis Teresa Novaro de María 1er. y 2.º sába-
- NORIEGA, Francisco María E. de 15 Río Negro 1210 Tel. 1448, Central.
- NOVERI, Arturo Julia Diez de Rosa Julia Minas 930. do — Juan Jackson 1210.
- NUÑEZ, Francisco P. Cecilia B. de María Clara y Cecilia Elena C. — 2.º y 4.º miércoles — Sierra 2047.
- NUNEZ, Isaac Pereyra de Eladia, Manuela, Camila y Erlinda miércoles — Mercedes 1570.
- NUÑEZ, Fernando María Bequeló 29.
- NUNEZ, Vicente María D. de María Rosa y María Eugenia 2.º v 4.º sábado -- Agraciada 402 -- Tel. Uruguaya 827, Aguada.

- OCHOA, Luciano Ruperta Pérez de Dolores, Consuelo, Rosa, Elvira y Leonor — Capurro 60.
- ODDO, Valentín Luisa Vespa de Amanda Nicaragua 1694.
- ODÍCINI y SAGRA, Señoritas de domingos Juan Carlos Gómez 1509 — Tel. Uruguaya 123.

COOK &

Cook's Circular Notes, £5, £10, £20, each. The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling. Payable every where.

Letters of Credit also issued

Drafts sold on all the principal cities of the world.

BUENOS AIRES 740, FLORIDA



La casa que vende artículos más ricos á precios más bajos

25 DE MAYO, 514

- OLAONDO, José A. Matilde V. de Matilde Lidia, María Luisa y María Elena — sábado — San Salvador 1888.
- OLARIAGA, Luiterio María Dos Santos de Caiguá 1243.
- OLARIAGA, Ramona R. de María Aurora y Angélica 1er. y 3er. miércoles Soriano 1268.
- OLARTE, Juana y Manuela Santa Lucía 1180.
- OLARTE, Nazarena C. de 1er. y 3er. viernes 8 de Octubre 99 — Tel. 241, Unión.
- OLASCOAGA, Celia M. Srtas. de Avenida Brasil 65.
- OLASCOAGA, Carlos Matilde de jueves Salto 1059.
- OLAVE, Francisca Márquez de María Sara y Josefina 1er. y 3er. martes — Río Negro 1323 — Tel. Uruguaya 2056.
- OLAZARRI, Hilario Antonia Masott de María Elena General Flores 82 Unión.
- OLIVEIRA, Eulogia Ortiz de 1er. y 2.º sábado J. M. Blanes 1020 Tel. Uruguaya 1848, Cordón.
- OLIVENCIA, Floriana Marquez de Maruja y Goyita 1er. y 3er. . miércoles — Caiguá 1534.
- OLIVER, Manuel A. Matilde S. de viernes Cerro Largo 1747.
- OLIVER, Isabel M. de María y Rosa 1er. y 3er. martes Maldonado 1142.
- OLIVER, Juan M. (hijo) Josefina R. de 18 de Julio 226, Unión.
- OLIVER, José Luisa Vescovi María Clemencia lunes Gonzalo Ramírez 2177.
- OLIVERA, Mauricia G. de María E. viernes Vilardebó 55.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

'Almacén de Londres''

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417

MAN SPRICHT DEUTSCH



Matías F. Zeballos

ABCGADO

Treinta y Tres, 1325

Montevideo.

Miguel A. Taéz Formoso

ABOGADO

ESTUDIO Ituzaingō, 1487

DOMICILIO Rivera, 2191

Enrique Maya y Vega **ESCRIBANO**

Misiones, 1323

Montevideo



ESCRIBANO

Teléfono: La Uruguaya, 2352 (Central)

DOMICILIO

ESTUDIO

18 de Julio, 2012

Treinta y Tres, 1460

CARLOS OTT

MÚSICA

509-25 DE MAYO-509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**



la casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos =:

25 DE MAYO, 514

- OLIVERA CALAMET, Servando Emilia, Natividad, Isabel y Julia 1er. y 3er. viernes Arapey 1272.
- OLIVERA RISSO, Héctor Blanca Guani de 1er. lunes Ibicuí 1235 — Tel. 249, Cordón.
- OLIVERES, Francisco N. Lola Pays de 2.º y 3er. jueves Uruguay 988.
- OLLIVIER MONTERO, Luis Mercedes Uhagon de Colón 1383.
- O'NEILL, Eugenio Josefa Arocena de Mercedes 1889 1er. y 3er. lunes.
- O'NEILL, Juan M. María Inés Guerra de María Elena Larrañaga 227 — Tel. 254, Unión.
- ONETO, Alberto Isabel Jaume de Colonia 439 Uruguaya.
- ONETTI, Manuel L. Rosalía Elena Maciel de Onetti miércoles Buenos Aires 564.
- ONETTO y VIANA, Srta. Camila—B. Aires 435 Coop.—miércoles.
- ORDEIG PEREZ, María Lucía Ituzaingó 1286 Ur. 1017, C. 2.º y 3er. miércoles.
- ORDONEZ, María R. de 1er. y 3er. miércoles Caiguá 943.
- OREGIA, Cristóbal Amelia Granada de 2.º y 4.º sábado Mercedes 1006 Tel. Uruguaya 2017, C.
- ORIBE, Nicolás Virginia C. de Ercilia 1er. y 3er. miércoles Canelones 1242.
- ORIZAGA, Armando Elena Guimaraés de Magdalena Elena martes General Flores 68 Unión.
- OROZCO, Justo Eumelia R. de Srtas. de Colonia 1191 Estancia "Renacimientos Aceguá", Cerro Largo.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES - PARIS - PA

- ORTEGA, Anastasio Felicia R. de Delfina y Amanda jueves Constituyente 1786.
- ORTEGA, Antonio J. Felicia A. de Constituyente 2009.
- ORTIZ GARZON, Héctor María Volonté de 1er. jueves Arapey 1266.
- ORTIZ IBARRA, Carlos Elvira C. de María Luisa 1er. y 3er. martes Soriano 1172.
- ORTIZ de TARANCO, Félix Elisa G. Z. de 25 de Mayo 376 Ur. 2528, C. 1er. y 2.º miércoles.
- ORTIZ, Diego Ana C. de 1er. y 3er. jueves Avenida Brasil 166.
- ORTIZ, Temístocles Jacinta U. de Anita 1er. y 4.º sábado Río Negro 1465 Tel. Uruguaya 2479, C.
- OSES, Celia A. de Blanca y María Julia 1er. y 3er. sábado Mercedes 1838.
- OTAMENDI, José A. Ing. Zulma S. de Zulma Esther y Celeste Ofelia — jueves — Mercedes 1384 — Tel. Cooperativa.
- OTEGUI, Juan Antonia A. de Josefina jueves Uruguay 1723 — Tel. Uruguaya 1376.
- OTERMIN, Andrés María F. de todos los días Nicaragua 1717.
- OTERO, Manuel F. Elena García de la Sienra de Hortensia, Eloisa y María Cristina — sábado — Soriano 1190.
- OTERO, Andrea G. Enriqueta Otero Mendoza 1er. y 3er. miércoles Soriano 1166.
- OTERO, Ema Torrens de 4.º lunes Piedras 623.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



la casa que vende articulos más — ricos a precius más bajos —

25 DE MAYO, 514

- OTERO, José Elvira S. de Matilde, Maruja y Elvira Manuela Lasclotas jueves Agraciada 738 a.
- OTERO, Luis A. Srtas. de martes Río Negro 1471.
- OTERO MENDOZA, Fernando Ema A. de Constituyente—juéves. jueves.
- OTONDO NEVES, Constancio Florencia A. de María Díaz Juan Jackson 1289.
- OTT, Carlos Emmy O. de Matilde y Elisa 2.º y 3er. miércoles — Canelones 1074.

P

- PACHECO, Dr. Alfonso Adelina González de Buenos Aires 344 Ur. 1201, C. 1er. y 3er. miércoles.
- PACHECO, Manuel María P. de María Elena lunes Cerro Largo 1231.
- PADÉ, Antonio Isabel Miramonte de María Rosa. Isabel y María Mercedes 1er. y 4.º sábado Canelones 1360.
- PAEZ, Modesto Lola Seré de Graciosa L. 1er. y 2.º miércoles 8 de Octubre 28.
- PAGANINI, Juan Antonio Amelia Giuria de 1er. y 3er. jueves Gonzalo Ramírez 2065.
- PAGARDOY, Gabriel Adela P. de 1er. y 3er. jueves General Flores 109.
- PAGANI, Cristina Luisa Lavalleja 1924.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 W. F. ADAMS

Sanatorio 18 de Julio

DE LOS DOCTORES

Nieto, Prat y Becerro de Bengoa

Calle Mercedes, 1540

Montevideo

Es el único Sanatorio libre de Montevideo, en el que pueden operar todos los médicos que lo deseen.

La pensión por la primera quincena es de \$ 60 aunque el enfermo no esté los 15 días. En los días siguientes se cobra por día a razón de \$ 5.

Los acompañantes pagan 1 \$ si duermen solamente y 2 si duermen y comen en el Sanatorio.

Si en la operación no interviene ningun médico del Sanatorio, se cobrará \$ 30 por derecho de operación y anestesia. Si interviene alguno, no abonará nada.

Horas de visita de 9 a.m. a 10 p.m.

Dr. Manuel B. Nieto Director del Hospital Maciel Consultorio, Colón 1370 Horas de consulta de 2 a 3 todos los días menos los Jueves Teléfono 1205, Central

Dr. Domingo Prat Médico interno del

Hospital Maciel Consultorio, Andes 1218 Consullas de 2 a 4 Teléfono 2528, Contral

Dr. M. Becerro de Bengoa Enfermedades de señorás

Jefe de clínica ginecológica en el H. Maciel Colonia 1235 Consultas de 2 1₁2 a 4 menos los Jueves

Teléfono 1034, Cordón

CARLOS OTT 8

509-25 DE MAYO-509 DE LAS MEJORES MARCAS

PIANOS



La casa que vende artículos más — ricos à precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

PAGOLA, Lindolfo — Carmen Vázquez de — Antonia Josefina — miércoles — Canelones 1013.

PEIXOTO de ABREU LIMA, María Carmen Lasala de — 1er. y 3er. martes — Mercedes 940 — Tel. 800. C.

PALMAR, Isabel P. — Lavalleja 1830.

PALMAS, Dolores S. de — Margarita — lunes — Constituyente 1845.

PALADINO, Juan — María S. de — Amelia — miércoles y viernes — 18 de Julio 122, Unión.

PALOU, Rosario Guillot de — Ema, Irene, María Magdalena y María Elena — miércoles — Constituyente 1491.

PALOMINO ZIPITRIA, Francisco — Celia — lunes — Brandzen 2178.

PALLARES, Angela P. de — Palmira y Manuela María Carolina — 1er. y 3er. sábado — Salto 1065 — Tel. Uruguaya 1153, Cordón.

PAN, Antonio — María Elena, Amelia, Sara, María Inés, Celia y Cecilia — miércoles — Yaguarón 1218.

PANARIO, Pantaleón — María Elena, María Dina, María Esther y María del Carmen — 1er. y 2.º miércoles — Constituyente 1891.

PANARIO, Julián P. — Vicenta S. de — 4, 14 y 26 — Médanos 1580.

PANARIO, Pablo — Blanca P. de — 4, 14 y 26 — Médanos 1580.

.PANSELIS de DELARGA, Bonifacia — Josefina Antonia — jueves y sábado — Blandengues 5.

PANTANO, Rafael — Rosa Tarsia de — Clara y María — miércoles — Arapey 1186.

PARALLADA, Tomás — Antonia Islas de — Virginia y Máxima Vallojos — Santa Lucía 1209 — Tel. Uruguaya 317, Cordón.



CHAMPAGNE: VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

- PARDIAS, Juan D. Graciana P. de Porfiria y Orfilia 6, 16 y 26 Caiguá 1240.
- PAREJA, José Clementina A. de jueves 18 de Julio 2345 Tel. 1839, Cordón.
- PARSONS, Dr. Antonio W. Srtas. de 1er. y 3er. miércoles Durazno 1234.
- PANIZARI, Luis Ana Darde de Bequeló 2185.
- PARNIZARI, Carlos María B. de jueves Bequeló 2265.
- PASSANO, Francisco Teresa Cánepa de Luisa y Laura 2.º y 4.º jueves Dayman 1470 Tel. Uruguaya 797, Central.
- PASTORINO, Luisa M. de 3er. lunes Gonzalo Ramírez 2085 Tel. Uruguaya 149, Cordón.
- PASCCARD, Ernesto Concepción S. de 1er. y 3er. jueves J. M. Blanes 1142.
- PASCUAL, José (hijo) Adelaida Pittaluga de 1er. y 3er. miércoles Cerrito 308 Tel. 1037, Central.
- PASCUAL, José Herminia Wautrain de Raúl Cerrito 306 Tel. 960.
- PASCUAL, Mario' Luisa Castellanos de 1er. y 3er. sábado Colón 1392 Tel. Uruguaya 2606.
- PASCUALINO, Juan Luis Angela C. de Lavalleja 1692 Tel. 351, Cordón.
- PASEYRO, Mariana R. de Srtas. de Rodríguez 1er. y 2.º miércoles Rondeau 1437.
- PATINO, Teniente Coronel Enrique Rosa P. de la Rosa de Haydée, Angélica y Esther — 2.º jueves — Justicia 79.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES

— 152 **—**



La casa que vende articulos más — ricos à precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

PATRONE, Juan — Elena Flous de — Elena — Carmen 1946.

- PAUL, Domingo María Samba de María y Sara miércoles Lavalleja 1939.
- PAULLIER, Antonio María Olveira de 1er. y 3er. lunes Paysandú 1015 Tel. Uruguaya 1936.
- PAULLIER, Carlos Isabel Rache de 2.º y 4.º sábado Cerrito 360 Tel. 484, Uruguaya.
- PAULLIER, Federico (hijo) Matilde de M. de Laura y Sara 1.º y 15 — Yaro 1127 — Tel. 802, Cordón.
- PAULLIER, Federico Elana 3er. jueves Cerrito 365 Tel. 1061, Uruguaya.
- PAGOLA, María A. de Lola 1er., 2.º y 3er. martes Defensa 382.
- PAYSSE, Dr. Camilo Elvira V. Varela de Millán 290 Uruguaya 447, P. M.
- PAYSSE, Dr. Eduardo Josefa Reyes L. de Colonia 420 Uruguaya 1657, C. lunes.
- PAYSE, Emilio Aminta C. de 1er. y 3er. miércoles Ituzaingó-1288 — Tel. Uruguaya 1694, Central.
- PAZ, Luis Carmen C. de Nueva Palmira 1790.
- PAZ, Angel Gonzalo Ramírez 1855 Tel. Uruguaya 154.
- PEDAUYÉ, Teresa Gastellú de Marta y Juana Canelones 1285...
- PEDAUYÉ, Juan Amelia L. de 1er. y 3er. miércoles Ejido-1113.
- PELRANO, José Manuela Vignales María Teresa y Julieta 1er. y 3er. viernes Cerrito 609 Tel. Uruguaya 935, Central.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN-

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingé, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- PEIXOTO de ABREU LIMA, Roberto Julia N. de 2.º y 4.º jueves Suárez 145.
- PEIRE, Francisco Malvina Mellio de Paulina Ancel Mellio 1er. y 3er. jueves Canelones 2191.
- PELUFFO, Antonio Juana A. de Angela y María Isabel lunes Carmen 1934.
- PELUFFO, Juan A. Josefa R. de Rita A. 2.º y 3er. miércoles — Médanos 1435.
- PEPE, Antonio Juana L. de Carmen, Nieves, Lola, Julieta y Maud Estrella — 1er. lunes — Arenal Grande 1395.
- PENA, Dr. Prudencio de Mariana Gómez de 18 de Julio 696 Uruguaya 431, Cr.
- PEÑA, José I. de la Sarah E. de Colonia 1210 1er. y 2.º miércoles.
- PERCONTINO, Domingo Angela B. de jueves Uruguay 1069.
- PERCONTINO, José Isabel Raffo de 2.º y 4.º jueves Uruguay 1034.
- PERAGINI, Augusto Verónica T. de Rosa y Hebe 5 y 6 Lavalleja 2182 — Tel. 143, Cordón.
- PERARO, Francisco J. Josefina G. de 2.º y 4.º miércoles Paysandu 1213 Tel. 422, Cordón.
- PERATTO, Segundo Segunda G. de Margarita Capurro 81.
- PERAZZA, Emilio María P. de Luisa lunes Aerenal Grande 209.
- PEREA, Dr. Miguel María Baños de Mercedes 118.

CARLOS OTT

ANGELUS

509 · 25 DE MAYO · 509 0

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

MONTEVIDEO



PIDAN ESTOS SPARKLETS

EN TODAS LAS BUENAS CASAS DE LA REPÚBLICA Y PROCURARÁN VDS. LA SODA MÁS PURA Y MÁS DELICIOSA INDISPENSABLE EN EL VERANO.

TRABUCATI & CIA.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- PEREA y FUENTE, Manuel Angela de Erminia L., María Angélica y Ofelia 1er. y 3er. miércoles Soriano 1215 Tel. Uruguaya, 1146, Cordón.
- PEREDA, Ildefonso Benjamina Valdéz de Estela lunes Yaguarón 1519.
- PERCIVALE, Angel Jauana Lamas de General Flores 240.
- PERCIVALE, Antonio María Genta de María Antonia y Ofelia Alejandrina — jueves — General Flores 330.
- PEREYRA, Carlos M. Matilde A. de Luisa martes Mercedes 1832.
- PEREYRA, Emilia T. de Ercilia, Teodora, Blanca y Delia 2.º Iunes — Uruguay 1638.
- PEREYRA, Luis P. Delfina Arnays de 1er. miércoles Juan Benito Blanco esquina Cololó, Pocito — Tel. Uruguaya 1832, Cordón.
 - PEREIRA, Srta. Elena Cerrito 374 lunes.
- PEREIRA, Emilia Ferber de Treinta y Tres 1309 Ur. 1091, C.
- PEREIRA, Lucas Juana S. de miércoles Nueva Palmira 1508.
- PEREIRA PINTOS, Emilia Gómez de Zabala 1525 Ur. 1071, C. 1er. y 3er. lunes.
- PEREZ, Ingeniero Adolfo D. María E. Mackinnon de 1er. y 3er. viernes — Rondeau 1566.
- PEREZ EXEQUIEL, Julia P. de Millán 500.
- PEREZ, Prudencio Elena Parpal de Sofía Parpal 1er. y 3er. miércoles Maldonado 1178 Tel. 805, C.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomposation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS === CONFECCIÓN

La casa que vende artículos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

- PEREZ, Abel J. Julia S. de 2.º y 4.º viernes Colonia 1120 Tel. Uruguaya.
- PEREZ, José María Florentina D. de Eusebia sábado Colonia 1223.
- PEREZ, Luis E. Blanca Castells de Cerrito 177.
- PEREZ MONTERO, María V. de Reconquista 408 Ur. 1573, C. 1er. y 3er. jueves.
- PEREZ MONTERO, María Vilaza de Reconquista 418 Uruguaya 1573, C. 1er. y 3er. jueves.
- PEREZ PAGOLA, Manuel Aurelia S. de Srtas. de 3er. jueves Lavalleja 1874.
- PEREZ LIÑAN, Benigno Rosa V. de Ejido 1589 Tel. Cooperativa y Uruguaya 651, Cardón.
- PEREZ, Rosa Butler de J. C. Gómez 1317 -- 2.º y 3er. viernes.
- PEREZ BUTLER, Luis M. Angélica V. de Florida 1431 Uruguaya 478, C.
- PEREZ OLAVE, Dr. Adolfo Virginia M. de Uruguay 1427 — Ur. 1397 miércoles.
- PEROTTI, It. Eduardo Ana Corradi de 1er. y 3er. miércoles San José 1236.
- PERRATONE, José Angela De Fazzio de lunes Nueva Palmira 1813.
- PERRONE, Julia A. de Delia Tacuarembó 1061.
- PERSICO, José Carmen Z. de San José 908 Tel. Uruguaya 799, C.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

'ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

W. F. ADAMS Montevideo Calle Ituzaingó, 1417

MAN SPRICHT DEUTSCH

- PESCE, Modesto S. Julia L. de Clementina y Luisa Esteca Galraud — sábado — Yaguarón 1436.
- PESQUERA, Quirino Lucía Tejeiro de Srtas. de miércoles Soriano 1518.
- PETIT, Alex Plácida Osoria de Lavalleja 1828.
- PETIT, Ernesto Celia G. Zúñiga de Liniers 1292 lunes.
- PETIT, Dr. Eugenio M. Matilde M. de Agraciada 199 Uruguaya 1718, Cr. — 2.0 y 4.0 sábado.
- PETRINI, Carlos Lucía Laghi de Aida é Irene sábado Cerro Largo 1660.
- PEYRALLO, Ramón F. Olivia Sierra de 2.º lunes Ituzaingó 1267.
- PEIXOTO, Carmen Lasala de Mercedes 940 martes.
- PEIXOTO, Herminia y Cecilia P. Independencia 809 Ur. 2043, C. — miércoles.
- PEIXOTO, Roberto Julia N. de C. Suárez Ur. 2157, C. — 2.º y 4.º jueves.
- PIAGGIO, Antonio (hijo) Juana P. de 2.º y 4.º lunes 25 de Mayo 169.
- PIAGGIO, Antonio Inés Valega de María Esther Ier. y 4.º martes — Piedras 429 — Tel. Uruguaya 821, Cordón.
- PIAGGIO, José T. Srtas. de Piaggio Garzón 1er. y 4.º miércoles— Arapey 1482 — Tel. Uruguaya 2217, Central.
- PLAGGIO, Nicolás N. Cándida Castro de Cándida y María Safo — 3er. y 4.º miércoles — Florida 1530 — Tel. Uruguaya 795, Central — (Quinta Villa Cándida, Atahualpa).

CARLOS OTT 000 MÚSICA 509 · 25 DE MAYO · 509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO

MONTEVIDEO



MODAS === CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

PIACENTINI, Francisco — Rosa V. de — Camino Castro 168.

- PICCARDO, Herlicio Lola Ruano de 1er. y 2.º lunes Convención 1174.
- PICASO, Lucía Carriquiry de lunes Avenida Canelones 2166.
- PICAZZO, Próspera Bonomia Elena, Pía, Aida y Emilia 2.º martes Rondeau 990.
- PICO, Rosendo Herminia Fernández de María Julia Mangieri jueves Caiguá 1010 Tel. 939, Cordón.
- PIETRA, Agustín Teresa B. de Amalia y María Esther todos los días Carmen 1989.
- PIERA, Ema Muñoz de Saradí 433 Ur. 2405, C. 1er. y 3er. jueves.
- PIGNONE, Juan B. Ana Crosa de Angela M. y Ana Margarita 1er. y 3er. lunes Soriano y Andes Tel. Uruguaya 1364, Central.
- PIJUAN RAMA, Pedro Rosa C. de — Rosa y Juanita sábado Nueva Palmira 1615.
- PIN, Pedro F. Isabel Fernández de Isabel, Rosa y Julia todos los días — Carmen 1986.
- PINEYRUA, Alfredo Elena Amaro de Dayman 1378 Ur. 1400, C. — 1er. y 3er. jueves.
- PIÑEYRO, del Campo Srtas. Dolores y Dorotea Rincón 581 Ur. 931, C.
- PIÑEYRO, Dr. Teófilo D. Ana Ch. de Garibaldi 29 (P.) Ur. 1542, C. 1er. y 3er. domingo.
- PINILLA, Zoila Díaz de Zoila y María Celia General Flores 239,



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de \$8. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES - : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- PINTOS RIOS, Saturnino Ana Risso de Delia y Etelvina 1er. y 3er. sábado Río Negro 1435.
- PINTOS, Luis Fatima de S. L. de Mita, Susana y Sara jueves Canelones 1106.
- PINTOS, Juana Eva Magallanes 1045.
- PIÑEYRO, José Aurora N. de María Lolita y Aurorita 2.º y 3er. miércoles Ituzaingó 1283.
- PIOVONE, Humberto Minga Sánchez de 15 y 25 Médanos 1286.
- PIOLA, José Colomba G. de Gata, María y Julieta viernes Caiguá 1059.
- PIRIZ, Miguel C. Custodia P. de Dolores, Mila y Dolia Ejido 1531.
- PISONI, Natalio Eulogia Genral Flores 42.
- PITTALUGA, Antonio M. María M. A. de P. Libertad, Palacio de "La Mutua".
- PITTALUGA, Eduardo Agustina S. de 1er. y 3er. lunes Avenida Brasil 129 Tel. Uruguaya 436, Cordón.
- PITTALUGA, Fructuoso L. Mercedes Vidal de viernes Avenida España.
- PITTALUGA, Ricardo F. Corina A. de 15 y 30 J. M. Blanes 1042.
- PITTAMEGLIO, Antonio Catalina P. de María Elena Bordini miércoles Nueva Palmira 1532.
- PITTAMEGLIO, Antonio Cándida Areco de María Teresa, Angela, Antonia, Cándida y Ofelia Bequeló 2030.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



= ricos a precius mas dajos =

25 DE MAYO, 514

PITTAMIGLIO, Dr. Domingo — Eustaquia S. de — Soriaño 973.

PIUMA, José — Redolinda L. de — martes Avenida La Paz 1179. Rondeau 1594.

PIZZORNO, Félix — Magdalena C. de — Clotilde y Adelina — 1er. y 2.º sábado — Ejido 1519.

PIZZORNO, Antonio — María S. de — Catalina y Eugenia — 1er. y 2.º jueves — San Salvador 2127.

PIOLETTI, Juan — Cata E. Barragán de — Juanita — miércoles —

PLATERO, Matilde Escardó de — Zabala 1359 — Ur. 2175, C. — 2.º y 4.º miércoles.

PLATERO, Teresa A. de — Maldonado 1292 — Ur. 1267, C. — jueves.

PODESTA, Enrique — María Leonor G. de — Magdalena — 1er. y 3er. jueves — Agraciada 529.

POLANCO, Luis — Julia Musso de — 2.º, 3er. y 4.º lunes — Carmen 2261 — Tel. 1315, Cordón.

POLCARO, Antonio — Estela Etchegaray de — jueves — Avenida Canelones 2249.

POLLERO, Pedro — Srtas. de — jueves — Canelones 1588 — Tel. Uruguaya 974, Cordón.

POMES, Ernesto B. — Aurora y Modesta — viernes — Maldonado 1265.

PONCE de LEON, Ernesto — M. A. Róspide — Garibaldi 25 (P.)

PONCE de LEON, Rodolfo — Basilisa Jaureguiberry de — 2.º y 4.º jueves — Sierra 2127 — Tel. Cooperativa.

POU CARDONER, Juan — Jacinta Orfilia de — Elisa, Jacinta y Angela — 1er. y 2.º jueves — Salto 1292.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- POUY, Alberto María P. de ler. y 3er. lunes Arenal Grande 1336.
- PóRFIDO, Pedro Judith I. de Nueva Palmira 1512.
- PORTA LOPEZ, Romeo Teresa M. de Peluffo de Isabel Peluffo 3er. lunes Batoví 2234.
- PORTA, Juan José Estella S. de Estella y Coco martes y viernes — Ibicuí 1181.
- PORTA, Salvador Serafina G. de 1er. viernes Salsipuedes 1371.
- PORTILLO, Juan María Valentina Díaz de Carmen y Olga 1er. y 3er. jueves Pereira 20.
- POTION Mateo Francia P. de Angela María y Luisa María General Flores 13.
- POU ORFILA, Dr. Juan Natalia de S. de P. Libetad 1336 Ur. 2417, C. 1er. y 3er. viernes.
- POWERS, Arturo B. Inés Miller de 1er. y 3er. lunes Joaquín Requena 1212 — Tel. 11, Cordón.
- POZZI, Felipe Agustina M. de General Flores 152 a. Tel. Cooperativa.
- PRACIAS, Manuel Francisca B. de 1er. y 3er. viernes Burgues 37 y Camino Reyes 57.
- PRADELLES, Juan Ana B. de Esther Margarita Cerrito 309.
- PRADERI, Eduardo Emilia C. de Teresa y Rosita 1er. y 3er. lunes Caiguá 1132 Tel. Uruguaya 1020, Cordón.
- PRARIA, Luis M. Josefa G. de Edda María, Celia y Angélica 3er. y 4.º viernes Mercedes 1883.
- PRATO, Juan S. Josefa S. de jueves Salsipuedes 1731.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 O MONTEVIDEO

O DE LAS MEJORES MARCAS

0



la casa que venae articulos más — ricos a precios más dajos —

25 DE MAYO, 514

Carlos Dobal

DESPACHANTE DE ADUANA

AGENTE MARÍTIMO

Comisiones y consignaciones

1567, COLON, 1567

TELÉFONOS:

LA URUGUAYA 2642, CENTRAL

LA COOPERATIVA



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reves de Inglaterra

MAPLE y CIA LDA LONDRES : :: BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

PREDARI, José P. — Berta P. de — Tacuarembó 1078.

PREGO, Juan M. — Juana C. de — 1er. y 3er. viernes — Justicia 171.

PRESNO, Juan -- Carmen G. de - Millán 213.

PRESTINARI, Mauricio — Rosa P. de — Srtas, de — jueves — Yaguarón 171.

PREVE, Inocencio — Clementina Pastori de — 3er. y 4.º viernes — Soriano 1171 — Tel. Uruguaya 636, C.

PREVE, Marcos J. — Martina Thevenet de — A. Brasil 168 — Uruguaya 2040, C. — 2.º y 4.º lunes.

PRIETO, Victoria — Cerrito 136.

PRIMO, Carlos F. — María E. de — Juana — Brandzen 2030.

PRINGLES, María César de — Convención 1279 — Tel. Uruguaya 1724, Central.

PROENZA, Pilar — Angela Garay de — Raymunda — sábado — Sierra 1460 — Tel. 1374, Cordón.

PUCCIO, Luisa O. de — Rosalía. Eudosia, Teresa, Magdalena y Delia — Chucarro 60, Pocitos.

PUENTE, Aurelio — Felicia G. de — 25 de Mayo 210.

PUGA, Antonio — Dolores Prego de — Magdalena y Susana — 1er. y 3er. jueves — San José 1187 — Quinta Villa Dolores.

PUGNI, Esperanza R. de — jueves — Colón 1321.

PUIG, Dr. Arturo — Sara P. de — Colón 25 (P.) — Ur. 1304, C. — 2.0, 3er. y 4.0 jueves.

PUIG DOLCEY, Leonor San Germán de — Yí 1236 — Ur. 2047, C. — 2.º y 4.º sábado.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomodation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA BUENOS AIRES



MODAS ==== CONFECCIÓN

ta casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- PUIG, Enrique María C. Urtubey de Ituzaingó 146 3er. y 4.º lunes.
- PUIG, Dr. Felipe Marí aB. de J. B. Blanco 10 (P.) Ur. 2215, C. Ier. y 3er. lunes.
- PUIG y NATTINO, Juan Cora Renón de Cora y Ema Juan Jackson 1135.
- PUPPO, Angel Rosa Nell de Nicaragua 1584.
- PUPPO, José Luisa B. de Célica lunes 8 de Octubre 113 Tel. 1972, Cordón.
- PUPPO, Felicia M. de jueves Mercedes 1530 Tel. Urugua-ya 1180, Cordón.
- PUPPO, Salvador Juana P. Amanda Concepción, Delia lunes Durazno 1209.
- PUPPO, Luis R. Magdalena G. de Celia y Dora 1er. y 3er. lunes — Mercedes 1545 — Tel. Uruguaya 1176, Cordón.
- PUY, Salvador Antonia H. de María Esther jueves General Flores 70.
- PUYO SALDAÑA, Arturo María Margarita Alciaturi de Constituyente 1905.
- PUYOL, Francisco Concepción F. de Carmen, María Antonia 2.º y 4.º jueves Florida 1220.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS, MM, los Reyes de luglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Montevideo W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417 —

- QUEIROLO, María F. de Paulina, Carolina y María miércoles — Isla de Flores 1078.
- QUERCIA, Siro Amelia Durán de Caiguá 1517.
- QUESADA, Pantaleón Clara M. de Srtas. de Millán 1er. y 3er. jueves — Canelones 1084 — Tel. Uruguaya 1191, Central.
- QUINTELA, Maruja y Lulia 2.º y 4.º viernes Constituyente 1436 — Tel. 1274, Cordón.
- QUINTANS, Francisco Carmen O. de Millán 301 Tel. Uruguaya 739, Paso.
- QUINTANA, Dr. Julián Jsoefa de Escarza de 1er. y 2.º jueves — Larrañaga 314 — Tel. Uruguaya 224, Unión.
- QUINTELA, Dr. Ernesto Catalina C. de Rondeau 455 Uruguaya 1906, C.
- QUINTELA, Dr. Manuel María L. C. de Uruguay 823 Uruguaya 1469 — ler. y 3er. miércoles.
- QUIÑONES, B. S. C. de miércoles Miguelete 1733.
- QUEIROLO, Francisco R. Julieta R. de María Elena y María Cora — Cerro Largo 1221.

CARLOS OTT

000 509 - 25 DE MAYO - 509 **MONTEVIDEO**

ANGELUS

el mejor aparato para tocar piano



25 DE MAYO, 514

R

- RABELLINO, José T. Catalina, Margarita y María Camino Castro 212.
- RABUÑAL CORES, LUIS Mercedes V. de -er. y 4.º sábado Mercedes 1787.
- RADAELLI, Félix Rosa B. de Virginia, Roma y Livina Ejido 1432.
- RADIO, Leopoldo Josefa V. de Silvina y Angélica martes Ejido 1069.
- RAFFO, Domingo Guillerma C. de Angela y Elvira lunes Arenal Grande 1891 Tel. Cooperativa.
- RAGGIO, Armando María Concepción Micoud de martes Constituyente 1463.
- RAGGIO, José Catalina Elido 1594 Tel. Uruguaya 1833, Cordón.
- RAGGIO, Juan Cordelia Ricci de María Carmen, Deolinda Aira, María Angélica, Margarita martes Canelones 1095.
- RAMIREZ, Herminia R. de jueves Camino Millán 231.
- RAMIREZ, Dr. Juan A. Adelaida G. M. de C. Suárez 15 Ur. 404, P. M. 1er., 2.º y 3er. lunes.
- RAMIREZ, Juana Elida, Zulema, M. Celia, María E. y Anita Florida 1276 Tel. 94, Central.
- RAMIREZ, Srta. viernes Sr. Gonzalo Ramírez Tel. Uruguaya 77, Cordón.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- RAMIREZ, Miguel L. Ana de Cerrito 217 Tel. Cooperativa.
- RAMOS, Matilde P. de Aida y María Elena 2.º y 4.º jueves Lavalleja 1866 Tel. Uruguaya 734, Cordón.
- RAMOS, Francisco Flora A. de Eloisa Eizaguirre Mercedes 1772.
- RANGUIS, Octavio María R. de 2.0, 3er. y 4.0 lunes Ejido 1124.
- RASTELLI, María B. de María Adela Blandengues 18.
- RATTI, Angela N. de lunes Cerrito 487.
- RAYMOND, Alejandro Dolores H. de miércoles Juan Jackson 916.
- REAL de AZUA, Alberto María L. Díaz de Agraciada 425 Ur. 1632, C.
- REAL de AZUA, Enrique María A. Platero de Ciudadela.
- REAL de AZUA, Dr. Gabriel Esperanza T. de Soriano 1178 Ur. 1632, C. 1er. y 3er. viernes.
- REGALIA, Emilio Laura Müller de Camino Castro miércoles.
- REGULES, Wenceslao Carolina L. de Treinta y Tres 1er. y 3er. miércoles.
- REISSIG, Miguel María B. de Srtas. de 1er. y 4.º viernes — Cerrito 132.
- RENZI, Pascual Francisca B. de 1er. y 4.º viernes Ejido 1485.
- REPETTO, José Ana P. de Adela y Corina General Flores 244 — Tel. Aguada 35.

THOS. COOK & SON

Cook's Circular Notes, £5, £10, £20, each The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling Payable every where. Letters of Credit also issued

Drafts sold on all the principal cities of the world
740. FLORIDA BUENOS AIRES



La casa que vende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

REQUENA y BRUN, Joaquín — Sara Ortega de — 1er. y 3er. lunes — 18 de Julio 2012.

RESTELLI, Angel — Carmen Callerizo de — Camino Castro 112.

RESSIO, José — María B. de — Nueva Palmira 1863.

REY, Luis F. — María Inés S. de — Avenida Brasil 33.

REINBAUD, Armanda González de — 1er., 2.º y 3er. domingo — Camino Castro 174.

REY, Pedro — Virginia Sánchez de — Avenida Brasil 15 a.—Cooperativa 159 — 1er. y 3er. miércoles.

REYES, Jacinto — Amelia Gardey de — María Dolores, — Amelia, Alba Hortensia y María Antonia Reyes — jueves — Paysandú 1044.

REYES DELEMUGLIE, José María — Arminda Magariños de — María Concepción — 1er. y 3er. viernes — Buenos Aires 331.

REYES LERENA, Dr. José M. — María H. T. de — Pereira 87, Pocitos.

REYES VIDAL, Juan Antonio — Julia Scaglia de — 2.º y 4.º sábado — Mercedes 1312.

REYES, Dr. José M. — Rosario Lerena de — Colonia 420 — sabado.

RIAL, Jacinta G. de — Vicenta, Ema y Sara — Nicaragua 1778.

RICALDONI, Dr. Américo — María M. de — San José 878 — Ur. 1704, C. — 2.º y 4.º martes.

RICETO, Nicasio — María Acuña de — 2.º lunes — Canelones 1570.

RICCI, Mariano — María P. de — jueves — Durazno 919.

RICCA, Carlos — Cora R. de — Nicaragua 1731.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN-

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

RICCI y TORIBIO, Carlos — Amelia C. de — martes — Suárez 24.

- RICHARDS, Edward Vota M. de 2.º y 3er. jueves Avenida 19 de Abril 17 — Tel. 106, Paso.
- RIELLA, Juan Francisco Rosa Porta de María Esther Gandolfo — miércoles — Juan Jackson 1425.
- RIENZI, Carmelo María Giuzio de Ofelia y Elda 1er. y 3er. miércoles Canelones 990.
- RIESTRA, Ulises U. María Teresa Barcia de 2.º y 3er. jueves Buenos Aires 508.
- RIET CORREA, Anaurelina 1er. y 4.º miércoles 18 de Julio 1318 Tel. Uruguaya 825, Cordón.
- RIET CORREA, Dr. Bernardo Ernestina R. de ultimo viernes 8 de Octubre 223.
- RIGOTI, Gaspar Aurelia Musto de lunes Millán 339 Tel. Uruguaya 458, Paso.
- RINALDI, Mauricio María Guerra de María Elena, Emma, Teresa y Silvia 3er. y 4.º miércoles Convención 1282.
- RINCON, Floro Margarita López de 2.º y 4.º miércoles Colonia 1344.
- RIPOL, Antonio R. Q. de Rondeau 785.
- RISSO, Américo Julia Balparda de 1er. jueves Colón 1460.
- RISSO, Enrique Lola miércoles Treinta y Tres 1312.
- RISSO, Esteban Elena Braga de Clara 2.º y 4.º sábado Buenos Aires 232.

CARLOS OTT & MÚSICA 509-25 DE MAYO-509 & GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO MONTEVIDEO



La casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

O G N A A S T E A R

Cuatro cosas que encontrareis en toda reunión elegante ===

Oporto "Dom Carlos"

Jerez tres cortados

"COPA"

Champagne "Monte Carlo"

ÚNICOS IMPORTADORES:

Ventre, Gayoso y Cía

Antes Díaz Requeijo



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

- RISSO, Juan Luis Ema Platero Fynn de 3er. lunes Bartolomé Mitre 1430.
- RISSO, Luis Amelia Sánchez de Amanda é Irene 16 y 17 Brandzen 2054.
- RIOS, Salvador Julia Jiménez Osorio de María Elena y Estela — sábado — Lavalleja 1742.
- RIUS, J. Luis Adela San Germán de 2.º y 4.º jueves Caiguá 1121.
- RIUS, Sra. Elena viernes Soriano 1030.
- RIVA, Cayetano Virginia F. de Luisa Rosa Nueva Palmira. 1528.
- RIVAS, Rosa B. de Rosita C. 1er. y 2.º lunes Joaquín Requena 1325.
- RIVA ZUCCHELLI, Pedro Alice Poujade de Alice R. Zucchelli Poujade — 1er. y 2.º miércoles — Agraciada 429 b. — Tel. Uruguaya 211, Aguada.
- RIVERA de BRITO, Fanny lunes Arenal Grande 1532.
- RIVERA, Ramón Dolores Losada de 1er. y 3er. sábado 25 de Mayo 676.
- RIVERO, Antonio Julia Barreto de todos los días Tacuarembó 1675.
- RIVERO ALMADA, Laura Isabel y María Celia 2.º y 4.º martes Dayman 1209.
- RIVERO, Justo P. Enriqueta T. de María Elena jueves Minas 1590 Tel. Uruguaya 880, C.
- ROCA de OTERO, Isabel Isilia Elia Otero Roca 1er. y 3er. lunes Carmen 2265.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accommodation together with any other information will be forwarded on application.

740. FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más — ricos a precius más bajos —

25 DE MAYO 514

ROCCA, Francisco — Sara P. de — viernes — J. M. Blanes 1204.

ROCH, Jaime — Laura de — Laurita, María Elena y Delia — 1er. y 3er. martes — Agraciada 410 — Tel. Uruguaya 242, Aguada.

RODRIGUEZ, Dr. Antonio M. — Sofia C. de — 8 de Octubre 274 — Ur. 56 — 1er. y 3er. jueves.

RODRIGUEZ, Alfredo N. — Amelia R. M. de — Soriano 234 — Cooperativa — 1er. y 3er sábado.

RODRIGUEZ, Aurelio — María Buela de — Río Negro 1625,

ROCHIETTI, José P. — Carmen Q. de — lunes — San José 1460.

ROCHIETTI, Pablo J. — María B. de — lunes — Batoví 2115.

RODRIGUEZ, Josefa Pérez de — Eva — Mercedes 1220.

RODRIGUEZ, Antonio — Camila L. de — Camila — miércoles — Arenal Grande 1524.

RODRIGUEZ, Baeza José — Catalina R. de — Mercedes 1657 — Tel. 1657, Central.

RODRIGUEZ SUAREZ, Senén — Luisa M. de — María Luisa — 1er. y 3er. miércoles — Uruguay 1990 — Tel. Uruguaya 813, Cordón.

RODRIGUEZ, Camilo — Juana Sosa de — 2.º y 3er. martes — Cuareim 1123 — Tel. Uruguaya 1377.

RODRIGUEZ ALONSO, Francisco — Clara B. de — Ema, Anita y Acela — 3er. jueves — Juan Jackson 1043.

RODRIGUEZ, Filomena F. de — María Filomena — viernes — J. M. Blanes 1158.

RODRIGUEZ, Eduardo — Rosa Gerona de — Aurora Curbelo — 12 y 22 — Canelones 1744.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- RODRIGUEZ, Gregorio C. de María y Luisa 1er. y 3er. jueves Canelones 1336 Tel. Uruguaya 2232, Central.
- RODRIGUEZ, Gregorio Cora Canelones 2067.
- RODRIGUEZ, José María C. de María Laura y María Esther 1er. y 3er. viernes Minas 1865.
- RODRIGUEZ, Julia G. de Nieves 3er. y 4.º sábado Ibicuí 287 Tel. Uruguaya 1574, Cordón.
- RODRIGUEZ LARRETA, Dr. A. Matilde A. de Piedras 421 Ur. 1821, C. lunes.
- RODRIGUEZ LARRETA, Eduardo María Elena Requena de 2.º y 3er. viernes Juan Jackson 1419.
- RODRIGUEZ LARRETA, Francisco Raquel S. de Agraciada 423 miércoles.
- RODRIGUEZ, Luisa S. de Amelia, María Luisa y Elena Carmen Caiguá 1363.
- RODRIGUEZ, María Vera de 1er. y 3er. sábado Avenida La Paz 1528.
- RODRIGUEZ, Medardo Teresa S. de María Esther lunes Colonia 1082 Tel. 792, Central.
- RODRIGUEZ, Francisco Alejandro Irene Blengio de Nicaragua 1871 — Tel. Uruguaya 774, Aguada.
- RODRIGUEZ, Manuel Juana Rocca de Chaná 1225.
- RODRIGUEZZ, Dr. Rosalío Dolores R. S. de Juncal 1435 Uruguaya 1444, C. 1er., 2.º y 3er. miércoles.
- ROBIDO, Cándido María C. de 2.º y 4.º viernes Zabala 1331.
- ROBLES SOLSONA, Roberto Dolores P. de San Salvador 2054.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 O MONTEVIDEO

DE LAS MEJORES MARCAS

— 174 —

000



25 DE MAYO, 514

- ROCCA, Cristóbal María Fornela de Pitica Serna ler. martes Durazno 1167.
- RODERO, Antonio Sacramento Lozano de Rosario, Isabel y Antonia viernes Justicia 77 a.
- RODO, Rosario Piñeiro de Rosario, Isabel y Julia 1er. y 2.º lunes Cerrito 357.
- ROESCH, Guillermo María G. de Rondeau 1000.
- ROJI, Ramón Paula B. de María Elena, Blanca, Angélica, Paula é Isabel Magallanes 2024.
- ROLDAN, Eugenio G. María Mercedes Prat de María miércoles — Caiguá 1027.
- ROLDAN, Eugenio Deidemia G. de Natividad García Mercedes 1289.
- ROMAN, Rafael Mariana F. de jueves Blandengues 56.
- ROMERO, Elvira Horno de Avenida de la Paz 1435 2.º y 4.º viernes.
- ROMEU BURGUES, Luis Sara Torres de Sarita Romeu Burgues 2.º y 4.º martes Agraciada 407 Tel. Uruguaya 120, Aguada.
- ROSSELL y Rius, Alejo Lola Pereira de 25 de Mayo 626 Ur. 1144, C.
- ROOSEN, Dr. Germán Matilde Regalía de 25 de Mayo 428 Ur. 1675, C. 4.º lunes.
- ROS, Familia de Dolores B. de Lola y Haydée miércoles General Flores 243.
- ROS, Eduardo María A. de Araucho María Rafaela y Julia. Araucho — Solís 441.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- ROS, Eduardo Rafaela Arrien de 1er. y 4.º miércoles Solís 1441.
- ROSATI, Reynaldo Camila T. de María Elisa y María Clara ler. y 3er. lunes Uruguay 1017 Tel. Cooperativa.
- ROSPIDE, Bernardo Manuela S. de 1er. y 3er. miércoles Agraciada 671 Tel. Uruguaya 214, Aguada.
- ROSSELLI, Juan Carlos (hijo) Virgiria P. de Colonia 1027 1018 Ur. 39, C. 1er. jueves.
- ROSSI, Juan María Aguiar de miércoles Rivera 427.
- ROSSI, Omar 1.º y 15 Juan Jackson 1145,
- ROTUNNO, Ernesto María Elena R. de jueves Ejido 1121.
- ROURE PERERA, Pablo Carmen Pérez de lunes Uruguay 1217 — Tel. Uruguaya 535, Cordón.
- ROVIRA, Pedro Tulma y Ofelia sábados Mercedes 1732 Tel. Cooperativa.
- ROVIRA, Antonio 14. Emilia M. de Dalila Magallanes 1025.
- ROWLAND, Edith H. de Kathleen miércoles Constituyente 1959.
- ROWLEY SOLSONA, Roberto Dolores P. de San Salvador 2054.
- RUBIO, Ladislao María D. Balparda de Avenida 18 de Julio 173 — Ur. 39, C. — 1er. jueves.
- RUBIO, Srtas. de 1er. y 3er. viernes 8 de Octubre 333 Tel. Uruguaya 85, Unión.
- RUCKER, Conrado F. María L. Ramírez de 1er. y 3er. jueves — Colón 1566 — Tel. 511, Central.

THOS. COOK & SON

Railway & Steamer tickets issued for combination tours in Argentine. Paraguay, Uruguay and Brazil and to the celebrated Falls of Iguazú. Estimates for any tour will be furnished on application.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La cusa que vende articulos más — ricos a precios más batos —

25 DE MAYO, 514

RUETE, Enrique — Herminia Amaro de — 1er. y 3er. viernes — Agraciada 591 — Tel. 517, Paso.

RUGRON, Vicente - María P. de - Batoví 2331.

RUIZ, María L. de — María Irene y María Esther — 2.º y 4.º miércoles — Lavalleja 1769.

RUIZ, Venancio — María Elena Suárez de — jueves — Médanos 1410 — Tel. Cooperativa.

RUSSO, Teresa V. de Rosa — San Salvador 1520.

RUVERTONI, Guido - María L. de - lunes - Juan Jackson 1104.

RUVERTONI, Pascual - Amalia G. de - Juan Jackson 1061.

S

SA, Henrique — Guiomar Braga de — Irene y Livia — 1er. y 3er. viernes — Avenida Brasil 150.

SAAVEDRA, José — Isabel Barroso de — Sarandi 372 — 2.º martes.

SAAVEDRA, Dr. Luis - Sarah Guani de - Maldonado 1073.

SABARIS, Manuel — Lucía E. de — todos los días — Juan Jackson 1265.

SACARELLO, Julia Castellanos de — P. del Rey 7 — Ur. 2219, Cr. — 1er. y 2.º viernes.

SACARELLO, Manuela S. de — Dominga, Elena, Angela y Manuela — viernes — Avenida La Paz 1386.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT
LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

MAN SPRICHT DRUTSCH

- SAENZ, Luisa B. de Juanita y María Elida 3, 13 y 23 Médanos 1480 Tel. 1980, Cordón.
- SAEZ, Francisco Luisa Sánchez de María Luisa 1er. y 3er. miércoles Soriano 932.
- SAGARRA, Franco María Inés P. de Manuelita, Adelaida, Elida y Lola — 15 y 30 — Arapey 1107.
- SAGRERA, Juan Adela B. de Adelita y América 1er. y 2.0 sábado Durazno 1077.
- SAGUES, Isidoro Agueda C. de Angela y Julia Caiguá 1114.
- SAINZ ROZAS, Melady Bouvet de 2.º y 3er. viernes Cerrito 290.
- SALA, Antonio María Mercedes Frugoni de 2.º y 4.º viernes San José 1028.
- SALA, Majín Lola P. de Adelina y Rosa Piedra Avenida General Flores 523.
- SALAGOITY, Víctor Ana Butti Batoví 2164.
- SALAS, Pedro Emilia A. de 1er. y 3er. martes Salto 1169.
- SALDAÑA, Reyes Dolores F. de 1er. y 3er. jueves Ejido 1089.
- SALGADO, Dr. José Inés M. Lanza de 25 de Mayo 554 Uruguaya 2132, C. — 1er. y 3er. jueves.
- SALGUEIRO, José R. Filomena P. de 1er. y 4.º lunes Treinta y Tres 1271.
- SALORIO, Elías Petrona Pons de Lila y Aida 1er. y 2.º lunes Canelones 935 Tel. Uruguaya 1702.
- SALTERAIN, Alfonso de Clara B. de Srta. Carmela Balparda 15 y 30 Juan C. Gómez 1266 Tel. 2630.

CARLOS OTT & ANGELUS 509-25 DE MAYO-509 & EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO MONTEVIDEO



la Casa que sende arfocules más — ficos a precios dias bajos —

25 DE MAYO, 514

DESPACHANTES DE ADUANA CONSIGNATARIOS Y COMISIONISTAS

DELFINO Hermanos

Casa fundada en 1888

444 - CERRITO - 444 MONTEVIDEO

Telef. La Uruguaya 1074, Central

- Dirección Telegráfica: "DELFINOS"



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de luglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES . . PARIS - . **BUENOS AIRES** 882 SAN JOSE - Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- SALTERAIN, Dr. Joaquín Manuela de II. de Canelones 1276 —Ur. 2208, C. — lunes.
- SALTERAIN, Srtas. Clara Elisa y Emma Angela de 10 y 20 Juan Carlos Gómez 1266 — Tel. 2630.
- SALVAGNO, Alberto Pilar S. de Celina Elza y Albertina 2.º y 4.º sábado — Masini 99, Pocitos — Tel. Uruguaya 533, Cordón.
- SALVAGNO, José F. Clorinda C. de María Mercedes martes — 18 de Julio 2210 — Tel. Uruguaya 1238, Cordón.
- SALVO, José María C. de Josefina y Elisa ler. y 3er. sábado — Agraciada 979.
- SAMBUCETTI, Luis María B. de Dora y Olga lunes Arapey 1208 — Tel. Uruguaya 2075, Central.
- SAMBUCETTI, Luis María S. de Florida 1160.
- SANGUINETTI, Santiago María T. de Haydée 1er. y 3er. jueves — Burgues 29.
- SANCHEZ ESPIRO, Fermín Tomasa Melo de Carmen 2257.
- SANCHEZ, Francisco M. Adela García de Adela y María Esther — 1er. y 3er. miércoles — General Flores esquina Colorado.
- SANCHEZ, Joaquín R. Ernestina de la Fuente de 1er. y 3er. martes — Agraciada 90 a.
- SANCHEZ, Manuel L. Antonia Pisso de 15 y 25 Médanos 1286.
- SANCHEZ MONTES, Cristóbal Juana V. de 1er. y 4.º miércoles — Canelones 1659 — Tel. 127, Cordón.
- SANCHEZ, Teófilo M. Ema Castellanos de Ema ler. y 3er. jueves — Dayman 1521 — Tel. Uruguaya 438, Central.

COOK &

Cook's Circular Notes, £ 5, £ 10, £ 20, each. The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling. Payable every where. Letters of Credit also issued Drafts sold on all the principal cities of the world.

BUENOS AIRES 740, FLORIDA



ta casa que vende articulos más = ricos a precios mas bajos =

25 DE MAYO, 514

SANCHEZ, Eduardo — Matilde P. de — viernes — Maldonado 1238.

SANGUINETTI, Ricardo — Teresa G. Lagos de — Garibaldi 25 (P.) — Ur. 1941, C. — martes.

SANIRATI, Luis — Mariana Ruso de Corbelini — María y Nerina Corbelini — General Flores 401 — Tel. 62, Aguada.

SAN MARTIN, Corina G. de — Corina — domingo — Suárez 78.

SAN MARTIN, Dolores García de María Carmen — 1er. y 2.º jueves — Caiguá 1026 — Tel. 848, Cordón.

SAN MARTIN, Enrique — Srtas, de — Agraciada 572 — Uruguaya — lunes.

SAN MARTIN, José — Elena Candela — lunes — Piedad 1280,

SAN MIGUEL, Alberto — Catalina Y. de — René y Esther — J. M. Blanes 1018.

SANJURJO, Rosario B. de — Berta Ter. y 3er. martes — Batoví 82.

SANSON, León — Isabel y Matilde — lunes — Andes 1260.

SAN JUAN, Próspera S. de — Josefa Suárez — sábado — San José 1414.

SANTANA, Concepción S. de — Tula, Amanda y Blanca — Lavalleja 2146.

SANTA ANNA, Amelia R. de — 1er. y 3er. jueves — Colonia 1810 — Tel. Uruguaya 613, Cordón.

SANTARCIERI, Cristina P. de — Angelita Elisa, Adelina Rebecca y María Jacinta — viernes — Caiguá 1070.

SANTO TOMÉ, Juan — Isabel P. de — miércoles — Durazno 1060.

SANTURIO, Raúl — Gervasia U. de — Rondeau 1021.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reves de linglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- SANTURIO, Juan Josefina de Tacuarembó 1540.
- SAENZ, Eugenio Alicia S. de 2.º y 4.º miércoles Maldonado 2077 — Tel. Uruguaya 1510, Cordón.
- SANZ, Félix María Teresa L.de Amanda y Ofelia 3er. viernes— Municipio 1642 Tel. 1652, Cordón.
- SANZ, Alberto Aurora Rossi de lunes Juan Jackson 1383.
- SAPELLI, Constancio Catalina Rosa de Celia, Ema, María Esther y Elisa Margarita — 1er. y 3er. viernes — Capurro 62 — Tel. 568, Paso.
- SAPRIZA, Pedro Beatriz P. de Beatriz jueves Agraciada 468.
- SARDA, Alberto María C. Folle de Ituzaingó 1289 Ur. 322, C. sábado.
- SARDA, Bernardina Illa de Avenida Canelones 486.
- SARDA, Rodolfo Sara Fuentes de San José 1143, 5.º piso 2.º y 3er. jueves.
- SARNO, Rafael María V. de Clorinda Elisa y Elvira Salto 1064.
- SARRAGUETA, Pedro Agustina N. de Nueva Palmira 1796.
- SASSI, Pedro Carolina B. de Adela y Carolina Avenida General Flores 366.
- SAYAGO VELASCO, Santiago Lola Martínez de 1er. y 3er. jueves Ejido 1436.
- SAYAGUES LASO, Faustino Rosalía M. de 8 y 24 Colonia 1739 y Sierra 1533.
- SAYANES, Josefa O. de Emilia y Rosalía Salsipuedes 1783.

CARLOS OTT 8

MÚSICA

509 · 25 DE MAYO · 509

GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO

MONTEVIDEO

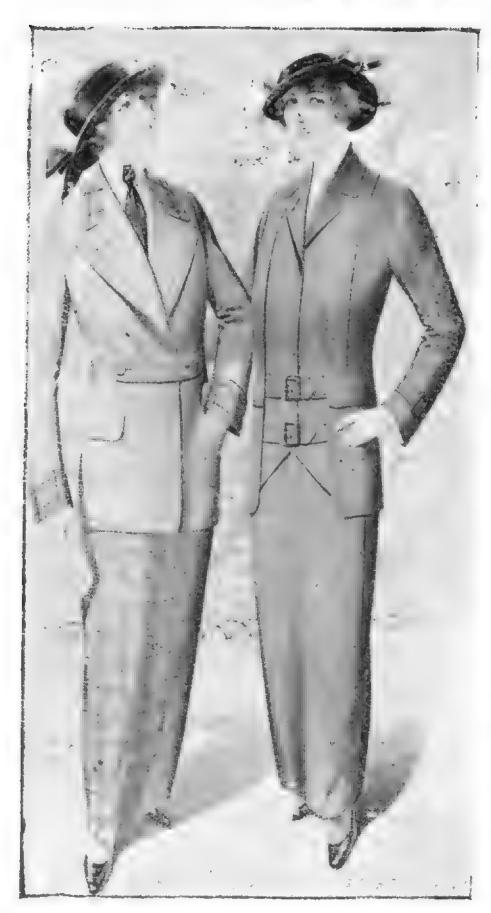
- SBÁRBARO, Dr. José Catalina Parma de Desideria 1er., 3er. y 4.º miércoles — Río Negro 1205.
- SCAFARELLI, Francisco Juana B. de 2.º y 4.º martes Avenida General Flores 147.
- SCAFERA, Román María Carolina V. de Celia y María Carolina todos los días Canelones 1830.
- SCAFFIEZZO, Francisco Pascualina C. de Rosa Catena miércoles Arapey 1126.
- SCALTRITTI, Alberto Elena Arias de 1er. y 3er. sábado 18 de Julio 225 Unión.
- SCHELOTTO, Felipe Magdalena Sacarelo de María Sara y María Celia 2.º y 3er. miércoles Colonia 1217.
- SCHEITLER, Neris Benenati de Paulina y Delia martes Médanos 1219.
- SCHEVEDLER, Ernesto Celina Muller de Vilardebó Tel. Cooperativa.
- SCHIAFFINO, Sara y Lola sábado Buenos Aires 432.
- SCHICKENDANTZ, Carmen de León de Irma 1er. y 2.º miércoles — Arenal Grande 1536.
- SCHINCA, Francisco Alberto Laura Esther Prósper de ler. y 3er. miércoles 18 de Julio 26, Unión Tel. Unión 96.
- SCINTO, Francisco Adela C. de María Adela 1er y 3er. martes — Canelones 1592.
- SCOSERIA, Santiago Adelaida D. de 10 y 26 Isla de Flores 1680 — Tel. Uruguaya 207, Cordón.
- SCHIAFFINO, Srtas. Sara y Lola Buenos Aires Ur. 1593, C. — sábado.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de inglaterra.

L. NAPOLI



SASTRE DE SEÑORAS

Corte especial en trajes

TAILLEUR

Sra. de Napoli

Modista especialista en trajes de Bailes, Abrigos y fantasias en general

PRECIOS MÓDICOS
Y PRONTITUD

Se atienden pedidos por correspondencia de la Ciudad y de Campaña tanto en tailleur como en fantasia

Teléfono: La Uruguaya, 2621, Gentral

833-SORINO-833

(ALTOS)

MONTEVIDEO

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accommodation together with any other information will be forwarded on application.

740, FLORIDA

BUENOS ..!RES



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que rende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

- SCOSERIA, Dr. José Sara Silva de Sara Elsa y María Angélica 1er. y 3er. sábado — Maldonado 1276 — Tel. Uruguaya y Cooperativa 268, Cordón.
- SCREMINI, Dr. Pablo María Rosa A. de Sarandí 417 Uraguaya 1520, C. Ier. jueves.
- SECCO, Carmen Treinta y Tres 1479 Ur. 545, C. lunes.
- SECCO, Francisco A. G. María E. de Buenos Aires 318 U. 472, C. 2.º y 4.º sábado.
- SECCO ILLA, Dr. Joaquín Faustina G. de Zabala 1425 Ur. 2538, C. 1er., 3er. y 4.º jueves.
- SEGADE, José Angela C. de 1er. y 3er. miércoles Avenida España 15 — Tel. Uruguaya 821, Cordón.
- SEGADE, Enrique Josefa García de Enriqueta, María Celia, Aida y María Reina — 1er. domingo — Avenida General Flores 324.
- SEGUNDO, Luis Eduardo Josefa Rodríguez de Elvira Agustina y María Inés 2.º miércoles 25 de Mayo 282 Tel. Uruguaya 1629, Central.
- SELVATICO, Edmundo Rosa M. de lunes Yaro 1068.
- SEMADEN, León Rosalía R. de Adela 2.º y 4.º lunes Agraciada 758 Tel. Uruguaya.
- SENA, Juan Feliciana P. de 1er. y 3er. miércoles Tacuarembó 1134.
- SENAC, Isidoro María Barros de 2.º y 4.º jueves Buenos Aires 378.
- SENRA, Manuel Carmen Labandera de 1er. y 3er. lunes 25 de Mayo 729 Tel Cia. Montevideo 1957, Central.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de lugiaterra.

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

MAN SPRICHT DEUTSCH

- SERE, Alfonso Eloisa Ibarra de J. C. Gómez 1494 Ur. 2460, C. lunes.
- SERÉ, Máximo I. María Cornú de 2.º y 4.º martes 18 de Julio 2187 Tel. 1103, Cordón.
- SERE, Wenceslao Amanda B. del Pino de Cerrito 585 Uruguaya 1582, C. 1er. y 2.º jueves.
- SERÉ, María Emilia Castellanos de 1er. y 2.º miércoles Florida 1472 Tel. Uruguaya 2663.
- SERRATO, Ingeniero José Josefina Perey de 25 de Mayo 365 Ur. 1949, C. sábado.
- SERRATOSA, Jaime Carmen Carvalho de 25 de Agosto 318.
- SERRATOSA, Plácida 25 de Mayo 747 Ur. 669, C. miércoles.
- SERRATOSA, Sofía Pringles de Convención 1279 Tel. Uruguaya 1724, Central.
- SERVETTI, Máximo Matilde C. de Maruja 2.º y 4.º lunes Colonia 1209.
- SERVETTI, Aurelio Florencia G. de Blanca, Elisa y Margarita lunes Yaguarón 1475.
- SERVILLO, Vicente Luisa Vallega de Matilde y María Elvira sábado de 5 á 6 Médanos 1546.
- SHANON, P. Guillermo Luisa Palumbo de Luisa, Laura, Blanca, Emma, Milka y Guillermo jueves Arenal Grande 1538.
- SHAW, Ingeniero Adolfo Marta P. Butler de Soriano 1117 Ur. 942, C. 1er. y 3er sábado.
- SHAW, Flora Wels de Colón 1410 Tel, 2198 2 y 4 lunes.
- SHAW, Alejandro M. Concepción Howard de 5 y 20 Washington 313 Tel. Uruguaya 2219.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO-509 ONTEVIDEO

O DE LAS MEJORES MARCAS

000



La casa que vende articulos más == ricos a precius mas bajos --

25 DE MAYO, 514

ESPECIALIDADES DE LA

FERRETERIA "RADIUM

de Alonso & Cerizola

1438 - JUNCAL - 1438 — MONTEVIDEO

TELEFONO: LA URUGUAYA, 93, (Central)

SERPENTIN "RADIUM" de calentar agua para baños

El aparato más práctico y económico. Costo del kerosene para cada baño, 3 centésimos.

CERA "RADIUM"

La mejor preparación para Pintar, Encerar y Abrillantar Pisos, Muebles y Parquets.

CALENTADOR LAMPARA "RADIUM"

A KEROSENE CON MECHA - EL MÁS PERFECTO Conservan los Botellas Autotermales "RADIUM" líquidos calientes 24 horas y frios varios dias.

Hay 40 clases distintas: desde \$ 1.00 cada una m

Pidase el catálogo ilustrado, con detalles y precios de dichas especialidades.









CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : :: 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- SHAW, Carlos J. Ema Pareja de Colón 1407 Ur. 1216, C. 2.º y 4.º miércoles.
- SHAW, Héctor E. Lisboa de Maldonado 912 Ur. 395, C.
- SHAW, José María Zumarán de P. Zabala 1425 Ur. 442 —
- SHEPPARD, Juan V. Josefina M. Aguirre de Florida 1518 2.0, 3er. y 4.0 miércoles.
- SICARDI, Magdalena E. de María, Julia y Sara 1.º y 15 San José 869.
- SIENRA, Pedro Elena F. de martes Agraciada 423 b. Tel. Uruguaya 339, Aguada.
- STENRA, Alejandro Isabel S. de 1er. y 3er. lunes Santa Lucia 1217.
- SIENRA, Carolina Zumarán de Zabala 1200 viernes.
- SIENRA, Fidel Elina P. de Arenal Grande 207.
- SIENRA, Enriqueta S. de martes Rondeau 1470.
- SIENRA, Dr. Jorge Margarita C. de Florida 1478-ler. jueves.
- SIENRA, José M. María L. Sienra de Ituzaingó 1280 Uruguaya 794, C. — 1er. y 3er. jueves.
- SIENRA, Manuel Consuelo Arias de Piedras 616 Ur. 1262, C. — jueves.
- SIENRA, María Lessa de Agraciada 423 miércoles.
- SIENRA RENE, Julia Cash de Maldonado 1202 11 y 21.
- SIENRA, Rico. María A. Ferber de Treinta y Tres 1309.
- SIENRA, Sofía Ch. de Bernarda lunes Santa Lucía 1266.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour. Meals on route. Reserved Hotel accomodation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende acticulos más — ricos à precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- SIENRA, Pascual J. Avila Pose de Elina, María Angélica, María Esther, María Carlota y Julieta 1er., 2.º y 4.º miércoles Mercedes 1181.
- SIERRA, Salvador Srtas, de Sierra de los Santos 11 y 23 Canelones 1540.
- SIERRA, Fernando María B. de 1er. y 3er. viernes Bartolomé Mitre 1494 — Tel. Uruguaya 763, Central.
- SIERRA, Miguel Srtas. de 2.º y 4.º martes Cerrito 586 Tel. Uruguaya 122.
- SIERRA, Miguel P. Lelia F. de Lelia Esther y María Delia Camino Castro 140.
- SIERRA, Miguel A. Srtas, de martes Cerrito 586 Tel, Uruguaya 122.
- SILVA, Dr. Rómulo H. María P. Díaz Caprario de—2 y 22 Rincón 682 Tel. 1988, Central.
- SILVA, Bernardino N. Valentina Díaz de Laura 2.º y 4.º miércoles Carmen 2214.
- SILVA, Serafina Magdalena A. de Lila 3er. jueves General Flores 25.
- SILVA, Federico A. Mercedes Ferrer de María del Carmen y María de las Mercedes — 2.º y 4.º sábado — Canelones 1584.
- SILVA y ACOSTA, Arturo Blanca Escudero de 15 y 16 Canelones 1417.
- SILVA y ARMAS, Pedro Avelina A. de Rosa, Rosario y Gabriela Magallanes 1271.
- SILVA y ANTUÑA, José María Elisa Muñoz de Cora Suárez 19.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes do Inglaterra.

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 W. F. ADAMS Montevideo

- SILVEIRA, Agueda B. de Margarita, María Amanda, María Rita, María Esther y Adela — miércoles — Agraciada 915 — Tel. Uruguaya 2, Paso.
- SILVEIRA, Mario Ventura Dolores N. Queirós de miércoles Juan Jackson 1381.
- SIMETO, Mario Carolina D. de Otilia y Clores jueves J. M. Blanes 1010 — Tel. 1244, Cordón.
- SIMON, Carlos E. A. S. de Teresita y Marta Cerrito 415 Tel. 1737, Central.
- SIMONE, Juan D. Sra. de Lacordelle de María Celia Silva 1er. y 3er. martes — Juan Benito Blanco — Tel. Uruguaya 1350, Cordón.
- SINDIN, Francisco Julia Macera Juan Jackson 888.
- SOLA, María R. de Adelita Sola 2.º y 4.º miércoles Canelones 1136.
- SOBREDO, Catalina Figari de Mercedes y Cata miércoles Bdandzen 2183.
- SOBRERO, Felipe Srtas de 2.º y 4.º lunes Cerrito 281.
- SOBRERO, Alberto María de las Mercedes y Amelia martes Cerrito 281.
- SOCA, Benjamín Juana Bayardo de Magdalena, Amalia, María Eugenia y Alida — jueves y sábado — Chaná 2030.
- SOCA, Dr. Francisco Luisa B. Acevedo de San José 822 Uruguaya 1577.
- SOLLA, Angel María S. de Casás Serafina y Lola 1er., 2.º y 3er. viernes — Arenal Grande 1696 — Tel. 562, Cordón.

CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO **MONTEVIDEO**

ANGELUS

000



la casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- SOMMARUGA, Pedro Haydée Riso de Julia y Carola Riso 2.0y 3er. miércoles — Canelones 1026.
- SONEIRA, Arturo M. Carmen Perey de Camino Suárez 340 Ur. 136, P. M. 1er. sábado.
- SOÑORA, Alfredo Esther Salvañach de 18 de Julio 1056 1er. y 3er. viernes.
- SOÑORA, Pilar Pérez de María del Pilar, Matilde Ema y María Elena 1er. y 3er. martes Uruguay 1029 Tel. Uruguaya 790.
- SORIN, Juan María Rosa Solari de Rosa María, Blanca María, y Elida María Brandzen 1982 Tel. Uruguaya 921, Cordón.
- SOSA DIAS, Enriqueta Maderna de Cerrito 370 Ur. 2149, C. viernes.
- SOSA PONCE, Alejandro Elisa Nagel de miércoles Dayman 1217.
- SOSA DIAZ, Alejandro Socorro M. de 2.º y 4.º viernes Colón 1638.
- SOSA DIAZ, Reinaldo María Esther Etchegaray de 2.º y 3er. martes 25 de Mayo 369 Tel. Uruguaya 2619, C.
- SOTO, Julio F. Joaquina R. de Victorina y Julia 1er. y 3er. viernes Carapé 2027.
- SOUZA, Justa S. de Braulia y Elisa 11 y 22 Salsipuedes 1178.
- SOUZA, Justino J. Virginia V. de Juana, Alejandrina y Conmemoración — miércoles y domingos — Lavalleja 2106.
- SPANGENBERG, Juan Isabel Martorell de 1er. y 3er. miércoles — Buenos Aires 407.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES - : : PARIS - : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- SPANGENBERG, Carlos Jenny F. de Canelones 942 Ur. 751, lunes.
- SPANGENBERG, Carlos Juana F. de Canelones 129 Ur. 751, C. — jueves.
- SPANGENBERG, Carlos Jenny F. de Julita 1er., 2.º y 4.º jueves Canelones 942 Tel. Uruguaya 751, Central.
- SPANGENBERG, Julio María Magdalena Amorin de 1er. y 3er. jueves — Dayman 1170.
- SPANGENBERG, Ricardo O. Luisa O. de Santiago de Irene de Santiago viernes Juan Jackson 1062.
- SPATAKIS, Atanasio Carolina Caroll de Cecilia, Consuelo y Anita — jueves — Colón 1378.
- STAPLEDON, R. H. Camino Millán 506.
- STAJANO, Felicia Cibils de Margarita, Pía y Gloria 2.º y 4.º miércoles Arapey 1430 Tel. Uruguaya 1707, Central y Cooperativa.
- STARICCO, Pandolfo María Lavalleja 2111.
- STORACE, José (hijo) Marina Sofía Camp de 4.º miércoles Uruguay 1041,
- STORACE, José Srtas. de 1er. y 3er. jueves Agraciada 717 — Tel. Uruguaya 454, Paso.
- STORACE, Alberto María C. M. de 1er. y 3er. sábado Río Negro 1538.
- STORM, Juan Carolina Young de Lucas Obes 68 Ur. 378, C. 1er. y 3er. Martes.
- STRAUCH, Arturo Herminia O. de 2.º y 4.º viernes J. M. Blanes 1012 Tel. Cooperativa.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que vende artículos más — ricos á precios más bajos = -

25 DE MAYO, 514

STURZENEGGER, Carlos — Rosa R. Cassarino de — Sarandí 310.

SUAREZ, Alberto — Juana Clotilde y Genoveva — 1er. y 3er. viernes — Batoví 2270.

SUAREZ, Alberto - Aida B. de - miércoles - Chucarro 58, Pocitos.

SUAREZ, Mariana Etchepare de — Yaguarón 1392.

SUAREZ, Manuel — Mercedes Abellá de Florida 1480 — 4.º sábado.

SUAREZ, Dr. Martín — Sofía Blixen de — 8 de Octubre — Uruguaya 52 — 1er. y 3er. martes.

SUAREZ N1N, Juan — Angela Coeltro de — 1er. y 3er. jueves — Vilardebó 38.

SUAREZ PEREZ, Antonio — Jorgelina F. de — Pereira 73 (P.) — Ur. 1231, C. — 2.º y 4.º miércoles.

SUAREZ TRAIBEL, — Alberto — Ana Abella de — 2.º y 4.º jueves — Orillas del Plata 1179 — Tel. Uruguaya 509.

SUAREZ, Fermín — Sara Pereira de — Enriqueta y Margarita — miércoles — Mercedes 1877.

SUAREZ, Fermín — Adela C. de — viernes — Burgues 103.

SUAREZ, Juana F. de — Amelia — jueves — Batoví 2196.

SUDRIERS, V. B. — Josefina D. de — 2.º lunes — Agraciada 633 — Tel. Cooperativa.

SUFFERN, Elvira Arteaga de — Ituzaingó 1273—2.º y 3er. miércoles.

SUNINO, Vicente — Catalina G. de — Burgues 79.

SUÑER y CAPDEVILA, Dr. F. — Rosalía V. de — Uruguay 753 — Ur. 1162, C. — 2.0, 3er. y 4.0 jueves.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores parentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

- SUPERVIELLE, Luis J. Amalia S. de 25 de Mayo 431 Uruguaya 1815, C. — 1er. miércoles.
- SUPERVIELLE, Mariana Munyo de 25 de Mayo 431 Ur. 1815, C. — miércoles.
- SUPPICI, Héctor Carmen S. de 2.º y 3er. jueves Canelones 1763.
- SURRA, Agustín Ponce Lola B. de Emma y Luisa 1er. 2.º y 3er. miércoles Avenida General Flores 244 b.
- SURRACO, Luis Eduardo Eugenia Monet de Olga 2.º y 4.º sábado Justicia 156.
- SUSENA, Francisco Clara P. de Celia y Lilia 1er. y 3er. martes 8 de Octubre 1629 Tel. 1641, Cordón.
- SUSENA, E Avenida Garibaldi 174.
- SWINDEN, B. Enrique Celia F. de 1er. miércoles Florida 1470.

T

- TABAREZ, H. Rafael Juana González de 2.º y 4.º martes de 4 á 5 Convención 1400 Tel. Cooperativa.
- TABORDA, Francisco María Julia Areco de María Margarita 1er. y 3er. viernes Paysandú-1013.
- TAGLIAPIETRA, Alejandro María C. de Ida y María Luisa Cerrito 696 Tel. 1517, Central.
- TALICE, Herminia Ruiz de 5 y 20 Camino Castro 212.

CARLOS OTT & MÚSICA 509-25 DE MAYO-509 COAN SUBTING EN TORO

MONTEVIDEO

g GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO



ta casa que vende articulos más = ricos á precios más bajos = 25 DE MAYO, 514

LOS LENTES MAS ELEGANTES SEGUROS Y ADAPTABLES

Visitese el Instituto Optico "KELLY"

25 DE MAYO, 585 MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS, MM, los Reyes de logiatorra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- TABORCIAS, Segundo Luisa Forner de miércoles Lavalleja 2062.
- TAMBUCIO, María Soari de lunes San Salvador 1529 Tel. Uruguaya 1520, Cordón
- TAMPIED, Adolfo Fulvia F. de Camino Millán 237.
- TANAGO, Juan Julia y María Angélica ler. y 5.º martes Soriano 1158.
- TARABOCCHIA, Juan Carlota Froy de Carlota y Zaida Caiguá 1635.
- TANCO, Braulio Adela E. de Angela 2.º y 4.º viernes Ibicuí 1232 Tel. Uruguaya 951, Cordón.
- TEBOT. Elena Terra de Lía, María Elena, Rosa Blanca y Flor de María 1er. y 3er. viernes Constituyente 1823.
- TEBOT, Ovidio C. María Mercedes de 3er. y 4.º lunes Dayman 1228.
- TELLECHEA, Familia de Armanda A. de 2.º y 4.º viernes Cuareim 1468.
- TELLECHEA, José Tomás Graciana Irigaray de Esther, María Elena y Carmen Judith — martes — Caiguá 1567.
- TELLECHEA, Santiago Petronila Sosa de sábado Médanos 1531 — Tel. Uruguaya 1307, Central.
- TERRA, Dr. Arturo Zelmira Arocena de —Caarrua 1419—Ur. 1315, C. 1er. y 2.º martes.
- TERRA, Dr. Gabriel María Harraz de Avenida Brasil y G. Ur. 2019, C. 1er. y 2.º miércoles.
- TERRA, Melitón E. María Antonia Suárez de Sara Rosa viernes Cerro Largo 1217.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende artículos más — ricos à precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

TERRA RAUL, Margarita Maza de — Uruguay 1146 — 1er. y 3er. miércoles.

TERRY, Mowbray H. — Empalme Olmos (F. C. U. del Este).

TESTASECA, Dr. Juan — Adelina P. de — Bartolomé Mitre 1277 — 2.º y 3er lunes de Junio, Agosto y Septiembre.

TEZANOS, Zenón de — María I. Regules de — P. Libertad 1143 — ler. y 2.º viernes.

TIRELLI, Jacobo — Isabel L. de — Cipriana é Isabel — 2.º, 3er. y 4.º sábado — Nicaragua 1724.

TIRONE, Teresa C. — Dionisia y María Jacinta — Mercedes 1444.

TIRRIU, Juliana D. de - 2.º y 4.º martes - Canelones 1291.

TISCORNIA, Nicolás — Camila B. de — Catalina — martes — Médanos 1582.

THODE, Ludovina Buxareo de 1er. y 3er. jueves — Juan Carlos Gómez 1531.

TOME, Dr. Miguel A. — Elisa A. de — todos los días — Buenos Aires 537.

TORRAZZA, Juan - Ana T. de - María - General Flores 340.

TORRELI, Miguel — Ana B. de — Josefina — Chaná 1833.

TORRES CABRERA, Solano — Mary, Sara y Blanca — lunes — Avenida La Paz 1524 — Tel. Uruguaya 233, C.

TORRES de la LLOSA, Dr. Juan — María M. Rodríguez de — 1er. y 3er. miércoles — Agraciada 443 — Tel. Uruguaya 205, Paso.

TORRENS, Pedro - Vicenta A. de - viernes - Isla de Flores 1674.

TORRES, Sebastián B. — Graciela E. de — Ema — Joaquín Requena 1545.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

ENGLISH GROCERY STORE

Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 --- W. F. ADAMS --- Montevideo

TOSCANO, Lorenzo — Carmen Elena G. de — 2.º y 4.º jueves — Magallanes 1909.

TOSI, Leopoldo J. — María C. de — 1er. y 3er. miércoles — Constituyente 1969 — Tel. Uruguaya 1150, Cordón.

TRAIBEL, José María — María Luisa de — 1er. y 2.º miércoles — 18 de Julio 2026 — Tel. Uruguaya 142, Cordón.

TUANE, Angel — Ursula Sala de — miércoles — Capurro 85.

TUDURI, Antonio — María Cabrera de — Emilia María Lola — lunes — Vilardebó 87.

TURCIO, Ingeniero Catello — Giulia B. de — Gioconda — Santa Lucía 1322.

TURENA, José P. — Clotilde Stajano de — 8 de Octubre 304 — Uruguaya 253, C. — 1er. y 3er. jueves.

TURENE, Isidora C. de — Srtas. de Carpi — Durazno 1398.

TURIENZO, José María — María M. de — Josefa y Elisa — 2.º y 4.º lunes — Canelones 1068.

TUSSO, Elvira Marabotto de — Elvira y Celia — Río Negro 1326 — Tel. 695, Central.

TRAIBEL, Zobeidah G. de — Isabel, María Concepción y Ana — Canelones 2072 — Tel. Uruguaya 515, Cordón.

TRAIBEL, José María — María Luisa y Neleis de Traibel — 1er. y 2.º miércoles — 18 de Julio 2026 — Tel. Uruguaya 142, Cordón.

TRAMBAUER, Carlos — Carolina Behrens de — 4.º jueves — Alzaibar 1326.

TRILLO, Rogelio — Sofía Orpin de — María Angélica — jueves — Tacuarembó 1372.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO -509

MONTEVIDEO

DE LAS MEJORES MARCAS



MODAS — CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más — ricos a precios mas bajos —

25 DE MAYO, \$14.

TRIAS, Dolores Laguarda de — Lola — miércoles — Mercedes 1747.

TROCHON, Enrique — María B. de — ler. y 3er, jueves — Hequeló 2144.

TRULLA, Julia Arzeno de — lunes — Canelones 820.

TRUMPH, Fritz — Mercedes García de — 1er. y 3er. martes — Dayman 1541.

U

- UBICI, María A. de María Teresa, Cata y Sofía martes Constituyente 1937.
- UGARTEMENDIA, Valentín Martina, María, Cecilia, Valentina — martes — Canelones 1330.
- URBIN, Petrona Solari de Luisa ler. y 3er. lunes Convención 1563.
- URIARTE, Alejandro P. Lacueva de 25 de Mayo 396 lunes.
- URIARTE, Héctor Amelia Acosta y Lara de ler. y 3er. sábado — Santa Lucía 1312 — Tel. 1248, Cordón.
- URIARTE, Hortensia Olascoaga de Pereira P. Ur. 883 — miércoles.
- URIOSTE, Elena Carve de Pereyra 90 Ur. 1750, C.
- URIOSTE, Dr. José P. María A. Piñeyro de 2.º y 4.º miércoles — Rondeau 1522 — Tel. 273, Aguada.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

URIOSTE, Santos - Adela Lema de - Uruguay 813 - Coop. 419.

URTEBEY, Eulalia S. de — María S. de Clulow — 1er. y 2.º miércoles — Rivera 2338 — Tel. 565, Cordón.

USHER, Guillermo J. — Petronila Conde de — Sarah y Blanca — 1er. y 2.º sábado — Sierra 93 a. — Tel. 630, Aguada.

URTUBEY, Clara Villegas de — Misiones 1319.

V

VACCARO, José — Eugenia S. de — Amalia — General Flores 151.

VACARO, Antonio — Herminia R. de — 1er. y 3er. miércoles — Canelones 1363.

VACCARO, Antonio — Apolonia P. de — Isabelita — Caiguá 1277.

VAEZA, Rosario Ocampo de - J. C. Gómez 1384 - viernes.

VAILLANT GONZALEZ, Juana de — Edma, Elena y Clara — jueves — Nueva Palmira 1746.

VAILLANT, Juan B. — Juana G. de — Srtas. de — Corina, Sara, Aida y Carmen — ler. miércoles — Justicia 148.

VALDEZ, Alfredo S. — Manuela Mafetan de — Delia — 3er. y 4.º viernes — Andes 1265. — Tel. Uruguaya 1843, Central.

VALDEZ GARCIA, Luis — Blanca Sayago de — Blanca Isabel — lunes — Colonia 1241.

VALDES, Doroteo Márquez — Concepción Palomeque de — Edda, Tula y Esther — Caiguá 1534 — Tel. 1039, Cordón.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination. Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets. Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



ta casa que vende articulos más = ricos a precios mas bajos =

25 DE MAYO, 514

- VALABREGA, M. S. N. de Elisa, Rosa, Clelia y Julia 1er. y 3er. miércoles Maldonado 924 Tel. Uruguaya 711, C.
- VALDEZ, Lauro Mario Rogelia Cardozo Pena de Lola Yaguarón 1517.
- VALENTINI, Antonio Isolina Guerra de Rosa, Eulalia y Lidia — jueves — Nicaragua 1911.
- VALONE, Eleuterio C. Mélida C. de Mélida lunes General Flores 248.
- VALLARINO, Atilio Rosa G. de Nueva Palmira 1716.
- VALLES de la SIERRA, Guillermo Isolina Sánchez de ler. y 4.º jueves — Canelones 1311.
- VANRELL, Carlos A. María Ramos de María P. 2.º y 4.º miércoles Colón 1379 Tel. Uruguaya 395.
- VANRELL, Paulina G. de 1er. y 3er. martes Sarandí 394.
- VAN VELTHOVEN, Petronila Moreira de Juana Martes Constituyente 1870.
- VAN DOMSELAAR, Cornelio Carolina Crocker de Juana Morse de Gertrudis y María Luisa Morse Guaná 2004 y J. M. Blanes 1234.
- VAQUERO, Tomás María Fernández de María Cerrito 660 Tel. 2113, Central:
- VARELA ACEVEDO, Dr. Jacobo Olga C. de Agraciada 697 Ur. 240, P. M.
- VARELA, Dr. José P. Carmen Seré de Buenos Aires 468 Ur. 1470, C. martes.
- VARELA, José Dolores R. de Josefina Bequeló 2055.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reves de Inglaterra

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 W. F. ADAMS Montevideo

- VARELA, Dr. Luis Celia Acevedo de 25 de Mayo 538, 2.º piso — Ur. 553 — miércoles.
- VARELA, Manuel María Pombo de Nueva Palmira 1882.
- VARESE, Juan Elena V. de jueves Canelones 1844.
- VARGAS, Dr. Eduardo Isabel Guillemette de Av. Brasil 170 (M. Rosado).
- VARZI, Pablo (hijo) Ema Castel de Soriano 145 Ur. 1364, C. — 2.0 y 4.0 lunes.
- VARZI, Srtas. de Soriano 1014 Ur. 2732, C. 2.º y 4.º lunes.
- VAZQUEZ, Artemia G. de Delia, Berta, Erminia y María Celia miércoles — Rivera 2133.
- VAZ FERREIRA, Belén R. de María Eugenia martes Treinta y Tres 1290.
- VAZQUEZ PERZEIRO, M. María Elisa jueves Cerro Largo 1682.
- VAZQUEZ, Alberto Clemencia Barriere de Blanca y Rosa 1er. y 3er. miércoles — Juan Carlos Gómez 1262.
- VAZQUEZ ACEVEDO, Alfredo Malvina Castro de Mercedes 787.
- VAZQUEZ VARELA, Ingeniero Jacobo Ana P. de Treinta y Tres 1366 — Ur. 2311, C. — viernes.
- VEIRA, Tomás Matilde de miércoles Batoví 2270.
- VEIRA, Eduardo Julia G. de Elena y Celia 1er. y 3er. viernes — Mercedes 1518 — Tel. Uruguaya 349, Cordón.
- VELAZCO GALLEGO, Manuel Margarita Muñoz de 1er. y 2.º viernes — 18 de Julio 239 — Tel. Uruguaya 2160.

CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO **MONTEVIDEO**

ANGELUS



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

- VELAZQUEZ, Jacinta P. de Berta, Marina y Armanda 1er. y 3er. sábado — Canelones 1910.
- VELLOZO, Romana Díaz de miércoles Buenos Aires 691.
- VELLEDA, Pedro Leocadia R. de Elmira 1er. jueves Carmen 2884 Tel. Uruguaya 270, Cordón.
- VENERA, Carlos M. Manuela N. de 4.º jueves Suárez 26 . Tel. Uruguaya 760, Paso.
- VENTURI, Bartolomé María Antonia jueves Tacuarembó 1384.
- VERA, Adrián María Larroquette de María Mercedes Juanicó 133 — Unión.
- VESCOVI, Hilario Josefa I. de Amalia jueves Canelones 1858.
- VIALE, Luis G. Luisa S. de lunes Andes 1143.
- VIDAL BELLO, Isolina E. de Carmen Secco Illa 1er., 3er. y 4.º lunes — Treinta y Tres 1479 — Tel. Uruguaya 575, Central.
- VICO, Pedro Anita martes Juan Jackson 1415.
- VICTORIA, Jaime F. Isabel Aguiar de Magdalena y Beatriz Victoria — 3er. viernes — General Flores 241.
- VICTORICA, Alejandro Sofía Belgrano de Buenos Aires 442
- VIDAL, Dr. Alfredo Clementina S. Días de Cerrito 175 2.º y 4.º viernes.
- VIDAL BELO, Toribio María E. Sayago de Agraciada 179 Ur. 2259, C. jueves.
- VIDAL CUERVO, Dr. Francisco Milka L. de Agraciada 842 1er. y 3er. jueves.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES ... BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

- VIDAL, Elena San Vicente de Elena 4.º viernes Cerrito 690.
- VIDIELLA, Juan C. Elvira Serratosa de 25 de Mayo 747 1er. y 3er. miércoles.
- VIDAL, Juan Consuelo Ballesteros'de Carlota Vidal de 1er. y 3er. martes — Dayman 1164.
- VIDAL, Lorenzo Juana M. de Isabel jueves Alzaibar 1269.
- VIDAL y PUENTES, Srtas. María y Rosa Maggiolo y Vidal 2.º y 4.º martes Agraciada 310 d. Tel. Uruguaya y Cooperativa.
- VIDAL, Manuel Teresa Sans de Srtas. de Sans 2.º y 4.º martes Canelones 834 Tel. Uruguaya 1346 y Cooperativa.
- VIDAL, Mercedes Bergallo de Esther, Raquel, Ana y María jueves Isla de Flores 1653.
- VIDAL, Lincoln María Rubio de Srtas. de Colonia 1387.
- VIERA, Feliciano Carmen G. de 8 de Octubre 269 Tel. 140, Unión.
- VIEIRA, Olaro F. G. Clementina Costa de jueves Canelones 1574.
- VIETRE, Francisco di Adela T. de Enea, Adelina, Amelia y Maud Elena — viernes — Arenal Grande 1540.
- VIGNALE, Esteban Cecilia T. de lunes Caiguá 1621.
- VIGNOLI, Evaristo Rosa Castellanos de Julia Margot, Nochita y Leonor jueves Uruguay 1786.
- VIGIL, Eduardo Sara Sóñora de Minas 1071.
- VIGLIONE, Marcelino Angela B. de Florida 1172 Tel. Cooperativa.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

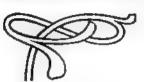
BUENOS AIRES



MODAS == CONFECCION

La casa que vende articulos más = ricos a precios más baios =:

25 DE MAYO 514



EXPRESO MAGARIÑOS

GRANDES DEPÓSITOS

PARA GUARDAR MUEBLES, TAPICERIAS, AUTOMOVILES, ETC. ETC

MUDANZAS Y TRASPORTES

PERSONAL COMPETENTE

366 - 25 DE AGOSTO - 370 LOS DOS TELÉFONOS

Alberto E. Magarinos

DESPACHANTE DE ADUANA Y COMISIONISTA

IMPORTACIÓN, EXPORTACIÓN Y TRÁNSITO

366 - 25 DE AGOSTO - 370

Teléfonos: LA URUGUAYA, 2035 | Central LA COOPERAT. 1046

MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de luglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

W. F. ADAMS Montevideo Calle Ituzaingó, 1417

VIANA, Consuelo y Juana — Juan Jackson 1306.

- VILA, Francisco Leonor Quadros Elena y Mercedes Jubin 1er. y 3er. sábado — Constituyente 1406 — Tel. Uruguaya 774, Cordón.
- VILA, Eduardo Donata M. de María Esther y Julia Ernestina — Avenida Brasil 168.
- VILARÓ, Francisco Marí aT. Rubio de 1er. y 3er. miércoles 25 de Mayo 696 Tel. Uruguaya 756, C.
- VILARÓ RUBIO, Francisco Senata Méndez Alcain de 21 y 22 — Avenida Brasil 3 — Tel. Uruguaya 1749, Cordón.
- VILIZIO, Juan Ana Hita de Blanca, Elvira, Celia y Delia 8 de Octubre 189 a.
- VILLAGRAN, Alberto Carmen Medina de Mercedes 1445.
- VILLAMIL, María Favaro de 2.º y 4.º sábado Ituzaingó 1261 — Tel. Cooperativa.
- VILLAR, Antonio Juana C. de Josefina y María Lavalleja 1706.
- VILLAR, José Enriqueta C. de lunes Ejido 1229.
- VILLAR, Manuel Francisca Díaz de Elvira Manuela y Elena — jueves — Blandengues 92.
- VILLARDINO, Pedro Catalina C. de Milea viernes Juan Jackson 1123.
- VILLARS, Bernardo Matilde A. de Dolores Amaya 1er. y 3er. miércoles — Arenal Grande 1880.
- VILLEGAS, Dolores 2.º y 3er. miércoles Canelones 2303.
- VILLEGAS ZUNIGA, Dr. Felipe Plácida S. de Maldonado 324 — Ur. 1920, C. — 2.0 y 4.0 viernes.

CARLOS OTT

000 **509 - 25 DE MAYO - 509** \circ **MONTEVIDEO**

MÚSICA

GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO



= ricos a precius más bajos =

25 DE MAYO, 514

- VILLEMUR, Luis Amelia Triay de 2.º miércoles Paysandú 1230 — Tel. Uruguaya 1921, Cordón.
- VILLEMUR, María B. de lunes Rondeau 2278 Tel. Uruguaya 246 y Cooperativa 1508.
- VIÑALES, Ventura Isabel G. de Lionelde, Laura, Luisa y Alicia — lunes — Yí 1135.
- VIRES, Horacio Carmen Mac-Eachen de Carmen 1er. y 4.º miércoles Juan Jackson 1216.
- VISAIRE, Teodoro María R. de María, Gloria y Pilar Visaire, Martina Regal 1er. y 3er. domingo Millán 307 Tel. Uruguaya 210, Paso.
- VITTEL, Antonio Adelina C. de 1er. y 3er. miércoles Soriano 1236 — Tel. Cooperativa.
- VIVANCO, Victoriano María Santamarina de 1er. y 3er. jueves Dayman 1189.
- VIZCA, Arturo P. Magdalena Vizca de Ituzaingó 1434 Uruguaya 2541, C.
- VIZCA, María Castro de Juncal 1483 Ur. 1287, C.
- VOLONTÉ, Pedro Adela C. de Clelia y Santina Brandzen 2048.

W

- WEST, Guillermo Julia U. de Julia G. viernes Arapey 1267.
- WILLIMAN, Dr. Claudio Carmen M. de Av. Brasil miércoles.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

Luis C. Scandroglio

CIRUJANO DENTISTA

9 à 11 a, m, y de 1 1/2 à 5 p, m,

AGRACIADA, 616

Telefono: Uruguaya, 956, Aquada

MONTEVIDEO

Gride Cassullo de Teluffo

CIRUJANA DENTISTA

DE LAS FACULTADES DE MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

Consultas de 10 a 12 y de 2 á 5 Excepto los jueves ANDES, 1342 Esq. 18JULIO

MONTEVIDEO

PRIMERA CASA DE ADORNOS DE LA AGUADA DE ANTONIO P. GIANNINI

Premiada por adornos en las Exposiciones Internacional de Firenza 1913, con Cruz, Medalla de Oro y Diploma de Honor en la Italo Américana en Montevideo 1913 con diploma de Honor

Se adorna con flores de última novedad como no lo hallaran en ninguna otra casa. Grandes Alumbrados de Gas Artificial como última palabra con los Artefactos más Modernos y Lujosos apropiados para Salas, Patios, Jardines, etc.

232 - CALLE AGRACIADA - 232

(A media cuadra del Palacio Legislativo)

Teléfono: La Uruguaya, 402 (Aguada)

MONTEVIDEO

THOS. COOK & SON

Railway & Steamer tickets issued for combination tours in Argentine, Paraguay, Uruguay and Brazil and to the celebrated Falls of Iguazú. Estimates for any tour will be furnished on application.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

- WILLIMAN, Eduardo Delia Real de Azúa de 15 y 30 Treinta y Tres 1264 Tel. Uruguaya 982, Central.
- WILSON, Carlos Celia Raggio de San Eugenio 1er. y 3er. sábado.
- WILSON, Eduardo Celia Raggio de Herminia, Esther y Sara 1er. y 3er. viernes Suárez 79.
- WILSON, Dr. Guillermo Laura C. de Durazno 1381 Ur. 1127, C. 1er. y 3er. jueves.
- WILSON, Srta. Luisa 1er. y 2.º lunes Avenida La Paz 1433 Tel. Uruguaya 473, C.
- WILSON, J. Sidney Sra. de Agraciada 686 Tel. Uruguaya 156, Paso.
- WILSON, Jorge A. Ana Lafone de Lavalleja 51 Ur. 1739, C. 2.º y 4.º jueves.
- WINTHERHALTER, Valentina C. de Sarandí 170 Ur. 1222, C. jueves.

Y

- YAÑEZ, Elisa M. de Carmen, Lucinda y Elisa Tarcia 1er. y 4.º sábado J. M. Blanes 1166.
- YEREGUY, Fermín C. Ema Lerena de Sau José 1143 Ur. 92, C. 2.º lunes.
- YÉREGUI, Mercedes Melis de María Mercedes 3er. y 4.º miérceles Zabala 1384.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

MAN SPRICHT DOUTSCH

YOUNG, Guillermo -- Enriqueta E. de-Canelones 1063-Ur. 614, C. -- lunes.

YOUNG, Srtas. de — Agraciada 468 — sábado.

Z

- ZANETTI, Aquiles Adelaida Rovegno de Romilda y Esther 4 y 5 Convención 1165.
- ZANI, Pirro Clotilde Maggiolo de miércoles Cerrito 594 Tel. 1652, Central.
- ZAPETINI, Manuel V. Rosa Palma de Juan Jackson 910.
- ZAS, Gabriel Mariana Bothwell de Zoraida Lila y Mary 2.º y 4.º miércoles Rondeau 1476.
- ZELLES, Antonio Rosa Ramagli de Praderina Correa Nicaragua 1794.
- ZENARDO, María F. de Eva 2.º y 4.º martes 18 de Julio 277 Unión.
- ZIPITRIA, Pedro Alonso de Juana Bidart de Aion, Esther y Rafael — 2.º y 4.º martes — Plaza Libertad 1143 — Tel. 346 Cordón.
- ZUNINO, Bartolomé María Angélica Schmidt María Angélica — viernes — Minas 924 — Tel. Uruguaya.
- ZORRILLA, Antonio Carmen R. de María Isolina 2.º y 3er. viernes Florida 1427.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO - 509 O MONTEVIDEO

O DE LAS MEJORES MARCAS



MODAS === CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más = ricos à precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

- ZORRILLA, Alberto Rosa Aguirre de Soriano 844 Ur. 837, C. - viernes.
- ZORRILLA DE SAN MARTIN, Juan Elvira de er. y 3er. lunes — Rincón 493 — Tel. Uruguaya 1246 y Cooperativa.
- ZUASNABAR, Jorge Sixta del Pino de 1er. y 4.º miércoles Canelones 1922 — Tel. Uruguaya 632, Cordón.
- ZUBILLAGA, Horacio Celia Risso de 1er. y 3er. miércoles Brandzen 2021.
- ZUBILLAGA, José Valentina Benavente de Srtas. de Agraciada 756 → Tel. Uruguaya 1638.
- ZUBILLAGA, José Valentina Beramendi de 2.º y 4.º martes Agraciada 756 — Tel. Uruguaya.
- ZUCCOLI, Juan Justina María y María Carolina 1.º y 15 Juan Jackson 1329.
- ZULIAGA, Sabino Justa D. de Carmen y Méndez Ejido 1235.
- ZUMARAN, Carlos S. de Amalia Arocena de Amalia, Julia y Margarita — domingos — Camino Castro 220 — Tel. Uruguaya 544, Paso.

ZUNINO, Juan J. — María T. de — Yí 1161.

IGLESIAS

REMATADOR Y CORREDOR

Coloca Dinero en Hipotecas, Cuenta Corriente, Descuentos, Operaciones Bancarias, Compra-Venta. Permuta y Arrendamiento de Campos y Fincas. Admite Carta-Orden ó poder sobre todo asunto administrativo, Financiero, Comercial ó de negocios.

Escritorio: SARANDI, 407 Direc. Telegráfica: FMIGLS



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reves de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA PARIS ... PARIS ... BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

AU BON MARCHÉ Gran Fábrica y Depósito de Ropa Blanca Para señoras y hombres

VICENTE C. CERIZOLA

Única Casa especial en Lencería y Mantelería

AJUARES PARA NOVIOS

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

Casa de compras: 30, Rue de L'Entrepot, París

620 - SARANDÍ - 620

TELÉFONO, LA URUGUAYA 32 - CENTRAL

MONTEVIDEO

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accomedation together with any other information will be forwarded on application.

740. FLORIDA

BUENOS AIRES



Guía Social Diplomática

ALEMANIA

CALLE PIEDRAS 605

Exemo. Señor Barón de Nordenflychth, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Juan Carlos Gómez 1544.

Teléfono "Uruguaya": Central 2743.

Señora Baronesa de Nordenflycht. Señorita de Nordenflycht.

ARGENTINA

CALLE AGRACIADA 828

Teléfono "Uruguaya": Paso 3

Excmo. Señor Enrique B. Moreno,

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

MAN SPRICHT DEUTSCH

Señora de Moreno.

Señor Solano Torres Cabrera,

Primer Secretario.

Avenida de la Paz 1524.

Teléfono "Uruguaya": Central 233.

Señorita María Torres Cabrera.

Señorita Sara Torres Cabrera.

Señorita Blanca Torres Cabrera.

Señor Ramón L. Mendoza,

Segundo Secretario.—(Ausente).

Señora de Mendoza.—(Ausente).

AUSTRIA - HUNGRIA

BUENOS AIRES

Calle Esmeralda 1358

Excmo. Señor Barón de Hoenning-O'Carrol,

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señor Gilbert Proskowetz de Proskow et Marstorff, Secretario.

CARLOS OTT

509 · 25 DE MAYO · 509 §

ANGELUS

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

MONTEVIDEO



BELGICA

BUENOS AIRES

Calle Santa Fé 2351

Exemo. Señor Charles Renoz,

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señora de Renoz.

Señor Henry Ketels,

Consejero, Encargado de Negocios ad-interim con residencia en Montevideo.

Camino Burgués 121.

Teléfono "Uruguaya": Paso 430.

Señora de Ketels.

Señor Joseph Clément, Secretario.

Señor Maurice Ulser, Agregado.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

MAPLE y CIA LDA PARIS BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

BRASIL

CALLE 25 DE MAYO 409

Teléfono "Uruguaya": Central 534

Excmo. Señor Bruno Gonçalves Chaves,

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señora de Chaves.

Señor José Joaquín Moniz de Aragao,

Primer Secretario.

Ibicuy 1309.

Teléfono ''Uruguaya'': Cordón 1633.

Señor Eusebio de Queirós-Mattoso Camara,

Segundo Secretario.—(Ausente).

Señora de Queirós-Mattoso Camara.—(Ausente).

Señor Carlos E. de Latorre Lisboa, Segundo Secretario.

Señor Alberto Baez Conrado Agregado

Canelones 1078.

Señora de Conrado. Señorita de Conrado.

THOS. COOK & SON

Railway & Steamer tickets issued for combination tours in Argentine, Paraguay, Uruguay and Brazil and to the celebrated Fails of Iguazú. Estimates for any tour will be furnished on application.

740. FLORIDA

BUENOS AIRES



CUBA

BUENOS AIRES

Exemo. Señor

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señor José M.ª Solano,

Secretario, Encargado de Negocios ad-interim, con residencia en-Montevideo.

Río Negro 1495.

CHILE

CALLE CERRITO 572

Teléfono "Uruguaya": Central 2268

Exemo. Señor Marcial A. Martínez de Ferrari, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señora de Martinez de Ferrari.

Señor Tulio Maquieira,

Secretario.

Colón 1555.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

ENGLISCH GROCERY STORE La casa Inglesa preferida por su seriedad

W. F. ADAMS Calle Ituzaingo, 1417 Montevideo

Américo Bazzani y Cía.

Despachantes de Aduana

- y Comisionistas --

Calle 25 de Agosto Nº 365

Telef. Uruguaya 2135, Central

= MONTEVIDEO

CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**

MÚSICA

— 218 **—**

000



MODAS CONFECCIÓN La casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

ESPAÑA

CALLE FLORIDA 1233

Teléfono "Uruguaya": Central 537

Exemo. Señor Marqués de Medina,

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señora Marquesa de Medina.

Señor Gonzalo del Río,

Secretario.

Misiones 1489.

Señor Comandante Juan García Gómez Caminero,

Agregado Militar.

Río de Janeiro, Legación de España.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

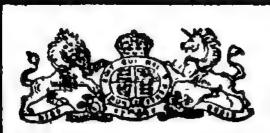
CALLE 18 DE JULIO 1056 Teléfono "Cooperativa"

Exemo. Señor Nicolás Andrés Grevstad, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señor Richard Ed. Penncyer, Secretario.

Señor

Agregado Militar.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de luglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

FRANCIA

CALLE IBICUY 1255

Teléfonos "Uruguaya": Central 1898; y "Cooperativa"

Exemo, Señor Jules Lefaivre.

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Agraciada 838.

Teléfono "Uruguaya": Paso 815.

Señora de Lefaivre.

Señorita de Lefaivre.

Señor Vizconde de Castillon Saint-Victor, Secretario.

Soriano 970.

Señora Vizcondesa de Castillon Saint-Victor.

Señora Vizcondesa Viuda de Castillon Saint-Victor.

Señorita María de Castillon Saint-Victor.

Señor Capitán de Navío Henri Bûchard, Agregado Naval.

Buenos Aires, Legación de Francia.

Señora de Bûchard.

Señor Capitán L. Salats, Agregado Militar.

Río de Janeiro, Legación de Francia.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling. In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomodation. Sightseeing & Excursions with private quides, etc. 740, FLORIDA



La casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

PAPELERÍA GALLI

DE

A. SOURY y Cía.

PAPELES EN GENERAL

ARTÍCULOS DE ESCRITORIO

FÁBRICA DE LIBROS EN BLANCO

Calle Rincón, esquina Ituzaingó

Doctor Atilio Narancio

@ @ @

CONSULTAS DE 2 a 4 DIAS HABILES EXCEPTO JUEVES

9 9 9

ANDES, 1234

Telef. Uruguaya 1938, Central



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

GRAN BRETAÑA

PLAZA ZABALA 1386

Teléfonos "Uruguaya": Central 2141; y "Cooperativa

Exemo. Señor Adfred Mitchell Innes, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señor Capitán de Navío Heathcoat S. Grant, Agregado Naval.

Washington, Embajada Británica.

Señora de Grant.

Señor Baronet Sir Edward Grogan, Teniente Coronel de la Brigada de Rifleros,
Agregado Militar.

Buenos Aires, Legación Británica.

Lady Grogan.

GUATEMALA

SANTIAGO DE CHILE

Exemo. Señor Eduardo Poirier, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señora de Poirier.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 O MONTEVIDEO

OE LAS MEJORES MARCAS



"LA BORDADORA"

CASA FUNDADA EN EL AÑO 1912

PROPIEDAD DE LA SEÑORA

VALENTINA PROENZA DE BERBEJILLO

CASA ESPECIAL EN BORDADOS DE TODAS CLASES

LA CASA RECIBE ARTÍCULOS DIRECTAMENTE DE PARIS
ARAPEY, 1368

MONTEVIDEO

Alberto Lalanne

DESPACHOS DE ADUANA

Importación, Exportación y Transito

1574 - CALLE ZABALA - 1574

MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES ... BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

ITALIA

CALLE COLÓN 1421

Exemo. Señor Conde Ancilotto, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.—(Ausente).

Señor Alberto de Marsanich, Secretario, Encargado de Negocios ad-interim.

Hotel Oriental.

MEXICO

RÍO DE JANEIRO

Exemo. Señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señor

Secretario.

NORUEGA

BUENOS AIRES

Calle Suipacha 1211

Exemo. Señor Sören Andreas Christophersen, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señora de Christophersen. Señorita Dolores Legarreta.

THOS. COOK & SON

Cook's Circular Notes, \$25, \$210, \$20, each The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling Payable every where. Letters of Credit also issued Drafts sold on all the principal cities of the world 740, FLORIDA BUENOS AIRES



PAISES BAJOS

BUENOS AIRES

Calle Corrientes 1768

Excmo. Señor Leonardo van Riet,

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.—(Ausente).

Señora de van Riet.—(Ausente).

Señor Guillermo d'Artillac Brill,

Secretario, Encargado de Nogocios ad-interim.

Adrogué F. C. S.

Señora de Artillac Brill.

PARAGUAY

CALLA CONVENCIÓN 1279

Teléfono "Uruguaya": Central 1724

Exemo. Señor Luis Abente Haedo, Encargado de Negocios.

Señor Luis Abente Haedo,

Secretario, Encargado de Negocios ad-interim.

Señora de Abente Haedo.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

, ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

PORTUGAL

BUENOS AIRES

Calle Bartolomé Mitre 1265

Exemo. Señor Abel Accacio de Almeida Botelho, Enviado Extraordinario y Ministro Pleniponteciario.—(Ausente).

Señora de Botelho.—(Ausente).

RUSIA

RÍO DE JANEIRO

Exemo. Señor Pedro Maximow,

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señora de Maximow.—(Ausente).

Señor Eugenio Stein,

Señor Eugenio Stein,

Secretario, Encargado de Negocios ad-interim.—(Ausente).

Buenos Aires.

CARLOS OTT : 6 509 - 25 DE MAYO - 509 EL MONTEVIDEO

ANGELUS

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO



MODAS — CONFECCIÓN

= ricos à precios más batos =

25 DE MAYO, 514

SUIZA

BUENOS AIRES

Calle Güemes 4059

Exemo. Señor Alphonse Dunant, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Señora de Dunant.

Señor Carl Paul Hübscher, Secretario.—(Ausente).





CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de loglaterra

CARLOS DE LA MANTE DE ALAMONTEVIDEC CARLOS DE LA MARIA **ADUANA** 1600 - ZABALA - 1600 MONTEVIDEO

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



Cuerpo Diplomático

ACREDITADO EN LA REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

PRECEDENCIA

CON LA FECHA DE PRESENTACIÓN DE CREDENCIALES

NORUEGA

Exemo. Señor Soren Andreas Christophersen, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

27 de Julio de 1906.

GUATEMALA

Exemo. Señor Eduardo Poirier, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

16 de Marzo de 1907.

PAISES BAJOS

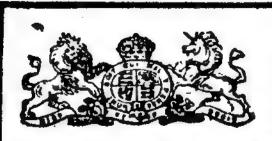
Exemo. Señor Leonardo van Riet, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciaro.

15 de Febrero de 1908.

ARGENTINA

Exemo. Señor Enrique B. Moreno, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

20 de Abril de 1910.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

بي

ENGLISH GROCERY STORE

Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

ESPAÑA

Exemo. Señor Marqués de Medina, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

17 de Abril de 1911.

RUSIA

Exemo. Señor Pedro Maximow, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

5 de Septiembre de 1911.

ESTADOS UNIDOS

Exemo. Señor Nicolás Andrés Grevstad, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

9 de Octubre de 1911.

ITALIA

Exemo. Señor Conde Ancilotto, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

18 de Enero de 1912.

SUIZA

Exemo. Señor Alphonse Dunant, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

18 de Enero de 1912.

CARLOS OTT & MUSICA : 509-25 DE MAYO-509 & GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO MONTEVIDEO



la casa que vende articulos más = ricos a precios mas bajos =

25 DE MAYO, 514

DUVIMIOSO TERRA

ABOGADO

JUAN CARLOS GÓMEZ 1340

DE 10 Å 11 Y DE 2 Å 5

SUCURSAL EN LA CIUDAD DEL SALTO

Agustín Musso

ABOGADO

PARTICULAR: CURIALES, 1517 ESTUDIO: 1

GONZÁLEZ

CHIC-PARISIEN

FOTOGRAFIA

CALLE ANDES 208 ESQ. 18 DE JULIO

TELEFONO LA URUGUAYA 2449 (CENTRAL) MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES ... 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

AUSTRIA - HUNGRIA

Exemo. Señor Barón de Hoenning O'Carroll, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

27 de Enero de 1912.

FRANCIA

Exemo. Señor Jules Lefaivre, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

19 de Febrero de 1912.

PORTUGAL

Excmo. Señor Abel Accacio de Almeida Botelho, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

9 de Mavo de 1912.

CHILE

Exemo. Señor Marcial A. Martínez de Ferrari, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

9 de Mayo de 1912.

ALEMANIA

Exemo. Señor Barón de Nordenflycht, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

11 de Julio de 1912.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accompdation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



BELGICA

Exemo. Señor Charles Renoz, Enviado Extraordinario y Ministro-Plenipotenciario.

16 de Enero de 1913.

BRASIL

Exemo. Señor Bruno Gonçalves Chaves, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

2 de Septiembre de 1913.

GRAN BRETAÑA

Exemo. Señor Alfred Mitchell Innes, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

3 de Octubre de 1913.

RUSIA

Señor Eugenio Stein, Encargado de Negocios ad-interim.

CUBA

Señor José María Solano, Encargado de Negocios ad-interim.

ITALIA

Señor Alberto de Marsanich, Encargado de Negocios ad-interim.

BELGICA

Señor Henry Ketels, Encargado de Negocios ad-interim.

PAISES BAJOS

Señor Guillermo d'Artillac Brill, Encargado de Negocios ad-interim.

PARAGUAY

Señor Luis Abente Haedo, Encargado de Negocios ad-interim.



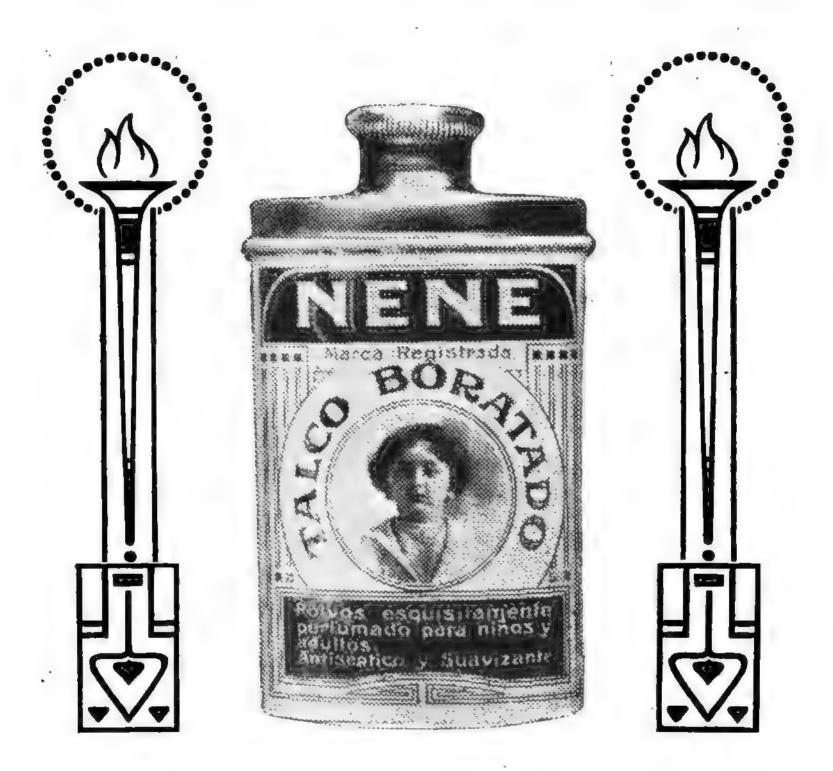
CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

W. F. ADAMS Calle Ituzaingo, 1417 Montevideo



CARLOS OTT 8

509-25 DE MAYO -509 O DE LAS MEJORES MARCAS

PIANOS



De la República Oriental del Uruguay

Paises, Categorias, Nombres, Residencia y Fecha de nombramiento

ALEMANIA

Cónsul General

Antonio Goso - Hamburgo.

22 de Febrero de 1911.

Cónsules

Dr. Antonio Romen — Berlín

22 de Abril de 1913.

Arturo Rivera y Peña — Bremen

11 de Mayo de 1907.

Sebastián Cahn — Frankfore sm.

29 de Agosto de 1895.

Herman Schnabel - Dresden.

12 de Octubre de 1897.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

Pablo Vichmann — Hamburgo.

24 de Enero de 1908.

Otto Gunther — Düsseldorf.

8 de Marzo de 1909.

'Hugo Frankel — Munich.

12 de Noviembre de 1909.

Emil Paas — Leipzig.

12 de Noviembre de 1909.

Ph. Farnsteiner — Colonia.

2 de Septiembre de 1913.

Vicecónsul

Emil Kunov — Hamburgo.

12 de Noviembre de 1909.

Alberto J. Blom - Berlin,

29 de Abril de 1913.

F. W. Castendyk — Bremen.

2 de Septiembre de 1913.

FINLANDIA

(BAJO LA DEPENDENCIA ADMINISTRATIVA DEL CONSULADO GENERAL EN ALEMANIA)

Cónsul

John O. Lindholm - Helsingfords

5 de Julio de 1909.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES

La casa que vende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

RUSIA CENTRAL

Cónsul

Hugo Baehcker — Kiew.

10 de Enero de 1908.

ARGENTINA

Cónsul General

Luis Mongrell - Buenos Aires.

30 de Marzo de 1911.

Cónsules

Bernardo Milhas - Buenos Aires.

19 de Febrero de 1907.

Rodolfo B. Viera — Concordia.

22 de Febrero de 1907.

Diego Olavarría Le Bas — Rosario de Santa Fe.

26 de Julio de 1907.

1.14

Diego J. Sanguinetti Sáenz — Colón.

25 de Octubre de 1907.

Antonio Daneri — Gualeguaychú.

25 de Octubre de 1907.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

Ramón F. Bergadá — Concepción del Uruguay.

21 de Agosto de 1908.

Tomás L. Martínez — Santa Fe.

21 de Agosto de 1908.

: Oscar Zorrilla — La Plata.

1.º de Febrero de 1910.

Abelardo Escalada — Santo Tomé (Corrientes).

1.º de Abril de 1909.

Gabriel Debrús Reyes — Córdoba.

12 de Noviembre de 1909.

Juan Mendy — Pergamino.

27 de Mayo de 1910.

Juan Baqué — Pampa Central.

23 de Abril de 1912.

Vicecónsules

Federico Gard — San Nicolás.

25 de Octubre de 1907.

Nicolás Dulce — Campana.

1.º de Febrero de 1910.

Carlos I. Tabares - San Fernando.

20 de Enero de 1911.

CARLOS OTT 8

509 - 25 DE MAYO - 509

MONTEVIDEO

ANGELUS

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO



La casa que vende articulos más == ricos á precius más bajos ==

25 DE MAYO 514

Miguel Brecia -- La Paz (E. R.)

19 de Enero de 1912.

Federico W. Mux — Bahía Blanca,

20 de Octubre de 1898.

Julián Millot -- Olavarr'a.

15 de Junio de 1908,

Manuel Núñez Regueiro — Rosario de Santa Fe.

3 de Mayo de 1906.

Manuel Coll — Mercedes (Corrientes)

26 de Junio de 1908.

Alberto Garrido Barrios — Rojas

17 de Julio de 1912.

Felipe Salom — Corrientes.

18 de Octubre de 1912.

Servando Gómez — Tucumán.

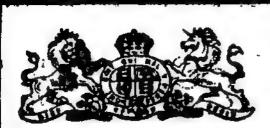
6 de Mayo de 1913.

Pablo J. Rivero — Monte Caseros.

17 de Octubre de 1913.

F. Vial Ballesteros — Paraná.

17 de Octubre de 1913.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : : : PARIS . : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

AUSTRIA

Cónsul General

Héctor Vollo — Trieste.

22 de Febrero de 1911.

Cónsules

'César C. Gaudencio.

15 de Abril de 1913.

Anselmo Götzel — Praga.

20 de Abril de 1912.

'Siegfried Stein -- Brünn,

17 de Julio de 1912.

Vicecónsules

Ferruccio Mauro — Trieste.

27 de Mayo de 1910.

Rodolfo Spielman — Viena.

30 de Noviembre de 1911.

Franz Adam - Reichemberg.

20 de Mayo de 1912.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination. Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets. Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende articulos más — ricos à precios más bajos —

25 DE MAYO, 514



Bordados siempre nuevos y de refinado gusto recibidos directamente de Paris y Alemania

Trabajos empezados y concluidos desde alto precio hasta por valor de Cts.

ESPECIALIDAD EN EL ARMADO DE TRABAJOS

Sedas, Hilos, Algodones, Trencillas, Rasos y Dibujos confeccionados a capricho

Cursos prácticos de Dibujo, Píntura y Bordado

La casa se encarga de preparar cualquier trabajo perteneciente al Ramo

ESPECIAL ESMERO EN EL ENVIO A CAMPAÑA

BARTOLOMÉ MITRE 1492

TELEF. LA URUGUAYA 2256 (CENTRAL)

MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

- W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417 Montevideo

HUNGRIA

(BAJO LA DEPENDENCIA ADMINISTRATIVA DEL CD.º G.RAL EN AUSTRIA).

Cónsul General

Maurice Molnar Mor — Budapest (jurisdicción local). 12 de Noviembre de 1909.

Cónsules

Adrusbale Berger — Zagreb Croazia

22 de Septiembre de 1911.

Francisco Palugyay de Kispalugya et Bodafalva — Pozzoni.

17 de Julio de 1912.

Vicecónsules

Adrian Mizzan — Cosala Drenova Plasse.

29 de Mayo de 1911.

GRECIA

(BAJO LA DEPENDENCIA ADMINISTRATIVA DEL CONSULADO GENERAL EN HUNGRÍA)

Cónsul

Arturo Morphy — Patrás.

30 de Noviembre de 1911.

CARLOS OTT 8 509 · 25 DE MAYO · 509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**

MÚSICA



La casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

RUMANIA

Cónsul

Ricardo Sopkez — Bukarest.

12 de Febrero de 1913.

RUSIA

Cónsules

Jacques Rothstein — Odessa.

14 de Diciembre de 1911.

Constantin D. Diamantidis — Rostof sobre el Don.

25 de Octubre de 1912.

SERVIA

Cónsul

Philippe Fuchs — Belgrado.

9 de Junio de 1911.

BELGICA

Cónsul General

Dr. José F. Portillo — Amberes.

20 de Abril de 1912.

Cónsules

Robert Brasseur — Flandes Or.

3 de Abril de 1900.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA 882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Francisco S. Nin — Malines.

20 de Diciembre de 1907.

Adolfo Plottier — Amberes.

4 de Diciembre de 1908.

Prosper Bonnevie — Bruselas.

1.º de Septiembre de 1910.

Vicecónsules

Max Valcke — Ostende.

18 de Octubre de 1907.

Carlos Tuyttens — Amberes.

1.º de Abril de 1909.

Federico Dumon — Brujas.

29 de Mayo de 1911.

Feliz de Errasquin — Verviers.

22 de Diciembre de 1911.

DINAMARCA

(BAJO LA DEPENDENCIA ADMINISTRATIVA DEL CONSULADO GENERAL EN BÉLGICA)

Cónsul

Pedro Storn — Copenhague.

30 de Septiembre de 1913.

COOK

Cook's Circular Notes, £5, £10, £20, each. The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling. Payable every where. Letters of Credit also issued Drafts sold on all the principal cities of the world.

740. FLORIDA **BUENOS AIRES**



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más = ricos á precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

Cónsules

Ernesto F. Garçao — Amsterdam.

3 de Octubre de 1912.

Luis Spelmann — Rotterdan.

16 de Biciembre de 1913.

Vicecónsules

Antonio G. Weve - Scheveningen.

29 de Mayo de 1911.

Emanuel Arie Van Ameringen - Amsterdam.

30 de Noviembre de 1911.

BRASIL

Cónsul General

Manuel Bernárdez — Río de Jaeniro.

1.º de Febrero de 1910.

Cónsules

Simón Alsina y Alvarez — Río Grande.

26 de Julio de 1907.

Juan M. Vallejo (hijo) — Corumbá.

1.º de Febrero de 1910.

Dr. Vicente M. Carrió - Porto Alegre.

16 de Diciembre de 1912.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

Florencio Rivas — Santa Ana.

16 de Abril de 1913.

Francisco de Tezanos — Paranaguá.

22 de Julio de 1913.

Fernando Pareja — Río de Janeiro.

19 de Agosto de 1913.

Juan Antonio Coelho — Ceará.

6 de Septiembre de 1876.

José de Barros Pimentel — Aracajú.

9 de Marzo de 1877.

Aurelio Susini y Núñez Santa Victoria.

3 de Noviembre de 1882.

Rafael Alvarez — Yaguarón.

2 de Marzo de 1904.

Federico Torres — Pelotas.

28 de Diciembre de 1911.

Antonio Petersen — Bahía.

23 de Septiembre de 1912.

Martinho J. Callado é Silva — Florianópolis.

23 de Septiembre de 1912.

A. Leite Chermont — Belen.

10 de Marzo de 1913.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO-509 MONTEVIDEO

DE LAS MEJORES MARCAS



= ticos a precios más dajos ==

25 DE MAYO, 514

Vicecónsules

Agustin Bergallo — Uruguayana.

15 de Noviembre de 1906.

Teobaldo Carámbula — Dom Pedrito.

4 de Enero de 1907.

Antonio Serrano (hijo) — Quarahy.

17 de Junio de 1909.

José Antonio de Oliveira — San Francisco del Sud.

22 de Diciembre de 1903.

Erasmo Ribeiro Vianna — Antonina.

19 de Septiembre de 1904.

Hugo von Frankernber Ludwigsdorff — Imbitubá.

22 de Septiembre de 1905.

Erico A. Pena — Río de Janeiro.

28 de Septiembre de 1906.

Carlos M. Schmitz - Porto Murtinho.

29 de Mayo de 1911.

Julio Nicolás Herrera — San Gabriel.

21 de Julio de 1911.

Marcos Konder — Itajahy.

14 de Marzo de 1912.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : :: 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Gaetano Moscarelli — Pernambuco.

28 de Agosto de 1912.

J. Carlos Carvalho — Alegrete.

(Encargado).

J. J. Rodríguez Martins — Manaos.

10 de Marzo de 1913.

Agustin Fernández — Bagé.

5 de Agosto de 1913.

BOLIVIA

Cónsul General

Gerardo Zalles — La Paz.

11 de Enero de 1898.

COLOMBIA

Cónsul

Ricardo Santa María — Bogotá.

4 de Noviembre de 1904.

CUBA

Director del Consulado General

Oscar Defféminis — Habana,

17 de Noviembre de 1911.

THOS. COOK & SON

Railway & Steamer tickets issued for combination tours in Argentine. Paraguay, Uruguay and Brazil and to the celebrated Falls of Iguazú. Estimates for any tour will be furnished on application.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende articulos más = ricos á precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

JULIO MORRISON

COMISIONES
y DESPACHOS DE ADUANA

IMPORTACIÓN,
EXPORTACIÓN, TRÁNSITO Y RECEPCIÓN
DE MERCADERÍAS

1614 - SOLIS - 1620

Teléfono La Uruguaya Nº. 2145, Central



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN
GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417

_

W. F. ADAMS

Montevideo

Cónsules

José Balcells y Bosch — Habana.

2 de Marzo de 1904.

Enrique Rey y García — Gibara.

18 de Mayo de 1904.

Manuel M. Abascal — Santiago de Cuba.

18 de Mayo de 1904.

Ramón González Rubio — Santa Clara.

18 de Mayo de 1904.

Leopoldo Suero Balbin — Cienfuegos.

6 de Noviembre de 1906.

Juan Gregorio Viña y Martorell — Cárdenas.

4 de Octubre de 1907.

Gaspar Vieta y Vilaseca — Manzanillo.

30 de Abril de 1909.

C. Bergnes de las Casas y Soler — Guantánamo.

19 de Enero de 1912.

Luis Amézaga y Roldan — Matanzas.

19 de Enero de 1912.

Vicecónsules

José María Beguiristain — Sagua la Grande.

13 de Julio de 1893.

CARLOS OTT

509 - 25 DE MAYO - 509 S MONTEVIDEO

ANGELUS

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO



MODAS === CONFECCIÓN

ta cusa que vende articulos más — ricos a precius mas bajos —

25 DE MAYO, 514

Manuel Fernández — Pinar del Río.

16 de Mayo de 1906.

ANTILLAS

(BAJO LA DEPENDENCIA ADMINISTRATIVA DEL CONSULADO GENERAL EN CUBA)

REPUBLICA DOMINICANA

Cónsul

James Grawford - Bridge Town.

13 de Septiembre de 1906.

ISLA DE BARBADOS

Cónsul

Fernando Escovar Hurtado de Mendoza — Santo Domingo.

13 de Septiembre de 1906.

ISLA DE GUADALUPE

Vicecónsul

M. Saint Croix de la Ronciere. — Pointe á Pitre.

13 de Septiembre de 1906.

HAITI

Cónsul

Gastón Vallade - Port-au-Prince.

22 de Noviembre de 1904.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA 882 SAN JOSE - Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Jorge Davidson — Port Castries.

13 de Septiembre de 1906.

ISLA DE SANTA LUCIA

Cónsul

Georje Grelt — Port of Spain.

13 de Enero de 1912.

ISLA TRINIDAD

Cónsui

Carlos Armstrog - Puerto de Ponce.

13 de Septiembre de 1906.

PUERTO RICO

Cónsul

Manuel Mendia Morales — San Juan.

16 de Diciembre de 1913.

Vicecónsules

Jacobo Bravo y González — Mayagüez.

13 de Septiembre de 1906.

Manuel Gómez López — San Juan.

16 de Diciembre de 1913.

MEXICO

Cónsul General

Fernando Ferrari Pérez — México.

28 de Agosto de 1895.

COOK

Cook's Circular Notes, £5, £10, £20, each The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling Payable every where. Letters of Credit also issued Drafts sold on all the principal cities of the world

740, FLORIDA **BUENOS AIRES**



la casa que vende articulos más — ricos á precius más bajos —

25 DE MAYO, 514

Cónsules

Rafael Hernández y Escudero - Mérida.

16 de Junio de 1911.

Hermenegildo Piñango y Lara — Vera Cruz.

16 de Junio de 1911.

EL SALVADOR

Cónsul

Francisco J. Mena - San Salvador.

7 de Julio de 1913.

ECUADOR

Cónsul General

Carlos Baille - Bahía de Caraquez.

8 de Junio de 1899.

Cónsules

Miguel Angel Albornoz - Ambato.

15 de Abril de 1903.

José Antonio Icaza M. — Babahoyo.

15 de Abril de 1903.

Carlos Mateus García — Quito.

28 de Marzo de 1911.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra

ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 - W. F. ADAMS Montevideo

MAN SPRICHT DEUTSCH

Vicecónsul

Carlos Guzmán — Guayaquil.

10 de Abril de 1909.

ESPAÑA

Cónsul General

José M. Montero Paullier - Madrid.

16 de Junio de 1909.

Cónsules

Lucas Rodríguez — Barcelona.

2 de Agosto de 1907.

Norberto Estrada — Valencia.

6 de Noviembre de 1906.

Juan José Martínez — Bilbao.

22 de Febrero de 1911.

Orosimbo Basigaluz Susviela — San Sebastián.

23 de Septiembre de 1912.

Eduardo García Huertas — Vigo.

23 de Septiembre de 1912.

Roberto Draper — Almeria,

18 de Octubre de 1912.

Dr. Julian Herrera — Las Palmas.

15 de Abril de 1913.

CARLOS OTT & MUSICA
509-25 DE MAYO-509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO

MONTEVIDEO



La casa que vende articulos más — ricos à precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

Julio J. Casal - Coruña.

15 de Abril de 1913,

Alberto S. Muñoz — Málaga.

22 de Julio de 1913.

Segismundo López de Rueda — Sevilla.

7 de Julio de 1891.

José Segui Oliver — Mahón.

15 de Abril de 1896.

Manuel de Osorio y Romeu — Tarragona.

20 de Marzo de 1913,

Alejandro Jaume Roselló — Palma de Mallorca.

22 de Julio de 1903.

Emilio González Buyo - Ferrol.

17 de Octubre de 1904.

Joaquín de Velazco — Córdoba.

7 de Julio de 1907.

Julian Quiroga (hijo) -- Victoria.

27 de Mayo de 1910.

Ignacio Herrera de Collantes — Oviedo

12 de Octubre de 1911.

José Bau Berger — Tortosa.

12 de Octubre de 1911.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Luis Montealegre de la Chica - Granada.

4 de Octubre de 1912.

Carlos B. Bitaubé — Zaragoza,

Angel Gómez — Cádiz.

6 de Mayo de 1913.

B. López Muñoz - Vivero.

11 de Junio de 1913.

Vicecónsules

Nicolás Crespo — Astorga,

21 de Enero de 1886.

Baldomero Pérez Martínez -- Tapia.

8 de Abril de 1891.

Angel Taboada y Amado — Marin,

24 de Julio de 1894.

Alfredo Javaloy y Sebastiá — Alicante.

24 de Julio de 1894.

Jesús Menéndez Aceval - Gijón.

14 de Noviembre de 1899.

José Lizana Muñoz — Cartagena.

9 de Agosto de 1900.

Miguel Gil y Macián — Valencia.

2 de Agosto de 1902.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accommodation together with any other information will be forwarded on application.

740, FLORIDA



ta casa que vende articulos más = ricos a precius más bajos =:

25 DE MAYO, 514

MODE & PARURES

Gran salón para señoras, especialidad en trabajos de cabellos

La Fashionable

DE

José Barreiro e Hijos

COIFFEURS DE DAMES

Bartolomé Mitre, 1343

Teléfono: Uruguaya 1794

MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 --- W. F. ADAMS --- Montevideo

Francisco del Pozo y Pastraña — Madrid.

24 de Diciembre de 1903.

Francisco de Cosmelli y Sotomayor — Santa Cruz de la Palma.

5 de Julio de 1904.

José Prats — Ibiza.

13 de Julio de 1904.

Ginés Vidal Roura — San Feliú de Guixols.

17 de Octubre de 1904.

Miguel Esteller — Benicarló.

17 de Octubre de 190-

José Alvarez Net — Málaga.

17 de Octubre de 1904.

Manuel Miralles — Burriana.

17 de Octubre de 1904.

Domingo Ruiz del Rivero - Jerez de la Frontera.

28 de Julio de 1905.

Francisco Flores Orozco — Garrucha.

30 de Marzo de 1906.

Claudio Díaz Márquez — Figueras

22 de Agosto de 1906.

Diego Soler Torres — Puerto de Mazarrón.

22 de Agosto de 1906.

U

CARLOS OTT

509 · 25 DE MAYO · 509 § MONTEVIDEO

MÚSICA

GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO



La casa que vende artículos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

José Mora — Torre Vieja.

27 de Octubre de 1911.

José Criado — Villagarcia

Leonardo G. Gutiérrez Colomer — Santander.

H. A. Davidson - Santa Cruz de Tenerife.

12 de Febrero de 1913.

M. Mártinez · Vázquez — Vigo.

24 de Febrero de 1913.

Juan J. Estibalaz - Victoria.

12 de Febrero de 1913.

Bartolomé Soler — Mataró.

19 de Agosto de 1913.

A. Pernas y Gil - Logroño.

9 de Septiembre de 1913.

Enrique Menchaca — Bilbao.

17 de Octubre de 1913.

ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMERICA

Cónsul General

Doctor Mario - L. Gil - Nueva York.

26 de Julio de 1912.



f

CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Cónsules

Juan Peypoch -- Manila (Islas Filipinas).

27 de Abril de 1891.

\$ 3

Leonce Rabillon — Baltimore.

13 de Julio de 1892.

Ramón Esteve — Savannah.

28 de Enero de 1903.

Rusell Stanhope — San Luis.

14 de Julio de 1903,

Juan Moffit — Chicago.

23 de Diciembre de 1903.

O. M. Goldaracena — San Francisco (California)

29 de Mayo de 1911.

Rodman Wanamaker — Filadelfia.

14 de Julio de 1911.

Vicecónsules

Rosendo Torras — Brunswick.

21 de Agosto de 1901,

S. Schröeder - Galveston.

11 de Septiembre de 1902,

Manuel L. Ros — Pascagoula.

5 de Abril de 1905.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA



La casa que vende articulos más = ricos a precius más bajos = 25 DE MAYO, 514

Salomón Brash — Apalachicola.

27 de Abril de 1905.

Vicente J. Vidal — Pensacola.

2 de Diciembre de 1909.

Enrique C. Blackiston -- Newport New.

4 de Agosto de 1909.

Henry H. Jennings - Nueva York.

29 de Mayo de 1911.

Max Otto von Klock — Boston.

28 de Junio de 1911.

Juan Llorca Marty - Mobile.

1.º de Septiembre de 1911.

Rafael Marin - Nueva Orleans.

14 de Diciembre de 1911.

D. B. Roy Anderson — Seattle (Washington).

22 de Agosto de 1912.

Guillermo A. Saxton - Albany.

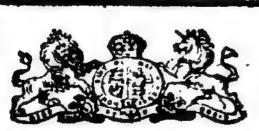
(Encargado).

F. A. Lord - Wilmington.

(Encargado).

Aubey G. Bailey — Norfolh.

(Encargado).



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de luglatorra.

'ALMACÉN DE LONDRES''

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417 W. F. ADAMS Montevideo

Thomas Rice — Port Arthur (Texas).

10 de Marzo de 1913.

G. Madrid Hernández — Kansas City—Estado de Missouri.

10 de Marzo de 1913.

FRANCIA

Cónsul General

Dr. Ramón López Lomba — París.

Cónsules

Agustin Castro Caravia — Marsella.

24 de Agosto de 1906.

Antonio Sáenz de Zumarán — Havre.

2 de Agosto de 1907.

Dr. Carlos Calamet — Burdeos.

20 de Abril de 1912.

Dr. Amabilio Martínez Páez — Dunkerque.

15 de Noviembre de 1906.

Roberto Castellanos — Cherbourg.

4 de Enero de 1907.

Ezequiel Duarte — La Rochelle.

15 de Abril de 1913.

CARLOS OTT

509 - 25 DE MAYO - 509

el mejor aparato para tocar piano

ANGELUS

MONTEVIDEO



MODAS = CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

Nemesio M. Sanz — Orán (Africa Francesa).

15 de Abril de 1913.

Francisco Gautier — Cette.

12 de Septiembre de 1868.

Pedro Burucua — Bayona.

5 de Enero de 1908.

Américo Carassale — Niza.

30 de Marzo de 1892.

Ernest de Dax y San Vicente — Toulouse.

24 de Diciembre de 1904.

A. Moyet -- Lyon.

10 de Enero de 1908.

Marcel Dupuy - Tamatave (Isla Madagascar).

18 de Septiembre de 1908.

Guillermo Fortezza --- Montpellier.

30 de Noviembre de 1911.

René Henry - Limoges.

15 de Abril de 1913.

Gustavo Caminade - Fort. de France (Martinica).

17 de Octubre de 1913.

Vicecónsules

H. Georges — Burdeos

11 de Septiembre de 1879.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

MAPLE y CLA LDA 882 SAN JOSE - Montevideo

MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Pablo Bourderon — Oloron St. Marie. 3 de Junio de 1880. J. B. Aune — Niza. 25 de Junio de 1891. Luis Lorthois — Tourcoing. 31 de Marzo de 1900. Teodoro Leportier — Dakar. - 31 de Julio de 1903. Emil Bernard — Saint Nazaire. 31 de Julio de 1903. Jeorge Conor — La Rochette. 9 de Mavo de 1904. Evaristo Carrance — Agen. 18 de Mayo de 1904 Paúl Chappie — Reims. 1.º de Abril de 1909. Fernand Raymond Emmanuel Michaux - Rouen.

22 de Febrero de 1911.

José Lasry — Oran (Africa).

22 de Febrero de 1911.

Hipólito Tyson — Cherboug.

26 de Enero de 1912.

Tomás Camamala — Roubaix.

12 de Abril de 1912.

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling in this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomodation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740. FLORIDA



ta casa que vende articulos más — ricos à precius más bajos —

25 DE MAYO 514

Ezequiel Martinez - Boulogne Sur Mer.

10 de Marzo de 1913.

Francis Berhard - Niza.

2 de Septiembre de 1913.

GRAN BRETAÑA

Cónsul General

José Barboza Terra — Londres.

14 de Agosto de 1912.

Cónsules ·

Guillermo E. Petty — Cardiff.

12 de Noviembre de 1892.

Enrique Dauber — Liverpool.

19 de Marzo de 1894.

Arturo Prats - Southampton.

28 de Febrero de 1909.

Eduardo Martínez -- Glasgow.

23 de Septiembre de 1912.

Antonio Corsi — Gibaltar.

30 de Junio de 1870.

John D. Maguire - Montreal.

13 de Abril de 1883.

J. W. Mac Craith - Nottingham.

24 de Septiembre de 1888.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglatorra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 - W. F. ADAMS Montevideo

John Burke — Belfast.

17 de Junio de 1893.

George Stuart Kelway — Milford Haven.

17 de Junio de 1893.

Guillermo Kinnear — Dundee.

16 de Octubre de 1893.

Rodolfo Dotzauer — Birmingham,

16 de Octubre de 1893.

John H. Atchinson — Sheffield.

29 de Abril de 1896.

John R. O'Connel — Dublin.

29 de Abril de 1896.

Charles Jambón — Calcuta.

9 Abril de 1902.

Frank Houlder — Londres.

18 de Marzo de 1903.

J. Y. Falk — Sidney (Australia).

22 de Julio de 1904.

Andreas Dacker — Leith.

26 de Mayo de 1905.

Vicecónsules

Thomas H. Heywood — Cardiff.

Mark Whitwill (hijo - Bristol.

16 de Octubre de 1893.

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 O DE LAS MEJORES MARCAS



la Casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos — 25 DE MAYO, 514

F. W. Prescott — Dover.

19 de Mayo de 1890.

Manuel Corsi — Gibraltar.

22 de Junio de 1901.

Orlando Davis - Plymouth.

26 de Junio de 1901.

T. G. Morpeth — Newcastle on Tyne.

22 de Junio de 1901,

Hans Dijern Graesse — Tolkestone.

2 de Octubre de 1902.

L. J. Jeffrers - Swansea.

19 de Octubre de 1901.

Francis Davisón — Bridgewater.

2 de Octubre de 1902.

Thomas W. Faulkner - Cowes.

Domingo de Larrinaga — Liverpool.

28 de Octubre de 1903.

Séptimus Peacock — Sunderland.

23 Marzo de 1904.

William Wedgwood Robinson - Maryport.

3 de Agosto de 1904.

Geoffrey Simpson - Manchester.

5 de Julio de 1907.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Christian Juan Boozart - Johannesburg (Sud Africa).

12 de Julio de 1907.

Guillermo J. Baker — Southampton.

21 de l'ebrero de 1908.

James Searle - Port Elizabeth (Sud Africa).

6 de Mayo de 1908.

William Moran Law — Hull.

1.º de Abril de 1909.

eHrbert Walker — Bedford.

11 de Abril de 1911.

Juan M. Mawson — Barrow in Furnes.

29 de Mayo de 1911.

William Anderson — Middlesbrough.

29 de Mayo de 1911.

Guillermo J. Prousse — Wellington.

27 de Octubre de 1911.

Victor Rowles — Gloucester.

(Encargado)

ITALIA

Cónsul General

Dr. Oriol Solé Rodríguez — Génova.

22 de Febrero de 1911.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets. Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA



ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 W. F. ADAMS

Montevideo

Cónsules

Arturo Pozilli -- Milán.

15 de Diciembre de 1911.

Armando Vansseur — Nápoles.

23 de Septiembre de 1912.

José R. Capitani - Como.

19 de Mayo de 1890.

Alberto Ahrens — Palermo.

25 de Junio de 1891.

Eugenio Dalla Noce - Bologna.

20 Agosto de 1903.

Giuseppe Ferreri — Turín.

12 de Julio de 1904.

Pitágoras Marabottini Marabotti - Florencia.

15 de Noviembre de 1906.

Francisco Nobillioni - Cagliari.

.17 de Mayo de 1907.

Saverio Milella — Bari.

(Encargado).

Vicecónsules

Enrique José Rovira — Roma.

16 de Junio de 1909.

Pedro P. Pelayo — Venecia.

23 de Septiembre de 1912.

CARLOS OTT &

ANGELUS

509-25 DE MAYO-509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO **MONTEVIDEO**



La casa que vende articulos más — ricos á precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

Carlos Zunini -- Savona.

Vincenzo Gargano — Barletta.

Antonio de Marzo — Brindisi.

Carlos Bertuccio — Catania.

Alejandro Devoto - Chiavari.

Luis Magnani — Massa Carrara.

Antonio Mainero — Génova.

Ettore Morotti - Milán.

Godofredo Vivaldi - Spezia

Nicolás Panizzi — San Remo.

Gervasio Osimani — Ancona.

31 de Agosto de 1866.

26 de Agosto de 1889,

19 de Marzo de 1890.

19 de Marzo de 1890.

19 de Marzo de 1890.

18 de Agosto de 1891.

22 de Diciembre de 1905.

6 de Noviembre de 1906.

(Encargado).

(Encargado).

1.º de Diciembre de 1911.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reves de Inglaterra.

NORUEGA

BAJO LA DEPENDENCIA ADMINISTRATIVA DEL CD.º GRAL. EN ALEMANIA)

Cónsul General

Olaf Jvan Storm — Christiania.

12 de Noviembre de 1909.

Cónsul

Augusto Faya — Bergen.

12 de Febrero de 1913.

PERU

Cónsul General

Emilio Sanguinetti — Callao.

23 de Septiembre de 1912.

Cónsules

Gustavo Berckemeyer — Lima.

23 de Septiembre de 1912.

Francisco de Paula López — Paita.

28 de Agosto de 1912.

Edmundo Escomel — Arequipa.

28 de Agosto de 1912.

Juan Köster — Mollendo.

8 de Octubre de 1912.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination. Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets. Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA



MODAS ==== CONFECCIÓN

La Casa que yende articulos más — ricos á precius mas bajos —

25 DE MAYO, 514

Pablo Segundo Hoffman — Valdivia y Corral.

24 de Junio de 1913.

Vicecónsul

Luis A. Rey — Callao.

28 de Agosto de 1912.

CHILE

(BAJO LA PRESIDENCIA ADMINISTRATIVA DEL CONSULADO GENERAL DEL PERÚ)

Cónsules

Lorenzo B. Hill - Valparaiso.

23 de Diciembre de 1895,

¹ Francisco Oliver Britos — Puerto Coronel.

27 de Mayo de 1910.

Abel de Fuentes — Punta Arenas.

22de Diciembre de 1910.

Tomás J. Köncke — Antofagasta.

24 de Abril de 1908.

German Hepp — Talcahuano.

(Encargado).

Vicecónsules

Vicente Pisano — Punta Arenas.

7 de Julio de 1902.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de luglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT
LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideô

MAN SPRICHT DRUTSCH

Rodolfo Jacobsen - Puerto Coronel.

19 de Enero de 1904.

PARAGUAY

Director del Consulado General

Alfredo Silva y Antuña — Asunción.

25 de Octubre de 1898

Cónsul

Roberto de las Carreras — Asunción.

22 de Junio de 1913.

Vicecónsules

Alfredo Zuanny - Asunción.

8 de Abril de 1895.

Alberto Lenchantein — San José Mi.

23 de Octubre de 1912.

José María Brisco — Villa del Pilar.

30 de Junio de 1898.

Angel Uslenghi — VIIIa Encarnación.

14 de Diciembre de 1905.

Felipe del Puerto Cerone - San Ignacio de las Misiones.

7 de Septiembre de 1906.

Emilio Sienra — Villa Concepción.

Villa Concepción de 1913.

CARLOS OTT

509 · 25 DE MAYO · 509 0

ANGELUS

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

MONTEVIDEO

000



PORTUGAL

Director del Consulado General

Dionisio Ramos Montero — Lisboa.

13 de Marzo de 1908.

Cónsules

Ricardo Ruprecht - Funchal.

25 de Noviembre de 1913.

José Ríos Silva - Porto,

24 de Febrero de 1911.

José T. Abad — Lisboa.

22 de Febrero de 1911.

Viceconsules -

Antonio Fernández Coelho - Caldas de Rainha.

3 de Octubre de 1881.

F. Joaquín Raposo — Sines.

30 de Junio de 1886.

Augusto Vera Cruz — Isla San Vicente.

12 de Septiembre de 1890.

J. de Souza Faria -- Porto.

11 de Febrero de 1896.

José María Dima San Romao — Braga.

24 de Noviembre de 1897.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA PARIS BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Amaro Moreira Torres - Setubal.

18 de Mayo de 1899.

Juan B. da Conceição — Peniche.

22 de Abril de 1904.

Pablo Cumano — Faro.

20 de Octubre de 1905.

Antonio María Vieira da Silva — Lisboa.

7 de Febrero de 1907.

Antonio M. de Aretaga Soto Mayor — Praia (Cabo Verde). 22 de Enero de 1909.

Juan A. Loureiro da Rocha París — Vianna do Castello. ; 22 de Euero de 1909.

Juan S. R. Da Conceição — Villa Real de San Antonio.

22 de Enero de 1909.

Juan M. do Casal — Caminha.

22 de Enero de 1909.

Rodrigo Vera Cruz — Isla do Sal (Cabo Verde)

22 de Enero de 1909.

Francisco Pamplona Corte Real - Angra do Heroismo

27 de Mayo de 1910.

Rolando de Viveiros — Punta Delgado.

(Encargado).

A. J. Ribeiro — Isla de Santiago.

(Encargado).

J. A. de Freitas - Horta.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accomodation together with any other information will be forwarded on application.

740. FLORIDA



ta casa que sende articulos más = ricus a precius más datos = 25 DE MAYO, 514

SUECIA

(BAJO LA DEPENDENCIA ADMINISTRATIVA DEL CD.º GRAL, EN ALEMANIA)

Cónsui

Seyten Keyser — Stockolmo.

22 de Julio de 1881.

Thorsten Brunius — Ginebra.

18 de Diciembre de 1881.

SUIZA

Cónsul General

Arturo R. Brown — Ginebra,

28 de Septiembre de 1906.

Cónsules

Julio Chapalay — Ginebra.

24 de Enero de 1881.

Charles Geldner Amon — Basilea.

7 de Julio de 1905,

VENEZUELA

Cónsul General

Francisco Hernaiz — Caracas.

30 de Septiembre de 1913.

Cónsul

Felipe Francia Reina — Carracas.

1.º de Septiembre de 1904.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

CUERPO DIPLOMÁTICO DE LA REPÚBLICA EN EL EXTRANJERO

Nómina clasificada por países y residencia

FERMIN CARLOS DE YEREGUI, Jefe de Protocolo é Introductor de Diplomáticos.

ALEMANIA Y RUSIA

Envíado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario (acéfalo).

Encargado de Negocios "ad interim", don Adolfo Massón.

Oficial, don Pedro G. Allo.

Berlin.

ARGENTINA

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotencia, don Daniel Muñoz.

Secretario, don Pantaleón Pérez Gomar.

Oficial, den Emilio Cerdáno

Buenos, Aires.

AUSTRIA HUNGRIA Y SUIZA

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, don Santiago Rivas.

Secretario, don Pablo Minelli González.

Oficial, don Américo Sampognaro. (Presta servicios en la Legación en Francia).

Viena.

CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 §

MONTEVIDEO

PIANOS

DE LAS MEJORES MARCAS

BELGICA Y HOLANDA

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, doctor don Alberto Guani.

Secretario, doctor don Eduardo Blanco Acevedo.

Bruselas.

BRASIL

Acres 15

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, don Eduardo Acevedo Días.

Secretario, doctor don Arturo Miranda.

Gficial, don Elmano R. Vieira.

Rio de Janeiro.

CHILE Y BOLIVIA

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, doctor don Juan Cuestas.

Secretario, don Alberto Nin Frías.

Santiago.

COLOMBIA Y VENEZUELA

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, don Carlos Blixén.

Secretario, don Aurelio Arocena.

Caracas.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS, MM, los Reyes de luglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES - : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

CUBA

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, don Rafael J. Fosalva.

Secretario, don Oscar E. Defféminis.

Habana.

ESPAÑA

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, Teniente General don Eduardo Vázquez.

Secretario, don Alvaro Saralegui.

Oficial, (acéfalo).

Madrid.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA Y MEJICO

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, doctor don Carlos María de Pena.

Secretario, doctor don Alfredo de Castro.

Oficial, don Hugo V. de Pena.

Washington.

FRANCIA

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, doctor don Rafael de Miero.

Secretario, doctor don Francisco Milans Zabaleta.

Oficial, don Luis Azarola Gil.

Paris.

THOS. COOK & SON

Railway & Steamer tickets issued for combination tours in Argentine, Paraguay, Uruguay and Brazil and to the celebrated Falls of Iguazú. Estimates for any tour will be furnished on application.

740, FLORIDA



la casa que vende articulos más — ricos á prectos más bajos —

25 DE MAYO, 514

INGLATERRA, DINAMARCA, SUECIA Y NORUEGA

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, don Federico R. Vidiella.

Secrétario, don Pedro Requena Bermúdez.

Oficial, don Carlos de Santiago.

Londres.

ITALIA

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, don Rufino T. Domínguez.

Secretario, don Alejandro Herosa.

Oficial, don Mateo A. Magariños. (Presta servicios en la Legación en Perú y Ecuador).

Roma.

PARAGUAY

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, don Daniel Muñor (residente en Buenos Aires).

Secretario, Encargado de Negocios, don Alfredo Silva y Antuña.

Asunción.

PERU Y ECUADOR

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, don Juan Carlos Blanco Sienra.

Secretario, don Nicasio R. Bareñs.

Lima.

PORTUGAL

Encargado de Negocios, don Dionisio Ramos Montero.

Lisboa.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de lugisterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 W. F. ADAMS

VECINO & CIA.

COMISIONISTAS

DESPACHANTES DE ADUANA

IMPORTACIÓN, EXPORTACION TRANSITO Y RECEPCIÓN DE MERCADERIAS

326 - PIEDRAS - 326

TELEFONO

LA URUGUAYA 1516 (CENTRAL)

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA:

VECINOCIA

CARLOS OTT 8

PIANOS

509-25 DE MAYO-509 DE LAS MEJORES MARCAS



Cuerpo consular Extranjero

CLASIFICACIÓN POR PAÍSES

Países, Nombres, Categorías, Jurisdicción y Fecha de reconocimiento

ALEMANIA

Su excelencia el Señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, Barón de Nordenflycht, Director interino del Consulado — Montevideo.

26 de Abril de 1913.

Otto Dütting, Viceconsul — Fray Bentos.

16 de Diciembre de 1903.

Pablo Ahrens, Agente Consular — Salto.

12 de Marzo de 1907.

ARGENTINA

Ignacio C. Belvis, Cónsul General.

2 de Septiembre de 1913.

Pedro Etcheverry. Cónsul — (Con jurisdicción en los Departamentos de Salto, Artigas y Rivera).

18 de Abril de 1906



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CLA LDA 882 SAN JOSE - Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Máximo Botet Bullrich, Cónsul — Colonia. — (Con jurisdicción en los Departamentos de Colonia, San José, Soriano y Flores). 28 de Mayo de 1909.

Osvaldo Botet, Cónsul — Conchillas.

26 de Noviembre de 1909.

Doctor Ireneo Lima, Cónsul — Paysandú, — (Con jurisdicción en los Departimentos de Paysaudú, Río Negro y Tacuarembó). 11 de Noviembre de 1910.

Dario Gómez, Cónsul — Carmelo.

29 de Mayo de 1911.

Edgardo Sivori, Cónsul Auxiliar — Montevideo.

8 de Octubre de 1912.

Ernesto Piazze, Vicecónsul — Dolores,

18 de Abril de 1906.

Eustaquio L. Gutiérrez, Vicecónsul — Fray Bentos. Fernando Beltramo, Vicecónsul — Mercedes.

18 de Abril de 1906.

Luis F. Cambiasso, Vicecónsul — Nueva Palmira.

18 de Abril de 1906.

Isaac Castro, Viceconsul — San Eugenio.

18 de Abril de 1906.

José Sixto, Viceconsul — Santa Rosa (Departamento de Artigas). 18 de Abril de 1906.

Manuel P. Castañón, Vicecónsul — Puerto Sauce.

18 de Abril de 1906.

COOK &

Cook's Circular Notes, £5, £10, £20, each The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling Payable every where. Letters of Credit also issued Drafts sold on all the principal cities of the world

740 FLORIDA



e ricos à precies más bajos :== .

25 DE MAYO, 514

Eduardo Alvarez Martínez, Vicecónsul — Martín Chico.

13 de Diciembre de 1907.

Gregorio D. Moreno, Vicecónsul — Riachuelo.

12 de Febrero de 1913.

AUSTRIA - HUNGRIA

Leonidas Cudic, Cónsul — Montevideo.

24 de Junio de 1913.

BELGICA

:07

Raymond Janssen, Cónsul — Montevideo.

14 de Marzo de 1910.

Pedro J. Etchemendy, Vicecónsul — Paysandú. — (Con jurisdicción en los Departamentos de Paysandú, Salto y Artigas).

4 de Marzo de 1913.

11 de Noviembre de 1910.

BOLIVIA

11.

. .

Ricardo Lüdeke, Cónsul — Montevideo.

15 de Julio de 1913.

BRASIL

· E(

"Co Doctor Alberto Baez Conrado, Cónsul General — Montevideo.—(Conjurisdicción en toda la República, excepto el distrito del Consulado en el Salto).

29 de Abril de 1913.

Domingos de Oliveira Alves, Cónsul — Salto.

1.º de Abril de 1913.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 W. F. ADAMS **Montevideo**

MAN SPRICHT DEUTSCH

Joaquín José de Souza Imenes, Vocecónsul — Montevideo. 1.º de Diciembre de 1896.

Doctor José Adolfo Ferreira, Vicecónsul interino — Tacuarembó. 10 de Octubre de 1898.

Joaquín María Pedreira Junior, Vicecónsul provisorio — Melo. 10 de Enero de 1908.

Antonio de Azambuy Cidade, Vicecónsul provisorio-Santa Rosa. 10 de Enero de 1908.

Oreste dos Santos Correa, Vicecónsul — Rivera.

31 de Mayo de 1908.

Doctor Joaquín Pereira da Costa, Vicecónsul — Paysandú. 16 de Junio de 1910.

Federico Ponciano Lobato, Vicecónsul — San Eugenio. 16 de Junio de 1910.

Carlos Carlton Coelho Cintra, Vicecónsul provisional — Villa de Artigas (Cerro-Largo). 20 de Diciembre de 1910.

Carlos Bilbao, Vicecónsul — Salto.

10 de Noviembre de 1911.

Ruben Germano Pedreira, Agente Comercial — Cerro Largo. 8 de Abril de 1901.

Antonio Bassedas, Ballre, Agente Comercial — Rivera. 23 de Enero de 1905.

José Cabas, Agente Comercial — Tacuarembó.

30 de Marzo de 1906.

CARLOS OTT 8

MÚSICA 509.25 DE MAYO.509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO

MONTEVIDEO



La casa que vende articulos más = ricos à precios más bajos =

25 DE MAYO, 514



Carlos Oneto y Viana

TELÉFONO:
"MONTEVIDEO" 1935
(CENTRAL)

Calle Buenos Aires 435.

Ramón Sebastián Alonso

Colonia, 1032

Montevideo-

Disección de "La Tribuna Penuler"

Hector Lapido

Ciudadela, 1440

Montevideo



Osvaldo Acosta
ESCRIBANO

Misiones, 1476

Montevideo-



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reves de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : : BUENOS AIRES

882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Cándido A. Nário, Agente Comercial — San Eugenio. 17 de Junio de 1909.

Eugenio Villas Boas, Encargado de la Agencia Comercial — Artigas (Cerro Largo).

21 de Julio de 1909.

COLOMBIA

Alberto J. Benedetti, Cónsul — Montevideo.

16 de Diciembre de 1912.

COSTA RICA

Hipólito García, Cónsul — Montevideo.

4 de Marzo de 1912.

CUBA

Gabriel A. Amenabar y Cabello, Vicecónsul — Montevideo. 30 de Septiembre de 1913.

CHILE

Matías Alonso Criado, Cónsul General — Montevideo.

18 de Octubre de 1893.

c. Guillermo Irarrazaval Smith, Cónsul Particular - Montevideo.

15 de Abril de 1910.

Alfonso Alonso Martínez, Vicecónsul - Montevideo.

27 de Septiembre de 1907.

DINAMARCA

6.5

Oscar Fischer, Cónsul — Montevideo.

24 de Febrero de 1905.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling in this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomposation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA



La cosa que vende articulos más == ricos à precios más bajos ==

25 DE MAYO, 514

ECUADOR

Matias Alonso Criado, Cónsul General — Montevideo.

7 de Noviembre de 1912.

EL SALVADOR

Juan R. Uriarte, Cónsul General — Montevideo.

11 de Junio de 1913.

ESPAÑA

Félix Cortés y Delgado, Cónsul Montevideo.

24 de Enero de 1908.

José Ramón García, Vicecónsul — Melo.

30 de Junio de 1879.

Mariano Saldamando, Vicecónsul — Pando.

27 de Noviembre de 1882.

Raimundo González Montes, Vicecónsul — Durazno.

3 de Abril de 1891.

Vicente A. Pérez, Vicecónsul — Nueva Palmira.

17 de Septiembre de 1903.

Domingo López del Pam, Vicecóhsul — Tala.

9 de Febrero de 1904.

Lorenzo J. Llantada, Vicecónsul — Paysandú.

14 de Diciembre de 1905.

Francisco M. Ansó, Vicecónsul — Salto.

21 de Enero de 1908.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN.

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingo, 1417 - W. F. ADAMS - Montevideo

Lucio Sanz y Sancho, Vicecónsul — Rocha.

27 de Agosto de 1909.

Eulogio Carballo, Vicecónsul — Colonia.

13 de Diciembre de 1910.

Mariano Suárez, Vicecónsul, Fray Bentos. — (Con jurisdicción en el Departamento de Río Negro).

13 de Diciembre de 1910.

Angel Rubio, Vicecónsul — Maldonado.

21 de Marzo de 1911.

Ramón Jordán, Vicecónsul — Tacuarembó.

3 de Octubre de 1912.

Jaime Brodin, Vicecónsul — Treinta y Tres.

13 de Octubre de 1912.

Angel Ugarte, Vicecónsul — Minas. — (Con jurisdicción en el Departamento de Minas).

7 de Enero de 1913.

Felipe Arrospide, Vicecónsul — Flores.

11 de Junio de 1913.

Salustiano G. Lambas, Encargado del Voceconsulado — Florida.

4 de Septiembre de 1894.

Eladio Sánchez Bombin, Encargado del Viceconsulado — San José.
11 de Septiembre de 1894.

Manuel Odriozola, Encargado del Viceconsulado — San Eugenio. 23 de Febrero de 1897.

CARLOS OTT 8 509-25 DE MAYO-509 8 MONTEVIDEO

MÚSICA GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO



La Casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

Enrique Sueyras, Encargado del Viceconsulado — Mercedes. 16 de Abril de 1903.

Manuel Leys, Encargado del Viceconsulado — Carmelo.

10 de Marzo de 1911.

José Estruch, Vicecónsul — Rosario.

29 de Julio de 1913.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

Doctor Frederic W. Goding, Cónsul Delegado — Montevideo. 10 de Julio de 1908.

Albert G. Ebert (V. Cónsul y Cónsul Delegado) — Montevideo. 9 de Septiembre de 1913.

FRANCIA

, i

José Lamaison, Vicecónsul — San José.

12 de Noviembre de 1884.

Pedro Mateo Leonard, Vicecónsul — Mercedes.

24 de Noviembre de 1891.

Julio de Saint Romain, Viceconsul — Paysandú.

30 de Junio de 1892.

Juan Qurthe Cabale, Vocecónsul — Trinidad.

29 de Noviembre de 1893.

Engenio Paul Gommeret, Vicecónsul - Salto.

18 de Abril de 1903.

José Béhéty, Vicecónsul — Tacuarembó.

2 de Febrero de 1911.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS, MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA 882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

GRAN BRETAÑA

Señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, Don Robert John Kennedy, Cónsul General, (ausente) — Montevideo. 16 de Julio de 1906.

Harry Craven Ricardo, Vicecónsul de Su Majestad Británica — Montevideo.

8 de Abril de 1913.

Enrique Guillermo Burnett, Viceconsul — Maldonado. 22 de Abril de 1880.

John J. Armstrong, Vicecónsul — Salto.

20 de Febreo de 1890.

Luis Meyer, Vicecónsul — Fray Bentos. — (Con jurisdicción en el Departamento de Río Negro).

24 de Diciembre de 1902.

Charles Edward Roche Rowland, Vicecónsul — Montevideo.

18 de Diciembre de 1908.

Mayor de Soumarez Dobree, Vicecónsul — Montevideo.

20 de Octubre de 1911.

GUATEMALA

Enrique M. Martín, Cónsul — Montevideo.

14 de Septiembre de 1911.

ITALIA

Doctor Francisco Giampietro, Agente Consular — San José. 12 de Junio de 1901.

COOK

Cook's Circular Notes, £ 5, £ 10, £ 20, each. The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling. Payable every where. Letters of Credit also issued Drafts sold on all the principal cities of the world.

BUENOS AIRES 740, FLORIDA



= ricos à precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

Battista Franch, Agente Consular — Rivera.

10 de Enero de 1908.

Tobia Mautone, Agente Consular — Rocha.

10 de Enero de 1908.

Pietro Nardo, Agente Consular — Trinidad.

10 de Enero de 1908.

Giuseppe Pirongelli, Agente Consular - Treinta y Tres.

24 de Enero de 1908.

Doctor Lorenzo Legnani, Agente Consular — Paysandú.

2 de Octubre de 1908.

Alberigo Francesco Perna, Agente Consular — Sarandí del Yí (Durazno).

31 de Marzo de 1909.

Pietro Cominotti, Agente Consular — Carmelo.

26 de Noviembre de 1909.

Luigi Simonelli, Agente Consular interino — Mercedes.

3 de Noviembre de 1910.

Dr. Pascual Cione, Vicecónsul - Fray Bentos.

-9 de Enero de 1912.

MEXICO

Arturo Dorner, Cónsul — Montevideo.

10 de Febrero de 1911.

NORUEGA

Kristian Gran Encargado del Consulado — Montevideo. Octubre 14 de 1913.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Montevideo Calle Ituzaingó, 1417 W. F. ADAMS

Williams James Selves, Viceconsul - Paysandú.

17 de Agosto de 1906.

PAISES BAJOS

E. Ruete, Cónsul — Montevideo.

3 de Marzo de 1910.

E. Gayer (hijo), Vicecónsul — Montevideo.

3 de Marzo de 1910.

PANAMA

Guillermo Irarrazaval Smith, Cónsul — Montevideo.

15 de Octubre de 1912.

PARAGUAY

Luis Abente Haedo, Cónsul General — Montevideo.

12 de Abril de 1912.

Bartolomé Sacarello, Vicecónsul — Paysandú.

26 de Mayo de 1888.

Manuel Caballero, Vicecónsul — Colonia.

19 de Agosto de 1902.

Eduardo Real y Oliveira, Vicecónsul - Salto.

27 de Marzo de 1906.

PERU

Manuel Charon y Vivero, Cónsul — Montevideo.

5 de Abril de 1907.

CARLOS OTT 8

ANGELUS

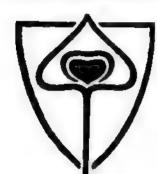
509-25 DE MAYO-509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

MONTEVIDEO



ta casa que vende articulos más = ricos a precius mas bajos =

25 DE MAYO, 514



Hugo O' Neill Guerra

ABOGADO

Treinta y Tres, 1369

Montevideo

Vicente S. Robaino

Y

Lorenzo Abelenda ESCRIBANOS

TELÉFONO: LA URUGUAYA, 2734 (CENTRAL) OFICINA:

Calle Andes, 1317

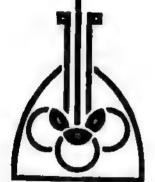
José L. Mullin

ABOGADO

Estudio: Andes, 1360

......

Montevideo



Hugo Fossati

Estudio de Asuntos Judiciales y Administrativos

Treinta y Tres, 1376

Montevideo



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoederes patentados do SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA PARIS ... : 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Roberto Carrick, Vicecónsul — Paysandú. — (Con jurisdicción en el Salto).

10 de Noviembre de 1910.

RUSIA

Conde Pablo de Malherbe, Cónsul (ausente) — Montevideo.

7 de Septiembre de 1897.

Carlos E. Rogberg, Encargado del Consulado - Montevideo.

23 de Marzo de 1905.

Verner de Oettingen, Vicecónsul - Montevideo.

23 de Abril de 1908.

SUECIA

Carlos E. Rogberg, Cónsul — Montevideo.

14 de Diciembre de 1897.

Juan Clapin, Vicecónsul — Paysandú.

30 de Julio de 1891.

SUIZA

Julio Schüpper, Cónsul — Montevideo.

28 de Abril de 1910.

José Bernasconi, Vicecónsul. — Paysandú. — (Con jurisdicción en los Departamentos de Paysandú, Salto, Río Negro y Artigas).

4 de Mayo de 1901.

THOS. COOK & SON

Inclusive independent Tours. The most convenient and economical way of travelling in this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomposation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA



CLASIFICACIÓN POR RESIDENCIAS Ó LOCALIDADES

MONTEVIDEO

Países, Nombres, Categorías y Fecha de reconocimiento

Chile. — Doctor Matías Alonso Criado, Cónsul General.

18 de Octubre de 1893.

Gran Bretaña. — Su Excelencia el Señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, Don Robert John Kennedy, Cónsul General (ausente).

16 de Julio de 1906.

Paraguay. — Luis Abente Haedo, Cónsul General.

12 de Abril de 1912.

Ecuador. — Doctor Matías Alonso Criado, Cónsul General.

7 de Noviembre de 1912.

Brasil. — Doctor Alberto Baez Conrado, Cónsul General, con jurisdicción en toda la República, excepto el distrito del Consulado en el Salto.

29 de Abril de 1913.

El Salvador. — Juan R. Uriarte, Cónsul General.

11 de Junio de 1913.

Argentina. - Ignacio C. Belvis - Montevideo.

2 de Septiembre de 1913.



CHAMPAGNE VEUVE-CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de luglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 W. F. ADAMS Montevideo

Rusia. — Conde P. de Malherbe, Cónsul (ausente).

7 de Septiembre de 1897.

Suecia. — Carlos E. Rogberb, Cónsul.

14 de Diciembre de 1897.

Dinamarca. — Oscar Fischer, Cónsul.

24 de Febrero de 1905.

Portugal. — Eduardo Borges de Castro, Cónsul.

8 de Septiembre de 1905.

Perú. — Manuel Charon y Vivero, Cónsul.

5 de Abril de 1907.

España. — Félix Cortes y Delgado, Cónsul.

24 de Enero de 1908.

Estados Unidos de América. — Doctor Frederic W. Goding, Cónsul 10 de Julio de 1908.

Países Bajos. — E. Ruete, Cónsul.

3 de Marzo de 1910.

Costa Rica. — Hipólito García, Cónsul.

4 de Marzo de 1910.

Bélgica. — Raymond Jansen, Cónsul.

4 de Marzo de 1910.

Chile. — Guillermo Irarrazaval Smith, Consul particular.

15 de Abril de 1910.

Suiza. — Julio Schüpper, Consul.

28 de Abril de 1910.

CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**

MÚSICA

000



= ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

México. — Arturo Dorner, Cónsul (ausente).

10 de Febrero de 1911.

Guatemala. - Enrique M. Martín, Cónsul.

14 de Septiembre de 1911.

Argentina. — Edgardo Sívori, Cónsul Auxiliar.

8 de Octubre de 1912.

Panamá. — Guillermo Irarrazabal Smith, Cónsul.

15 de Octubre de 1912.

Colombia. — Alberto J. Benedetti, Cónsul.

16 de Diciembre de 1912.

Alemania. — Su Excelencia, el Señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, Barón de Nordenflycht, Director interino del Consulado.

26 de Abril de 1913.

Austria-Hungría. — Leonidas Cudic, Cónsul.

24 de Junio de 1913.

Bolivia. — Ricardo Lüdeke, Cónsul.

15 de Julio de 1913.

Brasil. — Joaquín José de Souza Imenez, Vicecónsul.

1.º de Diciembre de 1896.

Chile. — Adolfo Alonso Martínez, Vicecónsul.

27 de Septiembre de 1907.

Rusia. — Verner de Oettingen, Vicecónsul.

23 de Abril de 1908.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo

MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Gran Bretaña, - Charles Edward Rowland, Vicecónsul,

18 de Diciembre de 1908.

Países Bajos. — E. Guyer (hijo), Vicecónsul.

3 de Marzo de 1910.

Portugal. — Joaquín María Portela, Vicecónsul.

30 de Septiembre de 1910.

Bran Bretaña. - Mayor de Soumarez Dobree, Vicecónsul.

20 de Octubre de 1911.

Gran Bretaña. — Harry Craven Ricardo, Vicecónsul de Su Majestad Británica.

Cuba. — Gabriel A. Amenabal y Cabello, Vicecónsul.

30 de Septiembre de 1913.

Estados Unidos de América. — Albert G. Ebert, Vicecónsul y Cónsul Delegado. — Montevideo.

9 de Septiembre de 1913.

Noruega. — Kristian Gran, Encargado del Cd.º.

14 de Octubre de 1913.

Rusia, - Carlos E. Rogberg, Encargado del Consulado.

23 de Marzo de 1905.

México, — Julio Vázquez, Encargado del Consulado.

22 de Abril de 1913.

THOS. COOK & SON

Rallway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



ta casa que vende articulos más = ricos a precius más bajos = 25 DE MAYO. 514

SOGIEDAD ANÓNIMA

LANCHAJES DE MONTEVIDEO

FUNDADA EL AÑO 1860

Esta empresa se ocupa de la descarga y embarque de toda clase de mercaderias, frutos del país y toda clase de cereales en general, contamos para estas operaciones con un material flotante de 51 lanchas construidas expresamente para ese fin.

Cuenta además con seís remolcadores, que no solo hacen el servicio de remolcar las lanchas de la empresa, sino que están al Servicio de las grandes Compañías de Vapores, como La Mala Real, Lamport & Holt y otras remolcando sus más grandes transatlanticos y conducirlos al muro de atraque

Tiene su escritorio central en la:

Calle Colón 1520 y Kiosco en el Muelle A. y Bella Vista



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS —

Montevideo

DEPARTAMENTO DE ARTIGAS San Eugenio

Argentina. - Cónsul (véase Salto).

Argentina. — Isaac Castro, Vicecónsul.

Brasil. — Frederico Ponciano Lobato, Vicecónsul.

16 de Junio de 1910.

Bélgica. — Vicecónsul (véase Paysandú).

Brasil. - Cándido A. Nário, Agente Comercial.

17 de Junio de 1909.

España. — Manuel Odriozola, Encargado del Viceconsulado.

23 de Febrero de 1897.

Suiza. — Vicecónsul (Véase Paysandú).

Santa Rosa

Argentina. - José Sixto, Vicecónsul.

18 de Abril de 1906.

Brasil. -- Antonio de Azambuya Cidade, Viceconsul.

10 de Enero de 1908.

DEPARTAMENTO DE CANELONES

Pando

España. — Mariano Saldamando, Vicecónsul.

27 de Noviembre de 1882.

CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 ⊗

MONTEVIDEO

PIANOS

O DE LAS MEJORES MARCAS



25 DE MAYO, 514

Tala

España. — Domingo López del Pan, Vicecónsul.

9 de Febrero de 1904.

DEPARTAMENTO DE CERRO LARGO

Melo

España. — José Ramón García, Vicecónsul.

30 de Junio de 1879.

Brasil. — Joaquín María Pedreira Junior, Vicecónsul provisional.

Brasil -- Rubén Germano Pedreira, Agente Comercial en Cerro-Largo.

8 de Abril de 1901.

Villa de Artigas

Brasil. — Carlos Carltrón Coelho Cintra, Vicecónsul provisional. 20 de Diciembre de 1910.

Basil. — Eugenio Villas Bóas, Encargado de la Agencia Comercial.

21 de Julio de 1909.

DEPARTAMENTO DE COLONIA

Colonia

Argentina. — Máximo Botet Bullrich, Cónsul, (con jurisdicción en los Departamentos de Colonia, San José, Soriano I Flores).

19 de Agosto de 1902.

Paraguay. — Manuel Caballero, Vicecónsul.

13 de Diciebbre de 1910.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : PARIS - : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

España. — Eulogio Carballo, Vicecónsul.

13 de Diciembre de 1910.

Nueva Palmira

España. — Vicente A. Pérez, Vicecónsul.

17 de Septiembre de 1913.

Argentina. — Luis F. Cambiasso, Vicecónsul.

18 de Abril de 1906.

Puerto Sauce

Argentina. — Manuel P. Castañón, Vicecónsul.

18 de Abril de 1906.

Rosario

España. — José Estruch, Vicecónsul.

29 de Julio de 1913.

Conchillas

Argentina. - Osvaldo Botet, Cónsul.

26 de Noviembre de 1909.

Martín Chico

Argentina. — Eduardo Alvarez Martínez, Vicecónsul.

13 de Diciembre de 1907.

Riachuelo

Argentina. — Gregorio D. Moreno, Vicecónsul.

12 de Febrero de 1913.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740. FLORIDA

BUENOS AIRES

— 304 —



= ticos o biscias dias pala? ==

25 DE MAYO, 514

CONSULTORIO

GUILLERMO E. HILL

PLAZA CONSTITUCIÓN

ITUZAINGÓ, 1389

MONTEVIDEO

Especialidad en los trabajos legítimos de Puentes y Coronas

SASTRÉRIA CIVIL Y MILITAR CAMMARANO & CLA

Surtido especial en casimires Ingleses y Franceses
La casa se compromete à confeccionar cualquier
trabajo perteneciente al ramo
50 ojo más barato que sus similares.
ESMERO, PRONTITUD Y PRECIOS MÓDICOS
CIUDADELA, 1371
MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417

W. F. ADAMS

Montevideo



CALZADO AMERICANO WALK-OVER"

Agencia: Rincon 426

Montevideo

Este calzado es Elegante, Suave, Duradero. Calzamos á nuestros favorecedores cientificamente, Cada número de calzado viene en cinco anchos distintos, y por lo tanto se puede calzar cómodamente al pie de cual-Precios fijos quier forma.



CARLISLE CROCKER Y CIA.

LIGAS "BOSTON" NO ROMPEN LAS MEDIAS

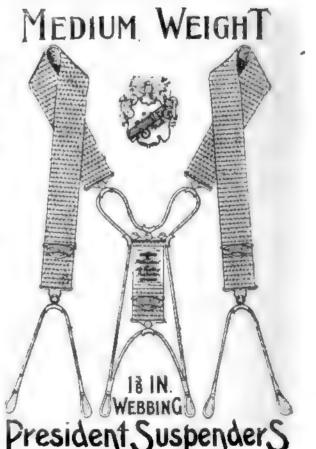
Carlisle Crocker y Cia

Se amoldan á la pierna Los materiales son de primer orden En venta en todas las Peluquerias, Tiendas, Sombre-Rincon 426 rerias, etc.

El tirador "PRE-SIDENTE" es usado por la gente de buen gusto. De hechura cientifica, no pesan sobre los hombros y se adaptan á todos los movimientos del cuerpo. Se vende en todas partes.

Agentes:

Carlisle Crocker y Cía.



CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO **MONTEVIDEO**

ANGELUS



la casa que vende articulos más = ricos á precios más bajos = 25 DE MAYO, 514

DEPARTAMENTO DE DURAZNO

Durazno

Espafia. — Raimundo González Montes, Vicecónsul.

3 de Abril de 1891.

Sarandi del Yi

Italia. — Alberigo Francesco Perna, Agente Consular.

31 de Marzo de 1909.

DEPARTAMENTO DE FLORES

Trinidad

Argentina. — Cónsul (véase Colonia).

Francia. — Juan Qurthe Cabale, Vicecónsul.

29 de Noviembre de 1913.

España. — Felipe Arrospide, Vicecónsul.

11 de Junio de 1913.

Italia. — Pietro Nardo, Agente Consular.

10 de Enero de 1908.

DEPARTAMENTO DE FLORIDA

España. — Salustiano G. Lambas, Encargado del Ciceconsulado.

4 de Septiembre de 1894.

DEPARTAMENTO DE MALDONADO

Gran Bretaña. — Enrique Guillermo Burnett, Vicecónsul. 22 de Abril de 1880.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra

MAPLE y CIA LDA PARIS SUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

España — Angel Rubio, Vicecónsul.

21 de Marzo de 1911.

DEPARTAMENTO DE MINAS

España. — Angel Ugarte, Vicecónsul (con jurisdicción en el Departamento de Minas).

7 de Enero de 1913.

DEPARTAMENTO DE PAYSANDU

Argentina. — Doctor Ireneo Lima, Cónsul (con jurisdicción en Paysandú, Río Negro y Tacuarembó).

11 de Noviembre de 1910.

Paraguay. — Bartolomé Sacarello, Vicecónsul.

26 de Mayo de 1888.

Suecia. — Juan Chaplin, Vicecónsul.

30 de Julio de 1891.

Francia. — Julio de Saint Romain, Vicecónsul.

Suiza. — José Bernasconi, Vicecónsul (con jurisdicción en Paysandú, Salto, Río Negro y Artigas).

España. — Lorenzo J. Llantada, Vocecónsul.

14 de Diciembre de 1905.

Noruega. — Williams James Selves, Vicecónsul.

17 de Agosto de 1906,

Italia. — Doctor Lorenzo Legnani, Agente Consular.

2 de Octubre de 1908.

THOS. COOK & SON

Railway & Steamer tickets issued for combination tours in Argentine. Paraguay. Uruguay and Brazil and to the celebrated Falls of Iguazú. Estimates for any tour will be furnished on application.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS == CONFECCIÓN

La cusa que vende articulos más == ricos à precios más bajos ==

25 DE MAYO, 514

Guillermo Wilson

ABOGADO

Teléfono: Uruguaya Nº 1895 CERRITO, 327

Oscar Ferrando y Olaondo **ABOGADO**

ESCRIBANO PÚBLICO

Calle MISIONES, 1489

MONTEVIDEO

José E. Alonso

ESCRIBANO

DOMICILIO:

OFICINA:

MALDONADO, 1645 TREINTA Y TRES, 1365

CARLOS MILBER

ESCRIBANO

Tramitación de sucesiones y asuntos Judiciales

Escritorio: CERRITO 523

MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reves de Inglaterra.

ALMACÉN DE LONDRES''

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

- W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417 Montevideo

MAN SPRICHT DOUTSCH

Brasil. -- Doctor Joaquín Pereira da Costa, Vicecónsul.

16 de Junio de 1910.

Perú. - Roberto Carrik, Vicecónsul (con jurisdicción en el Salto). 10 de Noviembre de 1910.

Bélgica. — Pedro J. Etchemendy, Vicecónsul (con jurisdicción en Paysandú, Salto y Artigas).

11 de Noviembre de 1910.

DEPARTAMENTO DE RIO NEGRO

Fray Bentos

Gran Bretaña. — Luis Meyer,

24 de Diciembre de 1912.

Alemania. — Otto Dütting, Viceconsul.

16 de Diciembre de 1903.

Argentina — Eustaquio L. Gutiérrez, Vicecónsul.

18 de Abril de 1906.

España. — Mariano Suárez, Vicecónsul (con jurisdicción en el Departamento de Río Negro).

13 de Diciembre de 1910.

Italia. — Giuseppe Sica, Encargado de la Agencia Consular.

9 de Enero de 1912.

Suiza. — Vicecónsul (véase Paysandú).

CARLOS OTT 8

MÚSICA 509-25 DE MAYO-509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO

MONTEVIDEO



MODAS ==== CONFECCION

= ricos a precios mas bajos =

25 DE MAYO, 514

DEPARTAMENTO DE RIVERA

Argentina. — Cónsul (véase Salto).

Brasil. — Orestes dos Santos Correa, Vicecónsul.

31 de Mayo de 1908.

Brasil. — Antonio Bassedas Balbré, Agente Comercial.

23 de Enero de 1908.

DEPARTAMENTO DE ROCHA

España — Lucio Sanz y Sancho, Vicecónsul.

27 de Agosto de 1909.

Italia - Tobía Mautone, Agente Consular.

10 de Enero de 1908.

DEPARTAMENTO DEL SALTO

España. — Pedro Etcheverry, Cónsul (con jurisdicción en los Departamentos de Salto, Artigas y Rivera).

18 de Abril de 1906.

Brasil. — Domingo de Oliveira Alves, Cónsul.

1.º de Abril de 1913.

Gran Bretaña. — John J. Armstrong, Vicecónsul.

20 de Febrero de 1890.

Suiza. — Vicecónsul (véase Paysandú).

4 de Mayo de 1901.

Francia. — Eugenio Paul Gommeret, Vicecónsul.

18 de Abril de 1903.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CLA LDA 882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Paraguay. — Eduardo Real y Oliveira, Vicecónsul.

27 de Marzo de 1906.

España. — Francisco M. Anso, Vicecónsul.

21 de Enero de 1908.

Perú. — Vicecónsul, (véase Paysandú).

Bélgica. — Vicecónsul, (véase Paysandú).

Brasil. — Carlos Bilbao, Vicecónsul.

10 de Noviembre de 1911.

Alemania. — Pablo Ahrens, Agente Consular en la ciudad del Salto.

12 de Marzo de 1907.

DEPARTAMENTO DE SAN JOSE

Argentina, — Cónsul (véase Colonia).

28 de Mayo de 1909.

Francia. — José Lamaison, Vicecónsul.

12 de Noviembre de 1884.

España, — Eladio Sánchez Bombin, Encargado del Viceconsulado. 11 de Septiembre de 1894.

Italia. — Doctor Francisco Giampietro, Agente Consular. 12 de Junio de 1901.

DEPARTAMENTO DE SORIANO

Mercedes

Argentina. — Cónsul, (véase Colonia).

28 de Mayo de 1909.

COOK

Cook's Circular Notes, £5, £10, £20, each The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling Payable every where. Letters of Credit also issued Drafts sold on all the principal cities of the world

740 FLORIDA

BUENOS AIRES



:: Bazar exclusivamente en obras de arte y especialidad en la confección de ramos y corbeille de flores naturales



CASA CARUSO

Calle 25 de Mayo, 546 Teléfono: La Cooperativa

--- MONTEVIDEO ---- -



'ALMACÉN DE LONDRES''

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 W. F. ADAMS

Francia. — Pedro Mateo Leonard, Viceconsul.

24 de Noviembre de 1891.

Argentina. — Fernando Beltramo, Vicecónsul.

18 de Abril de 1906.

Italia. — Luigi Simonelli, Agente Consular.

3 de Noviembre de 1910.

España — Enrique Sueyras, Encargado del Viceconsulado.

10 de Abril de 1903.

Dolores

Argentina. — Ernesto Piazze, Vicecónsul.

18 de Abril de 1906.

DEPARTAMENTO DE TACUAREMBO

Argentina. — Cónsul, (véase Paysandú).

Brasil. — Doctor José Adolfo Ferreira, Vicecónsul interino.

10 de Octubre de 1898.

Francia. — Joseph Béhèty, Viceconsul.

2 de Febrero de 1911.

España. — Ramón Jordán, Vicecónsul.

3 de Octubre de 1912.

Brasil — José Cabas, Agente Comercial.

30 de Marzo de 1906.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 DE LAS MEJORES MARCAS



DEPARTAMENTO DE TREINTA Y TRES

España. — Jaime Brodin, Vicecónsul.

13 de Octubre de 1912.

Italia. — Giuseppe Piringelli, Agente Consular.

24 de Enero de 1908.

Montevideo, 14 de Octubre de 1913.

LA SECRETARÍA.





CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

FIESTAS OFICIALES

Enero 27 — Natalicio de S. M. Guillermo II, Emperador Alemán, Rey de Prusia. Febrero 3 — Aniversario de la Batalia de Monte Caseros. 28 — Grito de Asencio. 8 — Natalicio de S. M. Alberto, Rey de los Belgas. Abril 19 — Desembarco de los Treinta y Tres. 19 14 — Independencia de la República del Paraguay. Mayo 17 — Natalicio de S. M. Alfonso XIII, Rey de España. " 18 — Batalla de las Piedras. 19 — Natalicio de S. M. Nicolás II, Czar de Rusia. 20 — Independencia de la República de Cuba. 49 25 — Revolución de Mayo. Janio 3 — Natalicio de S. M. Jorge V, Rey de la Gran Bretaña. 16 — Natalicio de S. M. Gustavo V, Rey de Suecia. Junio 4 — Independencia de los Estados Unidos. 9 — Independencia de la República Argentina. 77 14 — Fiesta Nacional de la República Francesa. 18 — Jura de la Constitución de la República. 20 — Independencia de la República de Colombia. 28 — Independencia de la República del Perú. 1 — Fiesta Federal Suiza. Agosto 3 - Natalicio de S. M. Haakon VII, Rey de Noruega. 27

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accomodation together with any other information will be forwarded on application.

'740, FLORIDA

BUENOS AIRES



ta casa que vende articulos más — ricos a precius más bajos —

25 DE MAYO, 514

,,	6 — Independencia de la República de Bolivia.
77	10 — Independencia de la República del Ecuador.
29 .	18 — Natalicio de S. M. Francisco José I, Emperador de Austria, Rey Apostólico de Hungría.
77	25 — Independencia Nacional.
77	31 — Natalicio de S. M. Guillermina, Reina de los Paí- ses Bajos.
Septiembre	15 — Independencia de las Repúblicas de Guatemala, Costa Rica y El Salvador.
77	16 — Independencia de los Estados Unidos Mexicanos.
17	18 — Independencia de la República de Chile
77	26 — Natalicio de S. M. Christian X, Rey de Dinamarca.
Octubre	5 — Proclamación de la República de Portugal.
Noviembre	3 — Proclamación de la República de Panamá.
,,	11 — Natalicio de S. M. Víctor Manuel III, Rey de Italia.
27	15 — Proclamación de la República de los Estados Uni- dos del Brasil.

NOTA — En virtud de reciprocidad convenida, sólo se izará el Pabellón Nacional en los siguientes días de fiestas extranjeras:

14 de Mayo (Paraguay) — 14 y 20 de Julio (Francia y Colombia) — 6 5 10 de agosto (Bolivia y Ecuador) — 18 de Septiembre (Chile)



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

FIESTAS NACIONALES AMERICANAS

- Argentina. 25 mayo: Constitución. 9 julio: Ratificación de la Constitución.
- Bolivia. 6 Agosto: Independencia.
- Brasil. 1 enero: Fraternidad. — 24 febrero: Votación de la Constitución. — 3 mayo: Descubrimiento. — 14 julio: Jubileo. — 15 noviembre: La República.
- Colombia. 20 julio: Independencia. 28 octubre: Nacimiento de Bolívar.
- Costa Rica. 1 mayo: Batalla contra los filibusteros. 15 septiembre: Independencia.
- Cuba. 20 mayo: Independencia. 10 octubre: Grito del Yara.
- Chile. 18 -septiembre: Independencia.
- Ecuador. 10 agosto: Independencia. 9 octubre: Independencia de Guayaquil.
- Estados Unidos. 22 febrero: Nacimiento de Wáshington. — 4 julio: Independencia.
- Guatemala. 30 junio: Revolución de 1871. 15 septiembre: Independencia.

- Haití. 1 enero: Independencia.
- Honduras. 15 septiembre: Independencia.
- México. 5 mayo: Batalla de Puebla. — 16 septiembre: Independencia.
- Nicaragua. 11 junio: Guerra civil. — 15 septiembre: Independencia.
- Panamá. 28 octubre: Nacimiento de Bolívar. 3 noviembre: Independencia.
- Paraguay. 14 mayo: Independencia. 25 noviembre: Constitución.
- Perú. 28 julio: Independencia.
- San Salvador. 15 septiembre: Independencia.
- Santo Domingo. 27 febrero: Independencia.
- Uruguay. 25 mayo: Independencia. 18 julio: Constitución. 25 agosto: Independencia.
- Venezuela. 5 julio: Independencia. 28 octubre: Nacimiento de Bolívar.

CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 §

MONTEVIDEO

PIANOS

OE LAS MEJORES MARCAS



La casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

Importación - Exportación

CASILLA CORREO N. 77

TELEFONOS:

URUGUAYA, 1687 (CENTRAL) - COOPERATIVA, 600



DIRECCIÓN TELEGRÁFICA:

CARBRAUER-MONTEVIDEO

_____m

CARLOS G. BRAUER & Cía.



Representantes Directos de Casas

y Fábricas Europeas - - - -



COMISIONES EN GENERAL

PIEDRAS 348 - MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

FIESTAS NACIONALES EUROPEAS

Austria. — 18 agosto: Días del Emperador.

Dinamarca. — 5 junio: Fiesta de la Constitución.

Grecia. — 25 marzo (7 abril): Independencia.

Holanda. — 31 agosto: Días de la Reina.

Hungria. — 20 agosto: San Esteban.

Inglaterra. — 3 junio: San Jorge, Fiesta Nacional.

Italia. — 1er. domingo de junio: La Constitución.

Montenegro. — 23 abril (6 mayo): San Jorge.

Portugal. — 29 abril: La Constitución. — 5 octubre: Pro-

clamación de la República. — 1 y 31 enero y 25 diciembre: Fiestas Nacionales.

Rumania. — 14 (27) marzo: La Constitución. — 10 (23) mayo: Coronación del Rey.

Rusia. — 23 abril (6 mayo):
Santo de la Zarina. — 6 (19)
mayo): Santo del Zar. — 25
mayo: (7 junio): Cumpleaños
de la Zarina. — 30 julio (12
agosto): Cumpleaños del Zarevit. — 21 octubre (3 noviembre): Advenimiento del
Zar. — 6 (19) diciembre:
Cumpleaños del Zar.

Suecia. — 21 enero: Cumpleanos del Rey. — 6 agosto: Muerte de Gustavo Adolfo.



THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomposation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende artículos más = ricos á precios más bajos = 25 DE MAYO 514

25 DE MAYO, 514

LAS FIESTAS LEGALES EN EUROPA

Alemania. — Los domingos. — 1 encro: Año Nuevo. — 27 enero: Cumpleaños del Emperador. — 10 abril: Viernes Santo. — 13 abril: Lunes de Pascua. — 21 mayo: La Ascensión. — 1 junio: Lunes de Pentecostés. — 8 junio: Lunes de Trinidad. — 25 diciembre: Natividad.

Bélgica. — 1 enero: Año Nuevo. — 8 abril: Cumpleaños del Rey. — 13 abril: Pascua. — 21 mayo: Ascensión. — 1 junio: Lunes de Pentecostés. — 21 julio: Fiesta nacional. — 15 agosto: Asunción. — 1 noviembre: Todos los Santos. — 26 noviembre: Días del Rey. — 25 diciembre: Natividad.

Francia. — Los domingos. — 1
enero: Año Nuevo.—13 abril:
Lunes de Pascua. — 21 mayo: Ascensión. — 1 junio:
Lunes de Pentecostés. — 14
julio: Fiesta nacional. — 15
agosto: Asunción. — 1 no-

viembre: Los Santos. — 25 diciembre: Navidad. — Fiestas civiles: 24 febrero: Martes gordo. — 19 marzo: La "Micaréme".

Inglaterra. — Los domingos. —

1 enero: Año Nuevo. — 10
abril: Viernes Santo. — 13
abril: Lunes de Pascua. — 21
mayo: Ascensión. — 4 mayo:
1er. Lunes de mayo. — 1 junio: Lunes de Pentecostés. —
3 junio: Cumpleaños del Rey,
Fiesta nacional, San Jorge. —
3 agosto: 1er. Lunes. 1 noviembre: Los Santos. — 25
diciembre: Navidad. — 26 diciembre: 2.º día de Pascua.

Suiza. — 1 enero: Año Nuevo. 10 abril: Viernes Santo. — 13 abril: Lunes de Pascua. — 1 junio: Lunes de Pentecostés. — 1 agosto: Fundación de la Confederación. — 21 septiembre: 3er. domingo de septiembre. — 25 diciembre: Navidad.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 W. F. ADAMS Montevideo

CLUBS

Asociación Cristiana de Jóvenes. — Rincón 413.

Asociación de Estudiantes. — Misiones 1489.

ATENEO. - Plaza Cagancha.

Centro Argentino. — 18 de Julio 988.

Centro Artístico Uruguayo. — Soriano 315.

- Centro Asturiano. — Arapey 1265.

Centro Catalán. — Soriano 1123.

Centro Gallego. - 18 de Julio entre Gaboto y Yaro.

Centro Militar y Naval. — 18 de Julio 1236.

Círculo Católico de Obreros. — Minas 240.

CIRCULO DE ARMAS. — Pavsandú 775.

Círculo Fomento de Bellas Artes. — Paysandú 783.

Círculo Francés. — Buenos Aires 704.

Círculo Italiano. — 18 de Julio 1186.

Círculo Mercantil. — Cerrito 737.

Círculo Napolitano. — Soriano y Cuareim.

CIRCULO DE LA PRENSA. — 18 de Julio 1011.

Club Alemán. — Buenos Aires 488.

CLUB CATOLICO. — Cerrito 475.

Club Español. — 18 de Julio 877.

Club Inglés. — Rincón 557.

Club Médico. — Misiones 1370.

Club Nacional. — 25 de Mayo 520.

Club Pocitos. — Pereyra 44 (Pocitos).

Club Taurino. — Soriano 826.

CLUB URUGUAY. — Sarandí 584.

Foto Club. — San José 921.

JOCKEY CLUB. — 18 de Julio 928-932.

Sociedad "Entre Nous" de Damas. — Sarandi 1191.

Sociedad de Autores Dramáticos. — 18 de Julio 1011.

CARLOS OTT

ANGELUS

509-25 DE MAYO - 509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

MONTEVIDEO



MODAS === CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más = ricos à precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

INSTITUCIONES BANCARIAS

Alemán Transatlántico. — Zabala 1463.

Anglo Sud-Americano. — Zabala 1502.

Brésilienne Italo-Belge. — Zabala 1412.

Británico de la América del Sud. — Zabala 1474.

Sucursal. — Rondeau 1671. Caja Obrera. — Treinta y Tres 1413.

Cobranzas y Anticipos. — Sarandí 402.

Comercial. — Cerrito 394.

CREDIT FONCIER DE L'URUGUAY. — Zabala entre Rincón y 25 de Mayo.

De Crédito. — Cerrito 425.

De Seguros del Estado. — Misiones 1371.

Español del Río de la Plata. — 25 de Mayo y Zabala.

Sucursales. — 18 de Julio esquina Vázquez y Rondeau 1665.

Francés del Río de la Plata. — Zabala y 25 de Mayo.

Francés Supervielle y Cía. — 25 de Mayo 423-427.

Galicia y Buenos Aires. — Cerrito 388.

Hipotecario del Uruguay. — Misiones 1435.

ITALIANO DEL URUGUAY. — Cerrito 428.

London Brazilian Ltd. — Zabala 1477.

Londres y Río de la Plata. — Cerrito 418.

Sucursal. — Miguelete y Río Negro.

Nacional Mutuo. — Sarandí 452.

Pensiones. — 18 de Julio 1090.

Popular del Uruguay. — Zabala y 25 de Mayo.

Préstamos Inmobiliarios. — 25 de Mayo 411.

República Oriental del Uruguay. — Zabala y Cerrito.

BOLSA. — Zabala esquina Piedras.



CHAMPAGNE **VEUVE CLICQUOT PONSARDIN**

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

JUZGADOS DE PAZ

1. Plaza Independencia 821. — 2. Treinta y Tres 1463. — 3. Ituzaingó 1311. — 4. Liners 1284. — 5. Cuareim 1182. — 6. Ejido 1395. — 7. Magallanes 122 b. — 8. Agraciada 397 (altos). — 9. Colón. — 10. 18 de Julio 101 a. (Unión). — 11. 18 de Julio 527 (Maroñas). — 12. San Fructuoso 51. — 13. B. Grecia 140 (Cerro). — 14. Olivos 51 a. (Paso Molino). — 15. Lavalleja 88. — 16. Barra Santa Lucía. — 17. Miguelete. — 18. J. Requena 130. — 19. Domingo Aramburú y Porongos (Villa Muñoz). — 20. Continuación Agraciada 104. — 21 Sayago.

POLICIA DE LA CAPITAL

Jefatura. — Juan Carlos Gómez esquina Sarandí. Comisarías de sección:

Aduana, Rampla. — 1. 25 de Mayo 232. — 2. Reconquista y Camacuá. — 3. Daymán 1434. — 4. Cuareim 1178. — 5. Colonia 300. — 6. Constituyente 105 a. — 7. Salsipuedes 212. — 8. Justicia 123. — 9. 18 de Julio 914. — 10. Pereyra 98 (Pocitos). — 11. Agraciada 438. — 12. Reducto 172. — 13. Avenida General Flores 261. — 14. Sierra 86. — 15. 18 de Julio 127 (Unión). — 16. P. Ituzaingó 120. — 17. Camino Mendoza. — 18. Agraciada 716. — 19. Aurora 81 (Pantanoso). — 20. Millán 692. — 21. Colón. — 22. Camino á Melilla. — 23. Camino del Medio (Barra de Santa Lucía). — 24. República Argentina 97 (Cerro).

Todas las comisarías tienen teléfono Cooperativa.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accommodation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende articulos más — ricos a precios más baios —

25 DE MAYO 514

TRILLO LARRIERAYCIA.

DESPACHOS DE ADUANA, COMISIONES, Y CONSIGNACIONES, IMPORTACIÓN, EXPORTACIÓN, TRANSITO Y RECEPCIÓN DE MERCADERIAS, REMOVIDOS Y TRASBORDOS.

Calle PIEDRAS 375 W

TELEFONO La Uruguaya 862 (Central) Dirección Telegráfica

TRILLAR

Montevideo

A.B.C. Codigo 5ª Edición

Fábrica de Canastas

ANGELA C. DE BERTELETTI

ESPECIALIDAD EN SILLONES GIRATORIOS, DE RUEDAS PARA ENFERMOS, COSTUREROS Y CANASTILLOS FORRADOS PARA SEBÉS CONSTRUCCIÓN ARTISTICA PARA VESTIBULOS Y JARDINES.

915 - Calle SAN JOSÉ - 915

Entre Convención y Arapey

Taller DAYMAN 1190 - MONTEVIDEO



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

Montevideo Calle Ituzaingó, 1417 W. F. ADAMS

HOSPITALES Y SANATORIOS

Aislamiento. — Camino Larrañaga (Buceo).

Alvariza (Naturista). — Larrañaga entre Inmobiliaria y Gral. Flores.

Caridad (Maciel. — 25 de Mayo y Maciel.

Español. — Figurita y Pando.

Etchepare Bernardo. — Millán entre 2.ª Rivera y Libertad.

Fermín Ferreira. — Camino Larrañaga (Buceo).

Fraternidad. — Canelones 1435.

Hermanas Sagrada Familia. — Reducto entre Fomento y Vecinal.

Inglés. — Juan L. Cuestas y Buenos Aires.

Italiano. — Bulevar Artigas y 8 de Octubre.

Lamas y Mondino. — 8 de Octubre entre Morales y Presidente Flores.

Lamas y Villamil. — Avenida General Flores (Maroñas).

Lenguas y Veiga. — Nueva Palmira entre Sierra y Batoví.

Militar. — 8 de Octubre entre Cibils y Larrañaga.

Navarro, Blanco y Gaminara. — Canelones entre Ejido y Santa Lucía.

Nieto y Prat. — Mercedes entre Tacuarembó y Vázquez.

Niños - Pereira y Rosell. — Bulevar Artigas.

Poucy Enrique. — Cuarcim entre Paysandú y Uruguay.

Tuberculosis - Liga U. -- (Diurno), Larrañaga entre Reducto y General Flores.

Vilardebó (Manicomio). — Camino Millán (Reducto).

CARLOS OTT 8

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 O DE LAS MEJORES MARCAS



MODAS ====

la Casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

IGLESIAS

Adoratrices. — Mercedes entre Olimar y Ejido.

Buen Pastor. — Defensa esquina La Paz.

Catedral — Ituzaingó y Sarandi,

Caridad. — Maciel entre 25 de Mayo y Wáshington.

Del Carmen. — (Cordón) 18 de Julio entre Vázquez y Tacuarembó.

Del Carmen. — (Aguada) Agraciada esquina Venezuela.

Del Huerto. — San José esquina Dayman.

De los Dolores. — Reducto.

De Lourdes. - Paysandú entre Ciudadela y Florida.

Perpetuo Socorro. -- La Paz entre Hervidero y Paraíso.

Purísima Concepción. — Dayman entre Colonia y Mercedes.

Sagrado Corazón de Jesús. — Mercedes entre Gaboto y Yaro.

San Antonio. — Canelones entre Minas y Magallanes.

San Agustín. — Unión.

San Francisco. — Cerrito esquina Solis.

San José. — (Salesas) Canelones é Ibicuí.

San Juan Bautista. - Pocitos.

Seminario Conciliar. — Soriano esquina Médanos.

Evangelista. — Constituyente y Médanos.

Metodista Episcopal. — Treinta y Tres 1258.

Templo Inglés. — Treinta y Tres al Sur.

Templo Metodista. — Lima entre Batoví y Bequeló.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de logiateira.

Tarifas de Coches y Automóviles de Alquiler

Estacionamientos: Plazas Independencia y Cagancha, plazoletas Araucho y Carlos M. Ramírez y Estación del Ferrocarril Cent.al.

1er, radio 2	°. F	ADIO
Primera hora ó fracción	8	1.50
Cada 1/2 hora subsiguiente ó fracción, 0.40	27	0.50
Carrera por uno ó dos pasajeros,	5.7	0.50
Por tres ó cuatro pasajeros,, ,, -	**	0.50
Esta tarifa comprende el radio ,, —	41	0.80
AUTOMÓVILES CON TAXÍMETRO		
Tarifa I — Regirá desde las 7 a. m. hasta 12 y 1/2 p. m. para 1, 2 é 3 per Hasta 1000 metros de recorrido ó 15 minutos parado.	son	as.
Por cada 200 metros ó 3 minutos siguientes	8	0.50
Tarifa 2 - Desde las 7 a, m. hasta las 12 y 172 p. m. para 1 ó mas persor	ıas.	
Hasta 800 metros de recorido ó 15 minutos parados	8	0.25
Por cada 150 metros ó 3 minutos siguientes	9.9	0.05
Tarifa 3 — Desde las 12 y 1 ₁ 2 p. m. hasta las 7 a. m. para 1 ó más person	แลร	
Hasta 600 metros de recorrido ó 15 minutos parado	8	0.25
Por cada 150 metros ó 3 minutos siguientes	2.9	0.05
Suplementos - Por cada bulto de 20 á 50 kilos,	8	0.20
Indemnización por dejar el automóvil fuera del radio urbano de la Ca-		
pital (Camino Propios y Arroyo Miguelete)		
Por cada 2 kilómetros ó fracción fuera del radio desde las 7 a. m. hasta		
las 10 p. m	8	0.20
Por cada kilómetro ó fracción, fuora del radio desde las 10 a. m. hasta		

El número de pasageros no podrá exceder en ningún caso de cinco. Los señores pasajeros no deberán pagar mas de lo que indica el aparato taximetro en "Suma à pagar" y "Sublementos" si los hay, salvo la probina que es

facultativa

Durante el tiempo que está el automóvil en reparación el pasajero deberá exigir al chauffeur que haga aparecer el letrero "En Reparación" en el Indicador de tarifas, para evitar que el aparato taximetro marche.

Automóviles de garage, se alquilan por horas, desde \$ 3 á 5, según convenios.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740. FLORIDA

BUENOS AIRES



ta casa que vende articulos más — ricos à precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

TARIFA PARA EL TRASLADO DE EQUIPAJES

Desde los vapores de Buenos Aires hasta la sala de revisación y de ésta hasta 25 de Agosto entre Maciel y Colón:

Cada bulto de volumen ordinario 10 cts.

,, ,, ,, mayor 20 ,,

,, ,, ,, gran volumen ó baúles mundos . . . 30

Fuera de dicho radio, los peones tendrán derecho á cobrar un suplemento de 10 centésimos, por cada diez cuadras ó fracción.

El pasajero, debe exigir al changador, la medalla con el número correspondiente, guardando ésta, mientras dure la conducción de los bultos.

En caso de faltas al presente reglamento, preséntese la medalla del peón al Comisario de Aduana, el cual resolverá las cuestiones que se hubieren suscitado.

DISTANCIAS DESDE MONTEVIDEO

A	Maritimas	A	Millas Maritimas
Buenos Aires	112	Gibraltar	5.228
Río Grande del Sur	302	Vigo	5.412
Rosario	328	Coruña	
Santos	877	Barcelona	5.708
Río de Janeiro	1.023	Cherburgo	5.960
Punta Arenas	1.467	Southampton	6.001
Bahía	1.720	Génova	6.078
Pernambuco	2,055	Boulogne Sur Mer	6.089
San Vicente	3.663	Rotterdam	6.209
Tenerife	4.493	Elba	6.409
Madeira		Hamburgo	6.482
Lisboa	5.196		



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de luglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

W. F. ADAMS Montevideo Calle Ituzaingó, 1417

TARIFA

Cartas ordinarias - Locales. Cada 20 gramos o fracción	$\frac{2}{5}$	cts.
Al Interior de la República, cada 20 gramos o fracción	5	•
Argentina, Bollvia, Colombia, Chile, Paraguay:		
Primer porte de 20 gramos o fracción	4	>
Cada 20 gramos o fraccion subsiguientes	25	>
Otros países Sud-Americanos, cada 20 gramos o fraccion		>
Demás países, cada 2 gramos o fracción	8	
Tarletas postales — Al interior y al exterior	2	•
Cartas certificadas - Además del franqueo correspondiente	10	>
Con aviso de recepción. Argentina, Bolivia, Colombia, Chile, Paraguay y Perú:	15	>
Argentina, Bolivia, Colombia, Chile, Paraguay y Perú:		
Derecho de recomendación	4	•
Aviso de recepción	4	•
Reclamaciones	4	•
Impresos Al interior 100 gramos o fracción	1/2	•
Al exterior 50 gramos o fracción	1	>
Argentina, Bolivia, Colombiá, Chile, Paraguay y Perù:		
Cada 56 gramos o fracción	2	>
Diarios y publicaciones periódicas: cada 100 gramos o fraccion	$-1/_{2}$	>
Tarietas epistolares—Interior	3	•
Papeles de negocio-Al Interior. Cada 50 gramos o fracción	1	>
Países Sud-Americanos: los primeros 250 gramos o fracción	5	>
Cada 50 gramos o fracción subsiguientes	1	>
Demás paises postale : los primeros 100 gramos o fracción	5	>
Cada 50 gramos o fracción subsiguientes	1	•
Muestras sin valor-Interior. Cada 50 gramos o fraccion	1	>
Argentina, Bolivia, Colombia, Chile, Paraguay y Perú:		
Los primeros 100 gramos ó fracción	1	7.7
Cada 50 gramos subsiguientes (hasta 500 grames)	1/2	7 7
Demas países. Los primeros 100 gramos ó fracción	' 3	2 7
Cada 50 gramos ó fracción subsiguientes	1	77
Encomlendas Interior 3 kilos ó fracción	30	"
3 á 5 kilos	50	71
Exterior Hasta 5 kilos:		* * *
Alemania, Belgica v Francia	95	
Argentina	50	71
Ingiaterra	100	7.7
Italia	60	77
Chile	45	22
Suiza	65	77
Perů	90	11
Portugal	80	77
España (Hasta 3 kilos)	90	77
		77

CARLOS OTT

509 - 25 DE MAYO - 509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

MONTEVIDEO

ANGELUS



La casa que vende artículos más = ricos á precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

Equivalencia	entre las		monedas	das d	de oro	de la	oro de los diferentes países	ntes p	aíses	
	S Pesos oro	S Prses oro	S S	Mil Rels	Fcos. Francos	Mcs. Marcos	Esteriloas	FI, Florines	FI.	kr. Corenas
MONEDAS	Uruguay	Argentina A	N. América	Brasil	Francia	GinsmolA	677916lpnl	6intz#A	Holanda	Suecia
1 Peso oro uruguayo	1 000	1 072	1.035	1 891	5.360	4.340	£ 0.4. 3	2.170	71 16: 71	3.600
1 Peso oro argentino.	0.933	1 000	0.965	1.764	5,000	4 050	0 3 11	\$ 2.024	2.381	3.850
1 Peso oro N. America	0.967	1.036	1.000	1.827	£1.5	4.094	0.4.1	2.087	2 467	3,727
1 Mil reis Brasil	0.523	0 567	0.547	1.000	21 21	6 6 6 7	0.5.3	1.148	3.1.350	2.040
1 Franco, Francia	0.187	0.200	0 193	0.353	1.000	0.810	0.2.9	2 0.405	0.476	0.719
1 Marco, Alemania	0.830	0.247	æ € € €	046	1.285	1.000	0.2.11	000.0	285 0	= 288 288
1 Libra esterlina	4 702	5.040	4 85	8.883 8.883	18	200 20. 405	,	-10.2001	12 000	18 200
.1 Chelin inglés,	0 233	0.252	0.243	0 444	1 252	1.020	0.1.	0.510	0.600	0.805
1 Florin austriaco	0.461	h0F 0	0 477	0.871	2.470	2.000	0 1.11	g 1 (XX)	1.176	1 777
1 Florin holandés	0.392	0.450	0 405	0.741	1,000	1 700	0.1.	0.850	1 000	1 511
1 Corona	0 258	0.278	0.268	0.490	1.390	1.126	0.1, 4	2 0 563	0.655	1,000
			-	-	-	-		_	 -	



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

TABLA

De reducción de pesos moneda nacional de la República Oriental del Uruguay á pesos moneda nacional Argentina oro sellado y curso legal (aforado el peso curso legal á 44 centavos oro Argentino).

105	1		Ma Ag	e atina			8			Min A	gentina		
Unguayos	ORO	SELLA	DO	CUR	SO LE	GAL	Unguayes	ORC	SELL	ADO T	cui	RSO LE	GAL
Pesos U	Pescs	Milesimos	Milloné Jimos	Fesos	Milisimos	Milonésimos	Pesos U	Pesos	Milesimos	Millonesianos	Pesss	Milżsimos	Millonésimos
12345678901123456789012345678901234565893838886788901234444444444	去方数花丝毛丝笼浴浴瓷	윉井둮쬤몷훢쿥돉첉짇킱뷿뜛춯흋뎪칣퉑쯦큨퍉첧뜣짇풇먗뀱듵춫륟웞눞턎샼윉륁뀰챥춫쮰읤폘둩쏲퓩쯽봈냨셵뤁	00048445112497457588408988888888451288521488444486848466884068884665 0004609124151288888888888888444448684884866877788678	의구으로입고보육해취해취료품품증구약부수공증품공용관관관한다ESSSSSSSSSSS의로임프로프리티	줮맔룼냱궃퓽뵹콬뉑쯦욼뚺ध쾀똤캀퓩셠펆뺜쿅륟뇶쟊콯뚔윉긝댩콯솄묨퍞헍맭믔퓩쨚믱녞긠셠뜭딝뺭귷믔눞꺓몃	옾용축축축홪췙뿄뾼뿄똣냚볹눑똣쒖뀵캶뇶녆댬뺭춪춫棋쐒뚔뚌뽰п삒눥읦꾩볹댴됷콯둤탼흮믔줖뚔얁맭뚔왩	722545555555555555555555555555555555555	48868868868686644444648888888888888888	24 5 8 6 8 1 1 5 4 8 6 6 6 6 8 8 8 6 1 1 1 1 8 8 1 7 8 1 8 1 8 6 8 8 8 1 1 1 1 8 8 6 8 8 8 8	\$11 \$27 \$27 \$28 \$39 \$39 \$39 \$39 \$39 \$39 \$39 \$39	1269 13 13 15 15 15 15 15 15 15 16 16 16 17 17 17 17 15 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	语是对接近维达共作的创造在到接受数据日本达到该新利益多数联日数据日数控制在多类医等数据日本发现体表表的变数。	\$

TABLA

De reducción de pesos moneda nacional de curso legal de la República Argentina á oro sellado (aforado el Peso curso legal á 44 centavos oro) y á moneda nacional de la República Oriental del Uruguay.

1 3 ·	Min Are	gentina citado	M	e Urugua	iya	gentina fegal	MIR AF	gentina seilado	Min Urnguay		ya
Pesos min agentina de cuso legal	S953	Costaves	feses	Miles mes	Milenesimos	Peses min de curso	Peas	Certavos	Pesos	Milésiaes	Militanés imos ,
1 :	_	44		410	442	51	22	44	20	982	526
$\frac{2}{3}$		88	-	820	883	52 1	163	88	21	342	967
3	1	32	1	231	325	53	23	32	21	753	409
4 5	1	76	1	641	767	54	23	76	22 22	163	851
5	2	20	2	052	208	55	24	20	-22	574	292
6 7	2 3	64 ,	2	462	650	56 1	24	64	20	154	734
7	- 3	68	2.3	873	092	57	25	OH.	23	395	$\frac{176}{617}$
8	3	5 <u>2</u> .	3 3	283	533	58 59 ,	25 35	52 96	23 24	805 216	059
9	3	96	4	693 104	975 417	60	25 26	40	24 24	626	501
10 11	4	40 84	4	514	ម្រើន	61	26	84	25	038	942
12	4 5	25	4	925	300	62	27	25	25	447	384
13	5	72	5	835	742	63	27	72	25	857	826
14	6	16	5	746	184	64	28	$1\overline{6}$	26	268	268
15	6	60	6	156	625	65	28	60	26	678	709
16	7	04	6	567	067	66	29	04	27	089	151
17	- ;	38	6	977	509	67	20	48	27	499	593
18	7	$\widetilde{92}$	7	387	950	68	20	92	27	910	034
19	8	36	7	798	392	69	30	36	27 28	320	476
	8	80 -	8	208	834	70	30	80	28	730	918
21	9	24	- 8	619	275	71	31	24	29	141	359
20 21 22 23 24 25	9	68	9	029	717	72	31	68	20	551	801
23		12	9	440	159	73	32	12	29	1952	243
24	10	56	. 9	850	GOO	74	32	56	30	372	684
	11	00	10	261	042	75	33	()()	30	783	126
26 27 28 29 30	11	44	10	671	484	<u>76</u> →	33	44	31	1983	568
27	11	88	11	081	925	77	33	88	31	694	009
28	12	32	11	492	367	78	34	32	32	014	401
29	12	76	11	902	809	79	34	76 30	32	424 835	893 334
80	13	20	12	313	250	80	35	20	32	245	776
31	13	64	12 13	723	$\frac{692}{134}$	81	35	64 ⁻¹ 68	33 33	656	218
32 33	14 14	08 52 08 52	13	134 544	575	82 \ 83 \	36 36	52 52	34	0.00	659
34	14	96	13	955	017		36	96	34	477	101
35	15	40	14	365	459	83	37	40	34	887	543
36	15	84	14	775	900	86	$\frac{37}{4}$	84	85	297	984
36 37	16	28	15	186	342	87	38	28	35	708	426
38	16	72	15	596	784	88	38	72	36	118	868
38 39	17	16	16	007	226	89	39	16	36	529	310
40	17	60	16	417	667	90	39	60	36	939	751
41	18	04	16	828	109	91	40	-04	37	350	1903
42	18	48	17	238	551	92	40	48	37	760	635
43	18	92	17	648	992	93	40	92	38	171	076
44	19	36 (18	059	434	94	41	36	- 38	581	518
45	19	80	18	469	876	95	41	80	38	991	960
46	20	24	18	880	317	96	42	24	39	402	401
47	20	68	19	290	759	07	42	68	39	812	843
48	- 21	12 4	19	701	201	98 +	43	12	40	203	285
49	21	56 00 li	20	111	642	99	43	56	40	633	726 168
50	쁘	00 li	20	522	034	100	44	00	41	044	168

MAPLE y CIA LDA LONDRES : :: BUENOS AIRES 882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

DE

SASTRERÍA

MIGUEL OXALDE

Casa especial sobre medida - Se trabaja con esmero, prontitud y a precios módicos

Calle SARANDÍ 445, esq. MISIONES
----- MONTEVIDEO -----

CASA DEMATTEIS

LA MÁS IMPORTANTE EN PIELES - CONFECCIONES
SOMBREROS Y FANTASÍAS IMPORTADAS
DE LAS MÁS RENOMBRADAS CASAS DE PARÍS

25 DE MAYO, 543
Teléf.\(\frac{1}{2}\)La Uruguaya 1859 MONTEVIDEO

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



La casa que vende articulos más == ricos à precios más bajos ==-

25 DE MAYO, 514

Comparación de los Termómetr	s de Centigrado,	Fahreneit y	Réaumur
------------------------------	------------------	-------------	---------

$F = {}^{9}$	$^{0}/_{5}$ C $+ 32^{\circ} =$	9/ ₄ R + 32°.	$R = \frac{4}{9} \left($	$F - 32^{\circ}) =$	4/5°C.
CENT.	FAH'T.	R'MUR,	CENT.	FAH'T.	R'MUR.
0	0	0	0	0	0
+ 100	+ 212	+ 80	21	69.8	16.8
90	194	72	+ 20	+ 68	+ 16
80	176	64	19	66.2	15.2
70	158	56	18	64.4	14.4
60	140	48	17	62.6	13.6
+ 50	+ 122	+ 40	16	60.8	12.8
48	118.4	38.4	十 15	+ 59	+ 12
46	114.8	36.8	14	57.2	11.2
44	111.2	35.2	13	55.4	10.4
42	107.6	33.6	12	53.6	9.6
+ 40	+ 104	+ 32	11	51.8	8.8
39	102.2	31.2	+ 10	+ 50	$+ \frac{8}{7.2}$
38	100.4	30.4	9	48.2	7.2
37	98.6	29.6	8	46.4	6.4
36	96.8	$\frac{28.8}{1}$	7	44.6	5.6
+ 35	+ 95	$+ \frac{28}{2}$	$\frac{6}{}$	42.8	4.8
34	93.2	27.2	+ 5	+ 41	+ 4
33	91.4	26.4	4	39.2	3.2
32	89.6	25.6	3	37.4	2.4
31	87.8	21.8	$\frac{2}{1}$	35.6	1.6
+ 30	+ 86	+ 24	+ 1	+ 33.8	+ 0.8
29	84.2	23.2	0	$+ \frac{32}{284}$	0
28	82.4	22.4	_ 2	28.4	-1.6
27	80.6	21.6	4 6	24 8	3.2
26	78.8	20.8	0	21.2	4.8
+ 25	+ 77	+ 20	8	17.6	-8
24	75.2	19.2	- 10	+ 14	— 8 14
23	73.4	$\begin{bmatrix} 18.4 \\ 17.6 \end{bmatrix}$	- 20 10	-40	- 16
22	71.6	17.0 "	— 40	- 40	32



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados do SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY'STORE Especialidades de todas clases

Calle Ituzalngó, 1417

W. F. ADAMS

Montevideo

CARLOS MARIA PERCOVICH ABOGADO

PLAZA INDEPENDENCIA 719

MONTEVIDEO

EDUARDO BRITO DEL PINO (HIJO)

ABOGADO

PLAZA INDEPENDENCIA 737

PEDRO ERASMO CALLORDA

ABOGADO

ESTUDIO: ARAPEY 1285

TEL. DE MONTEVIDEO 1099 (CENTRAL)

FÉLIX POLLERI **ABOGADO**

RIVERA 529

CARLOS OTT

000 509 · 25 DE MAYO · 509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**

MÚSICA



JUEGOS Y SPORTS EL GOLF

Es un deporte elegante, fácil de entender, pero muy difícil de jugar. Es tan atractivo que cuantos lo aprenden se apasionan por él. ¿Por qué? Principalmente porque se ejecuta al aire libre y hay que poner en su desempeño mucha destreza, paciencia y sangre fría.

Nociones elementales del golf

Consiste el golf en un terreno con agujeros, que son las metas ó blancos, con obstáculos, á los que hay que hacer llegar sucesivamente una pequeña bola de caucho, que el jugador impele con un cayado que se llama club.

Cada vez que el jugador da á su bola para hacerla avanzar, un golpe. El jugador que ha llenado más agujeros con menor número de golpes, gana la partida.

Es, como se ve, un juego parecido al croquet; pero, á la destreza que se necesita para hacer pasar una bola por el arco, añade el golf una precisión mucho mayor, más golpes de fuerza, variedad de terreno, que es su principal atractivo, y sobre todo un ejercicio continuo, que es su verdadera utilidad.

Unanse á estas consideraciones generales la suprema distinción de las personas que acostumbran jugarlo, y se comprenderá el favor de que goza el golf, importado de Escocia, cuyos links (campos de juego) de Saint Andrew son de fama notoria. En Francia son muy renombrados los de la Boulie, de Chantilly, de Fontainebleau y de Touquet. En España va cundiendo la afición, debido á la propaganda de D. Alfonso XIII, incansable jugador de golf.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES - PARIS - PA

Los accesorios

EL TERRENO.—Para las partidas ordinarias hay un número fijo de agujeros; alez y ocho. Se les ahonda con un instrumento especial en medio de un cuadrado de césped bien aplanado, que se llama el putting green.

Dos de los hoyos deben estar separados 200 metros uno de otro. En este trayecto, si el terreno no es escabroso, se procura crear obstáculos artificiales, poniendo pequeñas plantaciones, terraplenes, fosos, arena; todo esto con el mayor desnivel posible, para que las subidas y bajadas del jugador sean más frecuentes.

La Bola.—La bola está formada por una esfera de caucho envuelta por un hilo de la misma sustancia. Lleva una cubierta de gutapercha estriada, para evitar que se deslice. Todo ello, esmaltado de blanco, mide unos cuatro centímetros de diámetro.

Las bolas de cualidad inferior cuestan de 8 á 16 francos la docena.

Al principio es inútil hacerse de bolas más caras, porque se pierden fácilmente; pero á medida que uno se va haciendo hábil en el juego verá que la cualidad de las bolas es condición importante para ganar una partida.

Los clubs.—Los bastones que sirven para empujar la bola se llaman *clubs*. Los hay de todas formas, apropiados á todos los golpes y á todos los terrenos.

No conviene tener muchos bastones. He aquí los principales modelos que bastarán al principiante y también al mediano jugador:

Driver, por el drive ó gran-golpe de longitud.—De puño de cuero retobado, mango de madera muy largo, pero liviano, terminado en un martillo casi siempre con refuerzos metálicos.

Irón ó hierro, para los golpes de aproximación.—El mango es menos pesado y más corta la parte con que se da á la bola; es de madera y la paleta de hierro con una parte central granulada para evitar el deslizamiento.

THOS. COOK & SON

Cook's Circular Notes, \$5, \$10, \$20, each The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling Payable every where.

Letters of Credit also issued

Drafts sold on all the principal cities of the world
740. FLORIDA
BU

BUENOS AIRES



MODAS ==== CONFECCIÓN

= ticos a precios mas bajos ==

25 DE MAYO, 514

Juan Antonio Buero

SARANDİ 510

Manuel E. Tiscornia

ABOGADO

CERRITO 406

José Pedro Segundo

RINCÓN 462

Eduardo Vargas

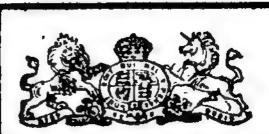
ABOGADO

Domicilio:

Estudio:

Avenida Brasil, 170

Buenos Aires, 366



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de . Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

MAN SPRICHT DBUTSCH

Cleck ó klik.—Es, por decirlo así, una onomatopeya y remedo del ruído hecho por el club ó bastón. El mango es algo más largo que para el irón; la pala más estrecha. Se le emplea en terreno seco, en cuesta ó contra el viento en un trayecto largo.

Mashie, para los golpes altos.—El hierro es más ancho y más es-

peso; el mango más corto y, por consiguiente, de más efecto.

Niblick.—El hierro es de forma más redondeada, para impeler la

bola por debajo cuando hay que vencer un obstáculo muy cercano.

Putter.—Mango muy corto; pala pequeña y recta, de aluminio. Se le emplea cuando se stá cerca del final, para meter la bola en el ho-yo con toda precisión.

Todos estos clubs valen de 7 á 15 francos cada uno, según las

marcas.

TRAJES.—Los profesionales acostumbran decir que se puede jugar al golf de smoking, y cifran todo su empeño en vestirse sencillamente. Esto quiere significar que hay amplia libertad de indumentaria.

Sin embargo, es preferible vestirse con un chaquetón amplio, que

deje libres los movimientos de los brazos y de la cintura.

Tres cosas son indispensables:

1.º No usar tirantes, que oprimen las espaldas.

- 2.º Ni calzado de suelas recias, porque hay que andar mucho por la yerba, y á veces mojada. Conviene por esto clavetear el calzado para no resbalar.
- 3.º Para evitar un resfriamiento, hay que prevenirse con un chaleco, camisa de franela, camiseta de estambre ó cualquier otro resguardo.

Manera como se juega

La partida:—Ya estamos vestidos convenientemente. A esta sazón llegaréis al campo con una bola en el bolsillo, acompañado del muchacho ó caddie boy, que lleva vuestra colección de clubs en un estuche especial ó caddie. Este modesto ayudante os seguirá en todo el juego. Como acostumbra ser práctico del terreno en que se juega, hay la ventaja de poder aprovechar sus consejos ó indicaciones cada y cuando se necesiten.

CARLOS OTT 8 509-25 DE MAYO-509

PIANOS

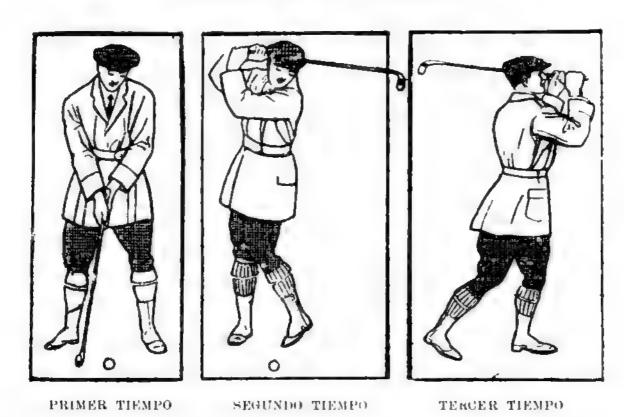
ODE LAS MEJORES MARCAS

MONTEVIDEO



La partido se juega en dos campos ó bandos, compuestos de una ó más personas. Cuando un campo tiene muchos jugadores, cada uno va dando un golpe de club, ó se amplía la concesión al más hábil, á menos que se convenga en no dar preferencia á ninguno y todos jueguen por turno.

COMO SE DA A LA BOLA



El lugar donde se empieza á jugar se llama teeing ground.

Es un cuadrado de césped menudo bien apisionado. El caddie coge en una caja un puñado de arena y hace un pequeño como de dos á cinco centímetros de altura, en el cual pone la bola después de lavarla. Esto se llama un tec ó montón. Hay el derecho de hacer un tec á la salida de cada hoyo.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reves de Inglaterra

MAPLE y CIA LDA LONDRES ... BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

ERNESTO QUINCKE

CASA IMPORTADORA DE MAQUINARIA EN GENERAL
Y ARTIGULOS DE ELECTRICIDAD

FUNDADA EN EL AÑO 1852

ÚNICO AGENTE DE LAS:

LÁMPARAS ELÉCTRICAS ECONÓMICAS A. E. G.

CERRO LARGO 851 ESQ. ANDES

MONTEVIDEO

FEDERICO CLARFELD & CIA.

1461, CALLE JUNCAL, 1461

IMPORTADORES DE ARTICULOS PARA BAZAR, FERRETERIA, ALMACEN, MUEBLE-BLERIA, MERCERIA, Y JUGUETERIA — NOTABLE EXPOSICIÓN

PERMANENTE EN SU GRAN SALON DE VENTAS — OBRAS DE ARTE EN MÁRMOL Y BRONCE PLATINAS, BISCUITS, MAYOLICAS, VITRINAS, MUEBLECITOS, ESPEJOS, COLUMNAS ETC. ETC. ARTEFACTOS ELÉCTRICOS GRAN NOVEDAD — ARTICULOS DE LOZA, SANITARIOS, CAJAS DE HIERRO CONTRA INCENDIOS, HELADERAS VARIOS TAMAÑOS, CRISTALES, PORCELANAS Y LOZAS ESTUCHERIA PARA REGALOS DE TODAS CLASES — UNICOS Y EXCLUSIVOS IMPORTADORES DE LOS SIGUIENTES ARTÍCULOS: CUBIERTERIA DE METAL BLANCO MARCA GERMANIA, CHAMPAGNE IRROY (COSECHADO EN LA PROPIA CHAMPAGNE), Y CHAMPAGNE KUPFERBEGR.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world Plans of accommodation together with any other information will be forwarded on application.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



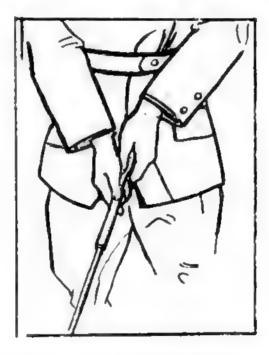
la casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos ==

25 DE MAYO, 514

Así preparada la bola, se toma una base sólida, separando un poco los pies, de tal suerte que el izquierdo esté más cerca del proyectil. Hay que tomar el driver con las dos manos por el mango, pero sin que una se estorbe á la otra; la mano derecha puesta abajo de la izquierda, de tal manera que ésta venga á reforzarla y que ambos puños estén lo más juntos posible.

Algunos profesionale se aprietan el dedo indice de la mano izquierda con el meñique de la derecha. De este modo, las dos manos unidas forman una especie de bloc muy compacto y liviano á la vez.

Hay que dirigir la bola, haciéndolo de modo parecido al del juego



COMO SE COJE EL «CLUB»

de billar para calcular la dirección y efecto que tomará. No hay que precipitarse, sobre todo; el secreto del golf está en la serenidad y destreza.

Como la bola es pequeña, hay que darle con mucha precisión, si no se quiere dar el golpe en falso. Estando seguro el jugador de que



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de inglatorra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417 Montevideo

MAN SPRICHT DEUTSCH

el golpe es bueno, hay que volver el cuerpo al lado contrario á la dirección del juego, llevando el driver por atrás de la cabeza, para darle más impulso. En este caso, el pie derecho sirve de apoyo y el pie izquierdo gira sobre la parte interior de la palma del pie mientras se levanta el talón. En el movimiento para dar á la bola no hay que emplear mucha fuerza, pero sí mucha exactitud. En ningún caso la velocidad del golpe he de quitar el efecto que quiera darse á la bola. Por rápido que sea el gesto, vaya donde vaya; y los músculos del jugador han de ser lo suficientemente elásticos para corregir cualquier tropiezo ú obstáculo.

No es esto sólo.

Hay que asegurarse antes de dar un golpe. Muchas veces el principiante se sorprende de la elasticidad del bastón, y cuando da el golpe se le escurre el mango entre las manos. Hay que precaverse de esto. En el golf se debe tener tanto cuidado con el movimiento de los dedos como con el de piernas y espalda.

En los movimientos de retroceso no hay que perder de vista la bola.

Este es un detalle esencial.

Tomando el impulso, hay que volverse rápido y dar á la bola. impetu del cuerpo se sumará á la fuerza del golpe. En este momento del impulso queda el cuerpo hacia la izquierda en la dirección que tomó la bola sin que el pie izquierdo se haya movido; pero el pie derecho habrá hecho el movimiento anteriormente descrito.

En cuanto al driver, vendrá, según el golpe dado, á quedar detrás de la cabeza, en posición horizontal. La mirada sigue la bola y el jugador permanece así hasta perderla de vista ó que se pare. Esta postura, que se llama finish, es una de las más bonitas del golf y hay que prepararla bien.

El drive debe enviar la bola á una distancia nunca inferior á 80 metros para los jugadores ordinarios. A 100 metros están los primeros obstáculos: bunker, arena, terraplenes, etc., y sólo los jugadores ejercitados vencen estos obstáculos con drives variables de 110 á 120 metros.

La aproximación.—Después que el adversario ha jugado, el juga-

CARLOS UTT

509-25 DE MAYO-509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

MONTEVIDEO

ANGELUS



dor, acompañado de su caddie, sale en busca de su bola. Cuando la encuentra no está lejos del hoyo que busca. Entonces es cuando hay que escoger en el estuche de los bastones el club más conveniente para impeler la bola.

LA LLEGADA.—La bola, de golpe en golpe, va acercándose á la ban-

derita que señala el hoyo final. Ya está en el putting green.

En vez de la energía y violencia antes empleada para los golpes, hay que emplear ahora calma y discreción, Un golpe nervioso hará pasar la bola del agujero, que sólo tiene diez centímetros de diámetro. Hay que utilizar el *putter* con mucha precisión, apoyando ligeramente el antebrazo en los muslos.

En ese movimiento, al contrario del drive, será el pie derecho el que deberá estar más cerca de la bola, con la precaución de que ésta baje al hoyo con un último golpe de putter. El caddie retira la bola, la lava y se hace el tee, en el que se pone.

El jugador vuelve entonces á otro hoyo con un nuevo arive.

Algunas reglas

Tal es la marcha de una partida de golf, en grandes líneas; pero conviene dar otros detalles.

El honor es el privilegio de ser el primero en dar á la bola sobreel tee. Caso de que se gane el hoyo, se ha ganado el honor.

Después que las bolas han sido jugadas al tee, la bola más alejada del hoyo último será la primera en jugarse, á menos que se convenga en contrario.

Si uno de los dos bandos se equivaca y juega antes de su turno, puede pedirse la vuelta ó desquite.

No hay que precipitarse. Se debe dar á la bola con limpieza, sin moverla, tantearla, ni probarla, y menos moverla de su sitio.

Hay que atacarla en el sitio donde está, so pena de ser nula la jugada, á menos que se pacte en contrario.

Sin embargo, es permitido remover los obstáculos movibles que se



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reves de Inglaterra.

encuentran en la distancia del *club* á la bola; pero bien entendido que en terreno unido. Caso de que la bola esté en otro obstáculo, como zanja, montículo, etc., hay que jugarla donde se neuentra.

Las multas son un: un tanto, si el obstáculo móvil se ha quitado á más de la longitud de un *club*; ganancia de un hoyo, si la bola del jugador se mueve antes que dicho obstáculo haya sido tocado por el

jugador ó su caddic.

En algunos casos hay el derecho de tomar la bola con la mano y ponerla en el sitio: á esto se llama dejar caer la bola. Para este caso hay que volverse al agujero que se desea y dejar caer la bola por detrás de uno, por encima de la cabeza y verticalmente.

Los casos en que se permite dejar caer la bola son estos:

Cuando la bola está en un hoyo de terreno, sobre ropas, redes ó útiles: si la bola cae en el agua (multa en este caso de un tanto; pero no si el agua es insignificante); cuando la bola no fué jugada á su turno y fué perdida por el contrario; si la bola rebasa los límites del campo; si la bola se rompe ó se resquebraja, aunque en este caso se puede hacer la caída con el fragmento más grande. Cuando se pierde una bola, el perdidoso pierde un tanto. El bando que se equivoca de bola pierde también otro tanto.

Etiqueta del golf

El golf tiene un verdadero código de honor y de urbanidad que hace ley entre las personas que lo juegan. Por de pronto, el jugador que está en tunciones es una persona casi sagrada: los espectadores no deben decir una palabra, ni hacer un solo movimiento todo el tiempo que juega la bola y en tanto no ha dado el golpe de club.

Por consiguiente, hay que permanecer en el sitio y abstenerse de toda observación cuando juega su adversario.

Todo jugador solo debe ceder el paso en toda ocasión á los demás jugadores empeñados en una partida. Ningún jugador podrá salir del

THOS. COOK & SON

Railway & Steamer tickets issued for combination tours in Argentiae, Paraguay, Uruguay and Brazil and to the celebrated Falls of Iguazú. Estimates for any tour will be furnished on application.

740. FLORIDA

BUENOS AIRES

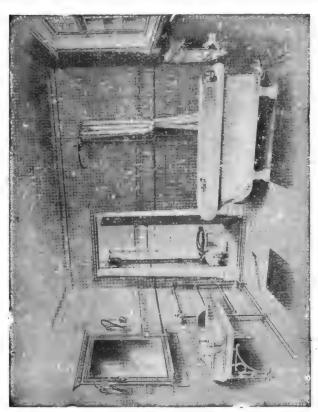


MODAS ====

La casa que vende articulos mas — ricos a precios mas bajos —

25 DE MAYO, 514

COMPAÑÍA DE AGUAS CORRIENTES DE MONTEVIDEO



CUARTOS DE BAÑOS COMPLETOS DESDE \$ 50 COMPLETO DE TODAS CLASES DE APARATOS SANITARIOS MONTEVIDEO SURTIDO COMPLETO DE TODAS ESQUINA RINCON ZABALA



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

teeing ground en tanto que los otros campeones del match que le preceden no hayan jugado el segundo golpe y estén fuera de juego.

No se puede jugar hacia el putting green cuando los demás juga-

dores que preceden no hayan puesto su bola en el agujero.

Si el adversario tiene el *honor*, hay que abstenerse de hacer el *tee* y poner la bola antes que él haya jugado.

Los jugadores que busquen una bola perdida deben esperar á cual-

quier otro match que se adelante.

Un match de tres bolas ó más debe dar la preferencia á otro de dos bolas.

El césped removido ó roto por un golpe de *club* debe ser inmediatamente acondicionado.

De la misma manera, si se ha removido un bunker ó deshecho la pendiente, hay que arreglarlo después de la jugada.

Otros consejos

No procuréis nunca dar un golpe de efecto. Jugad con cautela y os saldrá mejor la jugada.

En el golf hay poco encomendado á la suerte, porque es un personal

y cada uno gana por su habilidad.

Es, sobre todo, un juego en que el cerebro maneja los músculos. Así, pues, no hay que dejarse impresionar por gentes ó cosas que á uno le rodean ó por las circunstancias que le preocupan.

Hay que tener la imaginación completamente tranquila: nada de impaciencia y nerviosidades, caso de retraso ó de torpeza. La victoria no vendrá por piñas del contrario, sino por la habilidad de uno mismo.

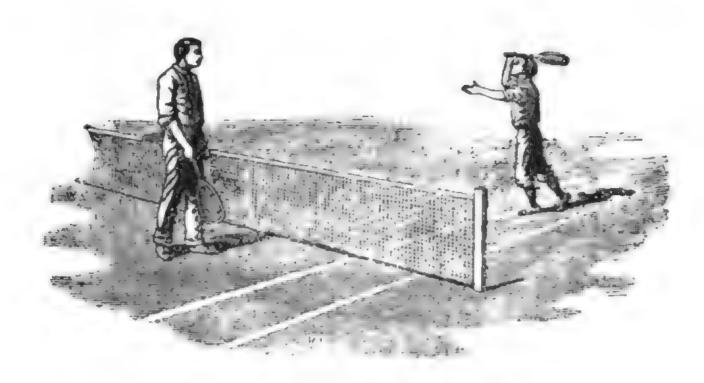
Enmedad el juego con sangre fría, con tenacidad y ahinco.

El terreno, el aire, los obstáculos naturales y artificiales, todo se junta con la paciencia y la destreza del adversario.

Hay que reflexionar, calcular y ejecutar. Si reunis estas cualidades, tendréis las mayores probabilidades det riunfo.

CARLOS OTT & MÚSICA 509-25 DE MAYO-509 & GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO MONTEVIDEO





LAWN-TENNIS

E incremento tan grande y rápido que ha tomado el law-tennis es debido á que los jóvenes de ambos sexos pueden practicarle y lucirse al mismo tiempo, ya tomándole como distracción ó bien como ejercicio físico. Además tiene la ventaja de que puede practicarse á todas las edades sin ser ridículo.

El law-tennis fué imaginado en 1873 en las Indias por un oficial inglés á instancias de algunas señoras, que deseosas de romper la monotonía de la vida, la encargaron que discurriera un juego asequible á todos los ociosos. Este oficial tomó la red de la courte paume, colocóla en el terreno reducido de la longue paume y combinó algunas reglas; así empezó el lawn-tennis.

El mayor Wingfield introdujo este juego en Inglaterra en 1874, y fué codificado en 1877 por los hermanos Renshaw. Esta medida se ha-



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provocdores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA PARIS ... BUENOS AIRES 882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

bía hecho necesaria pues el perfeccionamiento de los jugadores exigía la creación de dificultades.

En 1885 lo jugaron por primera vez en Francia algunos jóvenes que habían perfeccionado su educación en Inglaterra, y fundaron la Societé de Sport de l'Ille de Puteaux en la isla de Rothschild.

El law-tennis exige grandes y elegantes cualidades de flexibilidad, ligereza y agilidad de brazo y de piernas, pero no re quiere tanto desa-

rrollo de fuerza y de resistencia como la longue paume.

Como se practica al aire libre, mejora el funcionamiento de los órganos respiratorios, y ejercita eficazmente los músculos abdominales y dorsales con los diversos movimientos que necesita.

FÓRMULAS DE PARTIDOS

El law-tennis puede jugarse á dos, á tres ó á cuatro personas.

El partido de los jugadores se denomina juego sencillo y el de tres

ó cuatro juego doble.

En los torneos ó campeonatos, los partidos se juegan solamente á dos ó á cuatro, llevando consigo desde luego varias clases de partidos: sencillo caballeros, sencillo damas, sencillo mixto (caballeros y damas), doble caballeros, doble damas, doble mixto (un caballero y una dama en cada campo).

Los partidos son scratch ó handicap; en este último caso se obser-

van algunas reglas, de las cuales hablaremos más adelante.

LA RAQUETA

La raqueta se compone de una armadura de madera extremamente ligera y un enrejado de cuerdas muy elásticas, de tripas de gato.

Las dimensiones y el peso no son reglamentarios, sin embargo, la

costumbre ha establecido uno y otro.

Las raquetas para damas son generalmente más pequeñas y por consiguiente menos pesadas que para hombres.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling. In this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomodation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA BUENOS AIRES



COMO SE TIENE LA RAQUETA

Para tener la raqueta como es debido, no hay más que ponerla en el suelo y volver á cogerla. Entonces basta con alargar el dedo pul-

gar en el mango.

Tampoco para esto hay un reglamento fijo; el jugador puede escoger la posición que crea más conveniente, no obstante debe tener la raqueta de un modo seguro, pero sin violencia. Es preciso jugar con la muñeca y no con el brazo, por eso los buenos jugadores tienen desarrollados los músculos del antebrazo únicamente.

REGLAS DEL JUEGO

ART. 1.º — El terreno. — Para los partidos de dos jugadores el pasco debe medir 23m80 de longitud por 8m23 de anchura. La primera está dividida en dos partes iguales por la red, á cuyas extremidades secolocan dos postes PP fijos en el suelo, fuera del pasco y á una distancia de 0m91 de las líneas de lado. La altura de la red debe ser 1m06 en los postes y de 0m915 en el centro.

En cada extremo del paseo, á una distancia de 11m90 de la red y paralelamente á ésta, se trazan las *líncas de fondo* A B y C D, cuyas.

extremidades se unen con las líneas de lado A C y B D.

Los dos puntos de mira K y L marcan el centro de las líneas de fondo.

A cada lado de la red y paralelamente á ésta, se trazan las *líneas* de servicio E F y G H, á una distancia de 6m40.

Los centros de estas dos líneas se unen con la línea de semi-

paseo M N.

Para los partidos de tres ó cuatro jugadores, el paseo mide 11m97 de anchura. Paralelamente á las líneas de lado pero fuera de ellas, y á una distancia de 1m37, se trazan las líneas de lado de servicio (A' C' y B' D'). Las líneas de servicio llegan hasta los puntos E



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reves de Inglaterra.

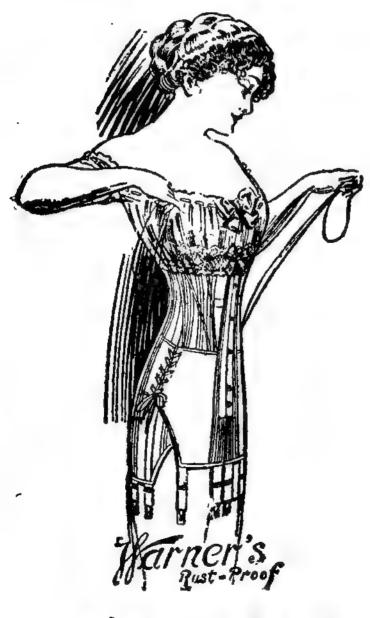
ENRILE & CORRADI

CASA DE LANCHAJES

TELÉFONO: LA URUGUAYA 940, CENTRAL

MISIONES, 1575

MONTEVIDEO



NÚM 650 \$ 4.80

WARNER'S

EL REY DE LOS CORSES DE

\$ 1.60 A 7.50

UNICOS AGENTES EN EL URUGUAY

—LA FÉ-

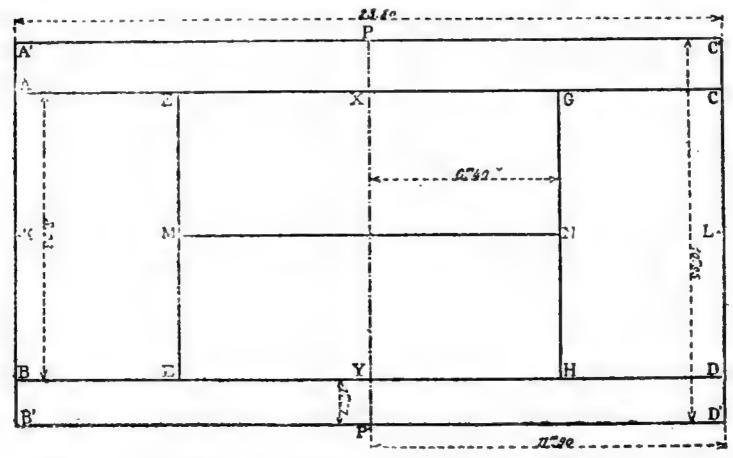
18 DE JULIO ESQ. ARAPEY

NADAL & FILIPPINI



y F, G y H. El resto del pasco es semejante al que hemos descrito en el artículo 1.º

La figura adjunta muestra un paseo dispuesto de tal modo que puede servir sucesivamente para los juegos doble y sencillo.



El terreno puede ser de césped, tierra pisada ó madera.

En Francia no existen paseos regulares de césped, pero en Inglaterra son muy numerosas. Nuestro clima no se presta al cultivo de una clase de hierba suficientemente corta y tupida, mientras que el de Inglaterra como es mucho más húmedo es muy favorable.

Nosotros empleamos generalmente la tierra pisada, pero se pueden obtener resultados semejantes empleando el barro de carretera, ladrillo molido ó arena de mar mezclada con cal.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

ALMACÉN DE LONDRES''

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

W. F. ADAMS Calle Ituzaingó, 1417

También se han hecho algunos ensayos con cemento y asfalto, pero resulta un suelo tan duro que recalienta considerablemente la planta de los pies.

En les paseos cubiertos se emplea generalmente madera (roble ó abeto) en láminas, muy unidas y embetunadas con objeto de asegurar la perfecta rigidez del piso.

Lo más preferido por los jugadores es el césped, porque en él se

destaca mucho mejor la blancura de la pelota.

Arr. 2.º — Las pelotas. — Las pelotas no medirán más de 0m065 de diámetro ni menos de 0m0637, con un peso mínimo de 53 gramos ó máximo de 57.

Se llama servicio el acto de poner el balón en juego.

La cruz es el lado en que se encuentran los nudos de las cuerdas.

No existe ventaja alguna en la elección de uno ú otro lado, pues los adversarios cambian con frecuencia de campo, en condiciones que más adelante indicaremos.

Arr. 3.º—El árbitro.—Las decisiones del árbitro no tienen apelación. No obstante, cuando se ha designado de antemano un juez-árbitro, los jugadores pueden acudir á él en las decisiones del árbitro concernientes á la interpretación de las reglas. El juez árbitro juzga sin apelación.

Los deberes del árbitro son:

- (a) Vigilar porque la red se halle á la altura reglamentaria en el transcurso del partido;
 - (b) Marcar las faltas y los puntos anunciándoles en alta voz;
- (c) Inscribir los puntos y los juegos ganados, en un tablero preparado al efecto;
- (d) Ordenar á los jugadores el cambio de campo, conforme á los artículos 6, 23 y 26 de las reglas del juego;

El árbitro se coloca generalmente en una silla de 5 ó 6 escalones

para poder dominar el juego y juzgar con más certeza.

ART. 5. — Los jugadores se colocan en ambos lados de la red. El jugador que comienza se denomina el sirviente y su adversario el reexpedidor.

CARLOS OTT

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 9 **MONTEVIDEO**

O DE LAS MEJORES MARCAS



La casa que vende articulos más — ricos a precios mas bajos =

25 DE MAYO 514

Art. 6. — Al terminar el primer juego, el reexpedidor pasa á ser sirviente y el sirviente reexpedidor; y así continúa la alternativa en todos los juegos de un partido.

ART. 7. — El sirviente depe poner los dos pies detrás de la línea

de fondo y servir conservando uno por lo menos en el suelo.

Esto quiere decir que no se debe servir saltando ó andando.

Hay que servir alternativamente en el paseo de la derecha y en el de la izquierda, comenzando por el de la derecha.

Cuando se ha terminado el primer juego el sirviente se coloca en

la prolongación de la derecha y sirve en la izquierda.

Esta regla se aplica tanto en el partido sencillo como en el doble.

ART. 8 — La pelota de servicio debe caer en el espacio comprendido entre la red, la línea de centro y la línea de lado del passo opuesto en diagonal al en que ha sido servida.

Para dar el juego en la derecha, se situará el sirviente en la prolongación imaginaria del juego de la izquierda, es decir, en la parte comprendida entre las prolongaciones de la línea de centro y de la línea de lado situada á su izquierda.

En caso de infracción á esta regla, hay falta, es decir, pérdida de

un punto.

La pelota que caiga en una de estas tres líneas es buena.

Por eso el árbitro tiene que dominar bien el juego para juzgar si la pelota ha caído en la línea ó fuera de ella.

Art. 9. — Hay falta:

(a) Cuando se hace el servicio en el paseo de la derecha debiendo hacerse en el de la izquierda, y viceversa.

En un partido de cuatro, ambos compañeros deberán seguir cuidadosamente el orden de los servicios con objeto de evitar cualquier sorpresa desagradable.

(b) Cuando el sirviente no está colocado según estipula el ar-

tículo 7.

Hemos dicho al citar el artículo 7, que el sirviente debe tener los dos pies detrás de la línea de fondo, y que para servir no ha de saltar



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

ni andar. El sirviente comete pues una falta si adelanta algún pie ó si salta para dar mayor fuerza al golpe de raqueta.

(e) Cuando la pelota de servicio no traspasa la red.

Es decir, si cae en el campo del sirviente ó si se queda en la red. Esto equivale á decir que la pelota no se dá por buena cuando ha traspasado la red, sino únicamente cuando la ha tocado, es decir, que satisface á todas las exigencias sin discusión posible.

Art. 10. — La pelota con que se hace la falta no se levanta.

Esto, más que una regla, es una recomendación, puesto que no hay establecida penalidad alguna, no obstante, obrando de este modo es fácil evitar un error. El hecho de jugar una pelota casi equivale á aceptarla y el árbitro podría no conceder la falta ante la duda.

ART. 11. — Después de una falta, el sirviente tiene derecho á un segundo servicio; pero únicamente cambiará de paseo cuando la falta provenga de una infracción al artículo 9, parágrafo a.

Los principiantes usarán evidentemente de esta facultad en su interés; así pues, desde la primer pelota tratarán de no cometer ninguna falta con objeto de conservar su suerte completa. Pero los experimentados conocedores ya del juego pueden hacer el primer servicio como prueba ó para engañar al adversario; así pues, jugarán la primer pelota á un extremo de la red y la segunda al medio. De este modo el adversario ha tenido que ir primeramente al lado opuesto al punto donde se hace después el juego.

Cuando se comete una falta á causa del árbitro, el jugador tiene derecho á dos servicios más.

Arr. 12. — La pelota se da por buena, mientras que el árbitro, ó á falta de éste el reexpedidor, no la declara falta. Esta declaración no puede hacerse una vez dado el servicio siguiente.

Luego el sirviente tendrá interés en precipitar su segundo servicio — aunque este procedimiento no sea muy deportivo — para aprovechar el olvido del reexpedidor ó del árbitro. Cuando hay un árbitro, el reexpedidor no se atenderá á su propia apreciación, y mientras que aquél

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



MODAS = CONFECCIÓN La casa que vende articulos más = ricos à precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

no haya indicado su decisión, dará la pelota por buena y se preparará á recibir el segundo servicio.

Art, 13. — La pelota de servicio no puede ser tomada de volcapor el reexpedidor.

Se llama *volca* el acto de respedir la pelota antes de tocar en tierra.

Esta es una falta sin ninguna ventaja relativa para el reexpedidor, puesto que la pelota podría ser mala y de este modo hace imposible toda apreciación,

Art. 14. — No se debe servir hasta que el repedidor no esté preparado. Cuando este último trate de aceptar el servicio se le considerará como estando preparado.

Desde luego es costumbre preguntar al adversario antes de servir, si se puede jugar, y no hacerlo hasta que no se obtenga la respuesta.

Art. 15. — La pelota está en juego ó es buena desde el momento en que ha sido servida (excepto si hay falta).

Cesa de estarlo:

- (a) Cuando el reexpedidor toma el servicio de volea;
- (b) Cuando cae la pelota fuera del paseo ó en la red;
- (c) Cuando tropicza en un jugador, en sus vestidos ó en cualquier otro objeto que lieve, salvo la raqueta, en el acto de jugarla;

Los jugadores procurarán pues no llevar vestidos excesivamente amplios, pues el que por su culpa ó no, es tocado por la pelota, pierde un punto.

(d) Cuando es golpeada más de una vez seguidamente por cualquiera de los jugadores;

Al primer golpe, ya sea de volca ó después del segundo bote, es preciso que la pelota traspase la red y caiga en el campo adverso.

(e) Cuando ha sido tomada de volea antes de franquear la red;

Si no hay derecho á tomar la pelota de volca antes de traspasar la red, no obstante se puede ayudarla, es decir, que se paede recoger del campo opuesto con la raqueta, inclinando el cuerpo por encima de la



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reves de Inglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

W. F. ADAMS Montevideo Calle Ituzaingó, 1417

red; pero no hay que tocar en ésta ni con los vestidos ni con la raqueta.

(f) Cuando toca en el suelo antes de pasar por encima de la red (excepto en el caso previsto por el artículo 17);

(g) Cuando de repetidos botes en cualquier lado de la red, aun

cuando diera el segundo fuera del paseo.

Como la pelota es buena al primer bote, el reexpedidor procurará jugarla entonces aunque haga lo que quiera.

(h) Cuando una pelota servida ó reexpedida cae en buen campo y hace un efecto retrógrado ó es empujada por el viento al otro lado de la red, el jugador que debe recibirla puede inclinarse por encima de la red y jugarla, siempre que ni él, ni sus vestidos ni la raqueta toquen en la red. Si no la juega, es evidente que el golpe se contará para el adversario.

En todos estos casos el campo opuesto obtiene un punto.

ART. 16. — Se vuelve la jugada, es decir, no se cuenta:

- (a) Si la pelota de servicio tropieza en la red, estando jugada regularmente;
- (b) Si el servicio (ya sea bueno ó falible) se da antes de estar dispuesto el reexpedidor;
- (c) Si cualquiera de los jugadores se ha visto impedido por fuerza mayor para dar el servicio ó recibir la pelota en juego.

Si al correr de un lado para otro, el jugador tropieza con una persona ó un objeto cualquiera no necesario para el juego, se vuelve la pelota.

La jugada yuelta es anulada y el sirviente da un nuevo servicio. Una jugada vuelta no anula falta precedente.

ART. 17. — La pelota reexpedida es buena aunque toque en la red, ó si pasando fuera de los postes cae en los límites ó dentro del paseo opuesto.

Si la pelota es lanzada desde un extremo de la red y cae buena en el otro extremo, es evidente que al segundo bote saldrá fuera de

CARLOS OTT 509 · 25 DE MAYO · 509 © GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**

MÚSICA



la red; en este caso el jugador puede fomarla fuera de los límites. El golpe es válido si la pelota cae buena.

Art. 18. — El sirriente gana un punto cuando el reexpedidor:

- (a) Tomo el servicio de volca, excepto si se vuelve la jugada;
- (b) No recoge el servicio, excepto si se vuelve la jugada;
- (c) No recibe la pelota en juego, excepto si se vuelve la jugada;
- (d) Lanza la pelota fuera de los límites del paseo adverso;
- (e) Se pone en cualquiera de los casos previstos por el artículo 20,
- Art. 19. El reexpedidor gana un punto cuando el sirviente:
- (a) Hace dos faltas consecutivas al servir;
- (b) No recibe la pelota en juego (excepto cuando se vuelve la jugada);
 - (c) Envía la pelota fuera de los límites del paseo adverso;
 - (d) Se pone en cualquiera de los casos previstos por el artículo 20.
 - Art. 20. Todo jugador pierde un punto:
- (a) Si la pelota en juego toca en su cuerpo, en sus vestidos ó en cualquier otro objeto que lleve consigo, excepto en la raqueta en el acto de jugarla;
 - (b) Si toca ó golpea la pelota más de una vez con la raqueta;
- (c) Si tropieza en la red ó en los postes estando la pelota en juego;
- (d) Si toma de volca la pelota antes de que ésta haya traspasado la red.

Estos últimos artículos del reglamento especifican sencillamente las faltas imputables á cada uno de los adversarios.

Art. 21.—El primer punto ganado por cualquiera de los jugadores se cuenta por 15, el segundo por 30, el tercero por 40 (abreviación de 45) y el cuarto por un juego. No obstante, cuando los jugadores ganan 3 puntos cada uno, llegando juntes á 40, están á la par y el punto siguiente es una ventaja para el jugador que lo ha ganado. Si este jugador gana también el otro punto, gana el juego; pero si por el contrario lo pierde, los jugadores tienen que volver á dos; continuando de este modo



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA PARIS : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

hasta que cualquiera de ellos gane dos puntos consecutivos y por consiguiente el juego.

ART. 22.—El partido se compone de seis juegos y el jugador que ha ganado cinco juegos cada uno, está á la par de juegos, y el próximo gana el primero seis juegos, gana el partido. Pero si los jugadores han empatado es una ventaja de juegos para el jugador que lo ha ganado. Si este jugador gana también el siguiente, gana el partido; pero si por el contrario lo pierde, los jugadores tienen que volver á la par de juegos; continuando de este modo hasta que cualquiera de ellos gane dos juegos consecutivos y por consiguiente el partido.

Los jugadores pueden convenir de antemano en suprimir la ventaja

de juegos, decidiendo el partido á los seis juegos.

ART. 23. — Los jugadores deben cambiar de lado al terminar el primero, tercero, quinto, etc., juego de cada partida, no habiendo un previo acuerdo en el momento de sortear el lado.

ART. 24. — Cuando se juegan varios partidos consecutivos, el jugador que era sirviente en el último juego de un partido, pasa á ser reexpedidor en el primer juego del partido siguiente.

HANDICAPS

Los handicaps consisten en puntos recibidos ó debidos para equilibrar las fuerzas de los jugadores.

Los sistemas de medios y cuartos han caído completamente en el abandono, ahora se emplea únicamente el método por sextos, cuyo funcionamiento y tablas van á continuación.

Art. 25. — Cuando hay puntos recibidos;

- (a) 1/6 de 15 es un punto dado al comenzar los juegos segundo, octavo, décimocuarto, etc., de un partido;
- (b) 2|6 de 15 es un punto dado al comenzar los juegos segundo, cuarto, octavo, décimo, etc., de un partido;
- (c) 3 6 de 15 es un punto dado al comenzar los juegos segundo, cuarto, sexto, octavo, décimo, etc., de un partido;
- (d) 4|6 de 15 es un punto dado al comenzar los juegos segundo, cuarto, quinto, sexto, octavo, décimo, etc., de un partido;

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS'AIRES



HIJOS DE JOSE PASCUAL C

Empresa de Lanchajes, Remolques y Salvamentos, Agentes Maritimos

Casa Fundada en 1840

Escritorio central: CERRITO 310

KIOSKO MUELLE MACIEL -

Teléfonos, Uruguaya y Cooperativa.

Dirección Telegráfica, Pascual — MONTEVIDEO

Esta empresa se ocupa de toda clase de descarga, de mercaderias y embarques de frutos del país, y cuenta para estas operaciones con 33 lanchas de gran porte, sirviendo á entera satisfacción de las siguientes compañías de vapores: Barber Line, Lynzan Line, Mac Iver Line, Norddeutscher Llcyd Bremen, Kosmos, Hamburgo America, Amburgo Sud América, Johnson Line, Lloyd Real Holandes, Navegazione Generale Italiana, Lloyd Italiano, Italia, La Veloce, Lloyd Sabaudo, Transatlantica Española, Roland Line.

Cuenta además esta empresa con 8 poderosos remolcadores, con los cuales entra y saca del Puerto los grandes vapores de las compañías mencionadas, destinándolos tambien á los Salvamentos, teniendo para estos casos gente muy practica y acostumbrada á luchar contra las tempestades marítimas.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

		1/6			
1	2	3	4	5	6
7	$\frac{2}{8}$	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18
		2/6			
1	2	3	4	5	6
7	$\frac{2}{8}$	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18
		3/0	ô		
1	2	3	4	5	6
_			-		_

•					
1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18

		4/6	6		
1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
		5 (6		
1.	2	3	4	5	6
7	$\frac{2}{8}$	9	10	11	12

⁽e) 56 de 15 es un punto dado al comenzar los juegos segundo, tecero, cuarto, quinto, sexto, octavo, noveno, décimo, etc., de un partido:

⁽f) 16, 26, 36, 4|6, 56 de 15 pueden darse además de otros puntos;



ARZETTI HNOS.

DESPACHANTES DE ADUANA

Agentes de Fábricas y Comisionistas 25 de Mayo 310 — Montevideo

TELEFONOS: LA URUGUAYA 1079 (CENTRAL)

MENSAJEROS CAPITAL

PERSONAL DE CONFIANZA RÁPIDOS Y DISCRETOS

DOS TELEFONOS: URUGUAYA 1716

25 DE MAYO 392



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoederes patentados de SS. MM. los Reyes de Inglateira.

ESpecialidades de todas clases

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

(g) 15 es un punto dado al comenzar cada uno de los juegos de un partido.

(h) 30 son dos puntos dados al comenzar cada uno de los juegos

de un partido.

(i) 40 son tres puntos dados al comenzar cada uno de los juegos de un partido.

En otros términos, 1,6, 2,6, 3,6, etc., dan una ventaja de un punto, dos puntos, etc., en cada uno de los seis juegos que componen el

partido.

El cuadro siguiente demuestra que los puntos dados son irrepulares porque el partido comprende seis juegos (art. 22), y que las ventajas se encuentran en los mismos juegos de cada partido.

ART. 26. — Cuando ha puntos debidos:

(a) 1/6 de 15 es un punto adquirido por el adversario al comenzar los juegos primero, séptimo, decimotercio, etc., de un partido.

(b) 2|6 de 15 es un punto adquirido por el adversario al comenzar

los juegos primero, tercero, séptimo, noveno, etc., de un partido.

(c) 3|6 de 15 es un punto adquirido por el adversario al comenzar los juegos primero, tercero, quinto, séptimo, noveno, etc., de un partido.

(d) 4|6 de 15 es un punto adquirido por el adversario al comenzar los juegos primero, tercero, quinto, sexto, séptimo, noveno, etc., de

un partido.

(e) 5|6 de 15 es un punto adquirido por el adversario al comenzar los juegos primero, tercero, cuarto, quinto, sexto, séptimo, noveno, décimo, etc., de un partido.

(f) 15 es un punto, 30 dos puntos, 40 tres puntos adquiridos por

el adversario al comenzar cada uno de los juegos de un partido.

Cuando alguno de los jugadores juega en scratch, no ofrece ninguna dificultad la manera de contar los puntos; el jugador ventajoso, ya sea porque haya recibido puntos ó bien porque los deba su adversario, cuenta conforme está indicado en los artículos 25 y 26.

Cuando uno de ellos recibe puntos y el otro debe, el jugador ven-

CARLOS OTT

509 - 25 DE MAYO - 509 8

MONTEVIDEO'

ANGELUS

EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO

tajoso cuente como está indicado en el artículo 25 para los puntes que recibe y conforme al artículo 26 para los puntos que se le deben.

	=	=	13	15	10	-+	→	22	21	_			12		21			' .a
18	10.0	40.0	5.0% 5.0%	30.5	5.0 8	4.08	÷.	#9 - 2.	3) 2	:41.1	30.1	0,083	5.5	15.3	51	15.1	15.0	3/6 (1)
17	30.5		**************************************	† 165:	 	ှာ! ့်နှာ	ā	T ig	38.0	a`@;	15.5	15.4	15.2	15.1	91 34 05	4.04615	21 36 15	17
16	. ₩:		¥.3	2.08: 2.08:	#1 #2	1.0	0.60	0.08	5.5	15.4	15.3	15.2	D.0	3415		, ofe15	91	-
15	₩	51. 68.	31	:\$: 1.0\$:	30.1	\$. \$.	15.5	15.5	15.4	15.2	15.2	15.1	5. 66 15	. (13)	della a della	15	-	•
14	12.08	30.1	30.1	13.04	30.0	15.5	5.5	15.4	15.2	57.6	15.1	15.0	, del 5 s	2,4 61 5 a	14		•	
13	:30.1	30.08:	0.08	0.08:	15.5	15.5	15.3	:: ::	15.1	15.0	15.0	4 ,4615	2 .del 5 .	<u>13</u>		•		
12	:80.0	15.5	15.5	15.4	15.4	15.3	15.1	15.0	15.0	2 36 15		4 ((13) 4	12 4	1	1			
=	15.5	15.4	15.4	15.3	15.2	15.1	15.0	1,4615	4.4615		त्राक्तः ने व्यक्त	- ?! =	١	t				
0	15.4	15.8	15.2	- 15.1	15.1	15.0	9 (46) 5	+ 6 (1 15 =	2 1 4 0 2	1 .4615 :3 .4K15	 	1	•					
6	15.3	15.2	15.1	15.1	15.0	5 de 15	e 91 Pe	* dub *	, del5 =	6		1						
œ	15.2	15.1	15.0			6 6Labs	+ Glaba	: del5 2	 ∞	١	•							
7	0.00	•		"delő.	$\operatorname{adc}15_{\mathfrak{f}^3}$	dc15 ¹	radel5 ; adel5		1									
9	15.0	#de15	de15	-de15, ² ,	sde15,1	1 adel5 3 adel5 1 adel5	9	1	1									
2	,de15	,de15,	رَّ (dc15 عَ	1 gde15 2 gde15 1 gde15 5/gde15. 15.0	1,0de15 and 15,1 alc15, adc15	lD.		1		69 ©								
4	$_{\rm g}^{\rm de15[5]}$,de15	4c15 3	de15 =	4	١	•			bid								
ဇ	de15 4	gdc15 ^{[2}]	1/6de15 1 gde15 3'gde15 3 gde15 15.0	<u> </u>	-	•				rec								
2	1/4de15 2/4de15 2/4de15 4/6de15 2/6de15 15.0	1/4de15 2/8de15 1/4de15 1 4de15 3 4de15 15.4	2		1					Puntos recibidos								
	gde 15 2	-		•						unc								

17 18	30.5 40.0	30.3 30.4	30.1 30.2	30.0	15.5 30.0	15.4 15.5	15.3 15.4	15.1 15.2	15.0 15.1	15.0 15.1	5,ede15 15.0	cleba/e clebe	8, ede 15 4/sde 18	1/ede15 1/ede15 2, ede15 3/ede15	//edel5 2/edel5	1/ade15 2/ade15	0 1/ede15	
16	₹.0€	5.08 5.08	30.0	30.0	15.5	15.3	15.2	15.1	15.0	Gleba 3	/stelo / adelo * adelo * adelo * adelo * adelo * adelo * adelo	1/ ec 15 2/e e15 12 ade15 1/ade15 1/ade15	1/6.615 2/6de15 3,6de15 8,ede15	1,6 de 15	1/6del5,1/6del5	0	16	
15	30.3	30.1	0.08	15.5	15.4	15.3	15.1	15.0), a del 5 2, a del 5 3, adel 5 4, adel 5, a adel 5 a adel 5	Letel5 2 a el5 3'adel5 L'adel5 a adel5	t edelo	ា រ៨e1ភ	2/ede15	1/sde15	0	15		
14	30.2	30.0	15.5	15.4	15.3	15.2	15.1	15.0	F #del5	4,6de15	3, sde 15	2/8615	7. se 15	1,4dc15	4			
13	30.1	30.0	15.4	15.3	15.2	15.1	15.0	5/ade15	4/# de 15	3' #de15	z adelő		clab,	13				
12	30.0	15.4	15.3	15.2	15.1	15.0	Gleba/e Gleba't	1/6 (615) 1/6 (6	de1.5	2 a 6 15	.1,4 de 15	1,4615	12					
=	15.5	15.3	15.2	15.1	15.0	5,6 (€ 15)5,6 de 15	t adella	61.0be/#	≥, # 4€ 15	1,e#15	1/ste15	=						
9	15.4	15.2	15.1	15.0	3/6 (C15		3,6 (c15)	13, e (c 15	1,8 (c 15	0	2							
o .	15.3	15.1	15.0	15.0	a e (e15	£8 4615	2/s 4CI 5	1/6 (€15)	0	် တ								
∞	15.2	15.1	15.0	5/8 (c1 5)	L' ₆ (C15	:1/e (c15	1/6 405 2/8 405 2/8 405	1/6 (615	œ									
7	15.1	15.0	.5,6 (CI)	4/6 de1.5	1/8 4615 2/8 4615 3/8 4615 3/8 4615	1/6 (C15) 2/4 (C15) 1/6 (C15)	1/6 (15	7										
9	15.0		3/6 (615)	2/n (c1)	2/6 (£1 5	1/6 (€15)	9											
ເລ	5/8 (C15	"/6 (1 15	2/6 (C15	//s 41 5	1/8 (12	20				£ ⊗	3							
4	1/6 de15 2/6 de15 3/6 de15 4/6 de15 5/6 de15 15.0	1/6 del 5 1/6 del 5 3/6 del 5 3/6 del 5 3/6 del 5 5/6 del 5 15.0	1. g (E15) 1/a (E15) 2/a (E15) 3/a (E15) 5,a (E15) 15.0	1/4 (615 1/4 (615 2/4 (615 4/4 (615 5/4 (615	4					Bunka recibides								
က	3/s de15	1,e (C15	1.s (C15)	က						4								
2	2/a de 15	1/a de15	8							300	9							
-	1/6 de15									0	3							

Pero si ambos jugadores réciben puntos, deben hacer uso del **ad**ajunto cuadro.

Difícilmente se comprendería cualquier definición sin un ejemplo:



Ea casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

Supongamos pues que A recibe 15 (es decir, un punto al comenzar todos los juegos) y B recibe 30, 1 (es decir des puntos al comenzar el 20, 80, 140, etc.). Tracemos ana línea vertical en la fila donde figura á la cabeza 30, 1; tomemos a cifra colocada encima de la casilla donde figura 15 y llegándons á la cifra 6 de la línea diagonal tracemos una horizontal.

El cruzamiento de estas dos líneas nos da 15,3; este es el handicap de donde partirá el jugador más ventajoso, su adversario comenzará en cero.

Si A recibiera 4-6 y B-15, 1 tendríamos que A estaría en la casilla de la cifra 4; el cruzamiento de la línea horizontal 4 y de la vertical 7 (15, 1) daría 4-6 para handicap á B, y A partiría de cero.

Cuando los dos adversarnos deben puntos se procede de la misma forma con el nuevo cuadro adjunto, y aquí también comienza en cero el jugador menos ventajoso.

A debe 4.6 (casilla 4) y B 2.6 (casilla 2), el cruzamiento de la dos líneas 1.6; luego B recibe 1.6 y A parte de cero.

Art. 27. — *Semipasco.* — El jugador que da el semipasco al adversario, sólo puede poner su pelota mientras esté en juego en uno de los semipascos designado de antemano, so pena de pérdida del punto.

El semipasco es el espacio comprendido entre la red, una línca de lado, la línca de base y la línca de centro prolongada hasta la de base..

Este modo de aventajar á un adversario no se usa apenas, y mucho menos cuando se trata de un partido formal.

En un juego entre adversarios de fuerza muy desigual, puede presentar algún interés como distracción.

ART. BR. — El partido por juegos es el más corriente. No obstante, se puede marcar igualmente por puntos (100 cuando más), pero sin revancha. Este método es muy útil, sobre todo para los handicaps, cuando es muy desproporcionada la fuerza de los jugadores.

(a) El primer jugador hace seis servicios consecutivos, y el campo



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS, MM, los Reves de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

LONDON-PARÍS

18 de JULIO esq. RIO NEGRO

LA MODA AL ALCANCE DE TODOS

EMPORIO DE LAS ÚLTIMAS GREAGIONES EUROPEAS

SECCIONES:

ALMACENES 18 DE JULIO

Salon derecha: Tienda — Salon izquierda: Hombres

ANEXO

Piso bajo: Bebé — 1°. Señoras — 2°. Niños y niñas

PROXIMA INAUGURACION DEL 3-4 y 5 PISO

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling in this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomodation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA

BUENOS AIRES



FRIGORÍFICO MONTEVIDEO S. A.

EL CERRO

ESCRITORIO: CALLE PIEDRAS 357

MONTEVIDEO

PERFUME É HIGIENE

SEÑORITA.....

Nos permitimos recomendar los Polvos de arroz MAJIC CITY. Muy perfumados, adherentes y tienen la incomparable condición de evitar el olor producido por la transpiración.

En venta en todas las perfumerias.

CAFFERA Y ESCALANTE MISIONES 1372



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedoros patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

opuesto sirve igualmente otra seis veces, continuando de este modo alternativamente.

- (b) Los jugadores cambian de paseo al terminar la primera, tercera, quinta, etc., serie de seis servicios;
- (c) Cuando ambos jugadores reciben dos puntos cuentan respectivamente á partir de los dos puntos recibidos;
- () El jugador que llegue el primero á 100 gana la partida; no obstante, cuando los dos jugadores estén á 99, tiene que hacer uno de ellos dos puntos consecutivos para ganar.

JUEGO DOBLE Á TRES Ó Á CUATRO JUGADORES

Art. — 29. — Las reglas precedentes se aplican también á los partidos de tres ó cuatro jugadores salvo las siguientes modificaciones.

ART. 30. — Para los partidos de tres ó cuatro jugadores, el paseo mide 10m97 de longitud. Dentro de las líneas de lado y paralelamente á estas, y á una distancia de 1m37, se trazan las líneas de lado de servicio (A'C' y B'D'). Las línaes de servicio llegan hasta los puntos E y F, G y H. Para lo demás, el paseo es semejante al descrito en el artículo 1º.

El plano indicado al comenzar este capítulo permite indiferentemente el juego doble ó sencillo.

ART. 31. — En los partidos de tres jugadores, el que hace de mochuelo da el servicio alternativamente un juego por dos, conforme prescribe el artículo 7.

Se denomina mochuelo al jugador que juega contra dos adversarios. El partido se disputa como á cuatro jugadores, excepto la particularidad indicada en lo concerniente al servicio.

El juego á tres sólo se practica como entrenamiento ó por distracción; pero ni los torneos ni las pruebas regulares se disputan de ese modo.

CARLOS OTT 8

PIANOS

509-25 DE MAYO-509 §

MONTEVIDEO

DE LAS MEJORES MARCAS



El juego á tres sólo se practica como entrenamiento ó por distracción; pero ni los torneos ni las pruebas regulares se disputan de ese modo.

Es evidente que el *mochnelo* necesita desarrollar un esfuerzo muscular importantísimo, puesto que ha de defender mayor superficie de terreno contra dos adversarios cuya fatiga no es muy rápida.

Art. 32. — En los partidos de cuatro jugadores, el campo favorecido por la suerte puede decidir el compañero que ha de comenzar el servicio, por su parte el campo adverso designará del mismo modo el jugador que dará el servicio en el segundo juego. El compañero del jugador que ha servido en el primero da el servicio en el tercero, y el compañero del jugador que ha servido en el segundo da el servicio en el cuarto; de ese modo continúan en todos los juegos del partido.

Art. 33. — Los jugadores alternan el servicio en todos los juegos. Ningún jugador puede tomar el servicio dado á su compañero. El orden del servicio no puede modificarse una vez establecido, ni los reexpedidores pueden cambiar de paseo para recibid el servicio antes de terminar la partida.

Este artículo es una repetición del precedente.

El jugador está siempre al servicio del mismo adversario, así pues, tiene que recibir la pelota en el fondo; no obstante, una vez reexpedida puede situarse en la red y dejar á su adversario tomar el fondo.

Art. 34. — La pelota de servicio debe caer en el espacio comprendido entre la red, la línea de centro, las líneas de semipaseo y la línea de lado de servicio del paseo opuesto en diagonal al en que ha sido servida.

La pelota que caiga en cualquiera de estas líneas es buena.

La superficie en que debe caer la pelota de servicio, medirá pues, como en el juego de dos, 6m40 por 4m12; tomada á izquierda del sirviente cuando sirve en la derecha y á derechas cuando sirve en la izquierda.



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES ... BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

Estas faltas son las mismas que para el partido á dos y han sido indicadas en detalle precedentemente.

ART. 36. — Cuando el jugador sirve fuera de su turno, el árbitro restablecerá el orden del servicio inmediatamente conocido el error; pero no se anularán los puntos marcados ni las faltas cometidas antes de comprobar el error. Si la equivocación no se reconoce hasta después de terminar el juego, éste será válido para el jugador que ha ganado, y en el campo que haya cometido el error continuará intervertido el orden del servicio.

En el juego de cuatro, uno de los jugadores se coloca en la red y el otro al fondo.

Recomendamos á los principiantes que se coloquen con preferencia al fondo, porque tienen más tiempo de apreciar el punto de caída de la pelota y de preparrse á recibirla.

El juego de la red necesita una rapidez de movimientos que supone un prolongado entrenamiento; además, exige un perfecto conocimiento del juego, para saber cuándo conviene dar tuerte, y cuándo despacio sin que el adversario se dé cuenta de la repentina variación.

En el juego sencillo, el principiante debe colocarse también al fondo y no jugar de volca hasta que no haya adquirido experiecia.

Los hombres, es conveniente que den el servicio elevando el brazo y bajándole, es decir de arriba abajo, y las señoras lo contrario, ó sea, elevando el brazo al dar el golpe.

Este segundo movimiento es más gracicso y no tan violento como el primero.

THOS. COOK & SON

Railway & Steamer tickets issued for combination tours in Argentine. Paraguay, Uruguay and Brazil-and to the celebrated Falls of Iguazú. Estimates for any tour will be furnished on application.

740. FLORIDA

BUENOS AIRES



ANTONIO D. Y MANUEL LUSSICH

EMPRESA DE LANCHAJES, REMOLQUES Y SALVAMENTOS

FUNDADA EL AÑO 1844

Varadero con talleres Mecánicos a Vapor de Herrería y Carpinteria de Rivera. Se ocupa de descarga y embarque de todas clases de mercaderias, frutos del país y cereales en general. Cuenta con embarcaciones expresamente construídas para el transporte de animales en pié y con embarcaderos apropiados provistos de balanzas y de buenas aguas. Tiene grandes canteras y Lastraderos con muelles sobre la costa. Efectúa un servicio semanal de navegaciones entre los puertos de Montevideo, Maldonado y La Paloma (Rocha), con los vapores - Paquetes Nacionales, ROCHA, CABO POLONIO, TABARÉ Y SALVOR, que reciben carga y Pasajeros.

Flota especial de salvamentos con toda clase de materiales modernos -- Buzos y sus modernos aparatos -- Vapores "CABO POLONIO" "TABARÉ" con Telegrafía sin hilos

ESCRITORIO CENTRAL: CERRITO 649 (ANTES 266) ESQ. B. MITRE KIOSCOS EN LOS MUELLES A. Y B.

VARADERO CALLE DARSENA 1473 Y 25 DE MAYO 51. FLOTA DE LA CASA 17 VAPORES Y 95 EMBARCACIONES DE CARGA DE 50 HASTA 4000 DE CAPACIDAD CADA UNA

Agencia de los Vapores: Rocha, Cabo Polonio, Tabare y Salvor en Montevideo VIDAL & BATTESTIN, Piedras 346 Agente de los mismos Vapores en Rocha, Don RICARDO M. RIBOT; de los mismos en Maldonado MARCE-LINO A. GORLERO.

Por datos Guía del "Siglo" pág. 20



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de luglaterra.

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT
LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

MAN SPRICHT DOUTSCH

LONDON & LANCASHIRE" COMPAÑIA ANGLO ORIENTAL DE SEGUROS

ITUZAINGÓ 1393

MONTEVIDEO

LEONARDO COOPER GERENTE

Garantida por la Compañía Inglesa "London y Lancashire Ltda."

ESTABLECIDA EN 1862

CAPITAL Y FONDO DE RESERVA 5.658.550 LIBRAS ESTERLINAS

ZU-ZU

Alimento puro y sabroso Producto Nacional eleborado por un proceso Norte Americano á la vista de todos en el PARQUE URBANO

CARLOS OTT & ANGELUS
509-25 DE MAYO-509 & EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO
MONTEVIDEO



la casa que vende articulos más ricos a precios más bajos -

25 DE MAYO, 514

UNICO AGENTE

DE LOS ACREDITADOS SOMBREROS



INGLESES LINCOLN BENETT Y Co

Y HENRY HEATH

SOMBREROS STETSON

SÓMBRERERIA SASTRERIA ARTICULOS PARA HOMBRE

FRANCISCO L. CABREFA

685 - SARANDI - 687

LA CASA CHIC DE MONTEVIDEO





CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : : 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Del 1 al 19, el mes de enero está bajo la influencia de Capricornio, y del 20 al 31, bajo la influencia de Acuario. Las personas nacidas bajo el signo de Capricornio nacen algunas veces con deformidades en las piernas; es también un signo de genio activo, emprendedor, superior, pero violento. Hace la vida agitada hasta la edad de cuarenta y dos años. Los nacidos bajo este signo deben temer los viajes lejanos. (Respecto á Acuario, véase Febrero.)

Las personas nacidas en Enero el

- 1 Muy activas, emprendedoras, ! alcanzarán altos empleos.
- 2 Serán activas y ricas.
- 3 Lograrán lo que pretenden.
- 4 Carácter entero, agresivo.
- 5 Serán muy habilidosas.
- 6 Carácter vivo, dispuesto á todo.
- 7 Serán sueltas de lengua.
- 8 Serán débiles de corazón.
- ,9 Tendrán ánimo y espaldas flexibles.
- 10 Aptitudes para las letras y las ciencias.
- 11 Adquirirán riquezas por la violencia.
- 12 Serán desgraciadas en sus pasiones.
- 13 Aptitud para el comercio, fortuna.
- 14 Carácter perseverante.
- 15 Grandes probabilidades de buena suerte.
- 16 Amor dichoso.
- 17 Felicidad en las empresas

- agricolas.
- 18 Amor variable, viajes peligrosos.
- 19 Afición á la soledad.
- 20 Demasiado movibles para lograr algo.
- 21 Faltos de resolución.
- 22 Espíritu curioso é investigador.
- 23 Grandeza de alma en la adversidad.
- 24 Elevación en el gobierno.
- 25 Buenos parlanchines, grandes habladores.
- 26 Aptitud para la mecánica ó la escultura.
- 27 Afición á la guerra, afrontarán los peligros.
- 28 Carácter altivo é independiente.
- 29 Espíritu altivo.
- 30 Grandes peligros por las armas.
- 31 Desgraciados por imprevisión.

THOS. COOK & SON

Cook's Circular Notes, 25, 210, 220, each The most convenient & safest method of carrying funds whilst travelling Payable every where.

Letters of Credit also issued

Drafts sold on all the principal cities of the world

740 FLORIDA BUENOS AIRES



MODAS ==== CONFECCION

- Licar 9 biscins dias pulas =-

25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE ENERO

1	Jueves	-
2	Viernes	
3	Sábado	
-1	Domingo	
.)	Lunes	
6	Martes	
7	Miércoles	
8	Jueves	
9		
10	Sábado	
11	Domingo	
12		
13		
14	Miércoles	
	Jueves	
	Sábado	
18		
19		
20		
21	Miércoles	
22		
23		
24		
	Domingo	
	Lunes	
	Martes	
	Miércoles	
	Jueves	
	Viernes	
31	Sábado	



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reves de Inglaterra.

ENGLISCHES GELICATESSEN GESCHAFT

LENZBURGER CONSERVEN, CONFITUREN, ETC.

Calle Ituzaingó, 1417 W. F. ADAMS Montevideo

SPRICHT DEUTSCH

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Del 1 al 18, este mes está bajo la influencia de ACUARIO, y del 19 al 28 bajo la de Piscis. El Acuario es también un signo de espíritu superior, pero hace á los hombres movibles, caprichosos, cambiantes, inestables. Los que nacen en este signo son á menudo causa de enfados por actos violentos ó imprudentes, como también por cambios bruscos de residencia. (Tocante á Piscis, véase Marzo.)

Las personas nacidas en Febrero el

- 1 Serán inclinadas á la vuelta.
- 1 Amantes de lo uniforme.
- 3 Regaños domésticos.
- 4 Mudarán de sitio continuamente.
- 5 Se enriquecerán por un matrimonio.
- 6 Espíritu elevado; celebridad.
- 7 No querrán más que la sole-
- 8 Se reharán de un revés de fortuna.
- 9 Temperantes y sobrios.
- 10 Mal vecino. Pereza y capri-
- 11 Espíritu quisquilloso.
- 12 Peligro de pérdida de bie-
- 13 Inercia en las pruebas de la vida.
- 14 Violencia de carácter.
- 15 Tendencias al suicidio.

- 16 Suerte en los trabajos agrícolas.
- 17 Amenazados de malas influencias.
- 18 Espíritu gracioso; suerte en las armas.
- 19 Espíritu superior, fortuna y honor.
- 20 Probabilidades de ser felices en el hogar.
- 21 Inercia que ocasionará pérdidas de dinero.
- 22 Aptitudes administrativas. alta situación.
- 23 Buenas probabilidades de vide, buena suerte.
- 24 Espíritu ligero.
- 25 Especialmente desgraciados.
- 26 Rico matrimonio con persona extranjera.
- 27 Peligro en viajes por agua.
- 28 Amenazas de ruina.

CARLOS OTT

509-25 DE MAYO-509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**

MÚSICA



MODAS ==== CONFECCIÓN

La casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE FEBRERO

1	Domingo
2	Lunes
3	Martes
4	Miércoles
- 5	Juev s
6	Viernes
7	Sábado
8	Domingo
9	Lunes
10	Martes
	Miércoles
	Jueves
	Viernes
	Sábado
	Domingo
	Lunes
	Martes
	Miércoles
19	
	Viernes
	Sábado
	Domingo
	Lunes
	Martes
25	Miércoles
	Jueves
	Viernes
	Sábado



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA LONDRES - - : PARIS BUENOS AIRES

882 SAN JOSE - Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Piscis.—Del 1 al 20 de Marzo. Este signo procura honores y bienes por los propios esfuerzos pero da en cambio un espíritu inquieto y descontentadico de todo y de todos, con marcada tendencia á la terquedad y al despotismo. (Para Aries, véase Abril).

Las personas nacidas en Marzo el

- 1 Serán temerarios y gustarán de aventuras.
- 2 Subirán, pero tendrán envidiosos y celosos.
- 3 Felicidad por relaciones.
- 4 Serán condenadas á trabajos penosos en agricultura.
- 5 Viajes peligrosos.
- 6 Serán prudentes en sus negocios y saldrán con bien.
- 7 Correrán grandes peligros por agua.;
- 8 Afición á los deportes, peli gros por los animales.
- 9 Serán quisquillosos y harán de temer los accidentes ferroviarios.
- 10 Lunáticos. Afición á lo fantástico v nebuloso.
- 11 Tendrán carácter violento y agresivo. Teman herirse.
- 12 Desconfianza de relaciones femeninas (ruina).
- 13 Espíritu sin previsión. Se abandonarán al azar.
- 14 Afición al lujo, á los placeres, al juego y á la ostentación.
- 15 Espíritu de dominación que dará buena suerte.

- 16 Gran penetración.
- 17 Tendrán poca suerte.
- 18 Grandes aptitudes para las ciencias.
- 19 Serán débiles para las pruebas de la vida.
- 20 Gran orgullo. Egoismo y afición á cosas bajas.
- 21 Carácter leal, pero inclinado á la violencia.
- 22 Envidiosos, lo que les bará agresivos.
- 23 Heredarán hacia los cincuenta años.
- 24 Activos, pero disipadores. Harán malos casados.
- 25 Adquirirán bienes con poco
- 26 Dotados de facultades que los elevarán muy alto.
- 27 Prudentes y circunspectos. Llegarán á ricos.
- 28 Quisquillosos, gustan de argüir y disputar.
- 29 Pródigos de palabras; infa-tuados de sí mismos.
- 30 Amantes de la lucha. Buen éxito en la temeridad.
- 31 Hospitalarios, buenos, ricos y caritativos.

COOK

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



la casa que vende articulos más ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE MARZO

I	Domingo	
2	Lunes	
	Martes	
	Miércoles	
7	Sábado	
8	Domingo	
9	Lunes	
	Martes	
	Miércoles	
	Jueves	
	Viernes	
	Sábado	
	Domingo	
	Martes	
19		
20	Viernes	
21	Sábado	
22		
	Martes	
	Miércoles	
	Jueves	
27	Viernes	
28	Sábado	
29	Domingo	
30		
31		
_ =		



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglatorra.

ENGLISCH GROCERY STORE

La casa Inglesa preferida por su seriedad

Calle Ituzaingo, 1417 — W. F. ADAMS — Montevideo

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Aries extiende su influencia del 21 de Marzo al 20 de Abril. Este signo favorece casi siempre la adquisición de riquezas, pero no con reparos y pleitos. Aries, por ser signo violento, trae consigo casi siempre luchas y rupturas. El individuo acorta á menudo, por culpa propia, la duración natural de la vida. (Para Tauro, véase Mayo).

Las personas nacidas en Abril el

- 1 Ambiciosas, precoces, siempre en lucha.
- 2 Serán célebres por su actividad en el trabajo.
- 3 Sufrirán grandes males de cuerpo y de espíritu.
- 4 Serán hipócritas, inclinados á usurpar el bien ajeno.
- 5 Acortarán sus días por culpa propia.
- 6 Afeminados, aficionados al lujo y á la pereza.
- 7 Gran bondad á pesar de sus violencias.
- 8 Carácter ávido, pronto á todo con tal de ser rico.
- 9 Espíritu malicioso, vivo, quisquilloso.
- 10 Demasiada confianza, que molestará.
- 11 Irascibles, mohinos y siempre descontentos.
- 12 Tendrán que luchar contra enemigos encarnizados.
- 13 Serán dominados por el amor al dinero.
- 14 Carácter sumamente violento.
- 15 Alto destino, gran celebridad ó fortuna.

- 16 Tendrán fortuna en la edad madura.
- 17 Gran propensión á las disputas y placeres.
- 18 Vida laboriosa y difícil al principio.
- 19 Sostendrán pleitos toda su vida.
- 20 Estarán armados para la lucha y saldrán con bien.
- 21 Se agotarán en esfuerzos más fuertes que ellos.
- 22 Probabilidades de hacer un matrimonio de interés.
- 23 Mal carácter, detestables esposos.
- 24 Buen carácter. Medrarán por la agricultura.
- 25 Las ciencias les darán honores y riquezas.
- 26 Gran hermosura, que ocasionará un matrimonio rico.
- 27 Morirán por mujeres, que traerán la pobreza.
- 28 Gustos de altruismo; serán buenos esposos.
- 29 Poca estabilidad en las afecciones, gustarán del placer.
- 30 Avaricia y rapacidad, pero buen éxito seguro.

CARLOS OTT

509-25 DE MAYO - 509 §

MONTEVIDEO

PIANOS

O DE LAS MEJORES MARCAS



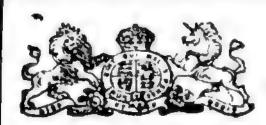
MODAS ==== CONFECCION

la casa que vende articulos mas = ricos a precius mas bajos =

25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE ABRIL

1	Miércoles	
2	Jueves	- +
3	Viernes	
4	Sábado	
5	Domingo	
6	Lunes	
7	Martes	
8	Miércoles	. 4
9	Jueves	
10	Viernes	
11	Sábado	
12	Domingo	
13	Lunes	
14	Martes	
15	Miércoles	
16	Jueves	* (
17	Viernes	
18	Sábado	
19	Domingo	
20	Lunes	
21	Martes	
22	Miércoles	
23	Jueves	
24	Viernes	
25	Sábado	• 1
26	Domingo	4 1
27	Lunes	• •
	Martes	
	Miéreoles	
	Jueves	



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM. los Reyes de inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : PARIS - : BUENOS AIRES BUENOS AIRES MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

受得 军

Del 1 al 21 este mes está bajo la influencia de Tauro, y del 22 al 31 bajo la de Géminis. Tauro da en muchos casos un carácter violento y obstinado, una voluntad fuerte y estable y un espíritu lento tanto para alterarse como para apaciguarse, pero que conducirá á excesos de grandes luchas llevadas á los últimos extremos. (Para Géminis, véase Junio.)

Las personas nacidas en Mayo el

1 Serán tercas y amables.

- 2 Serán violentas y quisquillosas.
- 3 Perseverancia que lleva á la fortuna.
- 4 Casamiento desgraciado por terquedad.
- 5 Carácter reflexivo y observador. Buen porvenir.

6 Espíritu lento. Pobreza.

7 Amor á la luca á todo trance.

'8 Carácter leal y firme.

- 9 Querellas y luchas incesantes.
- 10 Carácter irritable y malévolo.
- 11 Aficiones ruines.
- 12 Ruina á causa de obstinación.
- 13 Excesiva timidez.
- 44 Fuertes en el peligro.
- 15 Carácter franco, pero entero.
- 16 Reposo y riqueza después de grandes luchas.

- 17 Altas ambiciones, gran inteligencia.
- 18 Despotismo, casamiento desgraciado.
- 19 Inteligencia de primer orden.
- 20 Afición á las ciencias abstractas.
- 21 Altruismo, Ruina per otros.
- 22 Firme, justo, recto.
- 23 Aptitudes para las artes. Riquezas.
- 24 Espíritu quisquilloso. Reñirá con dos mujeres.
- 25 Carácter benévolo.
- 26 Probabilidades de fortuna en el comercio.
- 27 Leales, harán buena boda.
- 28 Celebridad en las artes. Ricos á los cincuenta años.
- 29 Fortuna y gloria adquiridas sin gran esfuerzo.
- 30 y 31 Han de vencer grandes dificultades.

THOS. COOK & SON

Steamship Passages booked by all lines to Europe and other parts of the world. Plans of accommodation together with any other information will be forwarded on application.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



= ricos a precius mas batos =

25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE MAYO

Ī	Viernes	
2	Sábado	
3	Domingo	
4	Lunes	
-5	Martes	
6	Miércoles	
7	Jueves	
8	Viernes	
9	Sábado	
10	Domingo	. ,
11	Lunes	
12	Martes	
13	Miércoles	
14	Jueves	
15	Viernes	
16	Sábado	
17	Domingo	
18	·	
19	Martes	
20	Miércoles	
21	Jueves	
22	Viernes	
23	Sábado	
24	Domingo	
25	Lunes	
	Martes	
27	Miércoles	
	Jueves	
29	Viernes	
	Sábado	
	Domingo	



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE Especialidades de todas clases

W. F. ADAMS Montevideo Calle Ituzaingó, 1417

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Del 1 al 21 este mes está bajo la influencia de Géminis y del 22 al 30 bajo la de Cáncer. Géminis es un signo de espíritu superior; dá á menudo celebridad, pero con aptitudes opuestas; hace contraer algunas veces dos casamientos. Los nacidos bajo este signo deben desconfiar de lo más cercano, que les creará molestias; este signo hace más desgraciados que dichosos. (Para Cáncer, véase Julio.)

Las personas nacidas en Junio el

- 1 Contraerán dos ó tres uniones poco dichosas.
- 2 Tendrán vida desgraciada.
- 3 Carácter envidioso y avaro.
- 4 Instintos malos, rapaces.
- 5 Espíritu sin orden, indecisión, inercia.
- 6 Imaginación sin juicio.
- 7 Falta de energía.
- 8 Vanidosos.
- 9 Vanos proyectos. Pasos en vano.
- 10 Finura, astucia, habilidad.
- 11 Espíritu que se dejará dominar.
- 12 Felicidad doméstica.
- 13 Carácter débil, vida trabajosa.
- 14 Carácter bonachón. Muchos amigos.
- 15 Afición al estudio. Casamiento literario.

- 16 Carácter agresivo.
- 17 Viajes forzosos sin grandes provechos.
- 18 Vida difícil y laboriosa.
- 19 Carácter versátil. Ruptura matrimonial.
- 20 Carácter débil. Adulación.
- 21 y 22 Carácter amable, simpático.
- 23 Inercia, Pobreza.
- 24 Carácter débil.
- 25 Serviciales, amigos de todos.
- 26 Carácter que ve el bien en todas partes.
- 27 Carácter extravagante, amenazado de locura.
- 28 Instintos crueles. Casamiento desgraciado.
- 29 Amor á la pereza y al libertinaje.
- 30 Amigos del trabajo. Felicidad en las empresas.

CARLOS OTT

000 509 - 25 DE MAYO - 509 ℃ **MONTEVIDEO**

ANGELUS

el mejor aparato para tocar piano



la casa que vende articulos más — ricos a precios más bajos —

25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE JUNIO

1	Lanes	
2	Martes	
3	Miéreoles	
4	Jueves	
5	Viernes	
6	Sábado	
7	Domingo	
8	Lunes	
9	Martes	
10	Miéreoles	
11	Jueves	
12	Viernes	
13	Sábado	
14	Domingo	
15	Lunes	
16	Martes	
17	Miércoles	
18	Jueves	
19	Viernes	
20	Sábado	
21	Domingo	
22	Lunes	
	Martes	
	Jueves	
26	Viernes	
27	-Sábado	
	Domingo	
	Lunes	
30	Martes	



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CA LDA - LONDRES : :: 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Del 1 al 22 este mes está bajo la influencia de Cáncer y del 23 al 31 bajo la de Leo. Cáncer es un signo movible, inconstante y agitado por la influencia de la Luna, que tiene su trono en este signo. Cáncer da una gran impresionabilidad y también humor fantástico. Casi siempre las personas nacidas en este signo gustan de los viajes y mudanzas, pero todo esto les será perjudicial á sus intereses á la edad de catorce, veintiséis y treinta y tres años. (Para Leo, véase Agosto.)

Las personas nacidas en Julio el

- 1 Serán ricas por su trabajo.
- 2 Carácter ligero, meditabundo.
- 3 Alma enfermiza.
- . 4 Aptitudes precoces para los estudios.
- 5 Fortuna en las artes.
- 6 Gustos sedentarios. Casamiento feliz.
- 7 Triunfo en las luchas de la vida.
- 8 Incapaces de ocupaciones serias.
- 9 Amor á los placeres. Prodigalidad.
- 10 Carácter vano, infatuado.
- 11 Perezosos, negligentes de los intereses de la vida.
- 12 Ligeros de cascos.
- 13 Inercia, candidez.
- 14 Instabilidad de fortuna.
- 15 Alta ambición, cambios de éxito.
- 16 Imaginación vagabunda.

- 17 Amenaza de desgracia á los cuarenta años.
- 18 Exito paralizado por la indolencia.
- 19 Mala fortuna, falta de energía.
- 20 Ruina por empresas desgraciadas.
- 21 Adquisición de bienes por la navegación.
- 22 y 23 Caracteres audaces.
- 24 Peligro en el agua. Grandes pruebas.
- 25 Penas, adversidad, pesares.
- 26 Carácter astuto, medrarán Lor todos los medios.
- 27 Consumirán su vida en quimeras.
- 28 Espíritu agresivo. Ruptura de noviazgo.
- 29 Prudencia y fuerza de voluntad, fortuna.
- 30 y31 Penas de amor. Riqueza en la edad madura.

THOS. COOK & SON

REVISTA DE VIAJES monthly publication containing list of all Steamship sailings to Europe. Specimen Tours in South America, Europe and other parts of the world together with other useful information to intending travellers.

740, FLORIDA

BUENOS AIRES



ta casa que vende acticulos más — ricos a precius mas bajos —

25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE JULIO

1	Miércoles	
2		
3	Viernes	
	Sábado	
	Domingo	
	Martes	
8		
9		
10	Viernes	
	Sábado	
	Domingo	
	Lunes	
	Martes	
15	Miéreoles	- 1
	Jueves	
17	Viernes	- 4
18	Sábado	
19	Domingo	
20	Lunes	
21	Martes	
24	Miércoles	
23	Jueves	
	Viernes	
	Sábado	
26	Domingo	
27	Lunes	
	Martes	
	Miércoles	
	Jueves	
31	Viernes	



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS, MM, los Reves de Inglaterra.

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417

W. F. ADAMS

Montevideo

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Del 1 al 23 este mes está gobernado por Leo y del 24 al 31 por VIRGO. LEO es signo de fuego. Los nacidos bajo su influencia pueden llegar á la fortuna y á la gloria. Da el gusto del lujo y de los placeres, pero acarrea con frecuencia duelos y luchas en las familias y desavenencias entre parientes. Leo hace concebir esperanzas en herencias ó en ganancias de lotería. Para VIRGO, véase Septiembre.)

Las personas nacidas en Agosto el

- 1 Son orgullosos y vanos.
- 2 Carácter violento.
- 3 Afición á los placeres.
- 4 Amor á la familia.
- 5 Espíritu reflexivo, firmeza, constancia.
- 6 Indolencia.
- 7 Carácter firme, calma, suerte, riqueza.
- 8 Carácter indisciplinado. Ruptura matrimonial.
- 9 Carácter irritable.
- 10 Inteligencia poderosa.
- 11 Carácter sin iniciativa.
- 12 Empleo cerca de personas poderosas.
- 13 Dueño de los secretos propios y ajenos.
- 14 Debilidad de espíritu; temor de enfermedades del cerebro.

- 15 Inteligencia poderosa.
- 16 Carácter prudente.
- 17 Libre de amagos de descorazonamientos.
- 18 Vida apacible y laboriosa.
- 19 Amor al trabajo y al hogar.
- 20 Carácter indeciso.
- 21 Carácter amable y simpático.
- 22 Espíritu débil.
- 23 Instintos materiales, afición á la comida.
- 24 Carácter perezoso.
- 25 Fortuna.
- 26 Trabajo encarnizado.
- 27 Fortuna en el negocio.
- 28 Amor al dinero, al lujo y á los placeres.
- 29 Pobreza por holgazanería.
- 30 y 31 Afición al campo. Matrimonio feliz.

CARLOS OTT

509.25 DE MAYO.509 GRAN SURTIDO EN TODO ESTILO **MONTEVIDEO**

MÚSICA



ta casa que vende articulos más = ricos a precios mas batos =

25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE AGOSTO

1	1 Sábado		 	
2	2 Domingo		 	
3	3 Lunes	* * * *	 	
4	4 Martes		 	
5	5 Miércoles		 	
6	6 Jueves		 	
7	7 Viernes		 	
-8	8 Sábado		 	
9	9 Domingo		 	
10	0 Lunes		 	
11	1 Martes		 	
12	2 Miércoles		 	
	3 Jueves			
14	4 Viernes		 	
15	5 Sábado		 	
16	6 Domingo		 	
17	7 Lunes			
18	8 Martes		 	
19	9 Miércoles		 	
20	0 Jueves		 	
21	1 Viernes		 	
22	2 Sábado		 	
23	3 Domingo		 	
24	4 Lunes			
25	5 Martes		 	
26	6 Miércoles		 	
27	7 Jueves		 	
28	8 Viernes		 	
	9 Sábado			
	0 Domingo			
	1 Lunes			



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA - LONDRES : : PARIS : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Del 1 al 22 este mes está bajo la influencia de VIRGO, y del 23 al 30 bajo la de LIBIA. Como GÉMINIS, VIRGO es un signo doble, que ocasiona á menudo peligros en la primera edad y reveses de debilidad pasa los treinta años. Este signo anuncia pocas herencias y disputadas. (Para LIBRA, véase Octubre.)

Las personas nacidas en Septiembre el

- 1 Tendrán tendencias á la vida monacal.
- 2 Contraerán casamiento muy tardío.
- 3 Carácter activo, inteligencia abierta.
- 4 Carácter disimulado y sombrío.
- 5 Espíritu calmoso y reflexivo, pacífico.
- 6 Vida muy laboriosa y seden-
- 7 Amor á los placeres, llevado hasta el último extremo.
- 8 Fortuna precoz. Vocación al celibato.
- 9 Porvenir apacible al abrigo de reveses.
- 10 Vida tranquila en el campo.
- 11 Casará con persona de rango.
- 12 Enemistades, riñas con los suyos.
- 13 Fortuna especulativa.
- 14 Amor correspondido. Matrimonio feliz.
- 15 Buena suerte y fortuna en

la navegación.

- 16 Amenazas de heridas entre los ocho y doce años.
- 17 Caída en ardides groseros.
- 18 Amor al ideal. Corazón puro.
- 19 Ardor para el trabajo, fortuna considerable.
- 20 Matrimonio rico, pero desgraciado.
- 21 Carácter inclinado á las ideas religiosas.
- 22 Amenaza de enfermedades mentales.
- 23 Carácter atrevido y belicoso.
- 24 Carácter contemplativo.
- 25 Vida difícil, amor amenazado.
- 26 Probabilidades tardías de fortuna.
- 27 Espíritu crédulo, poco desarrollado.
- 28 Vida trabajosa y de servidumbre.
- 29 Carácter demasiado pronto para obligarse.
- 30 Innumerables tribulaciones.

THOS. COOK & SON

Railway Tickets from Landing Port to any destination Tickets for Circular Tours in Europe at reduced rates. Family Tickets, Spanish and French Kilometric Tickets Circular Tickets at reduced rates for Italy, Spain, France, etc.

740, FLORIDA

BUENOS ATRES



= ricos à precios más bajos = 25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE SEPTIEMBRE

1	Martes		
2	Miércoles		
3			
4	Viernes		
5	Sábado		
6			
7			
8			
9			
10	Jueves		
11	Viernes		
12			
13			
14	Lunes		
	Martes		
16			
17			
	Viernes		
20			
$\frac{1}{21}$			
	Martes		
24			
25	Viernes		
	Sábado		
	Domingo		
	Lunes		
	Martes	,	
	Miéreoles		
4917		•	



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados de SS, MM, los Reyes de Inglaterra.

"ALMACÉN DE LONDRES"

ENGLISH GROCERY STORE

BOMBONES DE PARIS DE BOISSIER, JACQUIN & DAVIN GRAN SURTIDO DE CARAMELOS DE TODAS CLASES

Calle Ituzaingó, 1417 -- W. F. ADAMS -- Montevideo

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Del 1 al 23 este mes está bajo la influencia de LIBRA, y del 24 al 31 bajo la de Escorpión. LIBRA es un signo de aire, que es peligroso. Da grandes aptitudes, á menudo inútiles á los que las posean. Los antiguos astrólogos dicen que los nacidos en LIBIA, á pesar de sus aptitudes, llegan rara vez á encubradas posiciones. (Para Escorpión, véase Noviembre.)

Las personas nacidas en Octubre el

- 1 Son agresivas y coléricas.
- 2 Tienen instintos groseros.
- 3 Espíritu cándido. Amenazas de robo.
- 4 Carácter indolente, sin preocuparse del porvenir.
- 5 Carácter tristón, que le hará perder sus amigos.
- 6 Carácter vano y pendenciero.
- 7 Espíritu frívolo. Ruina en carreras y juegos.
- -8 Diplomacia, finura. Casamiento rico.
- 9 Carácter ligero y frívolo.
- 10 Sin escrúpulos para los medios de medrar.
- 11 Exito en las armas.
- 12 Espíritu piadoso y sacerdotal.
- 13 Grande alternativa de éxitos y reveses.
- 14 Espíritu lleno de deseos irrealizables.
- 15 Aptitudes para las ciencias terapéuticas.
- 16 Carácter dulce. Casamiento dichoso.

- 17 Espíritu de orgullo y suficiencia.
- 18 Carácter valeroso y emprendedor.
- 19 Gran benevolencia, inventiva.
- 20 Poco éxito. Vid amuy trabajosa.
- 21 Falta de iniciativa.
- 22 Falta de seguridad en los actos de la vida.
- 23 Carácter temerario y belicoso.
- 24 Matrimonio por amor. Empresas.
- 25 Amor de cosas elevadas.
- 26 Honores y riquezas.
- 27 Amor primero desgraciado. Amor nuevo.
- 28 Gran tenacidad en las empresas.
- 29 Fortuna adquirida por el trabajo.
- 30 Espíritu tornadizo; disgustos matrimoniales.
- 31 Amenaza de abandono de los suyos en la juventud.

CARLOS OTT 8

PIANOS

509-25 DE MAYO -509 NONTEVIDEO

S DE LAS MEJORES MARCAS



la casa que vende articulos más = ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE OCTUBRE

1	Jueves	
2	Viernes	
3		
4	Domingo	
5		
6	Martes	
7	Miércoles	
8	Jueves	
9	Viernes	
10		
11		
	Lunes	
	Martes	
	Miércoles	
	Jueves	
	Viernes	
	Sábado	
20		
21		
22		
23	Viernes	
	Sábado	
	Domingo	
26	Lunes	
	Martes	
	Miércoles	
	Jueves	
	Viernes	
	Sábado	
_		



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Proveedores patentados de SS. MM. los Reyes de Inglaterra.

MAPLE y CIA LDA PARIS : : : PARIS : : : : BUENOS AIRES 882 SAN JOSÉ — Montevideo MUEBLES INGLESES · Y FRANCESES

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Del 1 al 22 este mes está bajo la influencia de Escorpión y del 23 al 30 bajo la de Sagitario. Escorpión es un signo violento, que da audacia y obstinación y expone á frecuentes peligros, contra los que están resguardados los que nacen en este signo. (Para Sagitario, véase Diciembre.)

Las personas nacidas en Noviembre el

- 1 Se casarán por tesón.
- 2 Serán agresivas y temibles.
- 3 Tendrán pasajeras probabilidades de fortuna.
- 4 De carácter serio, taciturno.
- 5 Serán muy liberales y de una franqueza que les perjudicará.
- 6 Mala fortuna, casi invencible.
- 7 Serán arruinados por su matrimonio.
- 8 Vida desgraciada é inestable.
- 9 Espíritu tristón, sospechoso.
- 10 Gran franqueza, irascibilidad.
- 11 Afición á viajes lejanos.
- 12 Carácter violento, indisciplinado.
- 13 Carácter impetuoso, sin reflexión.
- 14 Fortuna por relaciones.
- 15 Carácter paciente y laborioso.

- 16 Instintos ávidos. Peligros por venganza.
- 17 Unión desgraciada á los cuarenta años.
- 18 Carácter feliz, muchas amistades.
- 18 Espíritu sutil; felicidad en el mundo.
- 20 Grandes aptitudes para las ciencias.
- 21 Espíritu prudente y astuto. Riquezas.
- 22 Amor á la justicia. Espíritu religioso.
- 23 Carácter excéntrico.
- 24 Carácter obstinado, pendenciero.
- 25 Espíritu belicoso. Casamiento fallido.
- 26 Espíritu de familia.
- 27 Matrimonio de conveniencia.
- 28 Indolencia de espíritu; pequeño de cuerpo.
- 29 y 30 Espíritu aventurero. Temeridad.

THOS. COOK & SON

Inclusive Independent Tours. The most convenient and economical way of travelling in this manner all worries usually met with are obviated. It includes, Travel tickets for the tour, Meals on route. Reserved Hotel accomposation. Sightseeing & Excursions with private guides, etc. 740, FLORIDA



MODAS ==== CONFECCIÓN

ta casa que vende articulos más == ricos a precius mas bajos ==

25 DE MAYO 514

MEMENTO DE NOVIEMBRE

1	Domingo	
2	Lunes	
3	Martes	
	Miéreoles	
	Jueves	
	Viernes	
	Sábado	
	Domingo	
	Lunes	
	Martes	
	Miércoles	
	Jueves	
	Viernes	
	Sábado	
	Domingo	
	Lunes	
	Martes	
18	Miércoles	
	Viernes	
	Domingo	
	Lunes	
	Martes	
	Miércoles	
	Ingras	
	Viernes	
	Sábado	
	Domingo	
	Lunes	
ou	ABURE	• •



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoederes patentados de SS. MM. los Reyes de luglaterra.

LONDRES - - -MAPLE y CIA LDA BUENOS AIRES 882 SAN JOSE — Montevideo MUEBLES INGLESES Y FRANCESES

PREDICCIONES ASTROLOGICAS

Del 1 al 21 este mes está gobernado por Sagitario y del 22 al 31 por Capricornio. Sagitario es un signo doble y real. Los antiguos astrólogos dijeron que los nacidos en este signo tienen facultades dobles y son absolutamente buenos ó malos. Este signo da al espíritu independencia y cierta desconfianza de los demás. Trae grandes obstáculos en la primera mitad de la vida. (Para CAPRICORNIO, véase Enero.)

Las personas nacidas en Diciembre el

- 1 Obtendrán fortuna tardíamente.
- 2 Serán célebres por sus descubrimientos.
- 3 Espíritu investigador de lo desconocido.
- 4 Herencia considerable ó premio en la lotería.
- científicas. 5 Aptitudes Riqueza.
- 6 Matrimonio por amor y rico.
- 7 Espíritu innovador, celebri-
- '8 Amenaza de grandes infor-
- 9 Afición á las ciencias ocultas.
- 10 Existencia llena de obstácu-
- 11 Carácter amable y simpá-
- 12 Aptitudes para las ciencias ocultas.
- 13 Buen éxito en la vida.
- 14 Vejez dichosa.
- 15 Cabeza ardiente, tentativa de suicidio.
- · 16 Carácter ligero, disipado.

- 17 Desgraciados en su primer amor. Volverán á enamorarse.
- 18 Grandes dificultades hasta los treinta años.
- 19 Firmeza, paciencia.
- 20 Amor de poderío.
- 21 Riqueza por las artes y oficios.
- 22 Grandes éxitos en la diplomacia.
- 23 Carácter muy débil.
- 24 Sabiduría, prudencia y circunspección.
- 25 Amor á la verdad y á la justicia.
- 26 Caracter quisquilloso.
- 27 Espíritu generoso, corazón de oro.
- 28 Carácter frívolo, insustan-
- 29 Mucha progenitura.
- 30 Matrimonio feliz á los treinta años.
- 31 Fortuna por legados impre-

CARLOS OTT &

509-25 DE MAYO-509 EL MEJOR APARATO PARA TOCAR PIANO **MONTEVIDEO**

ANGELUS



ta casa que sende articulos más = ricos a precios más bajos =

25 DE MAYO, 514

MEMENTO DE DICIEMBRE

1	Martes	
2)	Miércoles	
-3	Jueves	
4	Viernes	
.5	Sábado	
6	Domingo	
7	Lunes	
8	Martes	
9	Miércoles	
10	Jueves	
11	Viernes	
12	Sábado	
13	Domingo	
	Lunes	
15	Martes	
16	Miércoles	
17	Jueves	
18	Viernes	
19	Sábado	
20	Domingo	
21	Lunes	
22	Martes	
23	Miércoles	
24	Jueves	
25	Viernes	
26	Sábado	
27	Domingo	
28	Lunes	
29	Martes	
30	Miércoles	
31	Jueves	



CHAMPAGNE VEUVE CLICQUOT PONSARDIN

Provoedores patentados do SS. MM. los Reyes de Inglatorra.

Es la Compañía preferida, por su liberalidad, solidez inquebrantable y buena fé reconocida



"THE STANDÁRD" abona más de 10.000 \$ díarios por concepto de Pólizas vencidas Informes, folletos, último balance, etc. dirigirse.

PALACIO STANDARD, 1056 - Avenida 18 de Julio - 1056

A. B. DRAYTON, GERENTE

